

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio  
**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft  
**Band:** 119 (2001)  
**Heft:** 149

## Heft

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 26.07.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# shab.ch fosc.ch fusc.ch

**Schweizerisches  
Handelsamtsblatt**

**Feuille officielle suisse  
du commerce**

**Foglio ufficiale svizzero  
di commercio**

**Redaktion und Verlag** Schweizerisches Handelsamtsblatt, s.e.c.o., Staatssekretariat für Wirtschaft, Effingerstrasse 1, Postfach 8164, 3001 Bern, Telefon 031 324 09 92, Fax 031 324 09 61  
**E-mail:** shab@seco.admin.ch, **URL:** www.shab.ch  
**Leitung Redaktion und Verlag** Markus Tanner  
**Druck** Der Bund Verlag AG, 3001 Bern  
**Abonnementspreise (jährlich)** Schweiz CHF 115.- (inkl. MwSt); Ausland CHF 195.-  
**Amliche Publikationen** Redaktion SHAB, Postfach 8164, 3001 Bern  
**Inserate** Annoncen-Agentur Biel AG, Postfach, 2501 Biel, Telefon 032 344 82 98, Fax 032 344 83 53  
**Erscheinungsweise** Erscheint täglich, ausgenommen an Samstagen, Sonn- und Feiertagen

**Redaction et édition** Feuille officielle suisse du commerce, s.e.c.o., Secrétariat d'Etat à l'économie, Effingerstrasse 1, case postale 8164, 3001 Berne, Tél. 031 324 09 92, Fax 031 324 09 61  
**E-mail:** shab@seco.admin.ch, **URL:** www.shab.ch  
**Chf redaction et édition** Markus Tanner  
**Imprimerie** Der Bund Verlag AG, 3001 Bern  
**Prix de l'abonnement (annuel)** Suisse CHF 115.- (TVA compris); Etranger CHF 195.-  
**Publications officielles** Rédaction FOSC, case postale 8164, 3001 Berne  
**Annances** Annonces d'annonce SA, case postale, 2501 Bienne, Tél. 032 344 82 98, Fax 032 344 83 53  
**Mode de parution** Paraît tout les jours, sauf les samedis, dimanches et jours fériés

**Redazione e edizione** Foglio ufficiale svizzero di commercio, s.e.c.o., Segretariato di Stato dell'economia, Effingerstrasse 1, casella postale 8164, 3001 Berna, Telefono 031 324 09 92, Fax 031 324 09 61, **E-mail:** shab@seco.admin.ch, **URL:** www.shab.ch  
**Capo redazione e edizione** Markus Tanner  
**Stampa** Der Bund Verlag AG, 3001 Bern  
**Prezzi dell'abbonamento (annuale)** Svizzera CHF 115.- (IVA compresa); Estero CHF 195.-  
**Pubblicazioni ufficiali** Redazione FOSC, casella postale 8164, 3001 Berna  
**Annunci** Annoncen-Agentur Biel SA, casella postale, 2501 Biel, Telefono 032 344 82 98, Fax 032 344 83 53  
**Modo di apparizione** Appare tutti giorni, eccetto i sabati, domeniche e giorni festivi

## Handelsregister

Registre du commerce  
Registro di commercio

AG

## Neueintragungen

Nouvelles inscriptions  
Nuove iscrizioni

■ **ALTAVISTA TRADE, ING. CIKOTA**, in Obersiggenthal, Küferweg 4, 5415 Nussbaumen bei Baden, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Import, Export und Versand von sowie Handel mit Waren aller Art, Herstellung von Elektrogeräten und Betrieb eines Verlages. Eingetragene Personen: Cikota, Zeljko, kroatischer Staatsangehöriger, in Obersiggenthal, Inhaber, mit Einzelunterschrift.  
Tagebuch Nr. 5328 vom 30.07.2001 (041210)

■ **CHD Invest AG**, in Dottikon, Plattenstrasse 19, 5605 Dottikon, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 26.07.2001. Zweck: Beteiligung an internationalen Unternehmungen aller Art, insbesondere an in die Zukunft gerichteten Technologie-Unternehmungen; die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten. Aktienkapital: CHF 200'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 50'000.-. Aktien: 200 Namenaktien zu CHF 100.- (Vorzugsaktien) und 1'800 Namenaktien zu CHF 100.- (Stammaktien). Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder gegen Empfangsbekundigung oder telegrafisch oder, sofern das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, durch Veröffentlichung im SHAB. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Statutarische Vorrechte: Die Vorzugsaktien gewähren Vorrechte bezüglich Dividende und Liquidationserlös gemäss Statuten. Eingetragene Personen: Bassemann, Günther, deutscher Staatsangehöriger, in Langensold (D), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Huber, Hans Erich, von Hermeschwil-Staffeln und Dottikon, in Dottikon, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Neumann, Rolf, deutscher Staatsangehöriger, in Bidingen (D), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fischer, Gerhard, von Hefenhofen, in Schlattigen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Huber, Philipp, von Hermeschwil-Staffeln und Dottikon, in Dottikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Polentarutti, Roland, von Untereisen, in Dottikon, Revisionsstelle.  
Tagebuch Nr. 5329 vom 30.07.2001 (041211)

■ **easyfood ag**, in Wohlenschwil, Rebberg 191, 5512 Wohlenschwil, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 24.07.2001. Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere Import, Export und Vertrieb von Lebensmitteln sowie Erbringen von Dienstleistungen auf dem Gebiet des Marketings; kann Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke und Immaterialgüterrechte erwerben, verwalten und veräussern. Aktienkapital: CHF 150'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 150'000.-. Aktien: 150 Namenaktien zu CHF 1'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen schriftlich. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Schibli, Erika, von Wildhaus und Flislsbach, in Wohlenschwil, Präsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Vuillemin, Philipp, von Biel BE, in Au ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Mägerle, Christian, von Winterthur, in Ann's Bay (Jamaica W.), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; AS & T Altenhofer Steuerberatung & Treuhand, in Zurzach, Revisionsstelle.  
Tagebuch Nr. 5330 vom 30.07.2001 (041212)

■ **LMS Emanuele Batteri**, in Spreitenbach, Zentrumstrasse 11, 8957 Spreitenbach, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Lieferungen, Service, Montagen und weitere Dienstleistungen in den Bereichen Transport, Haushaltgeräte, Baumont-

gen usw. Eingetragene Personen: Batteri, Emanuele, italienischer Staatsangehöriger, in Spreitenbach, Inhaber, mit Einzelunterschrift.  
Tagebuch Nr. 5331 vom 30.07.2001 (041213)

■ **Max Schwarz AG Villigen (Max Schwarz SA Villigen) (Max Schwarz Ltd Villigen)**, in Villigen, Hauptstrasse 49, 5234 Villigen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 23.07.2001. Zweck: Produktion von und Handel mit Gemüse, Früchten, Pflanzen und Blumen sowie küchenfertigen Frisch-, Trocken-, Kühl- und Tiefkühlprodukten; die Gesellschaft kann Grundstücke und Liegenschaften erwerben, vermieten, belasten und veräussern, sich bei anderen Unternehmungen beteiligen, Zweigniederlassungen errichten und gleichartige Unternehmungen erwerben oder errichten. Aktienkapital: CHF 800'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 800'000.-. Aktien: 8'000 Namenaktien zu CHF 100.-. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme. Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung Aktien von CHF 8'237'665.24 und Passiven von CHF 7'426'594.- der erloschenen Einzelfirma 'Max Schwarz Villigen', in Villigen, gemäss Bilanz per 31.01.2001, wofür 8'000 voll liberierte Namenaktien zu CHF 100.- ausgegeben und CHF 11'071.24 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder durch persönliche Ausständigung gegen Empfangsbekundigung. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Schwarz-Zurkinden, Max, von Villigen, in Untersiggenthal, Präsident, mit Einzelunterschrift; Schwarz, Max, von Villigen, in Villigen, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Gysi, Heinrich, von Mörken-Wildegg, in Villigen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hiebbaum, Anton, österreichischer Staatsangehöriger, in Villigen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bugmann, Ruth, von Döttingen, in Bötstein, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Pfister, Roland, von Obererlisbach, in Riniken, Revisionsstelle.  
Tagebuch Nr. 5332 vom 30.07.2001 (041214)

■ **Moor Gips und Malerei GmbH**, in Murgenthal, Amseleweg 7, Glashütten, 4853 Murgenthal, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 25.07.2001. Zweck: Betrieb eines Gipserei- und Malereigeschäftes mit Spezialisierung im Bereich der Stukatur- und Glättechnik sowie Handel mit Waren aller Art, speziell mit Elementen zur Wand- und Deckengestaltung; kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich bei anderen Unternehmen des In- und Auslandes beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben, errichten und veräussern sowie Liegenschaften erwerben, besitzen, vermieten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Hofer, Gowie, von Limpach, in Füllenbach, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-; Moor, Eugen, von Vordenwald, in Murgenthal, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-.  
Tagebuch Nr. 5333 vom 30.07.2001 (041215)

## Mutationen

Mutations  
Mutazioni

■ **Bentley Systems AG**, in Baden, Handel mit EDV-Produkten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 87 vom 04.05.2000, S. 3002). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Lamparski, Paul, Bürger der USA, in Malvern (Pennsylvania/USA), mit Einzelunterschrift; Nation, David, Bürger der USA, in Exton (Pennsylvania/USA), mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lambou, Gijbertus Theodor, niederländischer Staatsangehöriger, in Sassenheim (NL), mit Einzelunterschrift; Lamont, Alan John Peter, britischer Staatsangehöriger, in Attenkirchen/Thalham (D), mit Einzelunterschrift.  
Tagebuch Nr. 5334 vom 30.07.2001 (041216)

■ **Burckhardt + Partner AG, Architekten Generalplaner**, in Stein AG, Führung eines Architektur- und Generalplanerbüros, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 36 vom 21.02.2001, S. 1318), mit Hauptsitz in Basel. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Riedi, Hans, von Tavetsch, in Riehen,

Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Nüesch, Niklaus Peter, von St. Gallen und Balgach, in St. Gallen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagebuch Nr. 5335 vom 30.07.2001 (041217)

■ **BYG-Vorsorgestiftung der Novoplast GmbH**, in Wallbach, Berufliche Vorsorge für die Arbeitnehmer der Stifterin und mit dieser verbundener Unternehmungen sowie für deren Hinterbliebene bei Alter, Tod und Invalidität. Stiftung (SHAB Nr. 212 vom 02.11.1998, S. 7468). Urkundenänderung: 14.11.2000. Name neu: **BYG-Vorsorgestiftung der Novoplast AG**. Domizil neu: c/o Novoplast AG, Unter der Halde 636, 4323 Wallbach. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Rotzler, Hans, von Zeiningen, in Möhlin, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schnell, Willy, von Röschenz, in Wallbach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bächle, Klaus, deutscher Staatsangehöriger, in Laufenburg (D), Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zipfel, Dieter, deutscher Staatsangehöriger, in Bad Säckingen (D), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagebuch Nr. 5336 vom 30.07.2001 (041218)

■ **Hirschen Immobilien AG**, in Aarau, Entwicklung, Erstellung, Vermietung und Betrieb von Liegenschaften. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 209 vom 26.10.2000, S. 7315). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Flotron, Bernhard E., von Saint-Imier, in Illnau-Effretikon, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Caviezel, Dr. Christoph, von Laax, in Zürich, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Goeb, Dr. Jost L., von Zürich, in Riehen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagebuch Nr. 5337 vom 30.07.2001 (041219)

■ **Hotel Restaurant Ochsen AG**, in Lenzburg, Betrieb des Hotel und Restaurant Ochsen in Lenzburg, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 192 vom 04.10.1999, S. 6777). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schatzmann, Chris, von Lenzburg und Windisch, in Lenzburg, Präsident und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.  
Tagebuch Nr. 5338 vom 30.07.2001 (041220)

■ **Hächler-Reutlinger AG**, in Wettingen. Erbringen von Dienstleistungen im Transportgewerbe und Gewässerschutz- und Umweltschutzaufgaben usw., Zweigniederlassung (SHAB Nr. 22 vom 01.02.2001, S. 792), mit Hauptsitz in: Dietikon. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Koch, Paul J., von Zürich und Sommeri, in Oberägeri, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Moser, Ernst, von Zürich, in Baden, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Funk, Dr. Philip, von Baden, in Baden, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Uehlinger, Marco, von Neunkirch, in Gebenstorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagebuch Nr. 5339 vom 30.07.2001 (041221)

■ **Liberale Baugenossenschaft Ziegelrain 18, Aarau**, in Aarau, Beschaffung von preisgünstigen Wohnungen sowie Bau und Erwerb von Wohnhäusern u.s.w. Genossenschaft (SHAB Nr. 143 vom 26.07.2001, S. 5757). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Wittwer, Heinz, von Waterswil SO, in Rikkenbach SO, Mitglied, mit Einzelunterschrift.  
Tagebuch Nr. 5340 vom 30.07.2001 (041222)

■ **LV-Technik AG**, in Neuenhof, Handel mit elektrotechnischen Produkten, insbesondere Elektromotoren usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 22 vom 01.02.2001, S. 791). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Mazzolino, Otto, von Oberkirch LU, in Lenzburg, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lugano, Livio (1967), von Neuenhof, in Wettingen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Vogt, Kurt, von Remigen, in Baden, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien].  
Tagebuch Nr. 5341 vom 30.07.2001 (041223)

## INHALT SOMMAIRE SOMMARIO

Handelsregister	6001
Registre du commerce	
Registro di commercio	
AG 6001	GE 6007 NW 6008 SZ 6010 ZH 6015
BE 6002	GL 6007 OW 6008 TG 6011
BL 6003	GR 6007 SG 6009 TI 6011
BS 6006	JU 6008 SH 6010 VD 6012
FR 6006	LU 6008 SO 6010 ZG 6014
Schuldenrufe	6018
Appel aux créanciers	
Scioglimento di società	
Abhanden gekommene Werttitel	6021
Titres disparus	
Titoli smarriti	
Bilanzen	6023
Bilans	
Bilanci	
Marken	6025
Marches	
Marchi	

**www.shab.ch**

■ **MBE Metall-Bearbeitung Etzgen GmbH**, in Etzgen, Betrieb einer mechanischen Werkstätte usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 221 vom 17. 11. 1997, S. 8335). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Knecht, Stefan, von Schwaderloch, in Laufenburg, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 40'000.-- [bisher: in Schwaderloch, mit Einzelunterschrift]; Oberpottkamp, Manfred, deutscher Staatsangehöriger, in Wut-Horheim (D), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 40'000.-- [bisher: mit Einzelunterschrift].  
Tagebuch Nr. 5342 vom 30.07.2001 (041224)

■ **Meuli & Co AG**, in Seon, Grosshandel mit Tabak- und Raucherwaren usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 193 vom 05. 10. 1999, S. 6807). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Deslarzes, Pierre, von Bagnes, in Sion, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Feller, Jean, von Oberwiltschwil, in Villars-sur-Glâne, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied].  
Tagebuch Nr. 5343 vom 30.07.2001 (041225)

■ **Mr. PC Georges Schmid**, bisher in Sisseln, Handel mit PC-Hardware usw., Einzel firma (SHAB Nr. 15 vom 21. 01. 2000, S. 469). Sitz neu: Würenlingen. Domizil neu: Asterweg 2, 5303 Würenlingen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schmid, Klara Maria, von Frick, in Sisseln, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schmid, Georges, von Frick, in Würenlingen, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Sisseln].  
Tagebuch Nr. 5344 vom 30.07.2001 (041226)

■ Nachtrag des im SHAB Nr. 143 vom 26. 07. 2001, S. 5757, publizierten TB-Eintrags Nr. 5141 vom 20. 07. 2001. **Oederlin Gessierei AG**, in Obersiggenthal, Betrieb eines Gessierei und Durchführung aller damit zusammenhängender Geschäfte, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 143 vom 26. 07. 2001, S. 5757). Bei der Eintragung von Dr. Thomas Schmid als Verwaltungsratsmitglied wurde irrtümlich kein Zeichnungsrecht eingetragen. Er zeichnet richtig mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schmid, Dr. Thomas, von Häggingen, in Mülligen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagebuch Nr. 5345 vom 30.07.2001 (041227)

■ **Personalvorsorgestiftung der Novoplast GmbH**, in Wallbach, Vorsorge zugunsten der Arbeitnehmer der Stifterin sowie deren Hinterbliebenen bei Alter, Invalidität, Tod, Krankheit, Unfall, Arbeitslosigkeit und unverschuldeter Notlage, Stiftung... (SHAB Nr. 12 vom 17. 01. 1987, S. 196). Urkundenänderung: 14. 11. 2000. Name neu: **Personalvorsorgestiftung der Novoplast AG**. Domizil neu: c/o Novoplast AG, Unter der Halde 636, 4323 Wallbach.  
Tagebuch Nr. 5346 vom 30.07.2001 (041228)

■ **Personalvorsorgestiftung der Strapex AG**, in Wohlen AG, Stiftung (SHAB Nr. 241 vom 11. 12. 2000, S. 8430). Urkundenänderung: 13. 03. 2001. Name neu: **Personalvorsorgestiftung der Strapex GmbH**. Domizil neu: c/o Strapex GmbH, Nordstrasse 1, 5610 Wohlen.  
Tagebuch Nr. 5347 vom 30.07.2001 (041229)

■ **S & W Werbeagentur BSW AG für Werbung und Public Relations**, in Baden, Beratung in Marketing usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 20 vom 30. 01. 2001, S. 721). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schweizer, Dr. Karl, von Mogsberg und Zürich, in Oberdorf SO, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Senn, Andreas, von Densbüren, in Wettingen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Paessler, Hanspeter, von Trogen, in Kolliken, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagebuch Nr. 5348 vom 30.07.2001 (041230)

■ **Trailer-Retail AG**, in Spreitenbach, An- und Verkauf von Textilien und Bekleidungsgegenständen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 34 vom 20. 02. 1997, S. 1161). Statutenänderung: 25. 07. 2001. Zweck neu: An- und Verkauf von Textilien und Bekleidungsgegenständen aller Art, die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten, Immobilien und Grundstücke erwerben, veräußern und verwalten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen. Aktienkapital neu: CHF 500'000.-- [bisher: CHF 100'000.--]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 500'000.--. Aktien neu: 500 Namenaktien zu CHF 1'000.-- [bisher: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--]. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Taufenecker, Jörg, von Münsingen, in Wettingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Taufenecker, Urs, von Münsingen, in Häggingen, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: in Wettingen]; Griesshammer, Erwin R., von Herisau, in Lenzburg, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagebuch Nr. 5349 vom 30.07.2001 (041231)

■ **Vinoptima P. Schmid**, in Obersiggenthal, Handel mit Wein, Einzel firma (SHAB Nr. 152 vom 05. 07. 1982, S. 2174). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schmid, Markus Christoph, von Solothurn und Obererlisbach, Habsburg, mit Einzelunterschrift.  
Tagebuch Nr. 5350 vom 30.07.2001 (041232)

■ **Vorsorgewerk der Lande Wellpappen AG**, in Ruppertswil, Stiftung (SHAB Nr. 121 vom 26. 06. 1998, S. 4396). Urkundenänderung: 3. 05. 2001. Name neu: **Vorsorgewerk der Lande AG**. Domizil neu: c/o Lande AG, Industriestrasse 11, 5102 Ruppertswil. Zweck neu: Berufliche Vorsorge im Rahmen des BVG und seiner Ausführungsbestimmungen für die Arbeitnehmer der Stifterfirma, mit dieser wirtschaftlich oder finanziell eng verbundenen Unternehmungen sowie für deren Hinterlassenen gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Tod und Invalidität.  
Tagebuch Nr. 5351 vom 30.07.2001 (041233)

■ **Wohlfahrtsfonds Cartofont**, in Buchs AG, Vorsorge zugunsten der Arbeitnehmer der Firma usw., Stiftung (SHAB Nr. 62 vom 28. 03. 2000, S. 2086). Urkundenänderung: 13. 10. 2000. Name neu: **Wohlfahrtsfonds Cartofont Buchs AG**. Domizil neu: c/o Cartofont Buchs AG, Fabrikweg 80, 5033 Buchs. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hunziker-Frey, Ulrich, von Kirchleerau, in Oberentfelden, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zuber, Gilda, von Aarau, in Aarau, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagebuch Nr. 5352 vom 30.07.2001 (041234)

**Löschungen**  
**Radiations**  
**Cancellazioni**

■ **Max Schwarz Villigen**, in Villigen, Produktion von und Handel mit Gemüse usw., Einzel firma (SHAB Nr. 173 vom 09. 09. 1991, S. 3906). Die Aktiven und Passiven sind an die Max Schwarz AG Villigen, in Villigen, übergegangen. Die Firma ist erloschen.  
Tagebuch Nr. 5353 vom 30.07.2001 (041235)

■ **SABO Antonio Santoli Goldschmuck**, in Lenzburg, Import und Export von Waren aller Art, insbesondere Gold, Einzel firma (SHAB Nr. 127 vom 06. 07. 1998, S. 4658). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.  
Tagebuch Nr. 5354 vom 30.07.2001 (041236)

**BE**

**Bern-Mittelland (BE)**

**Neueintragungen**  
**Nouvelles inscriptions**  
**Nuove iscrizioni**

■ **Credit Gnani Sivaloganathan**, in Kehrsatz, Forsthausweg 15, 3122 Kehrsatz, Einzel firma (Neueintragung): Zweck: Vermitteln von Darlehen und Krediten. Eingetragene Personen: Sivaloganathan, Nadarasa, von Sri Lanka, in Kehrsatz, Inhaber, mit Einzelunterschrift.  
Tagebuch Nr. 3806 vom 30.07.2001 (041237)

■ **D's Lädli zum Verwille Marlies Treier**, in Münsingen, Thunstrasse 10, 3110 Münsingen, Einzel firma (Neueintragung): Zweck: Verkauf von Flohmarkt-Geschenkartikeln und ähnliches sowie Dekorationen. Eingetragene Personen: Treier-Schindler, Marlies genannt Marlies, von Wolfinswil, in Münchenbuchsee, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.  
Tagebuch Nr. 3807 vom 30.07.2001 (041238)

■ **Führer Swiss AG**, in Muri bei Bern, Dorfstrasse 26, 3073 Gümligen, Aktiengesellschaft (Neueintragung): Statutendatum: 24. 07. 2001. Zweck: Weiterführung der Betriebe der Bäckerei-Konditorei Führer, Dorfstrasse 26, 3073 Gümligen, sowie Herstellung und Handel von Gebäck und Nahrungsmitteln aller Art in der Schweiz und Export dieser Produkte; sie kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: durch Publikation im SHAB oder, sofern Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind, schriftlich. Eingetragene Personen: Grossenbacher, Wilhelm, von Trachselwald, in Münsingen, Präsident, mit Einzelunterschrift; Grossenbacher, Jürg, von Trachselwald, in Gümligen, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Grossenbacher-Führer, Ursula, von Trachselwald und Langnau im Emmental, in Gümligen, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Grossenbacher-Pokorny, Heidi, von Trachselwald, in Münsingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; WR Wirtschafts-Revisions AG, in Bern, Revisionsstelle.  
Tagebuch Nr. 3808 vom 30.07.2001 (041239)

■ **SBD.bibliotheksservice ag**, in Bern, Zähringerstrasse 21, 3012 Bern, Aktiengesellschaft (Neueintragung): Statutendatum: 21. 07. 2001, 30. 07. 2001. Zweck: Entwicklung und Vertrieb von Produkten und Dienstleistungen für Bibliotheken und vergleichbare Einrichtungen; sie kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: CHF 1'000'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 1'000'000.--. Aktien: 1'000 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage und -übernahme gemäss Vertrag vom 21.07.2001 und Bilanz per 30.06.2001: Aktiven von CHF 2'106'114.-- und Passiven von CHF 1'328'431.-- des Schweizer Bibliotheksdienst, Genossenschaft, in Bern, zum Übernahmepreis von CHF 777'683.--, wofür 600 Namenaktien zu CHF 1'000.-- ausgegeben und CHF 177'683.-- als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: durch Brief. Eingetragene Personen: Ziga, Kump, von Zollikofen, in Burgdorf, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Adam, Klaus Martin Dr., von Deutschland, in Pfullingen (D), Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Andereggen, Leo, von Grabschaft, in Zollikofen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Furrer, Max,

von Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Grube, Henner, von Deutschland, in Lichtenstein (D), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Heusel, Simone, von Deutschland, in Wanwil (D), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Morf, Heinz, von Zug, in Zug, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Blättler, Anita, von Wallisellen, in Gerzensee, Direktorin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bommer + Partner Treuhändergesellschaft, in Bern, Revisionsstelle.  
Tagebuch Nr. 3809 vom 30.07.2001 (041240)

**Mutationen**  
**Mutations**  
**Mutazioni**

■ **Aktiengesellschaft des Hôtel de Musique in Bern**, in Bern, Erhaltung und Verwaltung des Gesellschaftshauses Theaterplatz 7/ Hotelgasse 10, in Bern, genannt Hôtel de Musique, usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 200 vom 15. 10. 1996, S. 6270). Domizil neu: c/o v.Fischer & Cie AG, Marktgasse 37, 3001 Bern. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: von Wattenwil, Richard, von Bern, in Thun, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; von Werdt, Rudolf, von Bern, in Bolligen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: von Werdt, Nicolas Dr., von Bern, in Bern, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.  
Tagebuch Nr. 3810 vom 30.07.2001 (041241)

■ **Meyer-System-Support AG**, in Kehrsatz, Installation, Generierung und Konfiguration von EDV-Anlagen und Peripheriegeräten, usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 171 vom 04. 09. 2000, S. 6019). Statutenänderung: 25. 07. 2001. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 200'000.--.  
Tagebuch Nr. 3811 vom 30.07.2001 (041242)

■ **Royal Gourmet Express Aliu**, in Bern. Führen eines Kundenrestaurants usw. Einzel firma (SHAB Nr. 119 vom 22. 06. 2001, S. 4690). Firma neu: **Gourmet Express Aliu**.  
Tagebuch Nr. 3812 vom 30.07.2001 (041243)

■ **Zaragus Holding AG**, in Bern, Beteiligung an Unternehmen aller Art sowie Gründung, Finanzierung, Kontrolle und Förderung von solchen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 154 vom 11. 08. 1994, S. 4500). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bingisser, Olga, von Einsiedeln, in Wabern, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Borer, Thomas, von Kleinlützel, in Flüh, Mitglied, mit Einzelunterschrift.  
Tagebuch Nr. 3813 vom 30.07.2001 (041244)

**Löschungen**  
**Radiations**  
**Cancellazioni**

■ **Milchverwertungsgenossenschaft Köniz und Umgebung in Liquidation**, in Köniz, Die Genossenschaft bezweckt, Genossenschaft (SHAB Nr. 229 vom 24. 11. 1999, S. 7964). Die Liquidation ist beendet. Die Genossenschaft wird gelöscht.  
Tagebuch Nr. 3814 vom 30.07.2001 (041245)

**Emmental - Oberaargau (BE)**

**Neueintragungen**  
**Nouvelles inscriptions**  
**Nuove iscrizioni**

■ **eVersum GmbH**, in Langenthal, Aarwangenstrasse 77, 4900 Langenthal, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung): Statutendatum: 27. 07. 2001. Zweck: Erbringung von Beratungsdienstleistungen mit Schwerpunkt auf der Beratung in Belangen der Informationstechnologie und des strategischen Managements. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben oder veräußern. Ein allfälliger Nebenzweck ist aus den Statuten ersichtlich. Stammkapital: CHF 20'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Zwaecker, Marc, von Ziefen, in Röttenbach bei Herzogenbuchsee, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000. Zwaecker-Steinler, Brigitte, von Ziefen und Walterswil BE, in Röttenbach bei Herzogenbuchsee, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.  
Tagebuch Nr. 1773 vom 30.07.2001 (041246)

**Mutationen**  
**Mutations**  
**Mutazioni**

■ **Bill Th. GmbH**, in Alchenstorf, Ausführung von Sanitär-, Heizungs-, Spengler- und weiteren Haustechnikarbeiten, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 129 vom 06. 07. 2001, S. 5152). Zweigniederlassung neu: Utzenstorf.  
Tagebuch Nr. 1774 vom 30.07.2001 (041247)

■ **Brändler + Partner AG**, in Hasle bei Burgdorf, Betrieb einer Unternehmung für Plattenbeläge, Natursteinarbeiten, Cheminée- und Ofenbau sowie Bauausrüstung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 120 vom 25. 06. 2001, S. 4751). Zweigniederlassung neu: Lohn-Ammanegg.  
Tagebuch Nr. 1775 vom 30.07.2001 (041248)

■ **Genossenschaft für kollektive Getreideabgabe Wynigen**, in Wynigen, Mit geeigneten Einrichtungen (Annahmestelle in Wynigen und Koppigen) das Getreide von ihren

Genossenschaftlern unmittelbar nach der Ernte oder dem Dreschen zu übernehmen usw., Genossenschaft (SHAB Nr. 143 vom 27. 07. 1999, S. 5109). Firma neu: **Genossenschaft für kollektive Getreideabgabe Wynigen in Liquidation**. Die Genossenschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 20.06.2001 aufgelöst. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Köhler, Samuel, von Wynigen, in Wynigen, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schwander, Bernhard, von Langnau im Emmental, in Koppigen, Vizepräsident, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Matter, Rudolf, von Kolliken, in Rumendingen, Präsident und Liquidator, mit Kollektivunterschrift zu zweien als Liquidator [bisher: Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Reinhard, Samuel, von Sumiswald, in Seeberg, Mitglied und Liquidator, mit Kollektivunterschrift zu zweien als Liquidator [bisher: Mitglied und Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien].  
Tagebuch Nr. 1776 vom 30.07.2001 (041249)

■ **Grapho-Chem GmbH**, in Krauchthal, Produktion und Vertrieb von chemischen Produkten aller Art sowie Handel damit, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 84 vom 02. 05. 2001, S. 3253). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hans E. Ruprecht Holding AG, in Krauchthal, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 240'000. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Pfanner, Klaus, deutscher Staatsangehöriger, in Bern, mit Kollektivprokura zu zweien; Verov Beteiligung AG, in Hindelbank, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 240'000.  
Tagebuch Nr. 1777 vom 30.07.2001 (041250)

■ **Leuenberger Metallbau AG**, in Hasle bei Burgdorf, Ausführung von Metallbau- und Schlosserarbeiten aller Art sowie Handel mit Metallbauteilen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 129 vom 05. 07. 2000, S. 4548). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Leuenberger, Gisela, von Trachselwald, in Goldbach BE (Gemeinde Hasle bei Burgdorf), Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Leuenberger, Thomas, von Trachselwald, in Trachselwald, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schmuuck, Thomas, von Eschenbach SG, in Langnau im Emmental, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagebuch Nr. 1778 vom 30.07.2001 (041251)

■ **N.H. Clothing & Jeans Company GmbH**, in Münchenbuchsee, Import und Export von Textilien, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 139 vom 22. 07. 1998, S. 5075). Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Auf der Maur, Richard, von Ingenbühl, in Münchenbuchsee, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000 [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift].  
Tagebuch Nr. 1779 vom 30.07.2001 (041252)

**Löschungen**  
**Radiations**  
**Cancellazioni**

■ **Immobilien Dr. Roethlisberger AG in Liquidation**, in Langnau im Emmental, Verwaltung, Kauf und Verkauf von Immobilien sowie Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 87 vom 06. 05. 1999, S. 2989). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.  
Tagebuch Nr. 1780 vom 30.07.2001 (041253)

**Jura bernois - Seeland (BE)**

**Neueintragungen**  
**Nouvelles inscriptions**  
**Nuove iscrizioni**

■ **Atelier Perrel Sàrl (Atelier Perrel GmbH) (Atelier Perrel Ltd liab. Co.)**, à Biel BE, Pré-Fleuri 13, 2502 Biel/Bienne, société à responsabilité limitée (nouvelle inscription). Date des statuts: 6. 07. 2001, 26. 07. 2001. But: exploitation de bureau d'architecture, exécution de tous travaux d'architecture, de planification, de construction, d'urbanisme, d'étude et d'expertise, de direction et surveillance de chantiers. La société peut participer à d'autres entreprises ayant des buts identiques ou similaires, acquérir ou financer de telles entreprises, acquérir, exploiter et céder des licences, brevets, marques, connaissances techniques et autres valeurs intellectuelles ainsi que des immeubles. Capital social: CHF 20'000.--. Organe de publication: FOBC. Communications aux associés: par lettre recommandée. Personnes inscrites: Perrel, Benoit, ressortissant français, à Herrenschandlen (Kirchhildach), associé et gérant, avec signature individuelle, pour une part sociale de CHF 19'000.--; André, Matthias, de Schellen, à Niedermuhlern, associé, avec procuration collective à deux, pour une part sociale de CHF 1'000.--.  
Journal no 1916 du 30.07.2001 (041254)

■ **Sumag Bauinspektoren**, in Lyss, Murgelweg 31, 3250 Lyss, Aktiengesellschaft (Neueintragung): Statutendatum: 27. 07. 2001. Zweck: Erbringen von öffentlichen und privaten Dienstleistungen im Bereich Baueingangs- und Verwaltungsverfahren sowie Unterhalt Gemeindeinfrastruktur. Die Gesellschaft kann auch Dienstleistungen im Bereich EDV erbringen. Sie kann sich an anderen Unternehmungen des In- und Auslandes beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder sich mit solchen zusammenschliessen, Grundstücke erwerben oder weiterveräußern. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 50'000.--. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 24.07.2001 und Sacheinlagegeste

01.07.2001 von Marcel von Allmen, In Lyss, diverse Vermögenswerte zum Preis von CHF 33'250.--, wofür 51 Namenaktien zu CHF 1'000.--, liberiert zu 50%, ausgegeben und CHF 7'750.-- als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: schriftlich oder per elektronische Post. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: von Allmen, Marcel, von Lauterbrunn, in Lyss, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Freiburghaus Treuhand AG Biel, in Biel BE, Revisionsstelle.  
Tagebuch Nr. 1908 vom 30.07.2001 (041255)

**Mutationen**

Mutations  
Mutazioni

■ **Alain Duc**, à Nods, exploitation d'un garage d'automobiles etc., raison individuelle (FOSC no 95 du 17.05.1996, p. 2844). Nouvel objet de l'entreprise: station de service, vente de carburants et lubrifiants.  
Journal no 1917 du 30.07.2001 (041256)

■ **Altola Pieterlen AG**, in Pieterlen, Sammeln, Verwerten und Entsorgen von Abfallstoffen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 129 vom 08.07.1998, S. 4719). Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 25.06.2001 infolge Fusion gemäss Art. 748 OR mit der 'Altola AG', in Olten, welche die Aktiven und Passiven der Gesellschaft gemäss Fusionsvertrag vom 25.06.2001 und Fusionsbilanz per 01.01.2001 durch Universalsukzession übernimmt. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Fiala, Jan Dr., von Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagebuch Nr. 1909 vom 30.07.2001 (041257)

■ **Chiga AG**, in Biel BE, Führung von Gastronomie- und Handelsbetrieben usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 171 vom 08.09.1997, S. 6600). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Huynh, Hoa Du, von Romanshorn, in Biel BE, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagebuch Nr. 1910 vom 30.07.2001 (041258)

■ **Geno-Apotheken Biel**, in Biel BE, Bezug und Herstellung qualitativ einwandfreier Heilmittel und Handel mit Heilmitteln im Interesse der Genossenschaftsmitglieder usw., Genossenschaft (SHAB Nr. 78 vom 19.04.2000, S. 2655). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Gnaegi, Hansruedi, von Bellmund, in Nidau, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Mühlin, Werner, von Scheuren, in Biel BE, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; von Wartburg, Ferdinand, von Rohrbach, in Biel BE, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: von Deschwanden, Werner Martin, von Kerns, in Ipsach, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Müller, Peter, von Diengen, in Muri bei Bern, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.  
Tagebuch Nr. 1911 vom 30.07.2001 (041259)

■ **OLROTRANS LTD, Londres, succursale de Tavananes**, à Tavananes, transport, etc. succursale (FOSC no 248 du 22.12.1998, p. 8720), avec siège principal à Londres (GB). Nouvelle raison sociale: **OLROTRANS LTD, Londres, succursale de Tavananes en liquidation**. Nouvelles dispositions pour la succursale: la succursale est dissoute par suite de faillite prononcée le 05.06.2001 par le Président 3 de l'Arrondissement judiciaire 1 Courtenay-Moutier-La Neuveville. La procédure de faillite a été suspendue faute d'actifs en date du 14.06.2001.  
Journal no 1918 du 30.07.2001 (041260)

■ **Schuhhaus Hofmann AG**, in Büren an der Aare, Handel mit Schuhen und Sportartikeln usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 143 vom 27.07.1993, S. 3924). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Meyer, Edgar, von Willisau Stadt, in Willisau (Willisau Stadt), Präsident, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meyer-Gisler, Edgar, von Willisau Stadt, in Willisau (Willisau Stadt), Präsident, mit Einzelunterschrift.  
Tagebuch Nr. 1912 vom 30.07.2001 (041261)

■ **Staar Surgical AG**, in Nidau, die Forschung und Entwicklung, die Fabrikation und den weltweiten Vertrieb von intrakulären Linsen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 129 vom 05.07.2000, S. 4549). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Thoenen, Gert Dr., von Bern und Reutigen, in Basel, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Röhlisberger, Nicolas, von Lauperswil, in Ipsach, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Huddleston, William C., amerikanischer Staatsangehöriger, in Anaheim, Kalifornien (USA), Präsident und Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wolf, John, amerikanischer Staatsangehöriger, in San Marino, Kalifornien (USA), Vizepräsident und Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bailey, David, britischer Staatsangehöriger, in Pasadena, Kalifornien (USA), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schlaefli, Reinhard-Otto, von Sursee, in Cormondrèche (Coreselles-Cormondrèche), Vizepräsident und Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied); Roux, Daniel, von Ueberstod und Villarimbod, in Greng, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Santos, John, amerikanischer Staatsangehöriger, in York Linda, Kalifornien (USA), Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagebuch Nr. 1913 vom 30.07.2001 (041262)

■ **Telex Communications AG**, in Ipsach, Fabrikation, Handel, Vertrieb, Vermietung, Unterhalt, Entwicklung von elektroakustischen, elektronischen und feimechanischen Produkten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 33 vom 16.02.2001,

S. 1198). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Bern (SHAB Nr. 143 vom 26.07.2001, S. 5759) im Handelsregister Berner Jura-Seeland von Amtes wegen gelöscht.  
Tagebuch Nr. 1914 vom 30.07.2001 (041263)

**Lösungen**

Radiations  
Cancellazioni

■ **Allgemeine Fürsorgestiftung der Vereinigten Drahtwerke AG Biel**, in Biel BE, Vorsorge für die Arbeitnehmer der Stifterfirma durch Gewährung von Unterstützungen oder Beiträgen usw., Stiftung (SHAB Nr. 160 vom 19.08.1999, S. 5685). Mit Verfügung des Amtes für Sozialversicherung und Stiftungsaufsicht des Kantons Bern vom 12.06.2001 ist die Stiftung aufgehoben. Sie wird im Handelsregister gelöscht.  
Tagebuch Nr. 1915 vom 30.07.2001 (041264)

**Berner Oberland (BE)**

Neueintragungen  
Nouvelles inscriptions  
Nuove iscrizioni

■ **Artbau Atelier für Architekt, von Allmen Erich**, in Wilderswil, Schulgässli 466 D, 3812 Wilderswil, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Ausführung von Architekturarbeiten sowie Ankauf und Verkauf von Liegenschaften. Eingetragene Personen: von Allmen, Erich, von Lauterbrunn, in Wilderswil, Inhaber, mit Einzelunterschrift.  
Tagebuch Nr. 1577 vom 30.07.2001 (041265)

■ **Bäckerei-Konditorei Kammer André**, in Boltigen, Hohlenweg, 3766 Boltigen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Bäckerei-Konditorei und Lebensmittel. Eingetragene Personen: Kammer-Cammarata, André, von Linden, in Boltigen, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Kammer-Cammarata, Nadine, italienische Staatsangehörige, in Boltigen, mit Einzelunterschrift.  
Tagebuch Nr. 1578 vom 30.07.2001 (041266)

■ **IQ & AKKU GmbH**, in Steffisburg, Untere Dorfstrasse 10, 3612 Steffisburg, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 26.07.2001. Zweck: Betrieb einer Schreinerei, Ausführung von Deckenverkleidungen, Bödenbelägen und Kunsttaubauten sowie der Innenausbau und Leichtbau. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmungen des In- und Auslandes beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder sich mit solchen zusammenschliessen, Grundstücke erwerben oder veräussern sowie alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern, oder die direkt oder indirekt damit im Zusammenhang stehen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Liberierung Stammkapital: CHF 20'000.--. Mitteilungen an Gesellschafter Eingetragene Personen: Althaus, René, von Rüderswil, in Steffisburg, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Tannast, Marianne, von Kippel und Wiler (Lötschen), in Steffisburg, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--.  
Tagebuch Nr. 1579 vom 30.07.2001 (041267)

**Mutationen**

Mutations  
Mutazioni

■ **Atelier Agnes Beyeler**, in Aeschi bei Spiez, Handel mit echten Pflanzen, die weder Licht noch Wasser benötigen, Einzelfirma (SHAB Nr. 232 vom 30.11.1998, S. 8162). Ueber die Inhaber dieser Einzelfirma ist mit Verfügung des Gerichtspräsidenten 1 als Konkursrichter i.V. des Gerichtskreises XII Frühgen-Niedersimmental vom 11. Juli 2001 der Konkurs eröffnet worden.  
Tagebuch Nr. 1580 vom 30.07.2001 (041268)

■ **Hanspeter Matti**, in Gstaad (Gde. Saanen), Handel mit Bier und Mineral. Einzelfirma (SHAB Nr. 286 vom 09.12.1987, S. 4784). Domizil neu: Rütli, 3780 Gstaad. Zweck neu: Handel mit Bier, Mineral; Partyservice; Immobilienhandel und -verwaltung.  
Tagebuch Nr. 1581 vom 30.07.2001 (041269)

**Lösungen**

Radiations  
Cancellazioni

■ **Emanuel Buchs, Schreiner und Glaserer**, in Lenk, Einzelfirma (SHAB Nr. 13 vom 19.01.1981, S. 178). Sämtliche Aktiven und Passiven sind im Jahre 1991 auf die neu erschene 'Buchs und Klopfenstein AG', in Lenk, übergegangen. Firma erloschen.  
Tagebuch Nr. 1582 vom 30.07.2001 (041270)

**BL**

Neueintragungen  
Nouvelles inscriptions  
Nuove iscrizioni

■ **DUBRO Spritzwerk GmbH**, in Ettingen, Oberdorfstrasse 16, 4107 Ettingen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 27.07.2001. Zweck: Ausführung von Spritz- und Lackierarbeiten. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Dumas, Anton, von Basel, in Ettingen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Brodbeck, Rudolf, von Münchenstein, in Reinach BL, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--.  
Tagebuch Nr. 3611 vom 30.07.2001 (041271)

■ **GCom GmbH (GCom S.à.r.l.) (GCom Ltd liab. Co.)**, in Zwingen, Weidenweg 34, 4222 Zwingen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 27.07.2001. Zweck: Ein- und Verkauf von Hard- und Software sowie weiterer Elektronik. Ferner Support für und Erstellung von Informatiklösungen und deren Ausführung. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmen aller Art beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Willa, Gabriel, von Leuk, in Zwingen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Rarnstein, Roy, von Seewen, in Reinach BL, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 6'000.--; Studer, Rudolf, von Breitenbach, in Flüh, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 4'000.--.  
Tagebuch Nr. 3612 vom 30.07.2001 (041272)

■ **ISO MONTAGE I. Bajramovic**, in Pratteln, Wartenbergstrasse 40 A, 4133 Pratteln, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Ausführung von Arbeiten im Bereich Fördertechnik und Liftmontage. Eingetragene Personen: Bajramovic, Ismet, Bürger von Bosnien-Herzegowina, in Pratteln, Inhaber, mit Einzelunterschrift.  
Tagebuch Nr. 3613 vom 30.07.2001 (041273)

■ **MEM Immo AG**, in Oberwil BL, c/o Lotus Treuhand AG, Mühlentmatstrasse 22, 4104 Oberwil, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 27.07.2001. Zweck: Handel mit und Verwaltung von Immobilien. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Hohler, Martin, von Winterthur, in Basel, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Hutler, Alain, von Oberriet SG, in Oberwil BL, Vizepräsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Birarda, Ennio, von Basel, in Binningen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Lotus Treuhand AG, in Oberwil BL, Revisionsstelle.  
Tagebuch Nr. 3614 vom 30.07.2001 (041274)

**Mutationen**

Mutations  
Mutazioni

■ **Abakus Natursteine AG**, in Birsfelden, Verarbeitung von und Handel mit Natursteinen und Natursteinprodukten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 130 vom 08.07.1999, S. 4651). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Sursee, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Sursee].  
Tagebuch Nr. 3615 vom 30.07.2001 (041275)

■ **Anton Schnell AG**, in Röschenz, Zentralheizungen, Oel-feuerungen, Rohrleitungsbau und Lüftungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 197 vom 14.10.1997, S. 7488). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Laufen, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Laufen].  
Tagebuch Nr. 3616 vom 30.07.2001 (041276)

■ **Arbos Gartenbau AG**, in Hölstein, Betrieb eines Gartenbauunternehmens, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 41 vom 03.03.1997, S. 1419). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Liestal, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Liestal].  
Tagebuch Nr. 3617 vom 30.07.2001 (041277)

■ **Archoplan AG**, in Zwingen, Betrieb eines Architekturbüros, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 182 vom 21.09.1998, S. 6499). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Laufen, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Laufen].  
Tagebuch Nr. 3618 vom 30.07.2001 (041278)

■ **Bahnhof-Apotheke Dr. Vogt AG**, in Laufen, Betrieb von Apotheken, Drogen und Kosmetikgeschäften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 97 vom 22.05.1998, S. 3476). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Laufen, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Laufen].  
Tagebuch Nr. 3619 vom 30.07.2001 (041279)

■ **Baugesellschaft Hofmatt AG**, in Arlesheim, Bau, Verkauf und Verwaltung von Liegenschaften, namentlich im Rahmen der Quartierplanung 'Hofmatt' in Arlesheim, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 36 vom 23.02.1998, S. 1319). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Basel, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, Niederlassung Basel, in Basel].  
Tagebuch Nr. 3620 vom 30.07.2001 (041280)

■ **Becco Birsfelden AG**, in Birsfelden, Erwerb von Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 117 vom 20.06.2001, S. 4616). Domizil neu: c/o Sweet Basel AG, Rheinstrasse 4, 4127 Birsfelden.  
Tagebuch Nr. 3621 vom 30.07.2001 (041281)

■ **BEGA Gartenmöbel-Center AG, Lausen**, in Lausen, Handel mit Gartenmöbeln und entsprechendem Zubehör, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 58 vom 25.03.1998, S. 2050). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Aarau, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Aarau].  
Tagebuch Nr. 3622 vom 30.07.2001 (041282)

■ **Bertrams Heatec AG**, in Muttenz, Erbringen von Dienstleistungen wie Beratung, Verfahrenstechnik, Engineering sowie Projekt- und Qualitätsmanagement mit Eigen- oder Dritt-Know how im Bereich der Wärme- und Feuerungstechnik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 74 vom 18.04.2001, S. 2844). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Liestal, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Liestal].  
Tagebuch Nr. 3623 vom 30.07.2001 (041283)

■ **BioDynamix AG**, in Allschwil, Erbringung von Dienstleistungen und Entwicklung von Produkten für die pharmazeutische, agrochemische und biotechnologische Forschung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 3 vom 05.01.2001, S. 94). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Basel, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Basel].  
Tagebuch Nr. 3624 vom 30.07.2001 (041284)

■ **Birosto AG**, in Binningen, Förderung des Anbaues, den Handel und die Verarbeitung von nachwachsenden Rohstoffen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 134 vom 13.07.2001, S. 5377). Firma neu: **Birosto AG in Liquidation**. Vinkulierung: [Die Beschränkung der Übertragbarkeit der Namenaktien ist gemäss Art. 685a Abs. 3 OR von Gesetzes wegen aufgehoben]. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 708 Abs. 4 OR und Art. 86 Abs. 2 HRegV sowie Art. 88a HRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzlichen Zustandes in bezug auf die Verwaltung und Vertretung sowie das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. [Die Gesellschaft ist zur Zeit ohne Verwaltungsrat, ohne Liquidator, ohne Revisionsstelle und ohne Domizil am statutarischen Sitz].  
Tagebuch Nr. 3625 vom 30.07.2001 (041285)

■ **Birs Handels AG**, in Laufen, Führung eines Holzhandelsgeschäftes, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 2 vom 04.01.2001, S. 62). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Laufen, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Laufen].  
Tagebuch Nr. 3626 vom 30.07.2001 (041286)

■ **BLASER BAUGLAS AG**, in Allschwil, Betrieb einer Bauglaseri und Glaschleiferei und Handel mit Glas, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 99 vom 23.05.2001, S. 3891). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Basel, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Basel].  
Tagebuch Nr. 3627 vom 30.07.2001 (041287)

■ **Bloch Partner AG**, in Birsfelden, Vertrieb und Service von Büromaschinen und Zubehör, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 138 vom 21.07.1998, S. 5051). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Basel, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Basel].  
Tagebuch Nr. 3628 vom 30.07.2001 (041288)

■ **Borer Druck AG**, in Laufen, Betrieb einer Druckerei, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 140 vom 24.07.1997, S. 5280). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Laufen, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Laufen].  
Tagebuch Nr. 3629 vom 30.07.2001 (041289)

■ **Bron Elektronik AG**, in Allschwil, Fabrikation, Vermietung und Verkauf von elektronischen Geräten und Hilfsmitteln für die Photographie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 95 vom 12.05.2000, S. 3214). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Liestal, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Liestal].  
Tagebuch Nr. 3630 vom 30.07.2001 (041290)

■ **Buchdruckerei Arlesheim AG**, in Arlesheim, Betrieb einer Buchdruckerei und eines Zeitungsverlages, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 72 vom 11.04.2000, S. 2433). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Solothurn, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Solothurn].  
Tagebuch Nr. 3631 vom 30.07.2001 (041291)

■ **Burckhardt + Partner AG, Architekten Generalplaner**, in Reinach BL, Führung eines Architektur- und Generalplanerbüros, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 19 vom 29.01.2001, S. 685), mit Hauptsitz in: Basel. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Riedi, Hans, von Tujetsch, in Riehen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektiv-

terschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Nüesch, Niklaus Peter, von St. Gallen und Balgach, in St. Gallen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 3632 vom 30.07.2001  
(041292)

■ **Chemglas Holding AG**, in Therwil, Erwerb, Finanzierung, Verwertung und Kontrolle von Beteiligungen und Vermögenswerten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 8 vom 14.01.1998, S. 255). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Basel, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Basel].

Tagebuch Nr. 3633 vom 30.07.2001  
(041293)

■ **Constructa Baustoffhandels AG**, in Röschenz, Handel mit Baumaterialien aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 166 vom 01.09.1997, S. 6416). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Laufen, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Laufen].

Tagebuch Nr. 3634 vom 30.07.2001  
(041294)

■ **Control Tech Engineering**, in Liestal, Erbringung von Engineering-Leistungen auf dem Gebiet der Automation, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 108 vom 10.06.1997, S. 3968). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Liestal, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Liestal].

Tagebuch Nr. 3635 vom 30.07.2001  
(041295)

■ **Dedicated Solutions GmbH**, in Aesch BL, Analyse, Entwicklung, Herstellung, Vertrieb, Vermittlung, Verkauf sowie Vermietung von Methoden und Systemen der Informations- und Kommunikationstechnologie, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 17 vom 25.01.2000, S. 539). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sprecher, Marc, von Aesch BL, in Laufen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.- [bisher: in Aesch BL]; Sprecher-Schär, Nathalie, von Aesch BL und Trubschachen, in Laufen, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.- [bisher: in Aesch BL, ohne Zeichnungsberechtigung].

Tagebuch Nr. 3636 vom 30.07.2001  
(041296)

■ **Dialine**, in Lausen, Diagnostik und Dienstleistung für medizinische Bereiche, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 50 vom 10.03.2000, S. 1647). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: FAVOR Steuerberatungs- und Revisionsgesellschaft mbH, in Basel, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Züger, Stefan, von Schübelbach, in Verbier, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 3637 vom 30.07.2001  
(041297)

■ **Dörken AG**, in Arlesheim, Herstellung und Vertrieb von Kunststofferezeugnissen, Lacken und Farben, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 205 vom 24.10.1997, S. 7755). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Aarau, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Aarau].

Tagebuch Nr. 3638 vom 30.07.2001  
(041298)

■ **EASY AG**, in Liestal, Erbringung von Dienstleistungen und Beratung für ein Energieanwendungs-System für Energieversorgungsunternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 2 vom 06.01.1998, S. 38). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Liestal, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Liestal].

Tagebuch Nr. 3639 vom 30.07.2001  
(041299)

■ **Ecowatt Schweiz AG**, in Allschwil, Entwicklung, Produktion und Vertrieb von Elektrowärmegeräten in der Schweiz und Forschung auf diesem Gebiet, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 54 vom 19.03.2001, S. 2018), mit Hauptsitz in: Basel. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ferenac, Giorgio, kroatischer Staatsangehöriger, in Basel, Leiter der Zweigniederlassung, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 3640 vom 30.07.2001  
(041300)

■ **EMC Partner AG**, in Ettingen, Handel mit und Fabrikation von Geräten zur Überprüfung der elektromagnetischen Verträglichkeit an elektronischen Geräten und Systemen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 162 vom 23.08.1994, S. 4706). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Basel, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Basel].

Tagebuch Nr. 3641 vom 30.07.2001  
(041301)

■ **Erich Nebel & Söhne AG**, in Füllinsdorf, Handel mit und Vermietung, Installation und Reparatur von Radio- und Fernsehapparaten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 183 vom 20.09.2000, S. 6434). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Laufen, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Laufen].

Tagebuch Nr. 3642 vom 30.07.2001  
(041302)

■ **expert Mamie AG**, in Laufen, Handel mit und Reparatur und Service von elektronischen Geräten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 197 vom 14.10.1997, S. 7487). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Laufen, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Laufen].

Tagebuch Nr. 3643 vom 30.07.2001  
(041303)

■ **Felicidat Mail Management AG**, in Oberwil BL, Erwerb, Finanzierung, Halten und dauernde Verwaltung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 243 vom 14.12.1999,

S. 8456). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in St. Gallen, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in St. Gallen].

Tagebuch Nr. 3644 vom 30.07.2001  
(041304)

■ **Fenner Immobilien + Holding AG**, in Sissach, Kauf, Verkauf und Verwaltung von Immobilien und Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 46 vom 09.03.1998, S. 1659). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Aarau, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Aarau].

Tagebuch Nr. 3645 vom 30.07.2001  
(041305)

■ **Fenner Informatik AG**, in Aesch BL, Herstellung und Vertrieb von Soft- und Hardware-Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 144 vom 27.07.2001, S. 5792). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Aarau, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Aarau].

Tagebuch Nr. 3646 vom 30.07.2001  
(041306)

■ **First Promotion AG**, in Liestal, Europaweites Durchführen und Vermarkten von Veranstaltungen, insbesondere Sportveranstaltungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 110 vom 11.06.2001, S. 4363). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Zürich, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Zürich].

Tagebuch Nr. 3647 vom 30.07.2001  
(041307)

■ **FOCO Lager- & Fördertechnik AG**, in Aesch BL, Fabrikation und Entwicklung von und Handel mit Einrichtungen der Lager- und Fördertechnik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 215 vom 03.11.2000, S. 7492). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Aarau, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Aarau].

Tagebuch Nr. 3648 vom 30.07.2001  
(041308)

■ **Friedli Sanitär AG**, in Aesch BL, Erstellen und Installation von sanitären Apparaten und Anlagen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 110 vom 11.06.2001, S. 4363). Firma neu: **Friedli Sanitär AG in Liquidation**. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 708 Abs. 4 OR und Art. 86 Abs. 2 HRG von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in Bezug auf die Verwaltung und Vertretung angesetzt Frist fruchtlos abgelaufen ist. [Die Gesellschaft ist ohne Verwaltungsrat, ohne Liquidatoren und ohne Revisionsstelle.]

Tagebuch Nr. 3649 vom 30.07.2001  
(041309)

■ **Garage Grun AG**, in Liesberg, Betrieb einer Autogarage für die Ausführung von Autoreparaturen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 190 vom 01.10.1996, S. 5935). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Laufen, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Laufen].

Tagebuch Nr. 3650 vom 30.07.2001  
(041310)

■ **Garage Käppeli AG**, in Zwingen, Führung einer Autoreparaturwerkstatt, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 42 vom 04.03.1997, S. 1457). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Laufen, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Laufen].

Tagebuch Nr. 3651 vom 30.07.2001  
(041311)

■ **Garten-Team Buser AG**, in Liestal, Unterhalt von Gärten- und Grünanlagen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 125 vom 02.07.2001, S. 4973). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Liestal, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Liestal].

Tagebuch Nr. 3652 vom 30.07.2001  
(041312)

■ **Gefahrgut-Ausbildung und -Beratung AG**, in Laufen, Ausbildung und Beratung auf dem Gebiet der internationalen Gefahrgut-Transportgesetzgebung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 111 vom 11.06.1999, S. 3923). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Laufen, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Laufen].

Tagebuch Nr. 3653 vom 30.07.2001  
(041313)

■ **Gevo AG**, in Ormalingen, Betrieb einer Energiezentrale mit Nahwärmeverbund in Ormalingen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 25 vom 04.02.2000, S. 787). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Liestal, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Liestal].

Tagebuch Nr. 3654 vom 30.07.2001  
(041314)

■ **GI Gewerbe-Informatik AG**, in Liestal, Handel mit Hard- und Software samt Zubehör auf dem Gebiet der Informatik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 181 vom 22.09.1997, S. 6950). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Zürich, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Zürich].

Tagebuch Nr. 3655 vom 30.07.2001  
(041315)

■ **Gissler Druck AG**, in Allschwil, Betrieb einer Druckerei, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 118 vom 23.06.1998, S. 4277). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Basel, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Basel].

Tagebuch Nr. 3656 vom 30.07.2001  
(041316)

■ **Gundeli Carrosserie AG**, in Reinach BL, Unterhalt, Ausrüstung und Herstellung von Carrosserien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 164 vom 24.08.2000, S. 5771). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Basel, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Basel].

Tagebuch Nr. 3657 vom 30.07.2001  
(041317)

■ **Gut & Madörin Lüftung AG**, in Muttenz, Planung, Projektierung, Installation und Bauleitung von Lüftungs- und Klimatechnischen Anlagen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 105 vom 30.05.2000, S. 3676). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Basel, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Basel].

Tagebuch Nr. 3659 vom 30.07.2001  
(041318)

■ **Gutag AG**, in Arlesheim, Ausübung von Beratungs- und Organisationsstätigkeiten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 24 vom 05.02.1998, S. 880). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Basel, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Basel].

Tagebuch Nr. 3658 vom 30.07.2001  
(041319)

■ **Heer AG, Wärmetechnik**, in Laufen, Handel mit sowie Reparatur und Service an Heizungsanlagen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 244 vom 18.12.1997, S. 9110). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Laufen, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Laufen].

Tagebuch Nr. 3660 vom 30.07.2001  
(041320)

■ **HEFO, Heben und Fördern AG**, in Zwingen, Fabrikation und Handel in der Branche Fördertechnik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 89 vom 13.05.1997, S. 3205). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Laufen, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Laufen].

Tagebuch Nr. 3661 vom 30.07.2001  
(041321)

■ **Heinz Autenried AG**, in Oberdorf BL, Betrieb einer Bau- und Möbelschreinerei, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 64 vom 30.03.2000, S. 2145). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Liestal, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Liestal].

Tagebuch Nr. 3662 vom 30.07.2001  
(041322)

■ **Helios Holding AG in Liq.**, in Therwil, Beteiligung an Unternehmen des In- und Auslandes, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 129 vom 05.07.2000, S. 4554). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Basel, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Basel].

Tagebuch Nr. 3663 vom 30.07.2001  
(041323)

■ **Hirsch Holzbau AG**, in Laufen, Ausführung von Holzkonstruktionen aller Art sowie Innenausbau, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 39 vom 27.02.1997, S. 1335). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Laufen, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Laufen].

Tagebuch Nr. 3664 vom 30.07.2001  
(041324)

■ **Hotel-Restaurant Central AG Laufen**, in Laufen, Betrieb des Hotels und Restaurants Central in Laufen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 138 vom 22.07.1997, S. 5201). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Laufen, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Laufen].

Tagebuch Nr. 3665 vom 30.07.2001  
(041325)

■ **Huber & Buser AG**, in Birsfelden, Reparatur von und Handel mit elektrischen Ausrüstungen und Apparaten an Motorfahrzeugen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 211 vom 03.11.1997, S. 7982). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Liestal, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Liestal].

Tagebuch Nr. 3666 vom 30.07.2001  
(041326)

■ **Huber AG, Briefkastenanlagen**, in Dittingen, Betrieb einer Firma für die Herstellung, den Handel, die Vermietung und den Verkauf von Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 226 vom 20.11.2000, S. 7872). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Laufen, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Laufen].

Tagebuch Nr. 3667 vom 30.07.2001  
(041327)

■ **Hübscher AG, Laufen**, in Laufen, Bedachungen und Fassadenbau, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 69 vom 14.04.1997, S. 2467). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Laufen, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Laufen].

Tagebuch Nr. 3668 vom 30.07.2001  
(041328)

■ **Immobilien-Gesellschaft Burger AG**, in Laufen, Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Liegenschaften und Grundstücken, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 161 vom 25.08.1997, S. 6188). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Laufen, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Laufen].

Tagebuch Nr. 3669 vom 30.07.2001  
(041329)

■ **ims information management solutions ag**, in Biel-Benken, Beratung, Schulung und Support im EDV-Bereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 224 vom 17.11.1999, S. 7805). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Basel, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Basel].

■ **Inrabau AG**, in Füllinsdorf, Rohrleitungsbau für Industrieanlagen im Bereich Pharma, Feinchemikalien, Bio-Technologie, Ökologie, allgemeiner Industrieanlagenbau und Kommunen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 244 vom 18.12.1997, S. 9110). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Liestal, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Liestal].

Tagebuch Nr. 3671 vom 30.07.2001  
(041331)

■ **Isba AG**, in Zwingen, Verarbeitung von und Handel mit Kunststoffen, Holz, Metallen und weiteren Werkstoffen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 144 vom 26.07.2000, S. 5114). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Basel, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Basel].

Tagebuch Nr. 3672 vom 30.07.2001  
(041332)

■ **IWF Institut für Wirtschaftsförderung AG**, in Liestal, Ergreifen von Wirtschaftsförderungsmaßnahmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 136 vom 17.07.1998, S. 4978). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Zürich, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Zürich].

Tagebuch Nr. 3673 vom 30.07.2001  
(041333)

■ **Kaiser Maschinen und Fahrzeuge AG**, in Laufen, Autogaragebetrieb sowie Handel mit landwirtschaftlichen Maschinen und Fahrzeugen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 36 vom 24.02.1997, S. 1230). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Laufen, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Laufen].

Tagebuch Nr. 3674 vom 30.07.2001  
(041334)

■ **Karl Meyer & Co. AG**, in Allschwil, Ausführung aller Arbeiten im Zusammenhang mit der Buchbinderei und dem graphischen Gewerbe, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 99 vom 22.05.2000, S. 3449). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Basel, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Basel].

Tagebuch Nr. 3675 vom 30.07.2001  
(041335)

■ **Karl Meyer Holding AG**, in Allschwil, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an industriellen und kommerziellen Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 102 vom 29.05.1998, S. 3659). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Basel, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Basel].

Tagebuch Nr. 3676 vom 30.07.2001  
(041336)

■ **Kraftwerk Birsfelden AG**, in Birsfelden, Ausnutzung der Wasserkraft des Rheins durch Erstellung und Betrieb des Kraftwerkes Birsfelden, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 10 vom 16.01.2001, S. 341). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Basel, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Basel].

Tagebuch Nr. 3677 vom 30.07.2001  
(041337)

■ **Kunz & Jeppesen AG**, in Reinach BL, Architekturbüro, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 66 vom 03.04.2000, S. 2217). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Liestal, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Liestal].

Tagebuch Nr. 3678 vom 30.07.2001  
(041338)

■ **Künzi ACS AG**, in Bubendorf, Durchführung sämtlicher Ingenieurarbeiten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 4 vom 08.01.2001, S. 133). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Liestal, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Liestal].

Tagebuch Nr. 3679 vom 30.07.2001  
(041339)

■ **Landschäftler AG**, in Liestal, Betrieb einer Druckerei, Buchhandlung, Papeterie sowie Verlag von Werken, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 198 vom 13.10.1998, S. 7018). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Liestal, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Liestal].

Tagebuch Nr. 3680 vom 30.07.2001  
(041340)

■ **Leonhard Gerster AG**, in Laufen, Transport von und Handel mit Öl, Benzin und ähnlichen Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 44 vom 06.03.1997, S. 1532). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Laufen, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Laufen].

Tagebuch Nr. 3681 vom 30.07.2001  
(041341)

■ **Logimech AG**, in Sissach, Erbringung von Dienstleistungen im Bereich der mechanischen Fertigung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 98 vom 19.05.2000, S. 3398). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Liestal, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Liestal].

Tagebuch Nr. 3682 vom 30.07.2001  
(041342)

■ **Mamie Rundfunktechnik AG**, in Laufen, Planung und Bau von Datenübertragungs-, Kommunikations- und Senderanlagen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 246 vom 18.12.2000, S. 8606). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Laufen, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Laufen].

Tagebuch Nr. 3683 vom 30.07.2001  
(041343)

■ **Marti AG Pratteln**, in Pratteln, Übernahme und Ausführung von Bauarbeiten jeder Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 35 vom 20. 02. 2001, S. 1282). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Basel, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Basel].  
 Tagbuch Nr. 3684 vom 30.07.2001  
 (041344)

■ **Medeva Pharma Schweiz AG**, in Liestal, Wahrung der Interessen der in der Medeva PLC, London, zusammengefassten Unternehmensgruppe in der Schweiz, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 93 vom 12. 05. 2000, S. 3214). Domizil neu: c/o BDO Visura, Gestadeplatz 2, 4410 Liestal.  
 Tagbuch Nr. 3685 vom 30.07.2001  
 (041345)

■ **Mepha AG**, in Aesch BL, Vertrieb und Herstellung von Arzneimitteln und chemischen Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 29 vom 12. 02. 2001, S. 1053). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Basel, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Basel].  
 Tagbuch Nr. 3688 vom 30.07.2001  
 (041346)

■ **Mepha Holding AG**, in Aesch BL, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an Gesellschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 29 vom 12. 02. 2001, S. 1053). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Basel, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Basel].  
 Tagbuch Nr. 3686 vom 30.07.2001  
 (041347)

■ **Mepha Pharma AG**, in Aesch BL, Vertrieb und Herstellung von Arzneimitteln und chemischen Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 103 vom 30.05.2001, S. 4069). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Basel, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Basel].  
 Tagbuch Nr. 3687 vom 30.07.2001  
 (041348)

■ **Metako AG**, in Sissach, Fertigung von und Handel mit Stahlkonstruktionen, Metallkonstruktionen und Geräten aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 154 vom 11.08.1999, S. 5487). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Liestal, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Liestal].  
 Tagbuch Nr. 3689 vom 30.07.2001  
 (041349)

■ **Metalbau Bühler AG**, in Zwingen, Betrieb einer Metallbaufirma, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 106 vom 05.06.2001, S. 4199). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Laufen, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Laufen].  
 Tagbuch Nr. 3690 vom 30.07.2001  
 (041350)

■ **Meury Zimmerer-Bedachungen AG**, in Zwingen, Betrieb eines Zimmerer- und Holzbaugeschäftes, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 26 vom 10.02.1997, S. 886). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Laufen, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Laufen].  
 Tagbuch Nr. 3691 vom 30.07.2001  
 (041351)

■ **MH Holding AG**, in Liestal, Beteiligung in beliebiger Form an anderen Unternehmungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 144 vom 27.07.2001, S. 5792). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Liestal, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Liestal].  
 Tagbuch Nr. 3692 vom 30.07.2001  
 (041352)

■ **MH Immobilien AG**, in Ittingen, Verwaltung und Handel mit Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 141 vom 23.07.1996, S. 4416). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Liestal, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Liestal].  
 Tagbuch Nr. 3693 vom 30.07.2001  
 (041353)

■ **MHC Holding AG**, in Muttens, Halten und Verwalten von Beteiligungen an anderen Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 197 vom 10.10.2000, S. 6917). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Liestal, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Liestal].  
 Tagbuch Nr. 3694 vom 30.07.2001  
 (041354)

■ **Neukom & Pfirter AG, Teppich- und Bodenbeläge**, in Birsfelden, Handel mit und Ausführung von Boden- und Wandbelägen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 146 vom 28.07.2000, S. 5181). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Basel, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Basel].  
 Tagbuch Nr. 3695 vom 30.07.2001  
 (041355)

■ **Neumatten Immobilien AG**, in Reinach BL, Immobilien-Verwaltungsgesellschaft, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 113 vom 17.06.1997, S. 4194). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Basel, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Basel].  
 Tagbuch Nr. 3696 vom 30.07.2001  
 (041356)

■ **Neyerlin AG**, in Laufen, Handel mit Altsen und Metallen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 250 vom 22.12.2000, S. 8790). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Laufen, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Laufen].  
 Tagbuch Nr. 3697 vom 30.07.2001  
 (041357)

■ **Nichols Institute Diagnostics Trading AG**, in Liestal, Kauf und Verkauf von medizinischen Produkten sowie klinischen und medizinischen Tests und Analysen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 140 vom 23.07.2001, S. 5653). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Liestal, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Liestal].  
 Tagbuch Nr. 3698 vom 30.07.2001  
 (041358)

■ **Nubag Nutzfahrzeuge AG**, in Pratteln, Import und Herstellung von sowie Handel mit Nutzfahrzeugen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 179 vom 15.09.1995, S. 5139). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Liestal, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Liestal].  
 Tagbuch Nr. 3699 vom 30.07.2001  
 (041359)

■ **Olympic SA**, in Zwingen, Erwerb und Erstellung von sowie Handel mit Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 30 vom 13.02.1998, S. 1108). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Laufen, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Laufen].  
 Tagbuch Nr. 3700 vom 30.07.2001  
 (041360)

■ **Parkhaus Bücheli AG**, in Liestal, Die Erstellung und den Betrieb von unter- und oberirdischen Auto-Einstellplätzen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 230 vom 24.11.2000, S. 8014). Domizil neu: c/o BDO Visura, Gestadeplatz 2, 4410 Liestal.  
 Tagbuch Nr. 3701 vom 30.07.2001  
 (041361)

■ **Patronale Stiftung der MHC Holding AG**, in Muttens, Ausschüttung von Vorsorgeleistungen an die Mitarbeiter der Stifterin, Stiftung (SHAB Nr. 100 vom 23.05.2000, S. 3491). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Basel, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Basel].  
 Tagbuch Nr. 3702 vom 30.07.2001  
 (041362)

■ **Pentol AG**, in Grellingen, Entwicklung, Produktion, Verkauf und Handel mit Holzschutzmitteln und chemisch-technischen Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 44 vom 05.03.2001, S. 1633). Ausgeschiedene Personen und erschlene Unterschriften: Koch, Walter, von Romoos, in Wolhalden, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zolliker, Jürg, von Zürich und Embrach, in Hinwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
 Tagbuch Nr. 3703 vom 30.07.2001  
 (041363)

■ **QF Oefen AG**, in Bubendorf, Import und Export sowie Fabrikation von und Handel mit Öfen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 2 vom 04.01.2001, S. 62). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Liestal, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Liestal].  
 Tagbuch Nr. 3704 vom 30.07.2001  
 (041364)

■ **Racine Hans AG, Gipsergeschäft**, in Brislach, Betrieb eines Gipsergeschäftes, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 141 vom 25.07.1997, S. 5316). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Laufen, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Laufen].  
 Tagbuch Nr. 3705 vom 30.07.2001  
 (041365)

■ **REGO-FIX AG**, in Tenniken, Herstellung von und Handel mit Präzisionswerkzeugen, Apparaten und Maschinen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 176 vom 11.09.2000, S. 6208). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Liestal, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Liestal].  
 Tagbuch Nr. 3706 vom 30.07.2001  
 (041366)

■ **ReMü-Küchen AG**, in Ziefen, Herstellung und Vertrieb von Küchen und Küchenzubehör, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 130 vom 09.07.1998, S. 4757). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Liestal, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Liestal].  
 Tagbuch Nr. 3707 vom 30.07.2001  
 (041367)

■ **Retima AG**, in Birsfelden, Spielwaren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 105 vom 01.06.2001, S. 4147). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Basel, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Basel].  
 Tagbuch Nr. 3708 vom 30.07.2001  
 (041368)

■ **Reto Heime AG**, in Lupisingen, Betrieb und Vermittlung von Gruppenhäusern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 128 vom 04.07.2000, S. 4517). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Liestal, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Liestal].  
 Tagbuch Nr. 3709 vom 30.07.2001  
 (041369)

■ **Roland (Schweiz) AG**, in Ittingen, Import, Vertrieb und Vermietung von Musikinstrumenten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 60 vom 27.03.2001, S. 2256). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Liestal, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Liestal].  
 Tagbuch Nr. 3710 vom 30.07.2001  
 (041370)

■ **Rolf Guntli AG**, in Laufen, Entwicklung und Planung des innerbetrieblichen Materialflusses sowie der Förder- und Lager-technik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 97 vom 26.05.1997,

S.3507). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Laufen, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Laufen].  
 Tagbuch Nr. 3711 vom 30.07.2001  
 (041371)

■ **Ronda AG**, in Lausen, Fabrikation von und Handel mit Uhren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 126 vom 03.07.2001, S. 5015). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Liestal, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Liestal].  
 Tagbuch Nr. 3712 vom 30.07.2001  
 (041372)

■ **Rubitec AG**, in Bennwil, Erbringung von Dienstleistungen wie Konstruktionen und Planung im Metallbau, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 225 vom 18.11.1999, S. 7841). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Liestal, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Liestal].  
 Tagbuch Nr. 3713 vom 30.07.2001  
 (041373)

■ **S. L. A. Pharma AG**, in Liestal, Entwicklung und Herstellung von, Handel mit und Vertrieb von pharmazeutischen, chemisch-technischen und kosmetischen Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 29 vom 10.02.2000, S. 932). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Liestal, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Liestal].  
 Tagbuch Nr. 3714 vom 30.07.2001  
 (041374)

■ **Schelling Nutzfahrzeugbau AG**, in Frenkendorf, Konstruktion und Fabrikation von Anhängern und Fahrzeugaufbauten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 176 vom 15.09.1997, S. 6783). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Liestal, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Liestal].  
 Tagbuch Nr. 3715 vom 30.07.2001  
 (041375)

■ **Schenker Storen AG Liestal**, in Liestal, Handel mit, Vertrieb, Montage, Service und Reparatur von technischen Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 132 vom 14.07.1997, S. 4949). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Solothurn, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, Niederlassung Solothurn, in Solothurn].  
 Tagbuch Nr. 3716 vom 30.07.2001  
 (041376)

■ **Schenker Storen AG Reinach**, in Reinach BL, Handel mit, Vertrieb, Montage, Service und Reparatur von technischen Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 18 vom 26.01.2000, S. 567). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Solothurn, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, Niederlassung Solothurn, in Solothurn].  
 Tagbuch Nr. 3717 vom 30.07.2001  
 (041377)

■ **Schmidlin ASCO Metallbau AG**, in Zwingen, Herstellung und Verkauf von Konvektoren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 82 vom 30.04.1998, S. 2921). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Laufen, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Laufen].  
 Tagbuch Nr. 3718 vom 30.07.2001  
 (041378)

■ **Schär-Isba Immobilien AG**, in Zwingen, Verwaltung von und Handel mit Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 230 vom 25.11.1994, S. 6461). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Basel, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Basel].  
 Tagbuch Nr. 3719 vom 30.07.2001  
 (041379)

■ **SCInformatik AG**, in Muttens, Entwicklung und Betreuung von sowie Handel mit Computer-Software, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 14 vom 22.01.2001, S. 470). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Liestal, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Liestal].  
 Tagbuch Nr. 3720 vom 30.07.2001  
 (041380)

■ **Soft World Kaiser**, in Pfeffingen, Handel mit und Vertrieb von EDV-Programmen und Computeranlagen, Einzelfirma (SHAB Nr. 19 vom 29.01.1996, S. 556). Ausgeschiedene Personen und erschlene Unterschriften: Weber, Michael, von Grindel, in Aesch BL, mit Einzelunterschrift.  
 Tagbuch Nr. 3721 vom 30.07.2001  
 (041381)

■ **Solam AG**, in Arlesheim, Erwerb, Verkauf sowie Verwaltung von Grundstücken und Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 10 vom 17.01.1997, S. 323). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Solothurn, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Solothurn].  
 Tagbuch Nr. 3722 vom 30.07.2001  
 (041382)

■ **Sotax AG**, in Allschwil, Fabrikation von und Handel mit elektrotechnischen und feinmechanischen Artikeln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 51 vom 13.03.2000, S. 1691). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Liestal, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Liestal].  
 Tagbuch Nr. 3723 vom 30.07.2001  
 (041383)

■ **Sotax Holding AG**, in Allschwil, Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 1 vom 03.01.2000, S. 7). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Liestal, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Liestal].  
 Tagbuch Nr. 3724 vom 30.07.2001  
 (041384)

■ **Spano Metallbau AG**, in Zwingen, Herstellung, Vertrieb und Montage von Metallbauteilen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 55 vom 17.03.2000, S. 1819). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Laufen, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Laufen].  
 Tagbuch Nr. 3725 vom 30.07.2001  
 (041385)

■ **Spieß Rühr- und Antriebstechnik AG**, in Tenniken, Planung, Konstruktion, Produktion, Handel und Vertrieb von Antrieben, Getrieben und Rührwerken jeglicher Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 91 vom 11.05.2001, S. 3565). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Liestal, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Liestal].  
 Tagbuch Nr. 3726 vom 30.07.2001  
 (041386)

■ **Spirit of Covey (Schweiz) AG**, in Liestal, Fabrikation von und Handel mit naturnahen Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 114 vom 15.06.2001, S. 4507). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fischer, Dr. Reinhard, deutscher Staatsangehöriger, in Grabensträt (D), Mitglied des Verwaltungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung.  
 Tagbuch Nr. 3727 vom 30.07.2001  
 (041387)

■ **Standard AG**, in Birsfelden, Handel mit elektrotechnischen und elektronischen Komponenten für die Industrie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 241 vom 10.12.1999, S. 8382). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Basel, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Basel].  
 Tagbuch Nr. 3728 vom 30.07.2001  
 (041388)

■ **Steiner Schreinerei AG**, in Liesberg, Schreinereibetrieb für Fenster- und Küchenbau, Innenausbau, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 140 vom 24.07.1997, S. 5280). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Laufen, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Laufen].  
 Tagbuch Nr. 3729 vom 30.07.2001  
 (041389)

■ **Stiftung 'Edith Maryon' zur Förderung sozialer Wohn- und Arbeitsstätten**, in Arlesheim, Förderung und Errichtung von sozialen Wohn- und Arbeitsstätten, Stiftung (SHAB Nr. 225 vom 18.11.1999, S. 7849). Funktion: Die Stiftung übernimmt gemäss Verfügung der Aufsichtsbehörde vom 26.06.2001 die 'Stiftung Riedererhof', in Buus, durch Fusion. Aktiven von CHF 1'257'355.95 und Passiven von CHF 1'022'109.- der 'Stiftung Riedererhof' gehen gemäss Fusionsbilanz per 31.12.2000 durch Universalsukzession auf die Stiftung über.  
 Tagbuch Nr. 3730 vom 30.07.2001  
 (041390)

■ **Stiftung Riedererhof**, in Buus, Betrieb eines im Sinne der Anthroposophie Rudolf Steiners biologisch-dynamisch geführten Bauernhofes, Stiftung (SHAB Nr. 187 vom 28.09.1992, S. 4531). Aufhebung der Stiftung mit Verfügung der Aufsichtsbehörde vom 26.06.2001 infolge Fusion mit der 'Stiftung 'Edith Maryon' zur Förderung sozialer Wohn- und Arbeitsstätten', in Arlesheim. Aktiven und Passiven der Stiftung gehen gemäss Fusionsbilanz per 31.12.2000 durch Universalsukzession auf die 'Stiftung 'Edith Maryon' zur Förderung sozialer Wohn- und Arbeitsstätten' über. Zur Zeit kann die Löschung noch nicht eingetragen werden.  
 Tagbuch Nr. 3731 vom 30.07.2001  
 (041391)

■ **Stordflex AG**, in Aesch BL, Recycling von Kunststoffen wie PE PP Polyamide und Entsorgung sämtlicher Kunststoffe, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 110 vom 11.06.2001, S. 4365). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Aarau, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Aarau].  
 Tagbuch Nr. 3732 vom 30.07.2001  
 (041392)

■ **Studer AG, vormals Emil Studer-Gobat in Liquidation**, in Liestal, Handel sowie Fabrikation mit resp. von Textilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 226 vom 20.11.2000, S. 7872). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Liestal, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Liestal].  
 Tagbuch Nr. 3733 vom 30.07.2001  
 (041393)

■ **Systal Minder AG**, in Brislach, Import und Verkauf von technischen Gütern aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 130 vom 06.07.2000, S. 4590). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Laufen, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Laufen].  
 Tagbuch Nr. 3734 vom 30.07.2001  
 (041394)

■ **Tecton AG**, in Pratteln, Ausführung von Flachbedachungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 84 vom 01.05.2000, S. 2897). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Liestal, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Liestal].  
 Tagbuch Nr. 3735 vom 30.07.2001  
 (041395)

■ **Tecton Verwaltungs AG**, in Pratteln, Verwaltung der zur Tecton-Gruppe gehörenden Gesellschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 76 vom 17.04.2000, S. 2590). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Liestal, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Liestal].  
 Tagbuch Nr. 3735 vom 30.07.2001  
 (041396)

■ **Thedra AG**, in Zwingen, Fabrikation von und Handel mit chemischen Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 222 vom 16. 11. 1998, S. 7814). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Laufen, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Laufen].  
Tagebuch Nr. 3737 vom 30.07.2001 (041397)

■ **Thedra Produkte AG**, in Zwingen, Fabrikation von und Handel mit chemischen Produkten sowie Maschinen und Geräten der Reinigungsbranche, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 222 vom 16. 11. 1998, S. 7814). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Laufen, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Laufen].  
Tagebuch Nr. 3738 vom 30.07.2001 (041398)

■ **Tiba AG**, in Bubendorf, Herstellung und Verkauf von integrierten Systemen der Energie- und Umwelttechnik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 2 vom 04.01.2001, S. 62). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Liestal, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Liestal].  
Tagebuch Nr. 3739 vom 30.07.2001 (041399)

■ **tm Heizungen Sanitär, Thomas Meier**, in Binningen, Ausführung von Heizungs- und Sanitärinstallations, Einzelirma (SHAB Nr. 60 vom 24. 03. 2000, S. 2003). Domizil neu: Höhenweg 14, 4102 Binningen.  
Tagebuch Nr. 3740 vom 30.07.2001 (041400)

■ **Tox-Pressotechnik AG**, in Gelterkinden, Produktion und Vertrieb von pneumohydraulischen Zylindern, Pressen und Blechverbindungssystemen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 53 vom 19. 03. 1997, S. 1869). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Liestal, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Liestal].  
Tagebuch Nr. 3741 vom 30.07.2001 (041401)

■ **TTA Triple Teach Ausbildungs AG**, in Sissach, Durchführung von Fachkursen und Seminaren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 170 vom 05. 09. 1997, S. 6553). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Basel, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, Niederlassung Basel, in Basel].  
Tagebuch Nr. 3742 vom 30.07.2001 (041402)

■ **Walther Armbruster AG**, in Laufen, Eisenhandlung, Farben und Tapeten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 166 vom 01. 09. 1997, S. 6416). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Laufen, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Laufen].  
Tagebuch Nr. 3743 vom 30.07.2001 (041403)

■ **Wisler AG**, in Hölstein, Betrieb einer Sägerei, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 11 vom 17. 01. 2000, S. 330). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Liestal, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Liestal].  
Tagebuch Nr. 3744 vom 30.07.2001 (041404)

■ **Woertz AG**, in Muttenz, Herstellung und Vertrieb von elektrotechnischen und elektronischen Erzeugnissen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 174 vom 07. 09. 2000, S. 6135). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Basel, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Basel].  
Tagebuch Nr. 3745 vom 30.07.2001 (041405)

■ **WVO Wärmever sorgung Oberdorf AG**, in Oberdorf BL, in Oberdorf möglichst umweltschonender Betrieb und später nach Bedarf Erweiterung einer zentralen Energieversorgung für öffentliche und private Gebäude mit einer Holzschichtfeuerung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 196 vom 08. 10. 1999, S. 6910). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Liestal, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Liestal].  
Tagebuch Nr. 3746 vom 30.07.2001 (041406)

■ **Wärmever sorgung Frenkenbündten Liestal AG**, in Liestal, Umweltschonende Errichtung und Betrieb einer zentralen Energieversorgung für öffentliche und private Gebäude in Liestal, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 171 vom 05. 09. 1994, S. 4933). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Liestal, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Liestal].  
Tagebuch Nr. 3747 vom 30.07.2001 (041407)

#### Löschungen Radiations Cancellazioni

■ **G + C Fassadenbau & Gipsergeschäft GmbH in Liquidation**, in Birsfelden, Fassadenbau und Ausführung von Gipserarbeiten, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 81 vom 27. 04. 2001, S. 3133). Die Gesellschaft wird im Sinne von Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRGv. von Amtes wegen gelöscht.  
Tagebuch Nr. 3748 vom 30.07.2001 (041408)

■ **Martin Voegelin AG in Liquidation**, in Langenbruck, Verarbeitung von und Handel mit Kunststoffherzeugnissen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 148 vom 03. 08. 1999, S. 5279). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.  
Tagebuch Nr. 3749 vom 30.07.2001 (041409)

■ **National Security Agency Masselier**, in Duggingen, Bevölkerungsschutz, Personenschutz, Wach- und Schliessdienste, Eintrittskontrollen, Aus- und Weiterbildung im Sicherheitsgewerbe, Einzelirma (SHAB Nr. 37 vom 22. 02. 2001, S. 1359). Der Geschäftsbetrieb hat infolge Wegzugs des Inhabers aufgehört. Die Firma wird im Sinne von Art. 68 Abs. 1 HRGv. von Amtes wegen gelöscht.  
Tagebuch Nr. 3750 vom 30.07.2001 (041410)

■ **S. Ilg EDV-Beratung**, in Therwil, EDV-Beratung und Handel mit Softwarepaketen, Einzelirma (SHAB Nr. 142 vom 28. 07. 1997, S. 5365). Die Firma ist infolge Nichtaufnahme der Geschäftstätigkeit erloschen.  
Tagebuch Nr. 3751 vom 30.07.2001 (041411)

■ **Snack World AG in Liquidation**, in Pfeffingen, Verwaltung und Betrieb von Restaurants- und Unterhaltungsbetrieben, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 81 vom 27. 04. 2001, S. 3133). Die Gesellschaft wird im Sinne von Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRGv. von Amtes wegen gelöscht.  
Tagebuch Nr. 3752 vom 30.07.2001 (041412)

■ **Wohlfahrtsstiftung der Lattoflex Sitz- und Liegemöbel AG, Lausen**, in Lausen, Vorsorge für die Arbeitnehmer, insbesondere die in leitender Stellung der Stifterfirma, Stiftung (SHAB Nr. 46 vom 07. 03. 2001, S. 1709). Die Vorschriften von Art. 748 OR sind eingehalten. Die Stiftung wird mit Bestätigung des Revisors vom 17.07.2001 im Handelsregister gelöscht.  
Tagebuch Nr. 3753 vom 30.07.2001 (041413)

#### Neueintragen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **AAA Financial Services GmbH**, in Riehen, Eisenbahnweg 43, 4125 Riehen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 27. 07. 2001. Zweck: Dienstleistungen im Bereich Vermögensberatung, Vermittlung von Versicherungen sowie Unternehmensberatung. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmen sonstiger Art beteiligen oder Immobilien kaufen und verkaufen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Besondere Sachübernahme: Sämtliche Aktiven und Passiven der 'AAA Financial Services P. Aebli', in Reinach BL, zum Preis von maximal CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Aebi, Patrick, von Basel und Sursee, in Reinach BL, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Aebi, Inna, ukrainische Staatsangehörige, in Reinach BL, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--.  
Tagebuch Nr. 4154 vom 27.07.2001 (041414)

■ **Coco's Mandolin-Shop, R.M. Gilliéron**, in Basel, Missionstr. 61, 4055 Basel, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Saiteninstrumenten und Zubehör. Eingetragene Personen: Gilliéron, Raoul Michel, von Servion, in Basel, Inhaber, mit Einzelunterschrift.  
Tagebuch Nr. 4155 vom 27.07.2001 (041415)

■ **Intertime AG**, in Basel, c/o Beat Privat, Engelgasse 77, 4052 Basel, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 23. 07. 2001. Zweck: Halten von Beteiligungen an anderen Unternehmen. Die Gesellschaft kann alle Transaktionen des Mobilien- und Immobilienverkehrs vornehmen. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: Eingeschriebene Briefe, sofern Adressen bekannt, sonst SHAB. Eingetragene Personen: Privat, Beat, von Basel, in Basel, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift, ImmoBa Treuhand Basel, Werner Oswald, in Basel, Revisionsstelle.  
Tagebuch Nr. 4156 vom 27.07.2001 (041416)

#### Mutationen Mutations Mutazioni

■ **Antiquariat Dr. Karl Ruetz**, in Basel, Einzelirma (SHAB Nr. 231 vom 06. 10. 1987, S. 3916). Domizil neu: Rufachstr. 20, 4009 Basel.  
Tagebuch Nr. 4157 vom 27.07.2001 (041417)

■ **Aquila Partners Group AG**, bisher in Zug, Halten von Beteiligungen und Rechten aller Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 131 vom 10. 07. 2001, S. 5269). Statutenänderung: 28. 06. 2001. Sitz neu: Basel. Domizil neu: Hardstr. 4, 4052 Basel. Zweck: Halten von Beteiligungen und Rechten aller Art. Die Gesellschaft kann auch Dienstleistungen in den Bereichen Unternehmensführung und -beratung, Anlageberatung und Vermögensverwaltung erbringen sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen. Aktienkapital: CHF 500'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 500'000.--. Aktien neu: 50'000 Namenaktien zu CHF 10.-- [bisher: 500 Namenaktien zu CHF 1'000.--]. Publikationsorgan: SHAB. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Cotting, Max, von Tentlingen, in Zermatt, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [wie bisher]; Itag, Revision, Zweigniederlassung Basel, in Basel, Revisionsstelle [wie bisher].  
Tagebuch Nr. 4136 vom 26.07.2001 (041418)

■ **Bruhlin & Co. KG Basel, Kommanditgesellschaft**, in Basel, Vermietung von Hotel- und Restaurantbetrieben, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 284 vom 05. 12. 1983, S. 4160). Domizil neu: Centralbahnstr. 13, 4002 Basel.  
Tagebuch Nr. 4158 vom 27.07.2001 (041419)

■ **Bühler Fahrschule AG**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 125 vom 03. 07. 1997, S. 4649). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Impusco AG, in Basel, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: JST Treuhand AG, in Oberdorf BL, Revisionsstelle; Bühler, Peter, von Basel, in Basel, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.  
Tagebuch Nr. 4159 vom 27.07.2001 (041420)

■ **Camping- und Caravanningclub beider Basel CCB**, in Basel, Verein (SHAB Nr. 213 vom 02. 11. 1999, S. 7457). Statutenänderung: 22. 03. 1996. Domizil neu: c/o Peter Zingg, Riburgstr. 9, 4058 Basel. Zweck neu: Förderung des allgemeinen Campingsportes durch den Zusammenschluss aller am Camping interessierten Kreise, Schaffung und Betrieb von Campingplätzen sowie Beteiligung an Ausstellungen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Klepel, Eberhard, von Basel, in Basel, Vizepräsident des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zingg, Peter, von Rapperswil BE, in Basel, Vizepräsident des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagebuch Nr. 4160 vom 27.07.2001 (041421)

■ **FTS AG**, in Basel, Uhren, Gold- und Silberwaren usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 130 vom 09. 07. 2001, S. 5212). Firma neu: **FTS AG in Liquidation**. Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 24.07.2001. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gut, Isabelle, von Basel und Brunnadern, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrates und Liquidatorin, mit Einzelunterschrift als Liquidatorin [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift].  
Tagebuch Nr. 4161 vom 27.07.2001 (041422)

■ **Götti & Co.**, in Basel, Hard- und Software usw., Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 83 vom 02. 05. 1997, S. 2971). Rechtsform neu: Kollektivgesellschaft. Beginn: 30. 06. 2001. Umwandlung neu: Vom 03.11.1982 bis 27.07.2001 als Kommanditgesellschaft eingetragen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Götti, Gérard, von Zetzwil, in Basel, Kommanditär, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Kommanditsumme von CHF 1'000.--; Eingetragene Personen neu oder mutierend: Götti, Roger, von Basel und Zetzwil, in Basel, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift [bisher: von Zetzwil]; Götti, Sonja Rita, von Sam und Zetzwil, in Basel, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift [bisher: in Birsfelden, Gesellschafter].  
Tagebuch Nr. 4162 vom 27.07.2001 (041423)

■ **invest' in AG**, in Basel, Anlage und Verwaltung von Vermögenswerten aller Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 119 vom 22. 06. 2001, S. 4694). Statutenänderung: 17. 07. 2001. Firma neu: **Bako Basel AG**.  
Tagebuch Nr. 4163 vom 27.07.2001 (041424)

■ **M & M Management GmbH**, in Basel, Betrieb von Unternehmen der Unterhaltungsbranche usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 115 vom 18. 06. 2001, S. 4549). Firma neu: **M & M Management GmbH in Liq.**. Auflösung der Gesellschaft von Amtes wegen gemäss Art. 813 Abs. 2 OR und Art. 90 lit. e bzw. Art. 86 HRGv. [Gesellschaft ohne Liquidatoren, ohne Geschäftsführung und ohne Vertretung].  
Tagebuch Nr. 4164 vom 27.07.2001 (041425)

■ **Perot Systems AG**, in Basel, Restrukturierung von Geschäftsprozessen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 68 vom 06. 04. 2001, S. 2959). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Laybourn, Vagn, dänischer Staatsangehöriger, in Basel, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptstz.  
Tagebuch Nr. 4165 vom 27.07.2001 (041426)

■ **Personalvorsorgestiftung der Preiswerk + Esser AG**, in Basel, Stiftung (SHAB Nr. 148 vom 05. 08. 1991, S. 3391). Domizil neu: Pfeffergässlein 12, 4051 Basel. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Preiswerk, Edouard Samuel, von Basel, in Muttenz, Präsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Esser, Emanuel Ernst Christoph, von Basel, in Basel, Vizepräsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Jaccard, Anna, von Basel, in Basel, Mitglied des Stiftungsrates und Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Grüter, Urs, von Kappel SO, in Arlesheim, Präsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Heri, Marcel, von Basel, in Basel, Vizepräsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stutz, Dr. Christoph, von Wängi und Basel, in Basel, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagebuch Nr. 4166 vom 27.07.2001 (041427)

■ **Shell-Service-Dreispietz, Hans-Peter Werdenberg**, in Basel, Betrieb einer Tankstelle usw., Einzelirma (SHAB Nr. 92 vom 21. 04. 1977, S. 1267). Firma neu: **Shell Dreispietz, Hans-Peter Werdenberg**. Zweck neu: Betrieb einer Garage und Tankstelle sowie Handel mit Fahrzeugen.  
Tagebuch Nr. 4167 vom 27.07.2001 (041428)

■ **WOHLFAHRTSSTIFTUNG DER PREISWERK + ESSER AG**, in Basel, Stiftung (SHAB Nr. 51 vom 15. 03. 1999, S. 1706). Domizil neu: Pfeffergässlein 12, 4051 Basel. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Preiswerk, Edouard, von Basel, in Muttenz, Präsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Esser, Emanuel, von Basel, in Basel, Vizepräsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift

zu zweien; Jaccard, Anna, von Basel, in Basel, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Grüter, Urs, von Kappel SO, in Arlesheim, Präsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schnell, Kurt, von Röschen, in Röschen, Vizepräsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stutz, Dr. Christoph, von Wängi und Basel, in Basel, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagebuch Nr. 4168 vom 27.07.2001 (041429)

■ **Wohngenossenschaft Luftmat, in Basel**, Genossenschaft (SHAB Nr. 178 vom 14. 09. 1999, S. 6301). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Baumgartner, Markus, von Basel, in Basel, Mitglied der Verwaltung und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Paha, Rabel, von Basel, in Basel, Mitglied der Verwaltung und Kassierin, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagebuch Nr. 4169 vom 27.07.2001 (041430)

■ **Wolf & Bürgin, Inh. H. Wolf**, in Basel, Aushub, Abbruch usw., Einzelirma (SHAB Nr. 62 vom 14. 03. 1980, S. 844). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Stauffacher, Dietrich, von Matt GL, in Aesch BL, mit Kollektivprokura zu zweien; Wolf, Luzius, von Untervaz, in Therwil, mit Kollektivprokura zu zweien.  
Tagebuch Nr. 4170 vom 27.07.2001 (041431)

#### Löschungen Radiations Cancellazioni

■ **Ordinatis Fink & Schreyvogel**, in Basel, Dienstleistungen im Informatikbereich usw., Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 5 vom 09. 01. 1998, S. 126). Lösungsgrund: Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Liquidation beendet. Firma erloschen.  
Tagebuch Nr. 4171 vom 27.07.2001 (041432)

■ **Silversite Productions Beschle D.**, in Basel, Produktion von Internetseiten, Einzelirma (SHAB Nr. 205 vom 22. 10. 1996, S. 6434). Lösungsgrund: Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.  
Tagebuch Nr. 4172 vom 27.07.2001 (041433)

■ **Synergie P. Tedde**, in Basel, Waren aller Art usw., Einzelirma (SHAB Nr. 67 vom 04. 04. 2000, S. 2247). Lösungsgrund: Firma auf Begehren des Inhabers gelöscht, da nicht eintragungspflichtig.  
Tagebuch Nr. 4173 vom 27.07.2001 (041434)

#### FR

District de la Sarine (FR)

#### Mutationen Mutations Mutazioni

■ **DEXFOR SA en liquidation**, à Fribourg, toutes études techniques, etc. (FOSC du 10.01.2001, p. 0201). Par ordonnance du 13.12.2000, le Président du Tribunal de la Sarine, à Fribourg, a prononcé la faillite de la société. Par ordonnance du 07.06.2001, le Président du Tribunal de la Sarine, à Fribourg, a suspendu pro défaut d'actif la liquidation de cette faillite.  
Journal no 2125 du 27.07.2001 (041435)

■ **EURASCOM Sàrl**, à Fribourg, organisation et vente de voyages resp. achat, etc. (FOSC du 12.10.1999, p. 6980). Nouvelle adresse: Avenue Jean-Marie Musy 30, c/o M. et Mme Darnet et Minh Quyen Gong-Ly. Guo Yong, associé et gérant inscrit, est maintenant domicilié à Fribourg.  
Journal no 2131 du 30.07.2001 (041436)

■ **Firsec SA**, à Fribourg, effectuer des opérations financières et d'investissement, etc. (FOSC du 25.06.2001, p. 4754). La société n'a plus d'adresse au siège.  
Journal no 2126 du 30.07.2001 (041437)

■ **Modi-Boutique S.A.**, à Marly, exploitation de commerces de mode vestimentaires. (FOSC du 23.02.2000, p. 1241). Par ordonnance du 21.02.2001, le Président du Tribunal de la Sarine, à Fribourg, a prononcé la faillite de la société. Nouvelle raison sociale: **Modi-Boutique S.A. en liquidation**. Par ordonnance du 07.03.2001, le Président du Tribunal de la Sarine, à Fribourg, a suspendu pro défaut d'actif la liquidation de cette faillite.  
Journal no 2127 du 30.07.2001 (041438)

■ **TIDURA SA**, à Fribourg, toutes études techniques, économiques, financières, etc. (FOSC du 26.10.1999, p. 7307). Nouvelle adresse: Place Notre-Dame 4, c/o Me Olivier Brunisholz. Réviseur: Guggenheim Révision SA, à Genève.  
Journal no 2129 du 30.07.2001 (041439)

■ **Time-Line SA**, à Fribourg, développement, fabrication et vente d'appareils à mesurer et à indiquer la mesure du temps. (FOSC du 19.08.1987, p. 3334). Par ordonnance du 24.07.2001, la Présidente du Tribunal de la Sarine, à Fribourg, a prononcé la dissolution de la société, conformément à l'art. 2, al. 2 des Dispositions finales de la loi fédérale sur la révision du droit des sociétés anonymes. La liquidation sera opérée sous la nouvelle raison so-

claire: **Time-Line SA en liquidation**, par Maureen Christian, administrateur inscrit, nommé liquidateur avec signature individuelle.

Journal no 2130 du 30.07.2001  
(041440)

■ **W. Besson et Fils S.A.**, précédemment à Lucens. (FOSC du 10.11.2000, p. 7664). Siège transféré à Villars-sur-Glâne, route de la Glâne 161, c/o Christian Guerry. Statuts originaires du 23.01.1989, modifiés le 13.07.2001. Nouvelle raison sociale: **SWEDEX SA**. Nouveau but: commerce, importation et exportation, courtage et représentation de toutes matières premières, notamment minérales et alimentaires, et de matériaux et produits dans le domaine industriel. Acquisition et exploitation de brevets; participation à d'autres entreprises. Elle peut accorder des prêts et constituer des garanties en faveur de toute personne, notamment de ses actionnaires et administrateurs. Capital-actions: CHF 100'000.--, libéré à concurrence de CHF 60'000.--, divisé en 100 actions de CHF 1'000.--, nominatives. Restriction de transmissibilité des actions. Organe de publicité: FOSC. Communication aux actionnaires: lettre recommandée. Administration: William Besson et Lilette Besson, administrateurs inscrits, ont démissionné, leur signature est radiée. La procuration collective à deux de Gilles Besson est radiée. Bersier Yves, de Cully et Lutry, à Romont, est nommé administrateur unique avec signature individuelle. Réviseur: Serfisa Services Fiduciaires S.A., à Lausanne, inscrit. Journal no 2128 du 30.07.2001  
(041441)

GE

**Neuintragungen**  
Nouvelles inscriptions  
Nuove iscrizioni

■ **ÂRE ACCESSOIRES AUTOS SARL**, à Genève, rue Camille-Martin 7. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 25.07.2001. But: achat, vente de fourniture pour l'automobile et l'industrie. Capital: CHF 20'000. Apport en nature et reprise de biens: actif et passif de l'entreprise exploitée jusqu'ici sous la raison individuelle AIRE Accessoires Autos, J.-P. Leuba, à Genève, selon bilan au 31-12-2000, présentant un actif de CHF 159'372.30 et un passif envers les tiers de CHF 45'370.40, soit un actif net de CHF 114'001.90, en contrepartie duquel sont remises une part de CHF 19'000 et une part de CHF 1'000, l'apporteur restant créancier pour le solde. Associés: Leuba Jean-Pierre, de Genève, à Genéoth, pour une part de CHF 19'000, et Leuba Monique, de Genève, à Genéoth pour une part de CHF 1'000. Gérants: les associés Leuba Jean-Pierre et Leuba Monique, avec signature individuelle. Organe de publicité: FOSC. Journal no 8500 du 30.07.2001  
(041442)

■ **B.C.D.T. & ASSOCIES SA**, à Genève, boulevard de la Tour 4. Nouvelle société anonyme. Statuts du 26.07.2001. But: activités dans le domaine du courtage institutionnel et du family office. Capital-actions: CHF 320'000, libéré à concurrence de CHF 100'000, divisé en 320 actions de CHF 1'000, nominatives, liés selon statuts. Organe de publicité: FOSC. Communication aux actionnaires: lettre recommandée. Administration: Argand Emmanuel, de Corsier (GE), à Genève, administratrice unique, avec signature individuelle. Signature individuelle de Berrada Aïna, d'Onex, à Genève, directeur. Réviseur: OBT Treuhand AG, à Zurich. Journal no 8499 du 30.07.2001  
(041443)

■ **CFT ADVISORY SERVICES - TON SHURINK**, à Carouge (GE), rue du Pont-Neuf 6. Chef de la maison: Schurink Antonius dit Ton, des Pays-Bas, à Carouge. Consulting pour sociétés de trading-finance dans le secteur du commerce international. Journal no 8475 du 30.07.2001  
(041444)

**Mutations**  
Mutazioni

■ **Alpha Asset Management SA**, à Genève, conseils financiers pour la gestion de portefeuilles, etc. (FOSC du 10.11.1998, p. 7677). Richard Nussli Conseils n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Partner SA, Société Fiduciaire, à Genève. Journal no 8476 du 30.07.2001  
(041445)

■ **AME (Suisse) SA**, à Genève, conseils en gestion, exploitation et maintenance, etc. (FOSC du 30.03.1998, p. 2179). Nouveau vice: Vernier, chemin du Château-Bloch, 17. Statuts modifiés le 20.06.2001. Hauenstein Jacques n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Hendricks Pascal, jusqu'ici vice-président, nommé président, Hostettler Jean-Michel, jusqu'ici secrétaire, nommé vice-président et Kugler Jacques, nommé secrétaire. Journal no 8477 du 30.07.2001  
(041446)

■ **Banque Raiffeisen du Salève et des Communes Réunies**, à Veveyr, société coopérative (FOSC du 03.07.2001, p. 5017). Les pouvoirs de Aliprandi Alberto sont radiés. Journal no 8492 du 30.07.2001  
(041447)

■ **Cosadigp SA**, à Plan-les-Ouates, prestation de services en matière d'informatique, etc. (FOSC du 05.10.1998, p. 6820). Girard Jean-Pierre, de Lieffrens, à Genève, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux. Actifid SA n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Boulé Pierre, de Liddes, à Cologny. Journal no 8479 du 30.07.2001  
(041448)

■ **Design Discount LLC, Cheyenne, succursale de Carouge (GE)**, succursale à Carouge (GE), importation, exportation et vente de mobiliers et luminaires, etc. société ayant son siège principal à Cheyenne (FOSC du 27.11.2000, p. 8067). Nouveau siège: Genève, rue Adrien-Lachenal 20, c/Firel & Mandado SA. Par conséquent, la raison de commerce de la succursale devient **Design Discount LLC, Cheyenne, succursale de Genève**. Journal no 8497 du 30.07.2001  
(041449)

■ **Doors Computer SA**, à Corsier (GE), opérations commerciales, financières et industrielles dans le domaine de l'informatique, etc. (FOSC du 25.06.2001, p. 4754). Inscription de la succursale de Muttenz au registre du commerce de Bâle-Campagne. Journal no 8481 du 30.07.2001  
(041450)

■ **Finagex Financiere de Gestion SA**, à Genève (FOSC du 18.10.2000, p. 7127). Gillieron Marc, de Chêne-Bourg, à Genève, est membre de conseil d'administration avec signature individuelle. Journal no 8482 du 30.07.2001  
(041451)

■ **Fondation pour la formation hôtelière**, à Genève (FOSC du 08.03.2001, p. 1749). Nouvelle adresse: boulevard des Philosophes 15, c/Pestalozzi Lachenal Patry, avocats. Journal no 8493 du 30.07.2001  
(041452)

■ **Integrated Public Relations Sàrl**, à Lancy (FOSC du 15.08.2000, p. 5556). Nouvelle raison sociale: **Acclero International Sàrl**. But modifié: activités de services, sur le plan suisse et international, dans le domaine de la communication et des relations publiques. Statuts modifiés le 26.06.2001. Journal no 8501 du 30.07.2001  
(041453)

■ **ISS Servisystem SA**, succursale à Meyrin, prestations de multisérvices dans le secteur de l'entretien et de l'exploitation de bâtiments, etc. entreprise ayant son siège à Opflikon (FOSC du 15.11.2000, p. 7773). Nouvelle raison sociale du siège principal: **ISS Facility Services AG (ISS Facility Services SA)**; par conséquent, la raison de commerce de la succursale devient: **ISS Facility Services SA**. Journal no 8495 du 30.07.2001  
(041454)

■ **Lakeport Finance SA**, à Genève, gestion de fortune, etc. (FOSC du 08.06.2000, p. 3913). Gocimarov Matei n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Journal no 8483 du 30.07.2001  
(041455)

■ **Monnier M.**, à Chêne-Bourg, commercialisation de technologie d'hydro-culture, etc. (FOSC du 21.10.1992, p. 4920). Nouveau siège: Thônex, chemin des Deux-Communes 7. Journal no 8474 du 30.07.2001  
(041456)

■ **Mouchet, Dubois, Boissonnard SA, Ingénieurs Civils AGI-SIA**, à Lancy (FOSC du 13.07.2000, p. 4794). Mouchet Pierre-Louis n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. La procuration de Duay Gilbert est radiée. Horsky Jiri, maintenant originaire de Saint-Barthélemy (VD), et domicilié à Veveyr, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux; sa procuration est radiée. L'administrateur Dubois Claud est maintenant domicilié au Grand-Saconnex. Journal no 8486 du 30.07.2001  
(041457)

■ **MP PRODUCTION, Roman Juon**, à Genève, consultant en aménagement de places de jeux pour enfants, etc. (FOSC du 05.07.2001, p. 5111). Nouvelle raison de commerce: **Roman Juon**. Journal no 8475 du 30.07.2001  
(041458)

■ **NavLink Sàrl**, succursale à Genève, installation et exploitation de Centres Internet d'Hébergement. société ayant son siège principal à Zoug (FOSC du 09.02.2001, p. 1019). Les pouvoirs de Combe Jean-Eric sont radiés. Signature individuelle limitée aux affaires de la succursale à été conférée à Delifer Laurent, de France, à Thônex, directeur de la succursale. Journal no 8496 du 30.07.2001  
(041459)

■ **Publi-Annonces SA**, à Carouge (GE), la publicité sous toutes ses formes, etc. (FOSC du 04.12.2000, p. 8254). L'administrateur Riehlhing Stéphane, nommé secrétaire, continue à signer collectivement à deux, avec Métille Jean-Claude. L'administrateur Métille Jean-Claude, nommé délégué, signe désormais individuellement. Journal no 8487 du 30.07.2001  
(041460)

■ **Safra SA**, à Genève, opérations financières et commerciales. (FOSC du 28.11.2000, p. 8105). Soussi Denis n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Signature collective à deux, avec un administrateur a été conférée à Cambieri Jean-Louis, de Vogelles-la-Mothe, à Mies, directeur. Journal no 8488 du 30.07.2001  
(041461)

■ **Sage Sesam (Romandie) S.A.**, à Thônex, fournir toutes études, etc. (FOSC du 30.03.2001, p. 2376). Les pouvoirs de Fath Jean-Jacques et Korn Klaus, sont radiés. Signature collective à deux a été conférée à Baumgartner Jürg, de Rüderswil, à Attalens, Hourdry Sylvie, de France, à Bonneville, et Moser Doris, de Sumiswald, à Lausanne. Journal no 8489 du 30.07.2001  
(041462)

■ **SI Grand Trèfle U**, à Genève, société anonyme (FOSC du 28.11.1989, p. 4820). Par suite du transfert de son siège à Bâle-Ville, la société a été inscrite au registre du commerce de Bâle-Ville (FOSC du 25.07.2001, p. 5725); par conséquent, elle est radiée d'office du registre de Genève. Journal no 8491 du 30.07.2001  
(041463)

■ **SIACI-JLT RISK SOLUTIONS SA**, à Genève, conseil et courtage pour la couverture d'assurances, etc. (FOSC du 29.03.2000, p. 2110). Signature collective à deux, avec un administrateur, a été conférée à Marquol Christophe, de France, à Chêne-Bougeries, directeur. Journal no 8490 du 30.07.2001  
(041464)

■ **Société Immobilière Clos-Malagnou C**, à Genève, société anonyme (FOSC du 02.09.1994, p. 4904). Poncet Jacques n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Tournier Bertrand, jusqu'ici président, reste seul administrateur et continue à signer individuellement. Journal no 8478 du 30.07.2001  
(041465)

■ **Société Immobilière Diosma**, à Genève, société anonyme (FOSC du 07.09.1994, p. 4986). Poncet Jacques n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Tournier Bertrand, jusqu'ici secrétaire, reste seul administrateur et continue à signer collectivement à deux. Journal no 8480 du 30.07.2001  
(041466)

■ **Société Immobilière Mèrimont B**, à Genève, société anonyme (FOSC du 07.09.1994, p. 4986). Poncet Jacques n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Tournier Bertrand, jusqu'ici secrétaire, reste seul administrateur et continue à signer individuellement. Journal no 8484 du 30.07.2001  
(041467)

■ **Société Immobilière Mèrimont F**, à Genève, société anonyme (FOSC du 09.09.1994, p. 5027). Poncet Jacques n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Tournier Bertrand, jusqu'ici président, reste seul administrateur et continue à signer individuellement. Journal no 8485 du 30.07.2001  
(041468)

■ **Vacances des Anciens**, à Genève, fondation (FOSC du 01.02.1986, p. 400). Pichon fils Gilbert, Bouvard Jacques, Gachet René, Kummerling Jean-Pierre, Bonfanti Adrien, membres du conseil, n'exercent plus la signature sociale. Grivel Michel, d'Esmond, à Satigny, est curateur avec signature individuelle. Journal no 8494 du 30.07.2001  
(041469)

**Löschungen**  
Radiations  
Cancellazioni

■ **Aire Accessoires Autos, J.-P. Leuba**, à Genève, fourniture pour automobiles et industries (FOSC du 19.01.1998, p. 384). L'inscription est radiée par suite de la remise de l'exploitation. Actifs et passifs repris par la société AIRE ACCESSOIRES AUTOS SARL, à Genève. Journal no 8498 du 30.07.2001  
(041470)

■ **Louis Clerc**, à Genève, épicerie, pâtisserie, traiteur à l'enseigne 'Yaoundé Express' (FOSC du 07.03.2001, p. 1707). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation. Journal no 8472 du 30.07.2001  
(041471)

GL

**Mutations**  
Mutazioni

■ **Stiftung pro Landvogt Schiesser-Haus, Dorfmuseum Linthal und Glarner Hinterland**, in Linthal, Erhaltung des Landvogt Schiesser-Hauses in der Matt in Linthal in seiner ursprünglichen Art. Stiftung (SHAB Nr. 290 vom 10. 12. 1977, S. 3955). Aufsichtsbehörde neu: Direktion des Innern des Kantons Glarus, in Glarus. Verfügung der Direktion des Innern des Kantons Glarus (Aussichtsbehörde über berufliche Vorsorge und Stiftungen) vom 24.07.2001. Tagebuch Nr. 622 vom 30.07.2001  
(041472)

**Löschungen**  
Radiations  
Cancellazioni

■ **PCW Bau Holding AG**, in Glarus, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an in- und ausländischen Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 248 vom 21. 12. 1999, S. 8635). Die Vorschriften von Art. 748 OR sind eingehalten. Die Gesellschaft wird gelöscht (Publikation 3. Schuldennr: SHAB Nr. 27 vom 08.02.2000, S. 879). Tagebuch Nr. 621 vom 30.07.2001  
(041473)

GR

**Neuintragungen**  
Nouvelles inscriptions  
Nuove iscrizioni

■ **Marc AG Versicherungszentrum Landquart, Zweigniederlassung Davos**, in Davos, Mattastasse 48, 7270 Davos-Horlauben, Zweigniederlassung (Neuintragung). Firma Hauptsitz: Marc AG Versicherungszentrum Landquart. Rechtsnatur Hauptsitz: Aktiengesellschaft. Hauptsitz: Igis. Handelsregister-eintragung Hauptsitz: 08.12.1989 [letzte Publikation: SHAB Nr. 135 vom 16.07.2001, S. 5444]. Zweck Hauptsitz: Versicherungstätigkeiten aller Art, insbesondere Unternehmensberatung in allen Versicherungsfragen, Portefeuille-Verwaltungen, Schadenregulierungen und Regresserledigungen für Versicherungsgesellschaften und Krankenkassen sowie Direktvertretungen von Privatpersonen; die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Eingetragene Personen: Riedi, Martin, von Paspels und Schmittin GR, in Davos, Leiter der Zweigniederlassung, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 2339 vom 30.07.2001  
(041474)

**Mutations**  
Mutazioni

■ **Arabella Hotel AG**, in Davos, Betrieb von Hotels und Gesundheitsanrichtungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 113 vom 14.06.2001, S. 4469). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Zürich, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Zürich]. Tagebuch Nr. 2340 vom 30.07.2001  
(041475)

■ **Betonwerk Schluain AG**, in Schluain, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 126 vom 02.07.1999, S. 4476). Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 09.04.2001 infolge Fusion mit der Kieswerk Schluain AG / Ovra da gera Schluain SA, in Schluain. Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen durch Universalsukzession auf die Kieswerk Schluain AG / Ovra da gera Schluain SA über. Tagebuch Nr. 2341 vom 30.07.2001  
(041476)

■ **Entellus AG**, in Arvigo, l'assunzione di partecipazioni in qualsiasi forma in società nazionali ed estere, l'acquisto, la vendita e l'amministrazione di titoli e valori mobiliari, società anonima (FUSC no. 132 del 11.07.2001, pagina 5295). Questa ragione sociale è cancellata d'ufficio nel registro di commercio del cantone dei Grigioni, avendo trasferito la sua sede a Lugano (FUSC no. 143 del 26.7.2001, pag. 5768). Giornale no 2358 del 30.07.2001  
(041477)

■ **Ernst Winkler + Partner Chur AG, Ingenieur- und Vermessungsbüro**, in Chur, Betrieb eines Ingenieurbüros für Hochbau, Tiefbau, Planung und Vermessung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 131 vom 10.07.2001, S. 5261). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Aarau, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Aarau]. Tagebuch Nr. 2342 vom 30.07.2001  
(041478)

■ **Exilia SA**, in Roveredo GR, la partecipazione e investimenti in società e imprese commerciali, industriali, finanziarie ed immobiliari, società anonima (FUSC no. 123 del 01.07.1997, pagina 4574). Nuova ragione sociale: **Exilia SA in liquidazione**. La società è sciolta per deliberazione dell'assemblea generale del 27.07.2001. Recapito di liquidazione: c/o Intel Trust SA, Corso Elvezia 4, 6901 Lugano. Nuove persone iscritte o modificate: Mamelì, Roberto, da Lugano, in Cadempino, liquidatore, con firma individuale [finora: membro]. Giornale no 2356 del 30.07.2001  
(041479)

■ **Grünenfelder und Partner AG, Ingenieure und Geometer**, in Domat/Ems, Führung einer Ingenieurunternehmung, insbesondere in den Bereichen Vermessung, Geoinformatik, Tiefbau, Regional- und Ortsplanung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 102 vom 25.05.2000, S. 3560). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Solothurn, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Solothurn]. Tagebuch Nr. 2343 vom 30.07.2001  
(041480)

■ **Hotel und Thermalbad Vals AG**, in Vals, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 153 vom 09.08.2000, S. 5425). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schmid, Moritz, von Vals, in Vals, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagebuch Nr. 2344 vom 30.07.2001  
(041481)

■ **Berichtigung des im SHAB Nr. 137 vom 18.07.2001, S. 5516, publizierten TB-Eintrags Nr. 2142 vom 12.07.2001. Karl Burkhardt und Sohn AG**, in Thüsis, Betrieb einer Spenglerie und Ausführung von sanitären Anlagen, Handel mit sanitären Apparaten, Waschmaschinen und ähnlichen Maschinen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 137 vom 18.07.2001, S. 5516). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Thomann, Werner, von Mutten, in Sils im Domleschg, mit Kollektivprokura zu zweien [nicht: von Muttenz]. Tagebuch Nr. 2345 vom 30.07.2001  
(041482)

■ **Retifica dell'iscrizione nel giornale no. 2074 del 05.07.2001, pubblicato nel FUSC no. 132 del 11.07.2001 p. 5295. Millefleurs SA**, in St. Moritz, il commercio al dettaglio e

all'ingrosso di qualsiasi genere, con particolare riguardo a prodotti tessili e di abbigliamento, società anonima (FUSC no. 132 del 11. 07. 2001, pagina 5295). Con delibera del 27.06.2001 l'assemblea generale della Millefleurs GmbH ha trasformato la società a garanzia limitata in società anonima. Il capitale sociale di CHF 20'000 è stato aumentato a CHF 100'000 e trasformato in capitale azionario. L'attività viene continuata con gli attivi e passivi secondo il bilancio di trasformazione del 30.04.2001. [finora: Con delibera del 27.06.2001 l'assemblea generale della Millefleurs GmbH ha trasformato la società a garanzia limitata in società anonima. Il capitale sociale di CHF 20'000 è stato aumentato a CHF 100'000 e trasformato in capitale azionario. L'attività viene continuata con gli attivi e passivi secondo il bilancio di trasformazione dell'01.01.2001.]. Nuove persone iscritte o modificate: Visinoni, Fabrizio, da Savognin, in Pontresina, membro, con firma individuale [non in Silvaplana].  
Giornale no 2357 del 30.07.2001  
(041483)

■ **Monex AG**, in Chur, Tätigung von Handels- und kommerziellen Finanzgeschäften aller Art, Abschluss von Leasingverträgen, Verwaltung von Vermögenswerten, Durchführung von Forschungs- und Entwicklungsarbeiten. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 74 vom 19. 04. 1999, S. 2527). Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Caviezler, Guido, von Valendas, in Landquart, Gde. Igis, Mitglied, mit Einzelunterschrift, Hardegger, Treuhänder AG, in Chur, Revisionsstelle. [Die Gesellschaft ist nun ohne Verwaltungsorgan, ohne Rechtsdomizil und ohne eingetragene Revisionsstelle].  
Tagbuch Nr. 2346 vom 30.07.2001  
(041484)

■ **Pendicularas Sedrun-Rueras SA**, in Tujetsch, Erwerb, Erstellung, Betrieb von touristischen Beförderungsanlagen und Nebenbetrieben, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 222 vom 14. 11. 2000, S. 7732). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Altdorf UR, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Altdorf UR].  
Tagbuch Nr. 2347 vom 30.07.2001  
(041485)

■ **Pharao Trust & Consulting SA**, in Davos, Handel mit Waren aller Art auf eigene oder fremde Rechnung und Vermittlung und Durchführung von Handels- und Finanzgeschäften aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 36 vom 21. 02. 2001, S. 1317). Firma neu: **Pharao Trust & Consulting SA in Liquidation**. Vinkulierung neu: Die Beschränkung der Übertragbarkeit der Namenaktien ist von Gesetzes wegen aufgehoben (Art. 685a Abs. 3 OR.). Auflösung der Gesellschaft durch Konkurs gemäß Konkurskenntnis des Konkursrichters des Bezirksgerichts Prattigau/Davos vom 22.06.2001.  
Tagbuch Nr. 2348 vom 30.07.2001  
(041486)

■ **RBC Business Solutions AG**, in Flims, Verkauf, Vertrieb, Beratung und Schulung sowie allgemeine Informatikdienstleistungen auf den Gebieten der elektronischen Datenverarbeitung, der Kommunikation und der Organisation, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 169 vom 31. 08. 2000, S. 5945). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Zürich, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Zürich].  
Tagbuch Nr. 2349 vom 30.07.2001  
(041487)

■ **Schenker Storen AG Chur**, in Chur, Handel, Vertrieb, Montage, Service und Reparatur von technischen Produkten, vomehmlich der Schenker-Gruppe, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 207 vom 25. 10. 1999, S. 7282). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Solothurn, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Solothurn].  
Tagbuch Nr. 2350 vom 30.07.2001  
(041488)

■ **Schenker Storen AG St. Moritz**, in St. Moritz, Handel mit Vertrieb, Montage, Service und Reparatur von technischen Produkten, vomehmlich der Schenker-Gruppe, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 168 vom 31. 08. 1994, S. 4852). Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Solothurn, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Solothurn].  
Tagbuch Nr. 2351 vom 30.07.2001  
(041489)

■ **Stiftung 'Surlej'**, in Arosa, Errichtung und Betrieb eines Alters- und Pflegeheimes für die Region Schanfigg sowie einer Krankenabteilung mit Notfallstation, Stiftung (SHAB Nr. 88 vom 08. 05. 2001, S. 3443). Domizil neu: c/o Walter Lippuner, Rathaus, 7050 Arosa. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gartmann, Dr. Johannes, von Castriich, in Chur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagbuch Nr. 2352 vom 30.07.2001  
(041490)

■ **Tanno AG Bauunternehmung**, in Vella, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 183 vom 22. 09. 1998, S. 6525). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Tanno, Martina, von Vaz/Obervaz, in Vella, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Tanno, Werner, von Vaz/Obervaz, in Vella, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Tanno, Oscar, von Vaz/Obervaz, in Vella, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied].  
Tagbuch Nr. 2353 vom 30.07.2001  
(041491)

■ **UNA GmbH**, in Chur, Produktion, Import und Export von Waren aller Art, insbesondere von Textilien, Leder und Schuhen, sowie Handel mit Waren aller Art, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 217 vom 08. 11. 1999, S. 7590). Domizil neu: Untere Plessustrasse 148, 7000 Chur.  
Tagbuch Nr. 2354 vom 30.07.2001  
(041492)

■ **Weidmann & Hunger AG**, bisher in Silvaplana, Betrieb einer Schriftenmalerei, insbesondere Erstellung von Beschriftungen aller Art und Reklamgestaltung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 106 vom 31. 05. 2000, S. 3711). Statutenänderung: 27. 07. 2001. Sitz neu: Sa med a n. Domizil neu: Cho d Punt 49, 7503 Samedan. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Steger, Margrit, von Disentis/Mustér, in Zuoz, mit Einzelprokura.  
Tagbuch Nr. 2355 vom 30.07.2001  
(041493)

## JU

### Mutationen Mutations Mutazioni

■ **Delaje Sà r.l.**, à Delémont, Activités immobilières. Société à responsabilité limitée (FOSC no 46 du 08. 03. 1999, p. 1524). Nouvelle adresse: Rue du Stand 1, 2800 Delémont.  
Journal no 918 du 30.07.2001  
(041494)

■ **Palox Holding S.A.**, à Delémont, La participation à des entreprises de tous genres, la fondation, le financement, le contrôle et le développement de celles-ci, Société anonyme (FOSC no 200 du 17. 10. 1997, p. 7597). Personne et signature radiée: Roth, Hans, de Niederbipp, à Delémont, administrateur unique, avec signature individuelle. Inscription ou modification de personne: Borer, Thomas, de Kleinlützel, à Flüh (Hofstetten-Flüh), administrateur unique, avec signature individuelle.  
Journal no 919 du 30.07.2001  
(041495)

### Löschungen Radiations Cancellazioni

■ **Aurèle Froidevaux**, à Bressaucourt, Agence immobilière. Raison individuelle (FOSC no 39 du 16. 02. 1984, p. 564). Raison radiée par suite de cessation d'activité.  
Journal no 920 du 30.07.2001  
(041496)

■ **Bernard Sebastien**, à Courgenay, Exploitation d'une boulangerie-pâtisserie, Raison individuelle (FOSC no 299 du 23. 12. 1985, p. 4796). Raison radiée par suite de remise de commerce.  
Journal no 921 du 30.07.2001  
(041497)

■ **Nariné Gabrielian Tattì**, à Delémont, Exploitation d'un bar-caféteria, Raison individuelle (FOSC no 208 du 26. 10. 1999, p. 7314). Raison radiée par suite de cessation d'activité.  
Journal no 922 du 30.07.2001  
(041498)

## LU

### Neueintragungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **Bistro Papillon Robert Kneubühler**, in Luzern, Hirschengraben 19, 6003 Luzern, Einzelfirma (Neueintragung). Statutendatum: 27. 07. 2001. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen im Kommunikationsdesign (Werbegrafik, Visual Design, Corporate Identity); Konzeption, Gestaltung, Produktion und Vertrieb von zumeist urheberrechtlich geschützten (Original-) Künstlerarbeiten, hauptsächlich in Form von Karten, wie Post-, Glückwunsch-, Menü- und Speisekarten; Betrieb eines Verlages für Texte, Illustrationen und Publikationen aller Art; Erwerb und Nutzung von Urheber- und anderen Nutzungsrechten. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Singer, Herbert, deutscher Staatsangehöriger, in Luzern, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Hassenteufel, Alfred, deutscher Staatsangehöriger, in Essen-Kettwig (D), Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--.  
Tagbuch Nr. 3561 vom 30.07.2001  
(041499)

■ **Classicard GmbH**, in Luzern, Ulmenstrasse 18, 6003 Luzern, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 27. 07. 2001. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen im Kommunikationsdesign (Werbegrafik, Visual Design, Corporate Identity); Konzeption, Gestaltung, Produktion und Vertrieb von zumeist urheberrechtlich geschützten (Original-) Künstlerarbeiten, hauptsächlich in Form von Karten, wie Post-, Glückwunsch-, Menü- und Speisekarten; Betrieb eines Verlages für Texte, Illustrationen und Publikationen aller Art; Erwerb und Nutzung von Urheber- und anderen Nutzungsrechten. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Singer, Herbert, deutscher Staatsangehöriger, in Luzern, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Hassenteufel, Alfred, deutscher Staatsangehöriger, in Essen-Kettwig (D), Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--.  
Tagbuch Nr. 3560 vom 30.07.2001  
(041500)

### Mutationen Mutations Mutazioni

■ **Biotti Liegenschaften AG in Liq.**, in Hitzkirch, Vermietung, Betreuung und Verwaltung von Liegenschaften für Private wie für Gewerbetreibende, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 111 vom 12. 06. 2001, S. 4391). Einsetzung des bisherigen Verwaltungsrates als Liquidator in Anwendung von Art. 60 Abs. 211RegV. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Biotti-Rast, Oskar, 1942, von Hitzkirch, in Hitzkirch, Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied].  
Tagbuch Nr. 3555 vom 30.07.2001  
(041501)

■ **Cool Food AG**, in Rothenburg, Herstellung von, Handel mit und Vermarktung von Kühl- und Tiefkühlprodukten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 159 vom 17. 08. 2000, S. 5606). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Schafisheim (SHAB Nr. 130 vom 09.07.2001, S. 5205) im Handelsregister des Kantons Luzern von Amtes wegen gelöscht.  
Tagbuch Nr. 3559 vom 30.07.2001  
(041502)

■ **Fischer + Ponsler Heizung, Lüftung, Sanitär**, in Büren, Betrieb eines Heizungs-, Lüftungs- und Sanitärgeschäftes, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 68 vom 08. 04. 1992, S. 1582). Domizil neu: Feldstrasse 11, 6233 Büren.  
Tagbuch Nr. 3562 vom 30.07.2001  
(041503)

■ **GLOBO Autohaus AG**, in Luzern, Vermietung von Autos, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 59 vom 26. 03. 2001, S. 2213). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kekić, Dzevad, Bürger von Bosnien, in Luzern, mit Einzelprokura.  
Tagbuch Nr. 3556 vom 30.07.2001  
(041504)

■ **Lantzerath (Schweiz) Holding AG**, in Rothenburg, Halten von schweizerischen und ausländischen Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 174 vom 09. 09. 1998, S. 6236). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Wickihalter, Rolf, von Sulz LU, in Oberägeri, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lantzerath, Josef, 1948, deutscher Staatsangehöriger, in Luzern, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: in Nettersheim (D)]; Lantzerath, Joachim, deutscher Staatsangehöriger, in Luzern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lantzerath, Josef, 1973, deutscher Staatsangehöriger, in Luzern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; BDO Visura, in Luzern, Revisionsstelle [bisher: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Luzern].  
Tagbuch Nr. 3557 vom 30.07.2001  
(041505)

■ **Trutmann & Co. Werbeberatung**, in Meggen, Betrieb eines Büros für Werbung, insbesondere Werbeberatung, Werbeplanung und Realisation, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 84 vom 04. 05. 1998, S. 2992). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Küsnacht am Rigi (SHAB Nr. 143 vom 26.07.2001, S. 5767) im Handelsregister des Kantons Luzern von Amtes wegen gelöscht.  
Tagbuch Nr. 3563 vom 30.07.2001  
(041506)

■ **Valora Bau-Beteiligungs AG Luzern**, in Luzern, Beteiligung an Bau- und Immobiliengesellschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 135 vom 17. 07. 1997, S. 5066). Domizil neu: c/o Küng Treuhand AG, Birkenstrasse 1, 6000 Luzern 4. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Huser, Kurt, von Ennetbürgen, in Horw, Mitglied, mit Einzelunterschrift; KPMG Fides, in Luzern, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Küng, Hans, von Obstdalen und Zürich, in Horw, Mitglied, mit Einzelunterschrift; KPMG Fides Peat, in Luzern, Revisionsstelle.  
Tagbuch Nr. 3558 vom 30.07.2001  
(041507)

## OW

### Mutationen Mutations Mutazioni

■ **Argent Catering Ltd. in Liquidation**, in Hergiswil NW, Erbringung von Dienstleistungen im Bereich Catering (Lieferung von zubereiteter Verpflegung), Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 74 vom 18. 04. 2001, S. 2841). Eingetragene Personen neu oder mutierend: DELOITTE & TOUCHE AG, in Zürich, Revisionsstelle [bisher: Deloitte & Touche Experta AG, in Zürich].  
Tagbuch Nr. 935 vom 30.07.2001  
(041508)

■ **Benetton Sportsystem (Schweiz) AG**, in Stans, Import und Vertrieb von Schuhen, Bekleidung und Sportartikeln aller Art, vorwiegend auf dem schweizerischen Markt, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 191 vom 02. 10. 1998, S. 6769). Eingetragene Personen neu oder mutierend: DELOITTE & TOUCHE AG, in Zürich, Revisionsstelle [bisher: Deloitte & Touche Experta AG, in Erlenbach ZH].  
Tagbuch Nr. 936 vom 30.07.2001  
(041509)

■ **Corporation Transoil Ltd. in Liquidation**, in Hergiswil NW, Handel mit Rohprodukten, insbesondere Rohöl, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 172 vom 05. 09. 2000, S. 6058). Eingetragene Personen neu oder mutierend: DELOITTE & TOUCHE AG, in Zürich, Revisionsstelle [bisher: Deloitte & Touche Experta AG, in Erlenbach ZH].  
Tagbuch Nr. 937 vom 30.07.2001  
(041510)

■ **GCF Global Central Finance Corporation**, in Hergiswil NW, weltweite Entgegennahme von Staatsgarantien und anderen Garantien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 1 vom 03. 01. 2001, S. 12). Eingetragene Personen neu oder mutierend: DELOITTE & TOUCHE AG, in Zürich, Revisionsstelle [bisher: Deloitte & Touche Experta AG, in Zürich].  
Tagbuch Nr. 938 vom 30.07.2001  
(041511)

■ **Gravas Commercial AG**, in Hergiswil NW, Handel mit Rohprodukten jeglicher Art und anderen Waren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 196 vom 13. 10. 1997, S. 7450). Eingetragene Personen neu oder mutierend: DELOITTE & TOUCHE AG, in Zürich, Revisionsstelle [bisher: Deloitte & Touche Experta AG, in Erlenbach ZH].  
Tagbuch Nr. 939 vom 30.07.2001  
(041512)

■ **Magna Commercial AG in Liquidation**, in Hergiswil NW, Handel mit Rohwaren verschiedenster Art und anderem Gütern auf internationaler Basis, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 186 vom 25. 09. 2000, S. 6540). Eingetragene Personen neu oder mutierend: DELOITTE & TOUCHE AG, in Zürich, Revisionsstelle [bisher: Deloitte & Touche Experta AG, in Erlenbach ZH].  
Tagbuch Nr. 940 vom 30.07.2001  
(041513)

■ **Okurasho AG**, in Hergiswil NW, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an in- und ausländischen Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 173 vom 06. 09. 2000, S. 6093). Eingetragene Personen neu oder mutierend: DELOITTE & TOUCHE AG, in Zürich, Revisionsstelle [bisher: Deloitte & Touche Experta AG, in Zürich].  
Tagbuch Nr. 941 vom 30.07.2001  
(041514)

■ **Residenz Panizza Holding AG in Liquidation**, in Hergiswil NW, Kauf, Verkauf und Verwalten von Beteiligungen und Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 144 vom 27. 07. 2001, S. 5797). Firma neu: **Residenz Panizza Holding AG in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 26.07.2001 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wild, Werner, von Schwanden GL, in Sarnen, Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied].  
Tagbuch Nr. 946 vom 30.07.2001  
(041515)

■ **Sedley Commercial AG in Liquidation**, in Hergiswil NW, Handel mit Rohprodukten jeglicher Art sowie mit anderen Waren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 186 vom 25. 09. 2000, S. 6540). Eingetragene Personen neu oder mutierend: DELOITTE & TOUCHE AG, in Zürich, Revisionsstelle [bisher: Deloitte & Touche Experta AG, in Erlenbach ZH].  
Tagbuch Nr. 942 vom 30.07.2001  
(041516)

■ **Suot Trading AG in Liquidation**, in Hergiswil NW, Handel mit Rohstoffen, Derivaten und Halbfabrikaten aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 191 vom 02. 10. 2000, S. 6713). Eingetragene Personen neu oder mutierend: DELOITTE & TOUCHE AG, in Zürich, Revisionsstelle [bisher: Deloitte & Touche Experta AG, in Erlenbach ZH].  
Tagbuch Nr. 943 vom 30.07.2001  
(041517)

■ **Universal Resources AG**, in Stansstad, Handel mit Rohstoffen aller Art, insbesondere mit Ferrolegerungen und Nichteisenmetallen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 118 vom 21. 06. 2001, S. 4662). Eingetragene Personen neu oder mutierend: DELOITTE & TOUCHE AG, in Zug, Revisionsstelle [bisher: Deloitte & Touche Experta AG, in Zug].  
Tagbuch Nr. 944 vom 30.07.2001  
(041518)

■ **WNB Finanzanlagen AG**, in Stansstad, Vermittlung von Kapitalanlagen und Versicherungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 134 vom 13. 07. 2001, S. 5383). Eingetragene Personen neu oder mutierend: DELOITTE & TOUCHE AG, in Basel, Revisionsstelle [bisher: Deloitte & Touche Experta AG, in Basel].  
Tagbuch Nr. 945 vom 30.07.2001  
(041519)

## OW

### Neueintragungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **Waser Plattengeschäft GmbH**, in Engelberg, Festiv 1, 6390 Engelberg, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 24. 07. 2001. Zweck: Verlegen von keramischem Wand- und Bodenbelägen sowie Kunst- und Natursteinarbeiten, Kittfugen aller Art und allgemeine Renovationsarbeiten. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmungen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmungen erwerben oder errichten, Immobilien kaufen, verwalten und verkaufen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Waser, Marcel, von Engelberg, in Engelberg, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Waser-Walker, Andrea, von Engelberg, in Engelberg, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--.  
Tagbuch Nr. 325 vom 30.07.2001  
(041520)

■ **WaveTronic GmbH**, in Sarnen, Lindenhof 2, 6060 Sarnen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 24. 07. 2001. Zweck: Handel mit Gegenständen und Produkten aller Art, insbesondere mit optischen, akustischen, elektronischen und feimechanischen Geräten und mit Medikamenten. Der Vertrieb erfolgt konventionell und über Internet. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmungen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmungen erwerben, errichten oder sich mit solchen zusammenschliessen, Grundstücke und Wertschriften erwerben, verwalten, oder weiterveräussern. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Fässler, Dr. Alfons, von Oberberg, in Kägiswil (Sarnen), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 18'000.--; Fässler-Lenhard, Vreni, von Oberberg, in Kägiswil (Sarnen), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 2'000.--.  
Tagbuch Nr. 326 vom 30.07.2001  
(041521)

**Mutationen**Mutationen  
Mutazioni

■ **Controlab AG**, in Sarnen, Fabrikation und Handel im Bereich der Elektronik-, Elektro- und Maschinen-Industrie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 111 vom 10. 06. 1994, S. 3259). Domizil neu: c/o Orfida Treuhänder + Revisions AG, Industriestrasse 22, 6060 Sarnen.  
Tagebuch Nr. 327 vom 30.07.2001 (041522)

■ **Dillier AG Autounternehmen**, in Sarnen, Betrieb eines Autounternehmens mit Personen- und Warentransporten sowie Organisation und Durchführung von Reisen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 132 vom 12. 07. 2001, S. 5297). Zweigniederlassung neu: Luzern.  
Tagebuch Nr. 328 vom 30.07.2001 (041523)

■ **Edwood AG**, in Sarnen, Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen und Wertschriften aller Art sowie von Liegenschaften, Patenten und Lizenzen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 87 vom 05. 05. 1994, S. 2485). Qualifizierte Tatbestände neu: Fusion: Die Gesellschaft übernimmt auf dem Wege der Fusion die Finsar AG, in Sarnen. Aktien von CHF 985'136.95 und Passiven von CHF 50'811.60 gehen gemäss Fusionsvertrag vom 27.07.2001 und Fusionsbilanz per 31.12.2000 durch Universalsukzession auf die Gesellschaft über, die sämtliche Aktien der übernommenen Gesellschaft besitzt. Dabei erlöschen diese Aktien, und das Aktienkapital der übernehmenden Gesellschaft bleibt unverändert.  
Tagebuch Nr. 329 vom 30.07.2001 (041524)

■ **Finsar A.G.**, in Sarnen, Finanzierung und Abwicklung von Handelsgeschäften der Maschinenbranche jeder Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 87 vom 05. 05. 1994, S. 2485). Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 27.07.2001 infolge Fusion mit der Edwood AG, in Sarnen. Aktien und Passiven der Gesellschaft gehen gemäss Fusionsbilanz per 31.12.2000 durch Universalsukzession auf die Edwood AG, in Sarnen, über.  
Tagebuch Nr. 330 vom 30.07.2001 (041525)

■ **Imfeld + Camenzind AG, Bauunternehmung**, in Alpnach, Betrieb einer Unternehmung für Hoch- und Tiefbau, für Handel mit Baumaterialien sowie für Transportleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 193 vom 04. 10. 2000, S. 6768). Zweigniederlassung neu: Oberdorf (Stans).  
Tagebuch Nr. 331 vom 30.07.2001 (041526)

■ **IMPERIAL Real- und Unternehmens-Invest AG**, in Engelberg, Kauf und Bewirtschaftung von ausländischen Liegenschaften und Immobiliengesellschaftsbeteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 133 vom 11. 07. 2000, S. 4721). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Stansstad (SHAB Nr. 137 vom 18.07.2001, S. 5517) im Handelsregister des Kantons Obwalden von Amtes wegen gelöscht.  
Tagebuch Nr. 332 vom 30.07.2001 (041527)

■ **Promtech Electronics AG**, in Kerns, Entwicklung und Produktion von technischen Produkten in den Bereichen Datenverarbeitung, Elektronik und Kommunikation, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 138 vom 22. 07. 1997, S. 5195). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Wild, Werner, von Schwanden, in Sarnen, einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Brands, Gunits, von Kerns, in Cimmo, einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: schwedischer Staatsangehöriger, in Kerns, Direktor].  
Tagebuch Nr. 333 vom 30.07.2001 (041528)

**Löschungen**Radiazioni  
Cancellazioni

■ **Mihag, Michel Hans**, in Kerns, Service, Reparaturen und Handel mit Haushaltgeräten, Einzelziffer (SHAB Nr. 199 vom 13. 10. 1995, S. 5647). Die Aktiven und Passiven sind an die MIHAG Kerns GmbH, in Kerns, übergegangen. Die Firma ist erloschen.  
Tagebuch Nr. 334 vom 30.07.2001 (041529)

## SG

**Neueintragungen**Nouvelles inscriptions  
Nuove iscrizioni

■ **BLUEMA-INSLA Gähwiler**, in Diepoldsau, Steigstrasse 5, 9444 Diepoldsau, Einzelziffer (Neueintragung). Zweck: Betrieb einer Floristenboutique. Eingetragene Personen: Gähwiler, Nadja, von Kirchberg SG, in Marbach SG, Inhaberin, mit Einzelunterschrift; Gähwiler, Renate, von Kirchberg SG, in Marbach SG, mit Einzelprokura.  
Tagebuch Nr. 551 vom 30.07.2001 (041530)

■ **Gestaltungsraum 42 Baeriswyl**, in Rorschach, Pestalozzistrasse 11, 9400 Rorschach, Einzelziffer (Neueintragung). Zweck: Grafik, Werbung und Multimedia. Eingetragene Personen: Baeriswyl, Patrick, von Ueberstorf und Alterswil, in Rorschach, Inhaber, mit Einzelunterschrift.  
Tagebuch Nr. 552 vom 30.07.2001 (041531)

■ **Hotel Continental U. Wetzold**, in St. Gallen, Teufnerstrasse 95, 9000 St. Gallen, Einzelziffer (Neueintragung). Zweck: Hotel- und Restaurationsbetrieb. Eingetragene Personen: Wetzold-Künzler, Ursula, von St. Gallen, in Rorschacherberg, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.  
Tagebuch Nr. 553 vom 30.07.2001 (041532)

■ **Mobile World AG**, in Buchs SG, Bahnhofstrasse 43, 9470 Buchs, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 27. 07. 2001. Zweck: Vermittlung, Beratung, Marketing sowie Erbringung von Dienstleistungen im Bereich der Telekommunikation. Die Gesellschaft kann sich an anderen in- und ausländischen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 50'000.--. Aktien: 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB, allenfalls durch eingeschriebenen Brief. Eingetragene Personen: Matle, Heinz Josef, von Oberriet SG, in Lichingen (Altstätten), Mitglied, mit Einzelunterschrift; Brand, Oliver M., von Luauen, in Vaduz (FL), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Matle Treuhänder AG, in Sevelen, Revisionsstelle.  
Tagebuch Nr. 554 vom 30.07.2001 (041533)

■ **Movimento Import / Export Carciola**, in St. Gallen, Kräznerstrasse 83, 9015 St. Gallen, Einzelziffer (Neueintragung). Zweck: Import und Export von Haushaltsartikeln und -apparaten, Gartenartikeln und -apparaten sowie Bauwerkzeugen. Eingetragene Personen: Carciola, Elia, italienischer Staatsangehöriger, in St. Gallen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.  
Tagebuch Nr. 555 vom 30.07.2001 (041534)

■ **Präzisionsschleiferei Fanton und Drongdey**, in Gommiswald, Rickenstrasse 48, 8737 Gommiswald, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 01. 2001. Zweck: Betreiben einer Präzisionsschleiferei. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen des In- und Auslandes beteiligen, solche erwerben oder errichten sowie gewerbliche Schutzrechte, Know-how und Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern. Übernahme von Aktiven und Passiven der im Handelsregister nicht eingetragenen Einzelziffer "Fanton Präzisionsschleiferei", in Gommiswald. Eingetragene Personen: Fanton, Giuseppe, von Eschenbach SG, in Ernetschwil, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Drongdey, Tashi, tibetischer Staatsangehöriger, in Uznach, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.  
Tagebuch Nr. 556 vom 30.07.2001 (041535)

**Mutationen**Mutationen  
Mutazioni

■ **Asia Fast Food GmbH**, in St. Gallen, Führung von Restaurationsbetrieben mit asiatischen Spezialitäten usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 31 vom 14. 02. 2000, S. 1008). Firma neu: Asia Fast Food GmbH in Liquidation. Auflösung der Gesellschaft durch Konkurs gemäss Konkurskenntnis des Konkursrichters des Bezirksgerichts St. Gallen vom 12.06.2001 und Einstellung des Verfahrens mangels Aktiven gemäss Verfügung vom 29.06.2001.  
Tagebuch Nr. 557 vom 30.07.2001 (041536)

■ **BBG Betriebs-Beratungs-Gesellschaft AG**, in St. Gallen, betriebswirtschaftliche Beratung usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 62 vom 29. 03. 1994, S. 1699). Domizil neu: c/o Weber Treuhänder AG, Goethestrasse 61, 9008 St. Gallen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Waldmann-Heimeran, Christiane, von St. Gallen, in St. Gallen, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fraton, Johann, von Windisch, in Regensdorf, Mitglied, mit Einzelunterschrift.  
Tagebuch Nr. 558 vom 30.07.2001 (041537)

■ **Beinag**, in Rütli SG, Import und Export von Textilien usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 46 vom 07. 03. 2001, S. 1700). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Frick, Peter Paul, österreichischer Staatsangehöriger, in Feldkirch (A), Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fend, Eckhard, österreichischer Staatsangehöriger, in Götz (A), Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagebuch Nr. 559 vom 30.07.2001 (041538)

■ **Biene-Bank im Rheintal**, in Altstätten, Betrieb einer Regionalbank usw. Genossenschaft (SHAB Nr. 104 vom 31. 05. 2001, S. 4108). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schöbi, Dr. Josef, von Berneck, in Altstätten, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Steger, Dr. Christof, von Altstätten, in Altstätten, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung]; Manser, Heidi, von Appenzell, in Altstätten, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.  
Tagebuch Nr. 560 vom 30.07.2001 (041539)

■ **Blockfabrik Lichtensteig AG**, in Lichtensteig, Betrieb einer Blockfabrik und Formulardruckerei, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 83 vom 01. 05. 2001, S. 3224). Eingetragene

Personen neu oder mutierend: Spiess, Dominik, von Tuggen, in Chêne-Bougeries, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien].  
Tagebuch Nr. 561 vom 30.07.2001 (041540)

■ **BRUDUAG AG**, in Zuzwil SG, Betrieb von Gaststätten, Hotels, Restaurants, Bars und Dancings usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 138 vom 18. 07. 2000, S. 4901). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Keller, Walter, von Ganterschwil, in Ganterschwil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dudli, Silvia, von Oberbüren, in Jonschwil, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident].  
Tagebuch Nr. 562 vom 30.07.2001 (041541)

■ **C + H Electronic, P. Chromcak & K. Häusermann**, in Krummenau, Entwicklung, Konstruktion, Fabrikation und Vertrieb von elektronischen Geräten und Apparaturen für Forschung, Industrie und Medizin, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 23 vom 04. 02. 1991, S. 483). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Mönchaltorf (SHAB Nr. 143 vom 26.07.2001, S. 5772) im Handelsregister des Kantons St. Gallen von Amtes wegen gelöscht.  
Tagebuch Nr. 563 vom 30.07.2001 (041542)

■ **Celltec AG**, in St. Gallen, Verkauf, Handel, Beratung und Service im Bereich Bürokommunikation, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 48 vom 09. 03. 2001, S. 1787). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Oberholzer, Beat, von Wald ZH, in Wohlen AG, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagebuch Nr. 564 vom 30.07.2001 (041543)

■ **Cerim**, in St. Gallen, Erforschung und Entwicklung von Anwendungsmethoden betreffend Keramik und Implantatprodukten und der dazugehörigen Geräte usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 244 vom 14. 12. 2000, S. 8523). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Appenzell (SHAB Nr. 143 vom 26.07.2001, S. 5758) im Handelsregister des Kantons St. Gallen von Amtes wegen gelöscht.  
Tagebuch Nr. 565 vom 30.07.2001 (041544)

■ **Coil AG**, in St. Gallen, Beteiligung an einem Unternehmen und die Verwaltung von solchen Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 183 vom 21. 09. 1999, S. 6455). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Curator Revision, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ernst & Young AG, in St. Gallen, Revisionsstelle.  
Tagebuch Nr. 566 vom 30.07.2001 (041545)

■ **Drei De AG**, in Diepoldsau, Beratung Verkauf und Installation von Hard- und Software usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 84 vom 05. 05. 1997, S. 2022). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Keller, Jürg, von Widnau, in Diepoldsau, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mosberger, Erich, von Gossau SG, in Diepoldsau, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.  
Tagebuch Nr. 567 vom 30.07.2001 (041546)

■ **Feyco AG**, in St. Margrethen, Herstellung von sowie Handel mit chemischen und technischen Produkten usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 56 vom 21. 03. 2001, S. 2087). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Koch, Walter, von Romos, in Wollhalden, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lüthi, Roman, von Stettfurt, in Gossau SG, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zolliker, Jürg, von Zürich und Embrach, in Hinwil, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagebuch Nr. 568 vom 30.07.2001 (041547)

■ **GASITERA Suisse AG**, in St. Gallen, Erbringung von Dienstleistungen aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 187 vom 26. 09. 2000, S. 6576). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Deloitte & Touche Expert AG, in Erlenbach ZH, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Arthur Andersen AG, in St. Gallen, Revisionsstelle.  
Tagebuch Nr. 569 vom 30.07.2001 (041548)

■ **Gehrig Baurealisation**, in Goldach, Planung und Realisierung von Neu- und Umbauten, Einzelziffer (SHAB Nr. 6 vom 13. 01. 1997, S. 186). Firma neu: Gehrig BauReal. Zweck neu: Planung und Realisierung von Neu- und Umbauten, Beratung von Bauherren, Beratung und Unterstützung von Unternehmen der Bereiche Bauplanung und Bauproduktion, Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Liegenschaften sowie Liegenschaftsschätzungen.  
Tagebuch Nr. 570 vom 30.07.2001 (041549)

■ **HIAG-Holzindustrie AG**, in St. Margrethen, Fabrikation und Vertrieb von Hobelblättern usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 249 vom 21. 12. 2000, S. 8738). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Maduz, Jakob, von Matt, in Elm, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagebuch Nr. 571 vom 30.07.2001 (041550)

■ **INFICON HOLDING AG**, in Bad Ragaz, Beteiligung an Industrie-, Handels- und Dienstleistungsunternehmen im In- und Ausland usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 49 vom 12. 03. 2001, S. 1836). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Emch, Dr. Thomas, von Lüterswil-Gächliwil, in Augst am Albis, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Niggli, Dr. Wolfgang R., von Zürich, Aarau und Aarburg, in Uerikon (Stäfa), mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stahelin, Dr. Thomas, von Basel, in Riehen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Winkler, Lukas, von Blumenstein, in Maienfeld, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Syracuse, NY (USA)].  
Tagebuch Nr. 572 vom 30.07.2001 (041551)

■ **Intravest Holding AG in Liquidation**, in Rheineck, Beteiligung an anderen Unternehmen aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 157 vom 15. 08. 2000, S. 5551). Eröffnung des Konkurses gemäss Konkurskenntnis des Konkursrichters des Bezirksgerichts Unterental vom 06.06.2001 über bereits aufgelöste Gesellschaft und Einstellung des Verfahrens mangels Aktiven gemäss Verfügung vom 04.07.2001.  
Tagebuch Nr. 573 vom 30.07.2001 (041552)

■ **ISMAEL SCHELLING ARTISTENSERVICE**, in Bronschhofen, Verkauf von Künstlerartikeln usw. Einzelziffer (SHAB Nr. 249 vom 29. 12. 1997, S. 9309). Firma neu: AnimationArt Ismael Sturm. Zweck neu: Verkauf von Künstlerartikeln und Planung und Durchführung von Animations- und Showprojekten. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sturm-Schelling, Ismael Harold, von Lengwil, in Bronschhofen, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: Schelling, Ismael Harold, von Oberholten bei Kreuzlingen].  
Tagebuch Nr. 574 vom 30.07.2001 (041553)

■ **ITRUSIM AG**, in St. Gallen, Haltung von Beteiligungen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 227 vom 23. 11. 1998, S. 7989). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Deloitte & Touche Expert AG, in Erlenbach ZH, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Arthur Andersen AG, in St. Gallen, Revisionsstelle.  
Tagebuch Nr. 575 vom 30.07.2001 (041554)

■ **LMH-Verwaltungs AG**, in Uzwil, Liegenschafts-, Gesellschafts- und Vermögensverwaltung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 143 vom 25. 07. 2000, S. 5088). Firma neu: LMH-Verwaltungs AG in Liquidation. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 25.07.2001 aufgelöst. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Funk, Michael, von Zollikon und Baden, in Zollikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Pieper, Ronald, von Zürich, in Risch, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Haeefli, Georg, von Luzern und Mümliswil-Ramiswil, in Betwil, Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien].  
Tagebuch Nr. 576 vom 30.07.2001 (041555)

■ **Maya Agosti**, in Bad Ragaz, Übernahme von Agenturen, Beteiligung an einem Unternehmen und Tätigkeit von Handelsgeschäften aller Art, Einzelziffer (SHAB Nr. 250 vom 27. 12. 1990, S. 5106). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Chur (SHAB Nr. 143 vom 26.07.2001, S. 5763) im Handelsregister des Kantons St. Gallen von Amtes wegen gelöscht.  
Tagebuch Nr. 577 vom 30.07.2001 (041556)

■ **Mimir AG**, in St. Gallen, Halten von Beteiligungen und Verwaltung des eigenen Vermögens, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 124 vom 28. 06. 2000, S. 4362). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Deloitte & Touche Expert AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Makarow, Igor W., russischer Staatsangehöriger, in Moskau (Russland), Präsident, mit Einzelunterschrift; Weber, Silvio, von Oberuzwil, in St. Gallen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Arthur Andersen AG, in St. Gallen, Revisionsstelle.  
Tagebuch Nr. 578 vom 30.07.2001 (041557)

■ **Personalfürsorgestiftung der IBG B. Graf AG Beratende Ingenieure für Elektrotechnik SIA/SBHI**, in St. Gallen, Fürsorge für die Arbeitnehmer der Stifterfirma und ihre Angehörigen und Hinterlassenen usw. Stiftung (SHAB Nr. 156 vom 14. 08. 2000, S. 5530). Urkundenänderung: 31. 01. 2001. Name neu: Personalfürsorgestiftung der IBG B. Graf AG, Engineering.  
Tagebuch Nr. 579 vom 30.07.2001 (041558)

■ **Personel Personalberatungs GmbH**, in Gossau SG, Personalberatung usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 235 vom 05. 12. 1997, S. 8794). Domizil neu: Talstrasse 40, 9201 Gossau.  
Tagebuch Nr. 580 vom 30.07.2001 (041559)

■ **Piero Zurino AG**, in Wil SG, Handel mit Waren, insbesondere mit Radspartartikeln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 82 vom 30. 04. 2001, S. 3184). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Riediker, Robert, von Robas, in Hüttwilen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.  
Tagebuch Nr. 581 vom 30.07.2001 (041560)

■ **PKCAD AG**, in Wil SG, Erbringung von Dienstleistungen im Bereich Architektur und grafischen Gestaltung usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 227 vom 21. 11. 2000, S. 7901). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Intertrust Revisions AG, in Wil SG, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: AS Treuhand und Finanzmanagement GmbH, in Betswissen, Revisionsstelle.  
Tagebuch Nr. 5582 vom 30.07.2001 (041561)

■ **PROSAL AG**, in Au SG, Vertrieb von Haushaltsreinigungsgeräten usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 241 vom 11. 12. 2000, S. 8423). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hagspiel-Kobelt, Monika, von Widnau und Marbach SG, in Au SG, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sas, Florin Gabriel, rumänischer Staatsangehöriger, in Höchst (A), Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident].  
Tagebuch Nr. 5583 vom 30.07.2001 (041562)

■ **Repro-Data-Service GmbH**, bisher in Unterägeri, Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Druckformen jeglicher Art, einschliesslich Druckdaten, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 235 vom 01. 12. 2000, S. 8202). Gründungsstatuten: 29.09.1993. Statutenänderung: 9.07.2001. Sitz neu: St. Gallen. Domizil neu: c/o OBT AG, Rorschacher Strasse 63, 9003 St. Gallen. Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Druckformen jeglicher Art, einschliesslich Druckdaten; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen, gleichartige oder ähnliche Unternehmungen erwerben, errichten oder sich mit solchen zusammenschliessen sowie Grundstücke erwerben, verkaufen und belasten. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Laibacher, Gerald, österreichischer Staatsangehöriger, in Unterägeri, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schobberger, Mathäus, österreichischer Staatsangehöriger, in Kirchschlag (A), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [wie bisher]; Tiroler Repro Druckformen GesmbH, in Innsbruck (A), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.-- [wie bisher]; Kaufmann, Dr. Leodegar, von Uffikon und Buchs LU, in Abtwil SG (Gaiserswald), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.  
Tagebuch Nr. 5584 vom 30.07.2001 (041563)

■ **SST Wariaam AG**, in St. Gallen, Handel mit Rohstoffen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 218 vom 09. 11. 1999, S. 7621). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Deloitte & Touche Expertia AG, in Erlenhof ZH; Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Makarow, Igor W., russischer Staatsangehöriger, in Moskau (Russland), Präsident, mit Einzelunterschrift; Weber, Silvio, von Oberuzwil, in St. Gallen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Arthur Andersen AG, in St. Gallen, Revisionsstelle.  
Tagebuch Nr. 5585 vom 30.07.2001 (041564)

■ **SSTH Schemacha AG**, in St. Gallen, Halten von Beteiligungen und Verwaltung des eigenen Vermögens, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 124 vom 28. 06. 2000, S. 4362). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Deloitte & Touche Expertia AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Weber, Urs, von Oberuzwil, in St. Gallen, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied]; Makarow, Igor W., russischer Staatsangehöriger, in Moskau (Russland), Mitglied, mit Einzelunterschrift; Weber, Silvio, von Oberuzwil, in St. Gallen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Arthur Andersen AG, in St. Gallen, Revisionsstelle.  
Tagebuch Nr. 5586 vom 30.07.2001 (041565)

■ **Storella GmbH**, in Alltstätten, Handel mit Solaranlagen usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 84 vom 01. 05. 2000, S. 2898). mit Hauptsitz in: Brissago. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Detwiler, Werner, von Reigoldswil, in Eichberg, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wüster, Günter, von Oberriet SG, in Lüdingen (Alltstätten), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.  
Tagebuch Nr. 5587 vom 30.07.2001 (041566)

■ **Vision Paper Design, Jörg Schmid & Co.**, in Benken SG, Handel mit Design und Papeterieartikeln, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 47 vom 07. 03. 1996, S. 3133). Firma neu: **papervision, Jörg Schmid & Co.** Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Rechsteiner, André, von Wald AR, in Kalbrunn, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Böni, Ludwig, von Arden, in Bertschikon, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.  
Tagebuch Nr. 5588 vom 30.07.2001 (041567)

■ **Wave-Immobilien AG**, in St. Gallen, Übernahme und Verwaltung von Liegenschaften, ferner Beteiligung an Liegenschaften oder Immobilien-Gesellschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 153 vom 10. 08. 1999, S. 5458). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Curator Revision, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ernst & Young AG, in St. Gallen, Revisionsstelle.  
Tagebuch Nr. 5589 vom 30.07.2001 (041568)

SH

Neueintragungen  
Nouvelles inscriptions  
Nuove iscrizioni

■ **Card Guard Distribution AG (Card Guard Distribution Ltd.) (Card Guard Distribution SA)**, in Schaffhausen, Schwertstrasse 1, 8200 Schaffhausen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 20. 07. 2001. Zweck: Handel mit und Vertrieb von Produkten der Medizintechnologie, einschliesslich der Telemedizin. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch Publikation im SHAB oder brieflich. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Wettstein, Urs, von Sempach, in Hergiswil NW, Präsident, mit Einzelunterschrift; Wettstein, Andreas, von Sempach, in Hergiswil NW, Vizepräsident, mit Einzelunterschrift; PricewaterhouseCoopers AG, in Zürich, Revisionsstelle.  
Tagebuch Nr. 965 vom 30.07.2001 (041569)

Mutationen  
Mutations  
Mutazioni

■ **Balthasar Holding AG**, in Schaffhausen, Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen sowie Lizenzen, Patenten und anderen immateriellen Gütern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 246 vom 19. 12. 1994, S. 6906). Domizil neu: Münsterstrasse 22, 8200 Schaffhausen.  
Tagebuch Nr. 966 vom 30.07.2001 (041570)

■ **Capdella International Consultants AG**, in Schaffhausen, Durchführung von internationalen Beratungsdienstleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 54 vom 19. 03. 1998, S. 1912). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach 8952 Schlieren, Steinwiesenstrasse 1 (SHAB Nr. 142 vom 25. 07. 2001, S. 5737) im Handelsregister des Kantons Schaffhausen von Amtes wegen gelöscht.  
Tagebuch Nr. 971 vom 30.07.2001 (041571)

■ **Gilag AG**, in Schaffhausen, Herstellung von und Handel mit chemischen und pharmazeutischen Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 48 vom 09. 03. 2001, S. 1786). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gerber, Jörg, von Langnau im Emmental, in Basadingen (Basadingen-Schlattigen), Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Arabatzis, Niko, von Griechenland, in Hohentengen (D), mit Kollektivprokura zu zweien; Helle, Dr. Uta, von Deutschland, in Rheinfelden (D), mit Kollektivprokura zu zweien; Hopchet, Christian, von Belgien, in Fällanden, mit Kollektivprokura zu zweien.  
Tagebuch Nr. 967 vom 30.07.2001 (041572)

■ **Dietiker AG**, in Stein am Rhein, Entwicklung und Herstellung von sowie Handel mit Möbeln und Einrichtungsbekleidungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 55 vom 20. 03. 2001, S. 2051). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Marin, Olivo, von Schaffhausen, in Schlattigen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mehr, Heinz, von Almens, in Büsingen (D), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.  
Tagebuch Nr. 968 vom 30.07.2001 (041573)

■ **Hans U. Balthasar Management Consulting**, in Schaffhausen, Betriebsberatungen, Einzelzirma (SHAB Nr. 213 vom 03. 11. 1994, S. 6003). Domizil neu: Münsterstrasse 22, 8200 Schaffhausen.  
Tagebuch Nr. 972 vom 30.07.2001 (041574)

■ **Rhyfall Café AG**, in Neuhausen am Rheinfall, Führung eines Gastbetriebes mit Alkoholausschank und Ladenverkauf, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 8 vom 12. 01. 1994, S. 223). Firma neu: **Rhyfall Café AG in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 12. April 2001 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Moser, Eric, von Neuhausen am Rheinfall, in Beringen, Präsident und Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident]; Bühler-Kralovic, Esther, von Lohn SH, in Neuhausen am Rheinfall, Mitglied und Liquidatorin, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied].  
Tagebuch Nr. 970 vom 30.07.2001 (041575)

■ **Ritter Immobilien-Treuhand AG**, in Schaffhausen, Kauf, Verkauf, Vermittlung, Verwaltung, Vermietung von Liegenschaften aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 14 vom 22. 01. 2001, S. 475). Domizil neu: Moserstrasse 27, 8200 Schaffhausen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Enderli, Alfons, von Schaffhausen, in Schaffhausen, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Palacios, Enrique, von Spanien, in Schaffhausen, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion]; Grimm, Stefan, von Schaffhausen, in Schaffhausen, mit Kollektivprokura zu zweien.  
Tagebuch Nr. 969 vom 30.07.2001 (041576)

SO

Grenchen-Bettlach (SO)

Mutationen  
Mutations  
Mutazioni

■ **W. Noirjean AG**, in Grenchen, Verwaltung von Handel mit Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 250 vom 23. 12. 1999, S. 8710). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Aneschi, Remo, von Diepflingen, in Bendorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagebuch Nr. 191 vom 28.07.2001 (041577)

SZ

Neueintragungen  
Nouvelles inscriptions  
Nuove iscrizioni

■ **AF Abbruch + Forst GmbH**, in Schwyz, bei Xaver Reichmuth, Riedmatt, 6423 Seewen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 27. 07. 2001. Zweck: Dienstleistungen im Bereich Abbruch- und Forstarbeiten sowie Kauf und Verkauf von Artikeln aller Art in diesem Bereich; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmungen erwerben oder errichten sowie Grundstücke und Liegenschaften erwerben, halten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Gesellschafter durch Brief. Eingetragene Personen: Reichmuth, Xaver, von Schwyz, in Seewen SZ, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Reichmuth, Dominik, von Oberberg, in Seewen SZ, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--.  
Tagebuch Nr. 1971 vom 30.07.2001 (041578)

■ **Bistro Adler Genewein GmbH**, in Schübelbach, Glarnerstrasse 25, 8854 Sieben, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 16. 07. 2001. Zweck: Führung von Gastronomiebetrieben aller Art; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten sowie Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Gesellschafter erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Eingetragene Personen: Genewein, Fritz, von Schwändi GL, in Buttikon SZ, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 15'000.--; Genewein-Schermer, Gaby, von Schwändi GL, in Buttikon SZ, Gesellschafterin, mit Einzelprokura, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.--.  
Tagebuch Nr. 1972 vom 30.07.2001 (041579)

■ **REM Immobilien AG**, in Freienbach, bei IMM Services AG, Seedammstrasse 3, 8808 Pfäffikon SZ, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 26. 07. 2001. Zweck: Erwerb, Halten, Vermieten und Veräussern von Liegenschaften; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Breitenstein, Dr. Stefan, von Zürich und Betwil, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Treuhand- und Revisionsgesellschaft Mattig-Suter und Partner, in Schwyz, Revisionsstelle.  
Tagebuch Nr. 1973 vom 30.07.2001 (041580)

■ **upstream Resources GmbH**, in Freienbach, Stegstrasse 19, 8808 Pfäffikon SZ, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 26. 07. 2001. Zweck: Beratung im Bereiche Management und Unternehmensführung, Ausführung von Treuhandarbeiten sowie Halten von Beteiligungen und Durchführung von Investments; kann insbesondere mit Wertschriften handeln und Liegenschaften erwerben und verkaufen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Gesellschafter erfolgen schriftlich. Eingetragene Personen: Cornu, Roman, von Muttrux, in Pfäffikon SZ, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Vorburger, Peter, von St. Margrethen, in Küttigen, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--.  
Tagebuch Nr. 1974 vom 30.07.2001 (041581)

Mutationen  
Mutazioni

■ Berichtigung des im SHAB Nr. 144 vom 27. 7. 2001, S. 5799, publizierten TB-Eintrags Nr. 1884 vom 23. 7. 2001. **Agnelli Heizung & Sanitär GmbH**, in Lachen, Planung und Ausführung von Heizungs- und Sanitäranlagen und Vermittlung von Personal in diesem Geschäftsbereich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 144 vom 27. 07. 2001, S. 5799). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Agnelli, Giuseppe, von Lachen, in Lachen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-- [nicht mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--]; Agnelli, Sandra, von Lachen, in Sieben (Gde. Schübelbach), Gesell-

schafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-- [nicht mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--].  
Tagebuch Nr. 1975 vom 30.07.2001 (041582)

■ **Blue World AG**, in Einsiedeln, Handel mit Herren- und Damenbekleidung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 128 vom 06. 07. 1999, S. 4566). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Invernardi, Bernardino, von Italien, in Einsiedeln, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagebuch Nr. 1976 vom 30.07.2001 (041583)

■ **Promarkt AG**, bisher in Zürich, Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Produkten der Unterhaltungselektronik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 183 vom 20. 09. 2000, S. 6428). Gründungsstatuten: 25. 01. 1999. Statutenänderung: 24. 07. 2001. Sitz neu: Ingenbohl. Domizil neu: Gensauerstrasse 86, 6440 Brunnen. Zweck neu: Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Produkten des Nahrungs- und Genussmittelsektors; Betrieb von Gasthäusern, Restaurants, Hotels, Verpflegungstätten und anderen Betrieben im Nahrungs- und Genussmittelsektor; kann auf eigene oder fremde Rechnung Vermögenswerte verwalten, insbesondere Liegenschaften vermitteln, erwerben, finanzieren, erstellen, verwalten oder veräussern; kann Patent- und Lizenzgeschäfte tätigen und sich an anderen Gesellschaften beteiligen. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000.--. Qualifizierte Taabestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag vom 25. 01. 1999 8 Bose Lautsprecher-Set, 1 Büropult, 1 Computer MP mit HP-Laster-Jet, 3 JVC-TV-Geräte, 20 Panasonic-Video-Geräte, 1 Philips-TV-Gerät, 5 Pioneer Autoradio, 1 Revox-Evolution System, 10 Sony-Digitalcamera, 17 Sony Minidisk-Autoradio, 3 Sony Minidisk-Player und 12 Sony-Minidiskrecorder, wofür 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000.-- ausgegeben werden [wie bisher]. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen: Mitteilungen erfolgen schriftlich, falls die Aktionäre bekannt sind, sonst im SHAB. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Greter, Walter, von Greppen, in Luzern, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: B + H Treuhand AG, in Buchrain, Revisionsstelle [wie bisher]; Inderbitzin, Urs, von Steinen, in Sursee, Präsident, mit Einzelunterschrift; Amrein, Guido, von Gossingen und Willisau Land, in Sursee, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagebuch Nr. 1977 vom 30.07.2001 (041584)

■ **R. Hafner Montageleitung GmbH**, bisher in Schmerikon, Planung, Beratung und Ausführung im Stahlbau, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 228 vom 23. 11. 1999, S. 7940). Gründungsstatuten: 09. 11. 1999. Statutenänderung: 6. 07. 2001. Sitz neu: Wangen SZ. Domizil neu: Leuzholz 13, 8855 Wangen. Zweck: Planung, Beratung und Ausführung im Stahlbau sowie Industrie- und Baumontagen; die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich bei anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten, Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern sowie Urheberrechte, Patente und Lizenzen aller Art erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 40'000.--. Qualifizierte Taabestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag vom 09. 11. 1999 ein Inventarliste per 09. 11. 1999 einen Bagger Typ Fuchs F 712 B-M, ein Alu-Rollgerüst, Maschinen und Werkzeuge zum Preise von CHF 40'000.--, wovon CHF 40'000.-- auf das Stammkapital angerechnet werden [wie bisher]. Publikationsorgan: SHAB. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hafner, Marianna, von Bronschhofen und Muotathal, in Schmerikon, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hafner, Renaldo, von Bronschhofen, in Schmerikon, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 40'000.-- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.--].  
Tagebuch Nr. 1978 vom 30.07.2001 (041585)

■ **Spirit of Covey Holding AG**, in Freienbach, Erwerb und Halten von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 92 vom 14. 05. 2001, S. 3612). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fischer, Dr. Reinhard, von Deutschland, in Grabenstätten (D), Mitglied, mit Einzelunterschrift.  
Tagebuch Nr. 1979 vom 30.07.2001 (041586)

■ Berichtigung des im SHAB Nr. 143 vom 26. 7. 2001, S. 5767, publizierten TB-Eintrags Nr. 1880 vom 20. 7. 2001. **Trutmann & Co. Werbeberatung**, in Küssnacht am Rigi, Werbeberatung, Werbeplanung und Realisation, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 143 vom 26. 07. 2001, S. 5767). [bisher: Weitere Geschäftsräumlichkeiten: Zürichstrasse 12, 6004 Luzern].  
Tagebuch Nr. 1980 vom 30.07.2001 (041587)

■ **Waldvogel & Partner**, in Ingenbohl, Treuhandbüro, Unternehmensberatung, Verwaltungen, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 219 vom 10. 11. 1999, S. 7645). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Sigrist-Holderer, Richard, von Sarnten, in Rickenbach b. Schwyz, Kommanditist, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Kommanditumsomme von CHF 10'000.--; Ulli, Bruno, von Reiswil, in Steinen, mit Kollektivprokura zu zweien; Schellberg, Guido, von Muotathal, in Lauerez, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Waldvogel-Elsener, Franz, von Untereggen, in

Brunnen, Kommanditist, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Kommanditsumme von CHF 10'000.--; Reichlin, Marcel, von Steinerberg, in Schwyz, mit Einzelprokura.  
Tagebuch Nr. 1981 vom 30.07.2001  
(041588)

**Löschungen**

Radiations  
Cancellazioni

■ **Kuoni Reisen AG, Filiale Pfäffikon SZ**, in Freienbach, Betrieb eines Touristikunternehmens, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 206 vom 23. 10. 2000, S. 7220), mit Hauptsitz in: Zürich. Infolge Aufhebung dieser Zweigniederlassung wird der auf sie bezügliche Eintrag im Handelsregister gelöscht.  
Tagebuch Nr. 1982 vom 30.07.2001  
(041589)

■ **Kuoni Reisen AG, Filiale Schwyz**, in Schwyz, Betrieb eines Touristikunternehmens, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 206 vom 23. 10. 2000, S. 7220), mit Hauptsitz in: Zürich. Infolge Aufhebung dieser Zweigniederlassung wird der auf sie bezügliche Eintrag im Handelsregister gelöscht.  
Tagebuch Nr. 1983 vom 30.07.2001  
(041590)

**TG**

**Neuintragungen**

Nouvelles inscriptions  
Nuove iscrizioni

■ **ICS Vertical GmbH**, in Bottighofen, Im Lächli, 8598 Bottighofen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neuintragung). Statutendatum: 26. 07. 2001. Zweck: Lösung von Industriebesteigerproblemen, Anwendung bergsteigerischer Techniken im gewerblichen Bereich, insbesondere beim Anbringen von Werbeplakaten an Gebäuden, Netzmontagen und Bauenschutz. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben und veräussern, sich an anderen Unternehmen beteiligen und im In- und Ausland Niederlassungen errichten. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Lillie, Thomas, österreichischer Staatsangehöriger, in Erwitte (D), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Schneider, Klaus, deutscher Staatsangehöriger, in Kreuzlingen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--.  
Tagebuch Nr. 3064 vom 30.07.2001  
(041591)

■ **Live Security Adrian Roth**, in Romanshorn, Huber-Rebgraten 11, 8590 Romanshorn, Einzelirma (Neuintragung). Zweck: Securitas (Ladenerwachung). Eingetragene Personen: Roth, Adrian, von Ganterswil, in Romanshorn, Inhaber, mit Einzelunterschrift, Roth, Alessandra, von Ganterswil, in Romanshorn, mit Einzelunterschrift.  
Tagebuch Nr. 3065 vom 30.07.2001  
(041592)

■ **Rolf Held, Herrenmode, Nachfolger Herbert Kuser**, in Arbon, In der Altstadt, 9320 Arbon, Einzelirma (Neuintragung). Zweck: Handel mit Herrenkonfektion, Chemiserie und verwandten Artikeln. Setzt das Geschäft der erloschenen Einzelirma 'Rolf Held, Herrenmode', in Arbon, fort. Eingetragene Personen: Kuser, Herbert, von Trogen, in Steinach, Inhaber, mit Einzelunterschrift.  
Tagebuch Nr. 3066 vom 30.07.2001  
(041593)

**Mutationen**

Mutations  
Mutazioni

■ **Bischofszeller Transport A.G.**, in Bischofszell, Transport von Waren aller Art auf Strassen, insbesondere Transport flüssiger Treib- und Brennstoffe im In- und Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 203 vom 01. 09. 1965, S. 2721). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Treuhänder Thoma & Graf AG, in Bischofszell, Revisionsstelle.  
Tagebuch Nr. 3067 vom 30.07.2001  
(041594)

■ **Gonzenbach EDV-Dienstleistungen**, bisher in Wil SG, Schulung, Beratung von und Handel mit EDV, Einzelirma (SHAB Nr. 216 vom 06. 11. 2000, S. 7536). Sitz neu: Arbon. Domizil neu: St. Gallenstrasse 20, 9320 Arbon. Zweck: Schulung, Beratung von und Handel mit EDV, Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gonzenbach, Rolf, von Zihlschlacht, in Arbon, Inhaber, mit Einzelunterschrift [wie bisher]; Gonzenbach-Eggenberger, Silvia, von Zihlschlacht, in Arbon, mit Einzelprokura [wie bisher]; Gonzenbach, Ivo Björn, von Zihlschlacht-Sitterdorf, in Arbon, mit Einzelunterschrift. Zweigniederlassung: [Zweigniederlassung aufgehoben] [gestrichen: Arbon].  
Tagebuch Nr. 3068 vom 30.07.2001  
(041595)

■ **ISS Servisystem AG**, in Frauenfeld, Ausführung von Raum- und Bodenpflege, inkl. Desinfektion, Bedienung von Verlade- und Transportvorrichtungen. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 207 vom 24. 10. 2000, S. 7257), mit Hauptsitz in: Optikon. Firma neu: **ISS Facility Services AG**. Uebersetzungen der Firma neu: **ISS Facility Services SA**. Firma Hauptsitz neu: **ISS Facility Services AG** (ISS Facility Services SA). Zweck: Hauptsitz

neu: Integrale Facility Services Dienstleistungen zum Zweck von Unterhalt und Werterhaltung von Gebäuden, Anlagen und Infrastruktur, umfassend die Bereiche technische Hauswartung und Reinigung und Desinfektion, Parkraumbewirtschaftung, Sicherheitsdienst, Catering, interne und externe Transporte, Umzüge, Abfallentsorgung, Empfang- und Telefondienste, Wäscheservice, Lagerbewirtschaftung, Büroservice, Flächen-, Auftrags- und Liegenschaftsverwaltung, Unterhalt von technischen Anlagen, Gebäudeautomation und Unterhalt von Gartenanlagen.  
Tagebuch Nr. 3069 vom 30.07.2001  
(041596)

■ **Kibag Kies Weinfelden**, in Weinfelden, Ausführung von Tiefbau- und Strassenbauarbeiten sowie Produktion und Vertrieb von Baustoffen jeder Art. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 136 vom 17. 07. 2001, S. 5484). Zweigniederlassung: [Zweigniederlassungen aufgehoben]. [gestrichen: Baar] [gestrichen: Sattel SZ] [gestrichen: Stein am Rhein].  
Tagebuch Nr. 3070 vom 30.07.2001  
(041597)

■ **Lenag Leuchten AG**, in Wängi, Herstellung und Vertrieb von Metallwaren aller Art sowie von Beleuchtungskörpern. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 190 vom 01. 10. 1990, S. 3903). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ruch Treuhand AG, in Wängi, Revisionsstelle.  
Tagebuch Nr. 3071 vom 30.07.2001  
(041598)

■ **Personalfürsorgestiftung der Firma E. Riederer AG Darmhandlung**, in Romanshorn, Vorsorge für die Arbeitnehmer der Stifterirma sowie deren Angehörige und Hinterbliebene durch Gewährung von Unterstützungen in Fällen von Alter, Tod, Krankheit usw. Stiftung (SHAB Nr. 216 vom 07. 11. 1994, S. 6094). Domizil neu: c/o Kurt Riederer, Badstrasse 16, 8590 Romanshorn. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Szalattay, Andreas, von Zürich, in Romanshorn, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagebuch Nr. 3072 vom 30.07.2001  
(041599)

■ **Prospasia AG**, in Aadorf, Internationale Vermittlung und Durchführung von Geschäftskontakten, Finanzierungen, Investitionen, Joint-Ventures usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 38 vom 23. 02. 2001, S. 1397). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Sulger Büel, Dr. Peter, von Zürich, in Mammern, Präsident, mit Einzelunterschrift.  
Tagebuch Nr. 3073 vom 30.07.2001  
(041600)

■ **Saurer AG**, in Arbon, Erwerb, Verkauf und Verwaltung von Beteiligungen an in- und ausländischen Industrie-, Handels- und Finanzunternehmungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 38 vom 23. 02. 2001, S. 1397). Statutenänderung: 16. 05. 2001. Aktienkapital neu: CHF 192'875'000.-- [bisher: CHF 205'219'000.--]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 192'875'000.--. Aktien neu: 15'430'000 Namenaktien zu CHF 12.50 [bisher: 1'543'000 Namenaktien zu CHF 133.--]. Bei der Kapitalherabsetzung vom 16.05.2001 wird der Nennwert der 1'543'000 Namenaktien zu CHF 133.-- auf CHF 125.-- herabgesetzt und je CHF 8.-- pro Aktie zurückbehalten. Die Beachtung der gesetzlichen Vorschriften von Art. 734 OR wird mit öffentlicher Urkunde vom 20.07.2001 festgestellt.  
Tagebuch Nr. 3074 vom 30.07.2001  
(041601)

■ **Tanklager Tägerschen AG**, in Tobel-Tägerschen, Errichtung und Betrieb von Tankanlagen. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 226 vom 19. 11. 1999, S. 7874). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meili, Peter, von Winterthur, in Basel, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagebuch Nr. 3075 vom 30.07.2001  
(041602)

■ **Termin-Montagen AG**, in Müllheim, Führen eines Bauhandwerkbetriebes. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 133 vom 14. 07. 1998, S. 4880). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Läubli, Thomas, von Ematingen, in Bussnang, Vizepräsident, mit Einzelunterschrift; Inauen, Eugen, von Appenzel, in Wilen (Gottshaus) (Hauptwil-Gottshaus), Mitglied, mit Einzelunterschrift; Schrott, Christian, von Weinfelden, in Weinfelden, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Strauss, Rudolf, österreichischer Staatsangehöriger, in Müllheim-Wigoltingen (Müllheim), mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident]; Strauss-Heinze, Sieglinde, österreichische Staatsangehörige, in Müllheim-Wigoltingen (Müllheim), mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied]; Rupert Herzog Treuhand und Revisions AG, in Salenstein, Revisionsstelle.  
Tagebuch Nr. 3076 vom 30.07.2001  
(041603)

■ **Verein Haus Brücke**, in Kreuzlingen, Betreuung und Rehabilitation von AIDS- und Suchtkranken auf christlicher Basis durch Bereitstellung von Wohnraum usw. Verein (SHAB Nr. 126 vom 02. 07. 1999, S. 4478). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Stettler, Ruth, von Bolligen, in Münchwil TG, Mitglied und Aktuarin, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Witzig-Pfändler, Brigitte, von Romanshorn und Flawil, in Tägerschen, Mitglied und Aktuarin, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagebuch Nr. 3077 vom 30.07.2001  
(041604)

**Löschungen**

Radiations  
Cancellazioni

■ **Gonzenbach EDV-Dienstleistungen**, in Arbon, Schulung, Beratung von und Handel mit EDV, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 209 vom 26. 10. 2000, S. 7316), mit Hauptsitz in: Wil SG. Infolge Aufhebung der Zweigniederlassung wird der auf sie bezügliche Eintrag im Handelsregister gelöscht.  
Tagebuch Nr. 3078 vom 30.07.2001  
(041605)

■ **Rolf Held, Herrenmode**, in Arbon, Handel mit Herrenkonfektion, Chemiserie und verwandten Artikeln, Einzelirma (SHAB Nr. 182 vom 07. 08. 1973, S. 2213). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen. Das Geschäft wird von Herbert Kuser unter der Firma 'Rolf Held, Herrenmode, Nachfolger Herbert Kuser', in Arbon, fortgesetzt.  
Tagebuch Nr. 3079 vom 30.07.2001  
(041606)

**T**

Distretto di Bellinzona (TI)

**Neuintragungen**

Nouvelles inscriptions  
Nuove iscrizioni

■ **Fidupen Sagl**, in Cadenazzo, Via Camoghè, 6593 Cadenazzo, Società a garanzia limitata (nuova iscrizione). Data dello statuto: 19. 7. 2001. Scopo: lo svolgimento di attività fiduciaria commercialista, e più precisamente la tenuta della contabilità, revisioni e consulenza in genere. Capitale sociale: CHF 20'000.--. Organo di pubblicazione: FUSC e FUCT. Le comunicazioni della società ai soci avvengono mediante lettera raccomandata. Persone iscritte: Pennacchi, Claudio, da Cadenazzo, in Cadenazzo, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 19'000.--; Pennacchi, Abramo, cittadino italiano, in Cadenazzo, socio, senza diritto di firma, con una quota da CHF 1'000.--.  
Giornale no 632 del 30.07.2001  
(041607)

■ **Fisio 3P Andrea Matter**, in Cadenazzo, Complesso Lucina A, Via Stazione, 6593 Cadenazzo, Ditta individuale (nuova iscrizione). Scopo: Studio fisioterapia. Persone iscritte: Matter, Andrea, da Engelberg, in Camorino, titolare, con firma individuale.  
Giornale no 633 del 30.07.2001  
(041608)

**Mutationen**

Mutations  
Mutazioni

■ **ELLEDUE Sagl**, in Bellinzona, L'acquisto e la vendita, all'ingrosso e al dettaglio, di articoli di abbigliamento. Società a garanzia limitata (FUSC no. 238 del 7. 12. 1999, pagina 8280). Statuti modificati: 27. 7. 2001. Persone dimissionarie e firme cancellate: Aversano, Antonietta, cittadina italiana, in Arbedo, socia e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 8'000.--. Nuove persone iscritte o modificate: Guimares in Ventimiglia, Maria, cittadina portoghese, in Gudo, socia, senza diritto di firma, con una quota da CHF 10'000.-- [finora: in Bellinzona, con una quota da CHF 6'000.--]; Ventimiglia, Enrico, cittadino italiano, in Gudo, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 10'000.-- [finora: socio, senza diritto di firma, con una quota da CHF 6'000.--].  
Giornale no 631 del 30.07.2001  
(041609)

**Löschungen**

Radiations  
Cancellazioni

■ **Facchinvest SA in liquidazione**, in Bellinzona, L'esercizio di attività fiduciarie e di marketing. Società anonima (FUSC no. 78 del 24. 4. 2001, pagina 3017). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 66 cpv. 2 ORC.  
Giornale no 634 del 30.07.2001  
(041610)

Distretto di Lugano (TI)

**Neuintragungen**

Nouvelles inscriptions  
Nuove iscrizioni

■ **01 PIROFORIKI INTERNATIONAL SA, Luxembourg, succursale di Lugano**, in Lugano, Via Ferruccio Pelli 13, 6900 Lugano, Succursale (nuova iscrizione). Ditta della sede principale: 01 PIROFORIKI INTERNATIONAL SA. Natura giuridica della sede principale: società anonima di diritto lussemburghese. Sede principale: Lussemburgo. Data degli statuti della sede principale: 05.03.2001. Iscrizione nel RC della sede principale: registro di commercio di Lussemburgo il 05.04.2001, Sezione B, n° 81273. Scopo della sede principale: Effettuare ogni operazione commerciale comprese quelle relative al settore informatico (programmazione). Capitale sociale della sede principale: capitale autorizzato: EUR 1'000'000.-- diviso in 10'000 azioni da EUR 100.--. Capitale emesso e liberato: EUR 100'000.--. Pubblicazioni della sede principale: in forma legale. Organizzazione della sede principale: consiglio di amministrazione com-

posto da almeno 3 membri. Disposizioni per la succursale: Costituita con risoluzione del consiglio di amministrazione del 29.05.2001. Persone iscritte: Bets-Koronaos, Stylianos-Eva, cittadino greco, in Kifissia, membro; Metaxas, Konstantinos, cittadino greco, in Aniki Atikis, membro; Katakazis, Ilias, cittadino greco, in Atene, membro; Galen, Roberto, cittadino italiano, in Villa Luganese, direttore della succursale, con firma individuale.  
Giornale no 4100 del 30.07.2001  
(041611)

■ **CTS Meccanica Sagl**, in Lamone, Stabile Vedeggio 2, 6814 Lamone, Società a garanzia limitata (nuova iscrizione). Data dello statuto: 27. 7. 2001. Scopo: La costruzione, la fabbricazione, l'acquisto, la vendita e il commercio di pezzi di meccanica in generale, nonché l'esecuzione di ogni attività collegata con lo scopo principale. Capitale sociale: CHF 20'000.--. Organo di pubblicazione: FUSC. Persone iscritte: Caccia, Fabrizio, da Cadenazzo, in Giubiasco, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 10'000.--; Pedretti, Giacomo Enich, da Lugano, in Carabbia, socio, senza diritto di firma, con una quota da CHF 5'000.--; Cifa, Silvano, cittadino italiano, in Lugano, socio, senza diritto di firma, con una quota da CHF 5'000.--.  
Giornale no 4101 del 30.07.2001  
(041612)

■ **Dolvi SA**, in Lugano, Via Marconi 2, 6900 Lugano, Società anonima (nuova iscrizione). Data dello statuto: 25. 7. 2001, 27. 7. 2001. Scopo: La gestione e l'amministrazione di esercizi pubblici, consulenze e intermediazioni, commercio di generi alimentari, import-export. Capitale azionario: CHF 100'000.--. Capitale azionario liberato: CHF 100'000.--. Azioni: 100 azioni al portatore da CHF 1'000.--. Organo di pubblicazione: FUSC. Le comunicazioni e convocazioni della società agli azionisti, se noti, avvengono mediante lettera raccomandata. Persone iscritte: Torriani, Ferdinando, da Mendrisio, in Lugano, amministratore unico, con firma individuale; Viglezio Sagl, in Lamone, ufficio di revisione.  
Giornale no 4102 del 30.07.2001  
(041613)

■ **Enthusia Capital Management SA, Lussemburgo, Succursale di Lugano**, in Lugano, Piazza Riscossa 16, 6900 Lugano, Succursale (nuova iscrizione). Ditta della sede principale: Enthusia Capital Management SA. Natura giuridica della sede principale: società anonima di diritto lussemburghese. Sede principale: Lussemburgo. Data degli statuti della sede principale: 11.06.2001. Iscrizione nel RC della sede principale: registro di commercio di Lussemburgo il 29.06.2001, Sezione B, n° 82555. Scopo della sede principale: La prestazione di servizi amministrativi. La gestione del patrimonio delle società del gruppo, ivi compresa la gestione dei proventi finanziari che affluiscono a dette società. Capitale sociale della sede principale: capitale autorizzato: EUR 500'000.-- diviso in 250'000 azioni da EUR 2.--. Capitale emesso e liberato: EUR 32'000.--. Pubblicazioni della sede principale: in forma legale. Organizzazione della sede principale: consiglio di amministrazione composto da almeno 3 membri. Disposizioni per la succursale: Costituita con risoluzione del consiglio di amministrazione del 28.06.2001. Persone iscritte: Cusmano, Giovanni, cittadino italiano, in Milano (I), membro; Thielen, Pierre, cittadino lussemburghese, in Lussemburgo, membro; Sterzi, Marco, cittadino italiano, in Lussemburgo, membro; Cappelli, Aldo, cittadino italiano, in Crans-sur-Sierre (Lens), direttore della succursale, con firma individuale.  
Giornale no 4103 del 30.07.2001  
(041614)

■ **Galwomac SA**, in Agno, Piazza Vicari 14, 6982 Agno, Società anonima (nuova iscrizione). Data dello statuto: 27. 7. 2001. Scopo: Gestione, amministrazione esercizi pubblici, import-export, consulenze ed intermediazioni, commercio alimentare internazionale all'ingrosso e al dettaglio. Capitale azionario: CHF 100'000.--. Capitale azionario liberato: CHF 100'000.--. Azioni: 100 azioni nominali da CHF 1'000.--. Organo di pubblicazione: FUSC. Le comunicazioni della società agli azionisti, se noti, avvengono mediante avviso personale. Persone iscritte: Galdi, Gabnella, da Pregassona, in Pregassona, amministratrice unica, con firma individuale; Locmar SA, in Novazzano, ufficio di revisione.  
Giornale no 4104 del 30.07.2001  
(041615)

■ **Irene Heinrich**, in Montagnola, Via Garavaglia 1, 6926 Montagnola. Posta: 6915 Pambio-Noranco, Ditta individuale (nuova iscrizione). Scopo: Acquisto, vendita e produzione di articoli in genere, in particolare di artigianato. Persone iscritte: Heinrich, Irene, da Unterägeri, in Montagnola, titolare, con firma individuale.  
Giornale no 4105 del 30.07.2001  
(041616)

**Mutationen**

Mutations  
Mutazioni

■ **All System Group SA**, in Lugano, La detenzione di partecipazioni, Società anonima (FUSC no. 61 del 28. 3. 2001, pagina 2293). Persone dimissionarie e firme cancellate: Ghirlanda, Fabrizia, da Sonvico, in Davesco-Soragno, amministratrice unica, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: Ghirlanda, Elisabetta, da Sonvico, in Davesco-Soragno, amministratrice unica, con firma individuale; Ghirlanda, Armando, da Sonvico, in Davesco-Soragno, direttore, con firma individuale; Della Chiesa Meinrado, in Paradiso, ufficio di revisione.  
Giornale no 4106 del 30.07.2001  
(041617)

■ **AntOptima SA**, in Lugano, lo sviluppo e la vendita di software, Società anonima (FUSC no. 104 del 31.5.2001, pagina 4111). Statuti modificati: 27.7.2001. Nuova ragione sociale: **AntOptima SA**. Nuove persone iscritte o modificate: Gambarella, Luca Maria, cittadino italiano, in Tradate (I), membro, con firma collettiva a due con il presidente o il vice-presidente [finora: senza funzione registrata, con procura collettiva a due con il presidente o il vice-presidente]; Petri, Orlando, da Comano, in Comano, membro, con firma collettiva a due con il presidente o il vice-presidente.  
Giornale no 4107 del 30.07.2001 (041618)

■ **ARCOBALENO HOLDING SA**, in Lugano, investimento di capitali, Società anonima (FUSC no. 228 del 22.11.2000, pagina 7936). Nuovo recapito: Via Canonica 11, 6900 Lugano.  
Giornale no 4108 del 30.07.2001 (041619)

■ **Baner SA**, in Lugano, gestione di beni immobili, Società anonima (FUSC no. 78 del 24.4.1998, pagina 2768). Persone dimissionarie e firme cancellate: Gadoni, Pierangelo, da Bellinzona, in Monte Carasso, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modificate: TASAYO AUDIT & CONSULTING SA, in Chiasso, ufficio di revisione.  
Giornale no 4109 del 30.07.2001 (041620)

■ **BSE HOLDING SA**, in Lugano, partecipazione, Società anonima (FUSC no. 28 del 9.2.2000, pagina 900). Nuovo recapito: Via Canonica 11, 6900 Lugano.  
Giornale no 4110 del 30.07.2001 (041621)

■ **Ca' Tua SA**, in Lugano, consulenza nel campo immobiliare, Società anonima (FUSC no. 159 del 21.8.1997, pagina 6087). Nuovo recapito: Via Pretorio 13, 6900 Lugano. Persone dimissionarie e firme cancellate: Maurizio Delmenico, Cont. Dipl. Fed. e Perito Cont. Dipl., in Lugano, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modificate: Cifra SA, in Lugano, ufficio di revisione.  
Giornale no 4111 del 30.07.2001 (041622)

■ **Colombo Gestioni Patrimoniali SA**, in Paradiso, gestione di patrimoni, Società anonima (FUSC no. 251 del 27.12.2000, pagina 8841). Nuove persone iscritte o modificate: Mantia, Rosetta, da Gravesano, in Morcote, con procura collettiva a due con Dario Colombo.  
Giornale no 4112 del 30.07.2001 (041623)

■ **Echo Elektronik SA**, in Lugano, servizi in campo elettronico, Società anonima (FUSC no. 29 del 10.2.2000, pagina 936). Nuovo recapito: Via Canonica 11, 6900 Lugano.  
Giornale no 4113 del 30.07.2001 (041624)

■ **Enichem Finance SA**, in Viganello, operazioni di finanziamento, Società anonima (FUSC no. 113 del 14.6.2001, pagina 4472). Persone dimissionarie e firme cancellate: Pfirter, René, da Pratel, in Mendrisio, con procura collettiva a due con Roberto Morelato; Morelato, Roberto, cittadino italiano, in Pregassona, con procura collettiva a due con René Pfirter.  
Giornale no 4114 del 30.07.2001 (041625)

■ **EUR Trust Company SA**, in Lugano, assunzione di mandati fiduciari, Società anonima (FUSC no. 215 del 4.11.1999, pagina 7525). Nuovo recapito: Via Canonica 11, 6900 Lugano. Persone dimissionarie e firme cancellate: FPM SA, in Lugano, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modificate: P & B Fiduciaria SA, in Lugano, ufficio di revisione.  
Giornale no 4115 del 30.07.2001 (041626)

■ **Extensis SA**, in Lugano, l'acquisto e la vendita di mense, Società anonima (FUSC no. 76 del 20.4.2001, pagina 2935). Nuovo recapito: Via Canonica 11, 6900 Lugano.  
Giornale no 4116 del 30.07.2001 (041627)

■ **FACE HOLDING SA**, in Lugano, la partecipazione a società, Società anonima (FUSC no. 95 del 16.5.2000, pagina 3299). Nuovo recapito: Via Canonica 11, 6900 Lugano.  
Giornale no 4117 del 30.07.2001 (041628)

■ **Fasco Fiduciaria SA**, in Lugano, assunzione di mandati fiduciari, Società anonima (FUSC no. 149 del 3.8.2000, pagina 5296). Nuovo recapito: Via Canonica 11, 6900 Lugano. Persone dimissionarie e firme cancellate: FPM Consulting SA, in Lugano, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modificate: P & B Fiduciaria SA, in Lugano, ufficio di revisione.  
Giornale no 4118 del 30.07.2001 (041629)

■ **FH FASHION HOLDING SA**, in Lugano, l'investimento di capitali, Società anonima (FUSC no. 76 del 17.4.2000, pagina 2594). Nuovo recapito: Via Canonica 11, 6900 Lugano.  
Giornale no 4119 del 30.07.2001 (041630)

■ **Future Professional Consulting SA in liquidazione**, in Vezia, corsi di insegnamento poliedrici, Società anonima (FUSC no. 31 del 14.2.2001, pagina 1127). La procedura di fallimento è stata sospesa per mancanza di attivo con decreto della Pretura del Distretto di Lugano del 25.06.2001.  
Giornale no 4120 del 30.07.2001 (041631)

■ **Indiconsult Management SA**, in Agno, prestazione di servizi, Società anonima (FUSC no. 4 del 8.1.1998, pagina 96). Nuove persone iscritte o modificate: Camponovo, Stefano, da Chirasso, in Vacallo, membro, con firma collettiva a due con il presidente; Zahm, Christina, da Lenzburg, in Agno, con procura individuale [finora: membro, con firma collettiva a due con il presidente].  
Giornale no 4121 del 30.07.2001 (041632)

■ **KEMPSI Sagl**, in Lugano, la gestione di esercizi pubblici, Società a garanzia limitata (FUSC no. 226 del 20.11.2000, pagina 7876). Nuovo recapito: Via Canonica 11, 6900 Lugano.  
Giornale no 4122 del 30.07.2001 (041633)

■ **Lebgok AG**, in Lugano, marketing di minerali di ferro, Società anonima (FUSC no. 114 del 14.6.2000, pagina 4016). Persone dimissionarie e firme cancellate: Marchesi, Roberto, cittadino italiano, in Concesio (I), presidente, con firma collettiva a due. Nuove persone iscritte o modificate: Kalachnikov, Anatoli, cittadino russo, in Gubkin (Russia), presidente, con firma collettiva a due; Zhilin, Aleksej N., cittadino russo, in Gubkin (Russia), direttore, con firma collettiva a due; Solari, Giorgio, da Carabbia, in Carabbia, direttore, con firma collettiva a due.  
Giornale no 4123 del 30.07.2001 (041634)

■ **Lythos SA**, in Lugano, la diffusione e la vendita di pubblicazioni di carattere economico, Società anonima (FUSC no. 60 del 27.3.2001, pagina 2260). Nuovo recapito: Via Canonica 11, 6900 Lugano.  
Giornale no 4124 del 30.07.2001 (041635)

■ **MIBORS HOLDING SA**, in Lugano, partecipazione, Società anonima (FUSC no. 100 del 25.5.2001, pagina 3944). Nuovo recapito: Via Canonica 11, 6900 Lugano.  
Giornale no 4125 del 30.07.2001 (041636)

■ **MONTRESOR IMMOBILIARE Sagl**, in Lugano, compravendita di immobili, Società a garanzia limitata (FUSC no. 179 del 14.9.2000, pagina 6303). Nuovo recapito: Via Canonica 11, 6900 Lugano.  
Giornale no 4126 del 30.07.2001 (041637)

■ **NAIE Natural Alternatives International Europe SA**, in Manno, prodotti farmaceutici e nutrivi, Società anonima (FUSC no. 245 del 15.12.2000, pagina 8562). Persone dimissionarie e firme cancellate: Wullf, Peter, cittadino olandese, in San Diego (California) (USA), membro, con firma individuale; KPMG Fides Peat, in Lugano, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modificate: Rückert, Dott. Peter, da Brezognano, in Comano, membro, con firma collettiva a due [finora: in Magliaso]; Petri, Fausto, cittadino italiano, in Cantù (I), vice-direttore, con firma collettiva a due; Ernst & Young AG, in Lugano, ufficio di revisione.  
Giornale no 4127 del 30.07.2001 (041638)

■ **Nuove Iniziative Immobiliari SA**, in Lugano, acquisto e vendita di immobili, Società anonima (FUSC no. 28 del 9.2.2000, pagina 900). Nuovo recapito: Via Canonica 11, 6900 Lugano.  
Giornale no 4128 del 30.07.2001 (041639)

■ **Oelm Holding SA**, in Lugano, gestione di beni immobili, Società anonima (FUSC no. 130 del 8.7.1999, pagina 4654). Nuova ragione sociale: **Oelm Holding SA in liquidazione**. In scioglimento: 27.07.2001. Nuove persone iscritte o modificate: Mamei, Roberto, da Lugano, in Cadempino, liquidatore, con firma individuale [finora: amministratore unico].  
Giornale no 4129 del 30.07.2001 (041640)

■ **PRESTIGE INTERNATIONAL MARKETING SERVICES SA**, in Lugano, consulenza e ricerca nel campo del marketing, Società anonima (FUSC no. 35 del 18.2.2000, pagina 1138). Nuovo recapito: Via Canonica 11, 6900 Lugano.  
Giornale no 4130 del 30.07.2001 (041641)

■ **Stella Blu SA**, in Lugano, partecipazioni, Società anonima (FUSC no. 163 del 23.8.2000, pagina 5737). Nuovo recapito: Via Canonica 11, 6900 Lugano.  
Giornale no 4131 del 30.07.2001 (041642)

■ **STONE FLOWERS SA**, in Lugano, compravendita di immobili, Società anonima (FUSC no. 211 del 30.10.2000, pagina 7381). Nuovo recapito: Via Canonica 11, 6900 Lugano.  
Giornale no 4132 del 30.07.2001 (041643)

■ **Swifotech AG in liquidazione**, in Lugano, collaudo di macchine da imballaggio, Società anonima (FUSC no. 97 del 18.5.2000, pagina 3369). Secondo gli interessati la liquidazione è terminata, ma la cancellazione non può essere effettuata mancando il consenso delle autorità fiscali federali e cantonali.  
Giornale no 4133 del 30.07.2001 (041644)

■ **Target Direct Suisse SA**, in Lugano, consulenza nel campo del marketing, Società anonima (FUSC no. 28 del 9.2.2000, pagina 900). Nuovo recapito: Via Canonica 11, 6900 Lugano.  
Giornale no 4134 del 30.07.2001 (041645)

■ **UBS AG**, in Lugano, attività di una banca, Succursale (FUSC no. 114 del 15.6.2001, pagina 4512), con sede principale a Zurigo e Basilea. Data dei nuovi statuti della sede principale: 26.04.2001.  
Giornale no 4135 del 30.07.2001 (041646)

■ **UP & DOWN FASHION Sagl**, in Lugano, l'acquisto e la vendita di abbigliamento, Società a garanzia limitata (FUSC no. 54 del 19.3.2001, pagina 2022). Nuovo recapito: Via Canonica 11, 6900 Lugano.  
Giornale no 4136 del 30.07.2001 (041647)

■ **ZURICONTRACT SA**, in Paradiso, lo sviluppo e la realizzazione di procedure informatiche, Società anonima (FUSC no. 240 del 8.12.2000, pagina 8384). Persone dimissionarie e firme cancellate: Codoni, Fabrizio, da Cabbio, in Castel San Pietro, amministratore unico, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: Bettosini, Massimo, da Vezia, in Comano, amministratore unico, con firma individuale.  
Giornale no 4137 del 30.07.2001 (041648)

**Löschungen**  
**Radiations**  
Cancellazioni

■ **Knupfer Giuseppe**, in Lugano, arredamenti interni, Ditta individuale (FUSC no. 123 del 1.6.1987, pagina 2198). La ditta è cancellata per cessazione di attività.  
Giornale no 4138 del 30.07.2001 (041649)

**Distretto di Mendrisio (II)**

**Neueintragungen**  
**Nouvelles inscriptions**  
Nuove iscrizioni

■ **Fratelli Beretta SA**, in Stabio, Via Cantonale 1, 6855 Stabio, Società anonima (nuova iscrizione). Data dello statuto: 27.7.2001. Scopo: la commercializzazione e distribuzione di carni, preparati carni e loro derivati, nonché di prodotti agroalimentari in genere; l'effettuazione di prestazioni di servizio ed il finanziamento di attività connesse con lo scopo sociale. L'assunzione di rappresentanze e la partecipazione ad imprese nazionali ed estere aventi scopo analogo o consimile. Capitale azionario: CHF 100'000.--. Capitale azionario liberato: CHF 100'000.--. Azioni: 1'000 azioni al portatore da CHF 100.--. Organo di pubblicazione: FUSC. Persone iscritte: Beretta, Vittorio, cittadino italiano, in Barzanò (I), presidente, con firma individuale; Verga, Mario, da Basilea e Castel San Pietro, in Vacallo, membro, con firma collettiva a due; Porro, Franco, da Chiasso, in Chiasso, membro, con firma collettiva a due; Interfida Revisioni e Consulenze SA, in Mendrisio, ufficio di revisione.  
Giornale no 1142 del 30.07.2001 (041650)

■ **John Trader Société Anonyme, Schaan, succursale di Chiasso**, in Chiasso, Corso San Gottardo 32, 6830 Chiasso, Succursale (nuova iscrizione). Ditta della sede principale: John Trader Société Anonyme. Natura giuridica della sede principale: Aktiengesellschaft. Sede principale: Schaan (FL). Data degli statuti della sede principale: 10.07.2001. Data di inizio della sede principale: 25.06.1996. Iscrizione nel RC della sede principale: registro di commercio del Liechtenstein, Vaduz il 25.06.1996 con il Nr. H.979/48. Scopo della sede principale: commercio di prodotti di ogni genere e in particolare di tabacchi, diversi articoli per fumatori come pure profumi. Capitale sociale della sede principale: CHF 50'000.-- suddiviso in 50 azioni al portatore da CHF 1'000.-- interamente liberato. Pubblicazioni della sede principale: in forma legale. Disposizioni per la succursale: creata con verbale del consiglio di amministrazione del 27.07.2001. Persone iscritte: Sprenger, Dr. iur. Peter, cittadino del Liechtenstein, in Vaduz (FL), membro; Richard, Walter, da Wynau, in Coldrerio, membro; Galli, Antonio, da Novazzano, in Morbio Inferiore, membro e direttore della succursale, con firma individuale.  
Giornale no 1143 del 30.07.2001 (041651)

**Mutations**  
**Mutations**  
Mutazioni

■ **ATR Azienda Trasporti e Riciclaggio SA**, in Rancate, impianti per la demolizione ed il riciclaggio di autoveicoli, Società anonima (FUSC no. 99 del 23.5.2001, pagina 3895). Nuova ragione sociale: **ATR Azienda Trasporti e Riciclag-**

**gio SA in liquidazione**. La società è dichiarata sciolta d'ufficio in applicazione delle disposizioni degli art. 708 CO e 86 ORC [La società è priva di amministrazione].  
Giornale no 1144 del 30.07.2001 (041652)

■ **C.E.A. Construction Eclairages Automobiles**, in Rancate, la fabbricazione e la vendita di fari, apparecchi di illuminazione ed in genere accessori per autoveicoli, come pure ogni operazione finanziaria atta al conseguimento dell'oggetto sociale, Società anonima (FUSC no. 105 del 3.6.1999, pagina 3715). Statuti modificati: 27.7.2001. Nuovo capitale azionario: CHF 1'300'000.-- [finora: CHF 1'000'000.--]. Nuovo capitale azionario liberato: CHF 1'300'000.--. Azioni: 1'300 azioni al portatore da CHF 1'000.-- [finora: 1'000 azioni al portatore da CHF 1'000.--]. Incremento capitale mediante compensazione di crediti.  
Giornale no 1145 del 30.07.2001 (041653)

■ **Figea SA**, in liquidazione, in Mendrisio, l'assunzione di incarichi, di natura amministrativa, contabile (organizzazione di aziende commerciali o industriali, Società anonima (FUSC no. 133 del 12.7.1995, pagina 3924). Secondo gli interessati la liquidazione è terminata, ma la cancellazione non può essere effettuata mancando il consenso delle autorità fiscali federali e cantonali.  
Giornale no 1146 del 30.07.2001 (041654)

■ **Foxbook SA**, in Mendrisio, la gestione di librerie, Società anonima (FUSC no. 98 del 22.5.2001, pagina 3857). Nuova ragione sociale: **Foxbook SA in liquidazione**. La società è dichiarata sciolta d'ufficio in applicazione delle disposizioni degli art. 708 CO e 86 ORC [La società è priva di amministrazione].  
Giornale no 1147 del 30.07.2001 (041655)

■ **Ral Gestione Esercizi Pubblici**, in Chiasso, gerenza in proprio, o per mezzo di terzi, l'acquisto, la vendita, la locazione di esercizi pubblici di ogni genere, con o senza alloggio, Società anonima (FUSC no. 100 del 25.5.2001, pagina 3945). Nuova ragione sociale: **Ral Gestione Esercizi Pubblici in liquidazione**. La società è dichiarata sciolta d'ufficio in applicazione delle disposizioni degli art. 708 CO e 86 ORC [La società è priva di amministrazione].  
Giornale no 1148 del 30.07.2001 (041656)

■ **Tarbeck SA**, in Chiasso, la compra e la vendita di immobili, l'amministrazione di stabili, la costruzione e la gerenza degli stessi, Società anonima (FUSC no. 96 del 18.5.2001, pagina 3767). Nuova ragione sociale: **Tarbeck SA in liquidazione**. La società è dichiarata sciolta d'ufficio in applicazione delle disposizioni degli art. 708 CO e 86 ORC [La società è priva di amministrazione].  
Giornale no 1149 del 30.07.2001 (041657)

**Löschungen**  
**Radiations**  
Cancellazioni

■ **Andrea Zappella**, in Chiasso, ufficio finanziario, Ditta individuale (FUSC no. 282 del 3.12.1985, pagina 4538). La ditta è cancellata per cessazione di attività.  
Giornale no 1150 del 30.07.2001 (041658)

**VD**

**Neueintragungen**  
**Nouvelles inscriptions**  
Nuove iscrizioni

■ **Bertrand Sciboz S.à r.l.**, a Chardonne, rue de la Demi-Lune 4. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 25 juillet 2001. But: exploitation d'un atelier de menuiserie et d'ébénisterie. Capital social entièrement libéré: CHF 20'000. Apport selon convention du 25 juillet 2001 et bilan au 30 juin 2001: actifs (CHF 188'382.99) et passifs (CHF 159'476.54) de la raison individuelle Bertrand Sciboz, a Chardonne, soit un actif net de CHF 28'906.45, acceptés pour ce prix, dont CHF 20'000 imputés sur le capital social, le solde constituant une création de l'apporteur envers la société. Associés: Bertrand Sciboz, avec une part de CHF 19'000, gérant avec signature individuelle, et François Sciboz, avec une part de CHF 1'000, tous deux de Trévieux, a Chardonne. Organe de publicité: Feuille officielle suisse du commerce.  
Journal no 8049 du 30.07.2001 (041659)

■ **BN Management SA**, a Gländ, avenue du Mont-Blanc 38, chez Gilbert Rossellat. Nouvelle société anonyme. Statuts du 20 juillet 2001. But: exploitation et gestion d'établissements publics. Capital-actions entièrement libéré: CHF 200'000, divisé en 200 actions nominatives de CHF 1'000, avec restrictions quant à la transmissibilité. Reprise de biens engagés: certains actifs de la SOCIÉTÉ D'EXPLOITATION GRIFFIN'S CLUB SA, à Genève, pour CHF 2'500'000 au maximum. Organe de publicité: Feuille officielle suisse du commerce. Administrateurs: Michel Manghetti, de et à Genève, président, avec signature individuelle, et Gilbert Ros-

sellat, de Saint-Cergue, à Gland, secrétaire, avec signature collective à deux. Réviseur: Werner Schneider, expert-comptable indépendant, à Gland.  
Journal no 8050 du 30.07.2001 (041660)

■ **Pouch François**, à Goumoens-le-Jux, Golf Club du Brésil. Exploitation du Club House (café-restaurant) du Domaine du Golf Club du Brésil. Titulaire: François Pouch, de France, à Goumoens-la-Ville.  
Journal no 8051 du 30.07.2001 (041661)

■ **Tuesson Consulting**, à Genolier, chemin de Sodome. Conseils dans le domaine de la finance, y compris les questions de gestion, de réorganisation, d'acquisition ou de fusion d'entreprises. Titulaire: Alf Tuesson, de Suède, à Genolier.  
Journal no 8097 du 30.07.2001 (041662)

■ **Vincent Peretti**, à Concise, route de Provence. Entreprise de nettoyeurs et tout service y relatif. Titulaire: Vincent Peretti, de Begnins, à Concise.  
Journal no 8052 du 30.07.2001 (041663)

**Mutations**

Mutations  
Mutazioni

■ **ABX LOGISTICS / SAIMA SA, succursale de Vallorbe**, à Vallorbe, exploitation d'une maison d'expéditions et de transports internationaux (FOSC du 20.07.2001, p. 5610). Siège principal: Balema. Complément: Luciano Bernasconi engagé désormais la société par une procuration collective à deux.  
Journal no 8053 du 30.07.2001 (041664)

■ **Biazzi S.A.**, à Blonay, conception, construction et vente d'installations pour la fabrication de produits chimiques (FOSC du 29.03.1999, p. 2054). David Williamson n'est plus administrateur, sa signature est radiée. Gérard Fierz est maintenant à Lausanne.  
Journal no 8055 du 30.07.2001 (041665)

■ **C.I.E.L.**, à Lausanne, société coopérative, procurer du travail au plus grand nombre possible d'associés; travaux d'installations électriques (FOSC du 20.12.2000, p. 8696). Le réviseur Visura Société Fiduciaire, succursale de Lausanne a modifié sa raison sociale en BDO Visura.  
Journal no 8057 du 30.07.2001 (041666)

■ **Cabinet de gestion financière, Alain Aubry**, à Lausanne (FOSC du 19.02.2001, p. 1254). Nouvelle adresse: Rue du Simplon 3 B.  
Journal no 8056 du 30.07.2001 (041667)

■ **Dansy Productions, Daniel et Ariette Caliman, en liquidation**, à Corcelles-près-Payerne, société en nom collectif, productions de spectacles, en faillite (FOSC du 18.06.2001, p. 4558). La procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée le 24 juillet 2001.  
Journal no 8058 du 30.07.2001 (041668)

■ **Diamix, Repond-Pico & Cie en liquidation**, à Granges-près-Marnand, société en nom collectif, commerce de matériel et produits d'électronique, de radio-diffusion et de télévision, en faillite (FOSC du 14.06.2001, p. 4473). La procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée le 19 juillet 2001.  
Journal no 8059 du 30.07.2001 (041669)

■ **Financière Mermod S.A.**, à Lausanne (FOSC du 26.07.2001, p. 5769). Complément: Thierry Carrard est maintenant à Poliez-Pittet.  
Journal no 8060 du 30.07.2001 (041670)

■ **Fondation Claude Verdán**, à Lausanne (FOSC du 12.09.2000, p. 6243). Nouveau membre du conseil avec signature collective à deux: Patrick Aebischer, de Heitenried, à Cully.  
Journal no 8061 du 30.07.2001 (041671)

■ **GL façades Sàrl**, à Villars-Sainte-Croix, ouvrages d'isolation, pose de joints de façades (FOSC du 08.04.1998, p. 2420). Statuts modifiés le 11 juillet 2001. Siège transféré à Renens (VD), avenue de Longemalle 21. Luca Boschetti n'est plus associé, il a cédé la moitié de sa part de CHF 18'000 à Antonino Giuffrida (et non Antonio Giuffrida comme publié), dont la part est portée à CHF 10'000, et la moitié de sa part à Lucio Giuffrida, dont la part est portée à CHF 10'000.  
Journal no 8063 du 30.07.2001 (041672)

■ **Glauser Peinture Gypserie**, à Pomy (FOSC du 15.09.1999, p. 6332). Par décision du 5 juin 2001, le Président du Tribunal d'arrondissement de la Broye et du Nord vaudois a prononcé la faillite du titulaire.  
Journal no 8062 du 30.07.2001 (041673)

■ **Griesser S.A.**, succursale de Lausanne, fabrication et vente d'installations de protection contre le soleil et les intempéries (FOSC du 16.02.1999, p. 1076). Avec siège principal à Aadorf. La signature d'Heinz Kuster est radiée et la procuration d'Erich Blum et Max Blüttner éteinte. Signature collective à deux est conférée à Alfred Imbach, de Baar, à Kappel am Albis, directeur. Procuration collective à deux est conférée à Adolf Gloor, d'Oberkulm, à Tägerwilten, Andrea Grisolia, d'Italie, à Wittenbach, Anton Wassecha, de Savognin, à Sursee, Bernhard Honnegger, de Dürnten, à Steckborn, Daniel Jacob, de Wolfthalden, à Aadorf, Eduard Schüller, de Winterthur, à Aadorf, Fridolin Michel, de Nestal, à Langnau am Albis, Hans Wanner, de Schleithelm, à Embrach, Heinz Strasser, de Wahlen, à Wiesendangen, et Reinhard Kathriner, de Sarnen, à Kirchberg (SG).  
Journal no 8064 du 30.07.2001 (041674)

■ **J.-P. Guignard Travaux de Cave S.A.**, à Rolle, travaux de cave et commerce de vins (FOSC du 12.01.1996, p. 238). Jean-Paul Guignard n'est plus administrateur, sa signature est radiée. Claude Jaccard a été nommé président et continue à signer individuellement. Nouvel administrateur avec signature individuelle: Charles Boyv, de Vuillens-le-Château, à Rolle, secrétaire.  
Journal no 8065 du 30.07.2001 (041675)

■ **Les Editions Noir Sur Blanc**, à Montricher, société anonyme, édition d'ouvrages littéraires, historiques et politiques (FOSC du 13.06.2000, p. 3984). Le réviseur Visura Société Fiduciaire, succursale de Lausanne a modifié sa raison sociale en BDO Visura.  
Journal no 8066 du 30.07.2001 (041676)

■ **Libella SA**, à Montricher, prise et gestion de participations (FOSC du 12.09.2000, p. 6239). Le réviseur Visura Société Fiduciaire, succursale de Lausanne a modifié sa raison sociale en BDO Visura.  
Journal no 8067 du 30.07.2001 (041677)

■ **Lloyds Fund Management Services S.A.**, à Saint-Cergue (FOSC du 12.01.2000, p. 229). Christian Piguet, Nigel T. Simpson et Martin Peake ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Le sous-directeur Steve Hertzig est nommé directeur adjoint et continue à signer collectivement à deux. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Jeffrey S. Dick, à Cowden (GB), président, Michael S. Ferguson, à Carouge (GE), secrétaire, Richard A. Cavthra, à Luins, tous trois de Grande-Bretagne. Procuration collective à deux est conférée à Jannick Realini, de Vernier, et Nicolas Passello, de Carouge (GE), tous deux à Saint-Cergue. Réviseur: Price Waterhouse SA n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: PricewaterhouseCoopers SA, à Genève.  
Journal no 8068 du 30.07.2001 (041678)

■ **Logis suisse (romand) S.A., société de construction de logements d'organisations suisses**, à Lausanne (FOSC du 29.09.2000, p. 6681). Le réviseur Visura Société Fiduciaire, succursale de Lausanne a modifié sa raison sociale en BDO Visura.  
Journal no 8069 du 30.07.2001 (041679)

■ **Louis Durussel S.A.**, à Puidoux, exploitation d'un atelier de charpenterie et travaux de construction, réfection et transformation d'immeubles et autres travaux analogues en relation avec les branches du bâtiment (FOSC du 22.04.1999, p. 2624). Le réviseur Visura Société Fiduciaire, succursale de Lausanne a modifié sa raison sociale en BDO Visura.  
Journal no 8070 du 30.07.2001 (041680)

■ **M. Rosat S.A.**, à Denges, commerce de matériaux de construction (FOSC du 24.07.1998, p. 5149). Le réviseur Visura Société Fiduciaire, succursale de Lausanne a modifié sa raison sociale en BDO Visura.  
Journal no 8077 du 30.07.2001 (041681)

■ **Manmark S.A.**, à Nyon, conseils, création, réalisation en matière de marketing et de communication ainsi que sélection de personnel dirigeant (FOSC du 18.10.2000, p. 7125). Le réviseur Visura Société Fiduciaire, succursale de Lausanne a modifié sa raison sociale en BDO Visura.  
Journal no 8071 du 30.07.2001 (041682)

■ **Marie-Louis Maire**, à Château-d'Oex, commerce de tabacs, journaux et Compact Discs (FOSC du 25.07.2001, p. 5733). Rectificatif: la raison de commerce exacte est **Marie-Louise Maire** (et non Marie-Louis Maire comme publié).  
Journal no 8072 du 30.07.2001 (041683)

■ **MDS Management SA**, à Crissier, conception, mise en place et suivi de départements administratifs, comptables, informatiques, etc. (FOSC du 18.10.2000, p. 7125). Le réviseur Visura Société Fiduciaire, succursale de Lausanne a modifié sa raison sociale en BDO Visura.  
Journal no 8073 du 30.07.2001 (041684)

■ **Medair**, à Ecublens (VD), association, poursuivre un but de bienfaisance et humanitaire, par des actions temporaires de première nécessité (FOSC du 10.11.2000, p. 7665). La signature de Kjell Erik Armlund et Bernhard Oehlein est radiée. Clarke Gourlay, actuellement à Parksville (Canada), est nommé vice-président et continue à signer collectivement à deux avec le président. Nouveaux membres du comité avec signature collective à deux avec le président: Elsie Jannie Terburg, des Pays-Bas, à Zuidlaren (NL), et Johan Ibeling Paul Gitsels, des Pays-Bas, à Zaandam (NL).  
Journal no 8074 du 30.07.2001 (041685)

■ **Mermod arts graphiques S.A.**, à Lausanne (FOSC du 22.08.1994, p. 4685). Le réviseur Visura Société Fiduciaire, succursale de Lausanne a modifié sa raison sociale en BDO Visura.  
Journal no 8075 du 30.07.2001 (041686)

■ **MGMT S.A.**, à Lausanne, gestion, marketing et autres services à des entreprises actives dans le domaine des télécommunications, de l'informatique, des réseaux et de tout autre secteur de la transmission de données, etc. (FOSC du 29.02.2000, p. 1388). Le réviseur Visura Société Fiduciaire, succursale de Lausanne a modifié sa raison sociale en BDO Visura.  
Journal no 8076 du 30.07.2001 (041687)

■ **Nickel-nettoyages S.à r.l. en liquidation**, à Morges, entreprise de nettoyeurs, en faillite (FOSC du 19.02.2001, p. 1255). La procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée le 19 juillet 2001.  
Journal no 8078 du 30.07.2001 (041688)

■ **Octal SA**, à Buchillon, activités dans le domaine de l'informatique et de l'Internet, notamment consultation, conception de logiciels, commerce de matériel et de logiciels (FOSC du 15.05.2000, p. 3269). Le réviseur Visura Société Fiduciaire, succursale de Lausanne a modifié sa raison sociale en BDO Visura.  
Journal no 8079 du 30.07.2001 (041689)

■ **OWHC One World Health Care S.A.**, à Lausanne, mise en place et gestion administrative et financière de structures offrant des soins médicaux et paramédicaux; conseils dans ce domaine; acquisition, vente et administration de biens immobiliers à l'étranger exclusivement (FOSC du 29.05.2000, p. 3643). Le réviseur Visura Société Fiduciaire, succursale de Lausanne a modifié sa raison sociale en BDO Visura.  
Journal no 8080 du 30.07.2001 (041690)

■ **Paelri S.A.**, précédemment à Saint-Imier. (FOSC du 29.12.2000, p. 8922). Siège transféré à Montreux, Clarens, rue du Lac 85. Statuts primitifs du 31 mai 1977 modifiés en dernier lieu le 17 juillet 2001. But: installation de chauffages en tout genre et installations sanitaires. Capital-actions entièrement libéré: CHF 160'000.--, divisé en 300 actions nominatives de CHF 100.--, et 130 actions nominatives de CHF 1'000.--, toutes avec restrictions quant à la transmissibilité. Organe de publicité: Feuille officielle suisse du commerce. Administration: André Chiquet, à Moutier, président avec signature individuelle, et Corinne De Lazzaro, à Saint-Imier, tous deux d'Asuel. Vincent Chiquet n'est plus administrateur, sa signature est radiée. Réviseur: KPMG Fides Peat, à Bienne.  
Journal no 8081 du 30.07.2001 (041691)

■ **Polygravia S.A.**, à Lausanne, confection de clichés, films offset et reproductions pour tout procédé d'impression; travaux dans le domaine des arts graphiques (FOSC du 23.03.1998, p. 1991). Le réviseur Visura Société Fiduciaire, succursale de Lausanne a modifié sa raison sociale en BDO Visura.  
Journal no 8082 du 30.07.2001 (041692)

■ **R.A.K. Céramique S.A.**, à Bussigny-près-Lausanne, commerce de carreaux et appareils sanitaires (FOSC du 01.02.2001, p. 0795). Le réviseur Visura Société Fiduciaire, succursale de Lausanne a modifié sa raison sociale en BDO Visura.  
Journal no 8084 du 30.07.2001 (041693)

■ **Radiothérapie de La Source S.A.**, à Lausanne, étude et construction d'un centre de radiothérapie, d'oncologie et de chimiothérapie (FOSC du 06.10.1998, p. 6854). Le réviseur Visura Société Fiduciaire, succursale de Lausanne a modifié sa raison sociale en BDO Visura.  
Journal no 8083 du 30.07.2001 (041694)

■ **Reymobli S.A.**, à Pully, investissement et prise de participations dans toute affaire immobilière (FOSC du 28.09.2000, p. 6647). Le réviseur Visura Société Fiduciaire, succursale de Lausanne a modifié sa raison sociale en BDO Visura.  
Journal no 8085 du 30.07.2001 (041695)

■ **Romeo, Medical Services**, à Nyon, importation et distribution de matériel médical (FOSC du 20.07.1998, p. 5029). Nouvelle adresse: route de Signy.  
Journal no 8086 du 30.07.2001 (041696)

■ **S.I. La Huchette S.A.**, à Renens (VD) (FOSC du 13.08.1999, p. 5554). Le réviseur Visura Société Fiduciaire, succursale de Lausanne a modifié sa raison sociale en BDO Visura.  
Journal no 8089 du 30.07.2001 (041697)

■ **S.I. Le Volubilis B - Lausanne**, à Lausanne, société anonyme (FOSC du 20.12.2000, p. 8696). Le réviseur Visura Société Fiduciaire, succursale de Lausanne a modifié sa raison sociale en BDO Visura.  
Journal no 8090 du 30.07.2001 (041698)

■ **Safetherm S.A.**, à Gland, développement, production et distribution d'appareils et services innovants (FOSC du 21.09.1998, p. 6502). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par le Président du Tribunal d'arrondissement de La Côte le 28 mai 2001. La raison sociale devient: **Safetherm S.A. en liquidation**.  
Journal no 8087 du 30.07.2001 (041699)

■ **Sargent & Greenleaf S.A.**, à Ecublens (VD), production et vente de serrures et appareils de sécurité (FOSC du 08.01.1998, p. 98). Le réviseur Visura Société Fiduciaire, succursale de Lausanne a modifié sa raison sociale en BDO Visura.  
Journal no 8088 du 30.07.2001 (041700)

■ **SITE, Goran Bozovic**, à Lausanne, conseils dans le domaine de l'aménagement du territoire et de la gestion des ressources territoriales (FOSC du 02.03.2000, p. 1454). Nouvelle adresse: avenue du Théâtre 4.  
Journal no 8091 du 30.07.2001 (041701)

■ **Société Anonyme Conrad Zschokke**, succursale d'Echandens, étude, direction et exécution de construction (FOSC du 25.01.2001, p. 0609). Siège principal: Genève. Statuts modifiés le 30 mai 2001 au siège principal. Nouvelle raison sociale du siège principal et de la succursale: **Zschokke Construction SA (Zschokke Bau AG) (Zschokke Construction Ltd)**.  
Journal no 8092 du 30.07.2001 (041702)

■ **Société anonyme de la Métairie**, à Nyon, possession de divers immeubles et leur utilisation pour l'exploitation de cliniques (FOSC du 01.06.2001, p. 4153). Le réviseur Visura Société Fiduciaire, succursale de Lausanne a modifié sa raison sociale en BDO Visura.  
Journal no 8093 du 30.07.2001 (041703)

■ **SOTREMODE S.A.**, à Moudon, commercialisation d'articles de mode, en particulier dans le domaine de l'optique, des articles en cuir, des vêtements et accessoires (FOSC du 04.01.2001, p. 0069). Le réviseur Visura Société Fiduciaire, succursale de Lausanne a modifié sa raison sociale en BDO Visura.  
Journal no 8094 du 30.07.2001 (041704)

■ **Thermoflex S.A.**, à Lonay, achat, vente et échange d'objets et biens mobiliers (FOSC du 05.03.1998, p. 1591). Le réviseur Visura Société Fiduciaire, succursale de Lausanne a modifié sa raison sociale en BDO Visura.  
Journal no 8095 du 30.07.2001 (041705)

■ **Tusa S.A.**, à Vevey, fabrication et vente de tubes et autres emballages (FOSC du 07.03.2001, p. 1706). Michael Herte est actuellement originaire de Balm bei Messen. Société Fiduciaire "Lemano" n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Ofisa, à Lausanne.  
Journal no 8096 du 30.07.2001 (041706)

■ **Visudata S.A.**, à Lausanne, conseils en informatique, conception et commerce de logiciels et de matériel informatique (FOSC du 13.06.2000, p. 3984). Le réviseur Visura Société Fiduciaire, succursale de Lausanne a modifié sa raison sociale en BDO Visura.  
Journal no 8098 du 30.07.2001 (041707)

■ **Wall Street Café S.A.**, à Vevey, exploitation de bars à café, cafés-restaurants, hôtels et autres établissements publics, d'automates et de salles de jeux (FOSC du 03.01.2001, p. 0028). Le réviseur Visura Société Fiduciaire, succursale de Lausanne, a modifié sa raison sociale en BDO Visura.  
Journal no 8099 du 30.07.2001 (041708)

■ **Yellow-b S.A.**, à Epalinges, toute prestation et service en matière informatique (FOSC du 17.11.2000, p. 7833). Le réviseur Visura Société Fiduciaire, succursale de Lausanne a modifié sa raison sociale en BDO Visura.  
Journal no 8100 du 30.07.2001 (041709)

**Löschungen**  
Radiations  
Cancellazioni

■ **Bambou S.à r.l. en liquidation**, à Prilly, traiteur avec spécialités asiatiques; commerce de produits d'épicerie, d'articles de décoration et de produits artisanaux asiatiques (FOSC du 25.11.1997, p. 8536). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.  
Journal no 8101 du 30.07.2001 (041710)

■ **Bertrand Sciboz**, à Chardonne, atelier de menuiserie et d'ébénisterie (FOSC du 08.05.2001, p. 3439). La raison est radiée, les actifs et les passifs ayant été apportés à la société Bertrand Sciboz S.à r.l., à Chardonne.  
Journal no 8102 du 30.07.2001  
(041711)

■ **Claire Vue D en liquidation**, à Lausanne, société anonyme, affaires immobilières (FOSC du 08.10.1999, p. 6914). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.  
Journal no 8103 du 30.07.2001  
(041712)

■ **Claudia S.A. en liquidation**, à Lausanne, affaires immobilières (FOSC du 01.04.1999, p. 2166). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.  
Journal no 8104 du 30.07.2001  
(041713)

■ **Clinique des Charmettes S.A. en liquidation**, à Lausanne (FOSC du 06.01.2000, p. 85). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.  
Journal no 8105 du 30.07.2001  
(041714)

■ **Dominique von Siebenthal**, à Château-d'Oex, exploitation du restaurant 'Au Rendez-vous' (FOSC du 09.02.2000, p. 900). Par décision du 18 janvier 2001, le Président du Tribunal d'arrondissement de l'Est Vaudois a prononcé la faillite de la titulaire. La procédure de faillite étant clôturée, la raison est radiée d'office, conformément à l'art. 66, 1er al. ORC.  
Journal no 8106 du 30.07.2001  
(041715)

■ **Fondation pour la paix par la culture et la science**, à Lausanne, favoriser et soutenir le développement de la paix dans le monde, etc. (FOSC du 23.01.1988, p. 288). Le Département des institutions et des relations extérieures ayant pris acte de la dissolution et constaté la liquidation de la fondation le 6 juillet 2000, le nom est radié.  
Journal no 8107 du 30.07.2001  
(041716)

■ **Guy Bugnon**, à Cully, commerce de tissus et confection (FOSC du 07.08.1962, p. 2301). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.  
Journal no 8108 du 30.07.2001  
(041717)

■ **Les Piddes en liquidation**, à Lausanne, société anonyme, affaires immobilières (FOSC du 12.05.1997, p. 3177). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.  
Journal no 8109 du 30.07.2001  
(041718)

■ **Palazzo Milano S.A. en liquidation**, à Lausanne, affaires immobilières (FOSC du 27.10.1999, p. 7336). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.  
Journal no 8110 du 30.07.2001  
(041719)

■ **S.I. Clairval D, La Tour de Peilz, en liquidation**, à La Tour-de-Peilz, société anonyme (FOSC du 22.10.1999, p. 7247). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.  
Journal no 8111 du 30.07.2001  
(041720)

■ **S.I. de la Rue du Midi, Vevey en liquidation**, à Vevey, société anonyme (FOSC du 23.07.1999, p. 5045). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.  
Journal no 8112 du 30.07.2001  
(041721)

■ **Société Immobilière 'Villa Collonges' en liquidation**, à Prilly, société anonyme (FOSC du 22.02.1999, p. 1202). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.  
Journal no 8116 du 30.07.2001  
(041722)

■ **Société Immobilière de la Plaine S.A., en liquidation**, à Aigle (FOSC du 08.01.1998, p. 97). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.  
Journal no 8113 du 30.07.2001  
(041723)

■ **Société immobilière Le Chalet S.A. en liquidation**, à Belmont-sur-Lausanne (FOSC du 07.01.1998, p. 73). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.  
Journal no 8114 du 30.07.2001  
(041724)

■ **Société immobilière Valency-Prélat B en liquidation**, à Lausanne, société anonyme (FOSC du 13.05.1997, p. 3209). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.  
Journal no 8115 du 30.07.2001  
(041725)

■ **Sodisel, société coopérative pour la distribution des sels en liquidation**, à Lausanne, achat et répartition entre les membres et sur le marché en général des sels de bouche,

artisans et agricoles sur le territoire du canton de Vaud (FOSC du 23.03.1995, p. 1624). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.  
Journal no 8117 du 30.07.2001  
(041726)

■ **Wea S.A. en liquidation**, à Préverenges, commerce, représentation, distribution, courtage et fabrication de produits alimentaires (FOSC du 24.11.1997, p. 8500). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.  
Journal no 8118 du 30.07.2001  
(041727)

**ZG**

**Neuintragungen**  
Nouvelles inscriptions  
Nuove iscrizioni

■ **Body Balance, Irene Bucher**, Sitz: Zug, Domizil: Raingässli 3, 6300 Zug, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Kosmetische Behandlungen an Gesicht und Körper. Eingetragene Personen: Bucher, Irene, Heimat: Kems, Ebikon, in Rain, Inhaberin mit Einzelunterschrift.  
Tagebuch Nr. 6923 vom 30.07.2001  
(041728)

■ **Escort Investment AG**, Sitz: Zug, Domizil: c/o Fellmann & Partner AG, Im Rank 54, 6303 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 24.07.2001. Zweck: Finanzierungen aller Art, insbesondere Vermittlung von Finanzierungsangelegenheiten; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000, Liberiebung: CHF 100'000, 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Syz, Eric Max Charles, Heimat: Zürich, in Commugny, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Reichardt, Dr. Michael, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in München (DE), Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Mühlebach, Dr. Urs, Heimat: Tegerfelden, in Sempach, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; MFS Revisions-AG, in Luzern, Revisionsstelle.  
Tagebuch Nr. 6925 vom 30.07.2001  
(041729)

■ **G-Power Finance AG**, Sitz: Zug, Domizil: c/o Fellmann & Partner AG, Im Rank 54, 6303 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 24.07.2001. Zweck: Finanzierungen aller Art, insbesondere Vermittlung von Finanzierungsangelegenheiten; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000, Liberiebung: CHF 100'000, 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Reichardt, Dr. Michael, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in München (DE), Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Syz, Eric Max Charles, Heimat: Zürich, in Commugny, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Mühlebach, Dr. Urs, Heimat: Tegerfelden, in Sempach, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; MFS Revisions-AG, in Luzern, Revisionsstelle.  
Tagebuch Nr. 6924 vom 30.07.2001  
(041730)

■ **HJW Asset Management AG**, Sitz: Zug, Domizil: c/o Schürmann Treuhand AG, Untermüli 9, 6302 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 26.07.2001. Zweck: Beratung im Bereiche der Finanzdienstleistung sowie Verwaltung von Vermögenswerten jeder Art für Dritte; kann Wertschriften erwerben, verwalten und veräussern, Anlage- und Treuhandgeschäfte tätigen, alle Geschäfte des Immobilienverkehrs vornehmen sowie Beteiligungen an andern Gesellschaften erwerben, verwalten oder finanzieren. Aktienkapital: CHF 100'000, Liberiebung: CHF 100'000, 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Tanner, Heinz, Heimat: Innerkirchen, in Steinhausen, Mitglied mit Einzelunterschrift; Schürmann Treuhand AG, in Zug, Revisionsstelle.  
Tagebuch Nr. 6927 vom 30.07.2001  
(041731)

■ **Marecama Alternative Investments AG**, Sitz: Zug, Domizil: c/o Muheim & Merz, Bundesplatz 2, 6304 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 26.07.2001. Zweck: Handel mit Wertschriften und Derivaten jeder Art auf eigene Rechnung; kann Tochtergesellschaften gründen sowie Unternehmen und Beteiligungen erwerben und andere Unternehmen verwalten. Aktienkapital: CHF 200'000, Liberiebung: CHF 200'000, 2'000 vinkulierte Namenaktien zu CHF 100. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Muheim, Dr. Franz-Xaver, Heimat: Flüelen, in Altdorf UR, Mitglied mit Einzelunterschrift; Tebor Treuhand AG, in Zug, Revisionsstelle; Zürcher, Bruno, Heimat: Luzern, Trub, Basel, in Zollikon, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift.  
Tagebuch Nr. 6954 vom 30.07.2001  
(041732)

■ **Mosaik Personal- und Unternehmensberatung AG**, Sitz: Zug, Domizil: Alpenstrasse 9, 6300 Zug, Zweigniederlassung (Neueintragung). Angaben zum Hauptsitz: Firma: Mosaik Personal- und Unternehmensberatung AG. Rechtsnatur: Aktiengesellschaft. Sitz: Zürich. Eintragungsdatum: 26.07.1996. Zweck: Vermittlung von Fachpersonal, insbesondere Kadeselektion für Banken, Versicherungen, Handel und Industrie; kann Tochtergesellschaften errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundeigentum und Wertschriften erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Weitere Angaben zur Zweigniederlassung: Eingetragene Personen: Leone, Serena, Heimat: Italien, in

Zürich, Leiterin der ZN mit Kollektivunterschrift zu zweien; Naef, Roland, Heimat: Hausen am Albis, in Zürich, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagebuch Nr. 6953 vom 30.07.2001  
(041733)

■ **Peter Gmür Beteiligungen AG**, Sitz: Baar, Domizil: c/o Ficom Treuhand GmbH, Haldenstrasse 5, 6342 Baar, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 20.07.2001. Zweck: Kauf, Halten und Verkauf von Beteiligungen sowie Erbringung von damit zusammenhängenden Dienstleistungen wie strategische Beratung; kann Tochtergesellschaften errichten sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: CHF 500'000, Liberiebung: CHF 500'000, 500 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Gmür, Peter, Heimat: Amden, in Scherzenbach, Mitglied mit Einzelunterschrift; Abona Treuhand AG, in Unterägeri, Revisionsstelle.  
Tagebuch Nr. 6928 vom 30.07.2001  
(041734)

**Mutationen**  
Mutations  
Mutazioni

■ **Allister F. Group GmbH**, Sitz: Zug, Vermittlung, Durchführung und Abwicklung von Kapitalanlagen, GmbH (SHAB Nr. 64 vom 30.03.2000, S. 2143). Statutenänderung: 27.07.2001. Eingetragene Personen Geändert: Glad, Franciscus, Heimat: Frankreich, in Fremestoff (FR), Gesellschafter, Stamanteil: CHF 20'000 [bisher: Stamanteil: CHF 19'000]. Neu: Wittkovsky, Volker, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Hünenberg, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift. Gelöscht: Lempert, Martin Thomas, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Walchwil, Gesellschafter, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stamanteil: CHF 1'000.  
Tagebuch Nr. 6945 vom 30.07.2001  
(041735)

■ **ASA Investment AG (ASA Investment SA) (ASA Investment Ltd)**, Sitz: Zug, Erwerb, dauernde Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 111 vom 08.06.2000, S. 3905). Domizil Neu: c/o KPMG Fides Peat, Landis + Gyr-Strasse 1, 6300 Zug.  
Tagebuch Nr. 6921 vom 30.07.2001  
(041736)

■ **Brägger Informatik**, Sitz: Zug, Informatik- und Unternehmensberatung, Einzelfirma (SHAB Nr. 60 vom 24.03.2000, S. 2000). Eingetragene Personen Geändert: Brägger, Andreas Arno, Heimat: Ebnat-Kappel, in Zwillikon, Inhaber mit Einzelunterschrift [bisher: in Jona].  
Tagebuch Nr. 6934 vom 30.07.2001  
(041737)

■ **Co-Investor AG**, Sitz: [bisher: Zug ], Halten und Verwalten von Gesellschaftsanteilen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 58 vom 23.03.2001, S. 2172). Statutenänderung: 25.07.2001. Sitz Neu: Baar. Domizil Neu: Neuhoferstrasse 21, 6341 Baar. Eingetragene Personen Neu: Wettstein, Andreas, Heimat: Sempach, Mellingen, in Hergiswil NW, Präsident mit Einzelunterschrift.  
Tagebuch Nr. 6926 vom 30.07.2001  
(041738)

■ **Creag Promotionen**, Sitz: Zug, Immobilien-Promotion, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 122 vom 26.06.2000, S. 4302). Eingetragene Personen Gelöscht: [Müller, Pius, Heimat: Meggen, Romos, in Meggen, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].  
Tagebuch Nr. 6948 vom 30.07.2001  
(041739)

■ **CTS Investment AG**, Sitz: Zug, Halten von Beteiligungen an Gruppengesellschaften im Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 75 vom 22.04.1997, S. 2681). Eingetragene Personen Neu: Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle. Gelöscht: [Arthur Andersen AG, in Zürich, Revisionsstelle].  
Tagebuch Nr. 6930 vom 30.07.2001  
(041740)

■ **CTS Project Investment AG**, Sitz: Zug, Halten von Beteiligungen an Gruppengesellschaften im Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 75 vom 22.04.1997, S. 2681). Eingetragene Personen Neu: Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle. Gelöscht: [Arthur Andersen AG, in Zürich, Revisionsstelle].  
Tagebuch Nr. 6931 vom 30.07.2001  
(041741)

■ **Dr. Lütolf, Management Systeme**, Sitz: Risch, Unternehmens- und Managementberatung, Einzelfirma (SHAB Nr. 200 vom 13.10.2000, S. 7012). Domizil Neu: Blegi 14, 6343 Rotkreuz.  
Tagebuch Nr. 6935 vom 30.07.2001  
(041742)

■ **ED & P AG, Engineering, Development & Promotion (ED & P SA, Engineering, Development & Promotion)**, Sitz: Zug, Management und Entwicklung von Natursteinminnen, Aktiengesellschaft (SHAB - Nr. 187 vom 30.09.1997, S. 7161). Zweigniederlassungen Gelöscht: [Wohlen AG].  
Tagebuch Nr. 6939 vom 30.07.2001  
(041743)

■ **Eprox Consulting GmbH**, Sitz: Menzingen, Handel mit Waren aller Art, GmbH (SHAB Nr. 252 vom 28.12.2000, S. 8879). Eingetragene Personen Neu: Renggli, Kathrin, Heimat: Doppelchwand, in Finstersee, Gesellschafterin, Geschäftsführerin mit Einzelunterschrift, Stamanteil: CHF 10'000. Gelöscht: [Lützel-schwab, Andreas, Heimat: Basel, in Allschwil, Gesellschafter, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stamanteil: CHF 10'000].  
Tagebuch Nr. 6941 vom 30.07.2001  
(041744)

■ **Exclusive Cars AG**, Sitz: Zug, Handel mit Motorfahrzeugen und deren Ersatz- und Zubehörteilen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 224 vom 16.11.2000, S. 7800). Löschung: von Amtes wegen infolge Sitzverlegung nach St. Gallen (SHAB Nr. 143 vom 26.07.2001, Seite 5765).  
Tagebuch Nr. 6933 vom 30.07.2001  
(041745)

■ **FamilyGate Services GmbH**, Sitz: Zug, Erbringung von Dienstleistungen aller Art, GmbH (SHAB Nr. 99 vom 23.05.2001, S. 3888). Statutenänderung: 27.07.2001. Eingetragene Personen Geändert: Biedermann, Theodor, Heimat: Witznau, in Cham, Gesellschafter, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stamanteil: CHF 14'000 [bisher: Stamanteil: CHF 7'000]. Gelöscht: [Stroem, Finn, Heimat: Norwegen, in Oslo (NO), Gesellschafter, Stamanteil: CHF 7'000].  
Tagebuch Nr. 6946 vom 30.07.2001  
(041746)

■ **Gambit Technologies AG**, Sitz: [bisher: Zug ], Entwicklung, Produktion und Vertrieb von Verfahren und Geräten für Medizin, Umwelt und Biotechnologien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 119 vom 22.06.2001, S. 4704). Statutenänderung: 26.07.2001. Sitz Neu: Cham. Domizil Neu: Seestrasse 9, 6330 Cham.  
Tagebuch Nr. 6932 vom 30.07.2001  
(041747)

■ **get it! consulting & quality, Angelika Mittermüller**, Sitz: Cham, Personalrekrutierung, Einzelfirma (SHAB Nr. 47 vom 07.03.2000, S. 1552). Firma Neu: **get services!, Angelika Mittermüller**.  
Tagebuch Nr. 6937 vom 30.07.2001  
(041748)

■ **Indophone Telephone Development in Indonesia AG**, Sitz: Baar, Beratungs- und Vermittlungstätigkeiten aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 188 vom 29.09.1998, S. 6687). Firma Neu: **Indophone Telephone Development in Indonesia AG in Liquidation**. Bemerkungen Neu: Auflösung: Generalversammlung vom 10.07.2001. Eingetragene Personen Geändert: Eggenberger, Thomas H., Heimat: Grabs, Luzern, in Zürich, Liquidator mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Gelöscht: [Hartmann, Markus, Heimat: Trimmis, in Zollikon, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].  
Tagebuch Nr. 6942 vom 30.07.2001  
(041749)

■ **MDM Consulting Martin Häberli**, Sitz: Risch, Unternehmensberatung und Teilzeit-Management, Einzelfirma (SHAB Nr. 197 vom 11.10.1999, S. 6951). Domizil Neu: Blegi 14, 6343 Rotkreuz.  
Tagebuch Nr. 6936 vom 30.07.2001  
(041750)

■ **Megomat Transfer Systems AG (Megomat Transfer Systems SA) (Megomat Transfer Systems Ltd)**, Sitz: [bisher: Zug ], Entwicklung, Herstellung, Vertrieb und Beratung von sowie Handel im Bereich von Maschinen und Konzepten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 127 vom 04.07.2001, S. 5070). Statutenänderung: 26.07.2001. Sitz Neu: Steinhäusern. Domizil Neu: Sumpfstrasse 23, 6312 Steinhäusern.  
Tagebuch Nr. 6955 vom 30.07.2001  
(041751)

■ **Pavater AG**, Sitz: Cham, Produktion, Veredlung und Verkauf von Faserplatten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 73 vom 17.04.2001, S. 2806). Eingetragene Personen Gelöscht: [Neher, Rolf, Heimat: Tägerwilen, in Untertessingthal, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien].  
Tagebuch Nr. 6947 vom 30.07.2001  
(041752)

■ **Procon Sol GmbH**, Sitz: Hünenberg, Erbringung von Dienstleistungen in der Form von Beratung, GmbH (SHAB Nr. 90 vom 11.05.1999, S. 3118). Löschung: von Amtes wegen infolge Sitzverlegung nach Morschach (SHAB Nr. 143 vom 26.07.2001, Seite 5767).  
Tagebuch Nr. 6940 vom 30.07.2001  
(041753)

■ **PSA Europe AG**, Sitz: Baar, Handel mit in Europa hergestellten Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 251 vom 27.12.2000, S. 8833). Firma Neu: **PSA Europe AG in Liquidation**. Bemerkungen Neu: Auflösung: Generalversammlung vom 08.06.2001. Eingetragene Personen Geändert: Murer, Marcel, Heimat: Beckenried, in Ennetbürgen, Liquidator mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Gelöscht: [Walsh, David E., Heimat: Vereinigte Staaten, in Poway (US), Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Müllhaupt, Peter, Heimat: Bergdietikon, in Zug, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].  
Tagebuch Nr. 6929 vom 30.07.2001  
(041754)

■ **Roché Diagnostics (Schweiz) AG (Roché Diagnostics (Suisse) SA) (Roché Diagnostics (Schweiz) Ltd)**, Sitz: Risch, Handel mit pharmazeutischen, diagnostischen und veterinärmedizinischen Erzeugnissen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 108 vom 07.06.2001, S. 4273). Eingetragene Personen: Gelösch: [Bormann, Harald, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Neuheim, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien].  
Tagebuch Nr. 6949 vom 30.07.2001 (041755)

■ **Sage Sesam Ltd (Sage Sesam AG) (Sage Sesam SA)**, Sitz: Baar, Realisierung und Betreuung von EDV-Projekten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 70 vom 10.04.2001, S. 2681). Eingetragene Personen: Ne: Pfister, Karin, Heimat: Stäfa, Zürich, in Mettmenstetten, Zeichnungsberechtigte mit Kollektivunterschrift zu zweien; Capozzolo, Walter, Heimat: Ebikon, in Dielen, Zeichnungsberechtigte mit Kollektivunterschrift zu zweien; Moser, Doris, Heimat: Sumiswald, in Lausanne, Zeichnungsberechtigte mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gelösch: [Danioh, Yolanda, Heimat: Eschenbach SG, in Zug, Zeichnungsberechtigte mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Nietz, Thomas, Heimat: Rütli ZH, in Affoltern am Albis, Zeichnungsberechtigte mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Korn, Klaus, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Binzen (DE), Zeichnungsberechtigte mit Kollektivunterschrift zu zweien].  
Tagebuch Nr. 6943 vom 30.07.2001 (041756)

■ **Skeleton Technologies AG (Skeleton Technologies SA) (Skeleton Technologies Inc)**, Sitz: Baar, Erwerb, Verwaltung und Verwertung von Patenten, Marken, Urheberrechten und anderen Immaterialgüterrechten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 225 vom 18.11.1999, S. 7839). Eingetragene Personen: Ne: Rüfenacht, Dr. Peter, Heimat: Vechnigen, in Hagendorn, Direktor mit Einzelunterschrift.  
Tagebuch Nr. 6950 vom 30.07.2001 (041757)

■ **Unitreu, Urs Nideröst Treuhand**, Sitz: Zug, Ausübung von treuhänderischen Beratungen, wie, Einzelfirma (SHAB Nr. 9 vom 14.01.1999, S. 268). Domizil Neu: Poststrasse 18, 6300 Zug.  
Tagebuch Nr. 6938 vom 30.07.2001 (041758)

■ **Zambo AG**, Sitz: Zug, Vertretung von und Handel mit Baustoffen und Baumaschinen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 9 vom 14.01.1999, S. 267). Firma Neu: **Zambo AG in Liquidation**. Domizil Neu: Liquidationsdomizil: c/o MANDATARIA Treuhand AG, Am Schanzengraben 23, 8002 Zürich. Bemerkungen Neu: Auflösung: Generalversammlung vom 16.07.2001. Eingetragene Personen: Neu: MANDATARIA Treuhand AG, in Zürich, Liquidator. Gelösch: [Schwegler, Robert, Heimat: Kriens, in Baar, Mitglied mit Einzelunterschrift]; [Schluep, Dr. Heinz W., Heimat: Schotwil, in Horgen, Präsident mit Einzelunterschrift].  
Tagebuch Nr. 6944 vom 30.07.2001 (041759)

**Löschungen**  
Radiations  
Cancellazioni

■ **Art Concept Trading GmbH in Liquidation**, Sitz: Zug, Handel mit Waren aller Art, GmbH (SHAB Nr. 85 vom 03.05.2001, S. 3296). Löschung: von Amtes wegen in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRGv.  
Tagebuch Nr. 6952 vom 30.07.2001 (041760)

■ **ISS Multiservice AG**, Sitz: Zug, Multiservicedienstleistungen zum Zweck des Unterhaltes und Betriebes an Gebäuden, Zweigniederlassung einer Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Ofikon (SHAB Nr. 208 vom 25.10.2000, S. 7280). Weitere Angaben zur Zweigniederlassung: Löschung: infolge Aufhebung der Zweigniederlassung, da die Gesellschaft am Hauptsitz infolge Fusion aufgelöst wurde.  
Tagebuch Nr. 6922 vom 30.07.2001 (041761)

■ **KSV Beteiligungen AG in Liquidation**, Sitz: Zug, Beteiligungen an und Verwaltung von anderen Unternehmungen und Konsortien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 80 vom 26.04.2001, S. 3100). Löschung: von Amtes wegen in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRGv.  
Tagebuch Nr. 6951 vom 30.07.2001 (041762)

**ZH**

**Neueintragungen**  
Nouvelles inscriptions  
Nuove iscrizioni

■ **Aktiva Vermögensverwaltung AG**, in Zürich, Talstrasse 39, 8001 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 25.07.2001. Zweck: Erbringen von Dienstleistungen in den Bereichen der Vermögensverwaltung und Anlageberatung sowie das Vermitteln und Durchführen von Finanz- und Treuhandgeschäften; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: CHF 1'000'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 1'000 Namenaktien zu CHF 100.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Nuninger, Rüdiger, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich, Präsident, mit Einzelunterschrift; Chauvet, Jacques, von Colombier VD, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wältli, Henry, von Sutz-Latringen, in Küssnacht ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Universe AG für Unternehmensberatung und Revision, in Zürich, Revisionsstelle.  
Tagebuch Nr. 20350 vom 30.07.2001 (041763)

■ **Awag Finanz A. Schneider**, in Zürich, Schulstrasse 29, 8050 Zürich, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Erbringung von Dienstleistungen in den Bereichen Inkasso, Finanzierungen, Beteiligungen und Sanierungen. Eingetragene Personen: Schneider, Alfred, von Winterthur, in Winterthur, Inhaber, mit Einzelunterschrift.  
Tagebuch Nr. 20351 vom 30.07.2001 (041764)

■ **Chickieria Gyros GmbH**, in Meilen, Stelzenstrasse 42, 8706 Meilen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 18.07.2001. Zweck: Handel, Einkauf und Verkauf von Lebensmitteln, Wein, Spirituosen, Getränken und Gewürzen über die Gasse und im Haus als gastgewerbliche Leistung. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Inan, Ziya Cavus, türkischer Staatsangehöriger, in Meilen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Inan, Halil, türkischer Staatsangehöriger, in Volketswil, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--.  
Tagebuch Nr. 20352 vom 30.07.2001 (041765)

■ **Energipartner Europe**, in Zürich, c/o Dr. Markus Wirth, Homburger Rechtsanwälte, Weinbergstr. 56/58, 8006 Zürich ZH, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 23.07.2001. Zweck: Erbringung von europäischen Beratungsdienstleistungen sowie Vermittlungstätigkeit (Portfolio-Management) im Bereich Energie, insbesondere Strom und Gas; kann sich an Unternehmen gleicher oder ähnlicher Art beteiligen, Patente sowie andere immaterielle Werte und Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Aktienkapital: CHF 4'500'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 4'500'000.--. Aktien: 4'500 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die Adressen der im Aktienbuch eingetragenen Aktionäre. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Dostert, Nico, luxemburgischer Staatsangehöriger, in Obergesteln, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Taormina, Antonio M., von Massagno, in Niederweningen, Vizepräsident, ohne Zeichnungsberechtigung; Baumgartner, Kurt, von Oensingen, in Kappel SO, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sauer, Heinz, von Olten und Starrkirch-Wil, in Olten, Sekretär (Nichtmitglied), mit Kollektivunterschrift zu zweien; Arthur Andersen AG, in Zürich, Revisionsstelle.  
Tagebuch Nr. 20353 vom 30.07.2001 (041766)

■ **Enzmann Fischer Ghisleni GmbH**, in Zürich, Seebahnstrasse 109, 8003 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 26.07.2001. Zweck: Erstellung von architektonisch hochwertigsten Bauten im Rahmen von Gesamtplanungsmandaten. Stammkapital: CHF 40'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Fischer, Philipp, von Volketswil, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Ghisleni, Stefano, von Krummenau, in Jona, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Enzmann, Evelyn, von Schupfheim, in Zürich, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Ghisleni, Maurizio, italienischer Staatsangehöriger, in Teufen AR, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--.  
Tagebuch Nr. 20354 vom 30.07.2001 (041767)

■ **IBK Isolblitz Kolonja GmbH**, in Winterthur, Wülflingerstrasse 172, 8408 Winterthur, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 26.07.2001. Zweck: Isolationen aller Art, kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag vom 26.07.2001 ein Motorfahrzeug der Marke Chevrolet Pick Up, Jahrgang 1999, wofür CHF 20'000.-- auf das Stammkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Kolonja, Sain, mazedonischer Staatsangehöriger, in Winterthur, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Kolonja-Ismaili, Afrida, mazedonische Staatsangehörige, in Winterthur, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--.  
Tagebuch Nr. 20355 vom 30.07.2001 (041768)

■ **INTERA Tejic**, in Dietikon, Zürcherstrasse 235, 8953 Dietikon, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Inneneinrichtungen insbesondere Verlegen von Teppichen, Parkett und Harbelagen. Eingetragene Personen: Tejic, Petronija, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Dietikon, Inhaber, mit Einzelunterschrift.  
Tagebuch Nr. 20356 vom 30.07.2001 (041769)

■ **invest'n GmbH**, in Zürich, c/o Hirzel, Neef, Schmid, Konsulenten, Seefeldstrasse 45, 8008 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 17.07.2001. Zweck: Erbringen von Dienstleistungen jeglicher Art, insbesondere Finanzdienstleistungen im Research und Handel von Aktien; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Hirzel, Aloys, von Dietikon, in Kilchberg ZH, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Hofstetter, Christof, von Gais, in Jona, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--.  
Tagebuch Nr. 20214 vom 27.07.2001 (041770)

■ **kreis3production GmbH**, in Zürich, Huttenstrasse 58, 8006 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 18.07.2001. Zweck: Eventorganisation, Partorganisation, Werbung, Marketing, Sponsoring, Organisationsberatung, Handel mit Waren aller Art sowie alle damit zusammenhängenden Geschäfte; kann Grundstücke erwerben, belasten und veräussern sowie sich an Unternehmen mit gleichem oder ähnlichem Zweck beteiligen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Antonopoulos, Georgios, griechischer Staatsangehöriger, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.--; Drumakas, Georgios, griechischer Staatsangehöriger, in Oberglatt, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.--; Goulios, Chrisovalantis, von Zürich, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.--; Vettas, Nikolaus, von Zürich, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.--.  
Tagebuch Nr. 20357 vom 30.07.2001 (041771)

■ **Mediathek Moga GmbH**, in Wädenswil, Seestrasse 104, 8820 Wädenswil, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 18.07.2001. Zweck: Einrichtung und Führung von Videotheken sowie Handel und Vertrieb von und mit Video, DVD-Artikel sowie Produkten aller Art; kann sich bei anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten, vermitteln, mieten, verwalten und verkaufen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Romer, André, von Benken SG, in Schübelbach, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--; Romer, Eveline, von Benken SG, in Wangen SZ, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Phechmal, Ekarin, von Sutz-Latringen, in Wangen SZ, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.  
Tagebuch Nr. 20358 vom 30.07.2001 (041772)

■ **Omega Trading AG**, in Zürich, c/o FV-Stell-Engineering AG, Albulastrasse 24, 8048 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 12.07.2001. Zweck: Handel mit Anlagen, Rohstoffen, Hilfsmitteln, Halbfertig-Produkten oder Fertig-Produkten aller Art, besonders der Textilindustrie; kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen, Grundstücke erwerben, halten und veräussern sowie alle kommerziellen, finanziellen und andern Tätigkeiten ausüben, welchem mit dem Geschäftszweck im Zusammenhang stehen, insbesondere den Export und Import von Waren aller Art. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 50'000.--. Aktien: 1'000 Inhaberaktien zu CHF 100.--. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB oder, sofern die Namen und Adressen sämtlicher Aktionäre bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Eingetragene Personen: Hassler, Heinz Karl, österreichischer Staatsangehöriger, in Treflendorf (A), Präsident, mit Einzelunterschrift; Wolfarth, Hans, von Rudolfstetten-Friedlisberg, in Oberlunkhofen, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Wolfarth, Sonja, von Rudolfstetten-Friedlisberg, in Oberlunkhofen, Mitglied; Rosmarie Spring, eidg. dipl. Steuerexpertin, in Zürich, Revisionsstelle.  
Tagebuch Nr. 20359 vom 30.07.2001 (041773)

■ **R. Trifoglio Architekten GmbH**, in Unterengstringen, Dorfstrasse 56, 8103 Unterengstringen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 25.07.2001. Zweck: Führen eines Architekturbüros; ist berechtigt, sich an Unternehmen aller Art zu beteiligen, Liegenschaften zu erwerben, zu verwalten und zu veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma trisign Architektur, Planung und Beratung Rodolfo Trifoglio, in Unterengstringen, gemäss Übernahmebilanz per 31.01.2001 mit Aktiven von CHF 10'000.-- und Passiven von CHF 0.--, wofür CHF 10'000.-- auf das Stammkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Trifoglio, Rodolfo, von Weiningen ZH, in Freienbach, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Trifoglio, Rolan, italienischer Staatsangehöriger, in Oetwil an der Limmat, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--.  
Tagebuch Nr. 20360 vom 30.07.2001 (041774)

■ **RFT GmbH**, in Regensdorf, Tannholzstrasse 16, 8105 Watt, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 18.07.2001. Zweck: Betrieb einer Treuhand- und Revisionsgesellschaft; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften und Wertschriften erwerben, ver-

walten und verkaufen; kann ferner Darlehen aufnehmen und gewähren, Garantien und andere Sicherheiten stellen, Immaterialgüterrechte erwerben, verwalten und verwerten. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Flück, Irene Cäcilia, von Brienz RE, in Regensdorf, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Renold, Marc Beat, von Baden und Brunnegg, in Regensdorf, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--.  
Tagebuch Nr. 20361 vom 30.07.2001 (041775)

■ **Xenon Communications, Inc., Boulder, Zweigniederlassung Zürich (Xenon Communications, Inc., Boulder, Zürich Branch)**, in Zürich, Dreikönigsstrasse 31A, 8002 Zürich, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma Hauptsitz: Xenon Communications, Inc. Rechtsnatur Hauptsitz: Colorado Corporation. Hauptsitz: Boulder (CO, USA). Statuten Hauptsitz: Das Certificate of Incorporation und die By-Laws datieren vom 16.03.2000. Zweck Hauptsitz: Durchführung aller rechtmässigen Geschäfte, die von den Gesetzen des Staates Colorado gemäss Colorado Business Corporation Act zugelassen sind. Kapital Hauptsitz: Ausgegebene Aktien: 2'000'000 ordinary shares ohne Nennwert Liberierung Aktienkapital: USD 1'688'975.--. Angaben zur Zweigniederlassung: Verkaufsbüro des Hauptsitzes und als solches Abwicklung von Geschäften, insbesondere Produktion, Verkauf, Vertrieb und Lieferung der Produkte des Hauptsitzes. Eingetragene Personen: Chaudhary, Bilal, pakistanischer Staatsangehöriger, in Superior (CO, USA), Mitglied des Board of Directors, mit Einzelunterschrift; Hafeez, Muhammad A., pakistanischer Staatsangehöriger, in Superior (CO, USA), Mitglied des Board of Directors, mit Einzelunterschrift; Berger, Matthew B., Bürger der USA, in Sarasota (FL, USA), Mitglied des Board of Directors, ohne Zeichnungsberechtigung; Robbie, Kevin P., Bürger der USA, in Longmont (CO, USA), Mitglied des Board of Directors, ohne Zeichnungsberechtigung; Toderica, Nicolae, rumänischer Staatsangehöriger, in Longmont (CO, USA), Mitglied des Board of Directors, ohne Zeichnungsberechtigung; Seefried, Robert A., Bürger der USA, in Longmont (CO, USA), Chairman des Board of Directors und Sekretär, ohne Zeichnungsberechtigung; Nesti, Peter, von Zürich, in Meilen, Leiter der Zweigniederlassung, mit Einzelunterschrift.  
Tagebuch Nr. 20362 vom 30.07.2001 (041776)

**Mutationen**  
Mutations  
Mutazioni

■ **ARTOSTEX AG**, in Zürich, Abschluss von Beratungsverträgen insbesondere über Herstellung und Vertrieb von Luxusartikeln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 103 vom 30.05.2001, S. 4060). Die Gesellschaft (Neu: Natural Resources Invest AG) wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zug (SHAB Nr. 134 vom 13.07.2001, S. 5392) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.  
Tagebuch Nr. 20363 vom 30.07.2001 (041777)

■ **Autoflug (Schweiz) AG**, in Zürich, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 248 vom 20.12.2001, S. 8680). Ausgeschiedene Personen und erschlzene Unterschriften: Moser, Hans-Peter, von Trüllikon, in Schaffhausen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Roth, Gerhard, von Erlinsbach, in Jegenstorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagebuch Nr. 20364 vom 30.07.2001 (041778)

■ **Bau- und Wohngenossenschaft Flue**, in Oberglatt, Genossenschaft (SHAB Nr. 14 vom 22.01.1996, S. 414). Ausgeschiedene Personen und erschlzene Unterschriften: Zenger, Werner, von Zürich, in Rümlang, P und Kasser, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Plüss, Hans Rudolf, von Zürich, in Rümlang, Mitglied und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Finisler, Hans Chr., von Zürich, in Affoltern am Albis, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Buchegger, Georg, von Wittenbach, in Oberglatt, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagebuch Nr. 20365 vom 30.07.2001 (041779)

■ **Baumaschinen H + S AG**, in Wädenswil, Handel mit Maschinen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 140 vom 23.07.2001, S. 5669). Zweigniederlassung: [Folgende Zweigniederlassung ist aufgehoben worden:] [götschen: Zürich].  
Tagebuch Nr. 20366 vom 30.07.2001 (041780)

■ **BHG Baugenossenschaft Haus und Grund**, in Zürich, Wohn- und Eigentumsförderung durch Erwerb von Grundstücken oder Liegenschaften, deren Überbauung oder Sanierung und Weiterveräusserung, Genossenschaft (SHAB Nr. 144 vom 26.07.2000, S. 5110). Ausgeschiedene Personen und erschlzene Unterschriften: Stettler, Charles, von Stäfa, in Stäfa, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.  
Tagebuch Nr. 20367 vom 30.07.2001 (041781)

■ **Boutique Erotica A/G**, in Zürich, Betrieb einer Boutique, Erotica, Kaul und Verkauf und Vertrieb von erotischen Artikeln aller Art; Eröffnung von weiteren gleichartigen Ladengeschäften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 199 vom 10.10.1998, S. 7039). Ausgeschiedene Personen und erschlzene

Unterschriften: Adlatus-Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Pedoma Treuhand AG, in Schlieren, Revisionsstelle. Tagbuch Nr. 20368 vom 30.07.2001 (041782)

■ **BridgeCo AG**, in Dübendorf, Entwicklung, Herstellung und Vertrieb von Hard- und Software, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 42 vom 01.03.2001, S. 1538). Statutenänderung: 13.07.2001. Aktienkapital neu: CHF 3'335'620.-- [bisher: CHF 3'300'000.--]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 3'335'620.--. Aktien neu: 333'562 Namenaktien zu CHF 10.-- [bisher: 330'000 Namenaktien zu CHF 10.--]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gull, Ronald, von Zürich und Schwerzenbach, in Zürich, Geschäftsführer und Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit einem Mitglied [bisher: Geschäftsführer]. Sattel, Gerhard Josef, deutscher Staatsangehöriger, in Kappel am Albis, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit einem Mitglied. Tagbuch Nr. 20369 vom 30.07.2001 (041783)

■ **Brühlhof-Stiftung für Behinderte**, in Winterthur, Stiftung (SHAB Nr. 90 vom 10.05.2001, S. 3536). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schrupp, Hans Heinrich, von Zürich, in Wil ZH, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kulcsar Meienberger, Ruth, von Arbon, in St. Gallen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lundt, Manfred, deutscher Staatsangehöriger, in Winterthur, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rigberman, Eric, niederländischer Staatsangehöriger, in Wildberg, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagbuch Nr. 20370 vom 30.07.2001 (041784)

■ **Burkard Instrumente AG**, bisher in Geroldswil, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 123 vom 28.06.1995, S. 3601). Statutenänderung: 24.07.2001. Sitz neu: Dietikon. Domizil neu: Bernstrasse 388, 8953 Dietikon. Zweck neu: Handel mit und Erbringung von Serviceleistungen an sowie Fabrikation von Messgeräten, Instrumenten und technischen Produkten, insbesondere für die Analytik und medizinische Elektronik; Anmeldung, Verwertung, Kauf und Verkauf von Patenten, Lizenzen, Marken und ähnlichen Rechten jeder Art; Erwerb, Verwaltung, Nutzung, Veräusserung und Vermietung von Grundstücken im In- und Ausland; Beteiligung an anderen Gesellschaften im In- und Ausland; Tätigkeit von Geschäften, die mit den genannten Zwecken direkt oder indirekt im Zusammenhang stehen. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Tagbuch Nr. 20371 vom 30.07.2001 (041785)

■ **Cabletron Systems AG**, in Wallisellen, Handel mit allen Produkten der Kommunikationstechnik, insbesondere von Hardware und Netzwerk Software, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 52 vom 16.03.1999, S. 1171). Statutenänderung: 19.07.2001. Firma neu: **Enterasys Networks Switzerland AG**. Uebersetzungen der Firma neu: **Enterasys Networks Switzerland SA (Enterasys Networks Switzerland Ltd)**. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Benson, Craig, Bürger der USA in Rye New Hampshire (USA), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Semeribashian, Edward, von Amriswil, in Bertschikon, mit Kollektivprokura zu zweien; Brunner, Thomas, deutscher Staatsangehöriger, in Kempten (D), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fiallo, Enrique, Bürger der USA in Hampton Falls (New Hampshire/USA), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; van den Eynde, Kristiaan, belgischer Staatsangehöriger, in Holsbeek (B), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Weisselberg, Gabriele, deutsche Staatsangehörige, in Flörsheim (D), mit Kollektivprokura zu zweien. Tagbuch Nr. 20372 vom 30.07.2001 (041786)

■ **Cargo 24 AG**, in Kloten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 101 vom 28.05.2001, S. 3974). Firma neu: **Cargo 24 AG in Liquidation**. Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Artikel 88a HRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in Bezug auf das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wegmüller, Manuela, deutsche Staatsangehörige, in Truttikon, Präsidentin und Liquidatorin, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsidentin]; Wegmüller, Gerhard, von Kloten, in Kloten, Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied]; Gwerder, Othmar, von Muotathal, in Zürich, Mitglied und Liquidator, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: Mitglied]. Tagbuch Nr. 20373 vom 30.07.2001 (041787)

■ **Comcom System AG**, in Zürich, Entwicklung von Marketing-Systemen und Durchführung von Marketingaufgaben, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 70 vom 10.04.2001, S. 2674). Firma neu: **Comcom System AG in Liquidation**. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 708 Abs. 4 OR und Art. 86 Abs. 2 HRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in Bezug auf die Verwaltung und Vertretung angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Tagbuch Nr. 20374 vom 30.07.2001 (041788)

■ **Confiserie Mathys AG**, bisher in Wallisellen, Herstellung und Vertrieb von Confiserie-Artikeln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 237 vom 07.12.1998, S. 8336). Statutenänderung: 13.07.2001. Sitz neu: Nürensdorf. Domizil neu: Baltenwilerstrasse 2, 8309 Nürensdorf. Tagbuch Nr. 20375 vom 30.07.2001 (041789)

■ **Control Data (Schweiz) AG**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 77 vom 22.04.1999, S. 2613). Statutenänderung: 11.07.2001. Firma neu: **Syntegra (Schweiz) AG**. Uebersetzungen der Firma neu: **Syntegra (Suisse) SA (Syntegra (Svizzera) SA)**. Zweck neu: Koordinieren und Fördern der schweizerischen Geschäftsinteressen des Unternehmensbereichs Syntegra der British Telecommunications plc, London, GB, wie Herstellung, Unterhalt, Kauf, Verkauf, Vermietung, Finanzierung von Datenverarbeitungssystemen, Peripheriegeräten, Microcomputer und ähnlichen Produkten aller Art; Übernahme und Ausführung von Rechenzentrumsdienstleistungen und allen damit zusammenhängenden Geschäften, Übernahme und Ausführung aller Beratungsdienstleistungen im Zusammenhang mit den vorgenannten Zwecken, Erwerb, Verkauf, Verwertung sowie Verwaltung von Immaterialgüterrechten sowie Erwerb und Gewähren von Lizenzen an solchen Rechten; kann sich an andern Unternehmungen beteiligen, welche einen gleichen oder ähnlichen Zweck haben, sowie Grundbesitz erwerben, verwalten und verkaufen. Tagbuch Nr. 20376 vom 30.07.2001 (041790)

■ **CP Creative Projects GmbH**, in Dietlikon, Herstellung und Handel mit designten Waren. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 53 vom 16.03.2001, S. 1968). Firma neu: **CP Creative Projects GmbH in Liquidation**. Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Artikel 88a HRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in Bezug auf das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mäder, Robert, von Zürich, in Zürich, Gesellschafter, Geschäftsführer und Liquidator, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 33'000.-- [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer]. Tagbuch Nr. 20377 vom 30.07.2001 (041791)

■ **Createch AG**, in Nürensdorf, Produkte der Kunststoff- und Verpackungsindustrie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 235 vom 01.12.2000, S. 8195). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bollmann, Peter, von Männedorf und Weisingen, in Lenzburg, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Erni, Eugen, von Volketswil, in Wädenswil, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kalberer, Markus, von Mels, in Winterthur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Nussbaum, Dr. Robert, von Birwil, in Meisterschwanden, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident]. Tagbuch Nr. 20378 vom 30.07.2001 (041792)

■ **CULINARIS GmbH**, bisher in Langnau am Albis, Handel mit Lebensmitteln, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 59 vom 26.03.1998, S. 2077). Statutenänderung: 26.07.2001. Sitz neu: Kilchberg ZH. Domizil neu: Seestrasse 40, 8802 Kilchberg. Tagbuch Nr. 20379 vom 30.07.2001 (041793)

■ **Dayatay GmbH**, bisher in Winterthur, Erbringung von Dienstleistungen und Entwicklung von Produkten im Informatikbereich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 41 vom 28.02.2000, S. 1348). Statutenänderung: 12.07.2001. Firma neu: **dayatay GmbH**. Sitz neu: Zürich. Domizil neu: Hohlstrasse 216, 8004 Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: SEEMANN FORSTER & PARTNERS AG, in Zürich, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Harb, Ivo Felix, von Baar, in Wallisellen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-- [bisher: Geschäftsführer]. Tagbuch Nr. 20380 vom 30.07.2001 (041794)

■ **Elis Delight Tantawi & Co**, in Zumikon, Gastrobera- tung, -verkauf und -kauf, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 121 vom 26.06.2001, S. 4805). Firma neu: **Sam's Delight Tantawi & Co**. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Tantawi, Mohammed, von Zumikon, in Zumikon, mit Einzelunterschrift; Tantawi, Mona, von Zumikon, in Zumikon, mit Einzelunterschrift. Tagbuch Nr. 20381 vom 30.07.2001 (041795)

■ **Epsys AG**, in Geroldswil, EDV-Dienstleistungen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 76 vom 17.04.2000, S. 2580). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Keller, Peter, von Hohenentannen, in Wallisellen, Revisionsstelle; Risch, André L., von Glattfelden, in Bachenbülach, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hofer, Daniel, von Zürich und Rothrist, in Kilchberg ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Steiger, Bruno, von Zug, in Cham, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Mathis-Metzler, Maria, von Zürich und Wolfenschiessen, in Meilen, mit Kollektivprokura zu zweien; Thanasis, Panagiotis, griechischer Staatsangehöriger, in Olten, mit Kollektivprokura zu zweien; Arthur Andersen AG, in Zürich, Revisionsstelle. Tagbuch Nr. 20382 vom 30.07.2001 (041796)

■ **Fondation Rau pour le Tiers Monde**, in Zollikon, Stiftung (SHAB Nr. 144 vom 27.07.2001, S. 5807). Domizil neu: c/o Dietrich Stettler, Waldgartenstrasse 14, 8125 Zollikoberg. Tagbuch Nr. 20383 vom 30.07.2001 (041797)

■ **Genossenschaft Dreieck**, in Zürich, Erhaltung von günstigem Wohnraum, Genossenschaft (SHAB Nr. 35 vom 19.02.1999, S. 1151). Statutenänderung: 23.06.1999, 14.06.2001. Zweck neu: Verfolgt das Ziel, in gemeinsamer Selbsthilfe das Areal zwischen Anker-, Zweier- und Gartenhofstrasse in Zürich (Dreieck) als günstigen Wohn- und Gewerbestraße zu erhalten und zu ergänzen. Zu diesem Zweck erwirbt sie das Dreieck im Baurecht und vermietet die Wohn- und Gewerberäume an ihre Mitglieder. Die Tätigkeit der Genossenschaft ist nicht gewinnstrebig. Die Bauten der Genossenschaft sind jeder spekulativen Verwendung dauernd zu entziehen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Fasser Werlen, Marie Therese, von Ferden und Wittenbach, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Meier, Beda, von Schleithem, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Shaffer Spalinäcker, Sally, von Winterthur, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ehrsam, Maja, von Basel, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Meili, Iris, von Homburg, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hürlimann, Magdalena Christine, von Hombrechtikon, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Couson, Stéphanie Marie, von Volketswil, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Knuchel, Manuel, von Tscheppach, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schneider, Martin Christoph, von Diessbach bei Büren, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Waldmeier, Sandro, von Hellikon, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Anwander, Patricia Sylvia, von Unteregg, in Zürich, Verwalterin, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagbuch Nr. 20384 vom 30.07.2001 (041798)

■ **Hostag AG in Liquidation**, in Zürich, In erster Linie Handel und Vertretung von Holzprodukten aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 209 vom 27.10.1999, S. 7326). Domizil neu: c/o RPG Treuhand AG, Badenerstrasse 329, 8003 Zürich. Postadresse neu: Hostag AG in Liquidation, c/o RPG Treuhand AG, Postfach, 8040 Zürich. Tagbuch Nr. 20385 vom 30.07.2001 (041799)

■ **Hotel Ermitage am See AG**, in Küsnacht ZH, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 177 vom 13.09.1999, S. 6265). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Siegrist, Dr. Robert, von Kilchberg ZH und Zürich, in Adliswil, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagbuch Nr. 20386 vom 30.07.2001 (041800)

■ **Hottinger Züri Valore AG**, in Zürich, Halten, Kauf und Verkauf sowie Verwaltung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 123 vom 27.06.2000, S. 4324). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Brem, Josef, von Rudolsteten-Friedlisberg und Jönen, in Jönen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Tagbuch Nr. 20387 vom 30.07.2001 (041801)

■ **Icontel AG**, in Zürich, Berattung in wirtschaftlichen Belangen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 143 vom 26.07.2001, S. 5773). Statutenänderung: 25.07.2001. Aktienkapital neu: CHF 1'500'000.-- [bisher: CHF 1'200'000.--]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 940'000.--. Aktien neu: 15'000 Namenaktien zu CHF 100.-- [bisher: 12'000 Namenaktien zu CHF 100.--]. Tagbuch Nr. 20388 vom 30.07.2001 (041802)

■ **Individual and Institutional Investments I.I.I. AG**, in Zürich, Anlageberatung und Vermögensverwaltung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 33 vom 16.02.1994, S. 913). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Longini, René, von Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagbuch Nr. 20389 vom 30.07.2001 (041803)

■ **Interwac GmbH**, in Zürich, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmen mit Sitz im In- und Ausland, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 131 vom 10.07.2001, S. 5272). Statutenänderung: 29.06.2001. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hoepfner geb. Wacker, Felicitas, deutsche Staatsangehörige, in München, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 100'000.--; von Schoeler, Barbara, deutsche Staatsangehörige, in Hengendorf/Pilsensee (Deutschland), Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 100'000.--; Steine geb. Wacker, Helga, deutsche Staatsangehörige, in München, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 100'000.--; Wacker, Nikolaus, deutscher Staatsangehöriger, in München (D), Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 190'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gebrüder Wacker, in Reichertsholen (D), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 77'000.--; HSSW Verwaltungsgesellschaft mbH, in München (D), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 413'000.--. Tagbuch Nr. 20390 vom 30.07.2001 (041804)

■ **Langhart & Co**, in Grüningen, Elektrowerkzeuge, Herstellung von elektrischen Steuerungen, Unterhalt und Reparaturen von Elektroanlagen und -geräten, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 46 vom 08.03.1993, S. 1123). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bichsel, Ulrich, von Rüegsau, in Wetzikon ZH, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift. Tagbuch Nr. 20393 vom 30.07.2001 (041805)

■ **Language Promotion, Dominic Patric De Neuville**, in Zürich, Übersetzungsbüro, Einzelfirma (SHAB Nr. 188 vom 27.09.2000, S. 6601). Domizil neu: Rennweg 25, 8001 Zürich. Tagbuch Nr. 20394 vom 30.07.2001 (041806)

■ **LEUENZOG GmbH**, in Zürich, Dienstleistungen in der Reise- und Freizeitbranche, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 23 vom 02.02.2001, S. 811). Statutenänderung: 4.07.2001. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gaspoz, Frédéric, von Evolène, in Feusisberg, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: LV Asset Management AG, in Zürich, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.-- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--]; Liotard-Vogt, Bertrand, von Luzern, in Stäfa, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift. Tagbuch Nr. 20395 vom 30.07.2001 (041807)

■ **McCann Erickson SA**, in Zürich, Werbeagentur, technische Unterstützung im Bereich der Werbung sowie Ausführung aller damit zusammenhängenden Tätigkeiten, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 1 vom 03.01.2001, S. 6). mit Hauptsitz in: Genf. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Voser, Eric, von Neuenhof, in Neerach, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagbuch Nr. 20396 vom 30.07.2001 (041808)

■ **MRI, Management Solutions International, Peter Odermatt**, bisher in Zürich, Internationale Unternehmens- & Personalberatung, Einzelfirma (SHAB Nr. 241 vom 10.12.1999, S. 8375). Sitz neu: Wallisellen. Domizil neu: Bahnhofstrasse 1, 8304 Wallisellen. Tagbuch Nr. 20397 vom 30.07.2001 (041809)

■ **Möwe Öztürk Reisen & Finanz GmbH**, in Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 25 vom 06.02.2001, S. 891). Statutenänderung: 19.07.2001. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Öztürk, Yusuf, zypriotischer Staatsangehöriger, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Özdemir, Dr. Eyvaz, türkischer Staatsangehöriger, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 79'000.-- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 78'000.--]; Özdemir, Fatma Nazan, türkische Staatsangehörige, in Zürich, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-- [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Tagbuch Nr. 20398 vom 30.07.2001 (041810)

■ **Ohniche Kyokai**, in Zürich, Der Verein bezweckt die Unterstützung und Beratung von japanischen Staatsangehörigen, Verein (SHAB Nr. 152 vom 09.08.1999, S. 5423). Name neu: **Ohniche Kyokai in Liquidation**. Domizil neu: Der Verein hat sein Domizil eingebüsst. Der Verein wird in Anwendung von Artikel 88a HRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihm zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in Bezug auf das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Matsushita, Motoh, japanischer Staatsangehöriger, in Tokyo (Japan), Präsident und Liquidator, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident]; Bianchini-Yamada, Kiyoko, von Bachenbülach, in Bassersdorf, Mitglied und Liquidatorin, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied und Kassiererin]. Tagbuch Nr. 20399 vom 30.07.2001 (041811)

■ **Palita AG**, in Wädenswil, Betrieb einer Taxi- und Transportfirma, sowie Kleinbusvermietungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 251 vom 27.12.2000, S. 8825). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Analytic Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle. Tagbuch Nr. 20400 vom 30.07.2001 (041812)

■ **Personalförderung der Farner PR und Consulting AG**, in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 83 vom 01.05.2001, S. 3230). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Keller, Kurt, von Mandach, in Küttingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Widmer Gysel, Rosmarie, von Wilchingen, in Wilchingen, Mitglied, Geschäftsführerin und Quästorin, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagbuch Nr. 20401 vom 30.07.2001 (041813)

■ **Personalförderung der Wolfensberger-Unternehmungen**, in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 140 vom 23.07.1998, S. 5122). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Fischer, Fritz, von Meisterschwanden, in Unterendingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: ...

tragene Personen neu oder mutierend: Friedli, Brigitta, von Kloten und Rüegsau, in Winkel, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 20402 vom 30.07.2001 (041814)

■ **Rio Taxi AG**, in Wädenswil, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 201 vom 15. 10. 1999, S. 7066). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Analytic AG, in Zürich, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 20403 vom 30.07.2001 (041815)

■ **See Taxi AG**, in Wädenswil, Betrieb einer Taxi- und Transportfirma, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 201 vom 15. 10. 1999, S. 7066). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Analytic AG, in Zürich, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 20404 vom 30.07.2001 (041816)

■ **SMS BAURENOVATIONEN AG**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 155 vom 11. 08. 2000, S. 5476). Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst. Postadresse: [Eintrag gelöscht]. Die Eintragung bezüglich Postadresse wurde aufgehoben.

Tagebuch Nr. 20405 vom 30.07.2001 (041817)

■ **Suimex Travel AG**, in Zürich, Organisation und Durchführung von Reisen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 52 vom 15. 03. 2001, S. 1934). Firma neu: **Suimex Travel AG in Liquidation**. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 708 Abs. 4 OR und Art. 86 Abs. 2 HRGv von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in Bezug auf die Verwaltung und Vertretung angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kamm, Urs, von Filzbach, in Guadalajara (Mexiko), Präsident und Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident].

Tagebuch Nr. 20406 vom 30.07.2001 (041818)

■ **Swiss Banking School-Stiftung**, in Zürich, Errichtung und Betrieb einer Schule zur berufsbegleitenden Weiterbildung für Führungskräfte aus dem Finanzbereich, Stiftung (SHAB Nr. 254 vom 29. 12. 1999, S. 8848). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Knecht, Dr. Heinz, von Fällanden, in Meilen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lienhart, Peter, von Zürich und Bassetsdorf, in Winterthur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ruoss, Karl, von Schübelbach, in Stäfa, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zumbach, Dr. Felix, von Zollikon und Zürich, in Dübendorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 20407 vom 30.07.2001 (041819)

■ **U. Schweizer AG**, in Bonstetten, Planung und Erstellung sämtlicher Schreinerarbeiten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 235 vom 01. 12. 2000, S. 8196). Domizil neu: c/o J. Müller Schreinerie GmbH, Stallikerstrasse 2, 8906 Bonstetten. Postadresse neu: U. Schweizer AG, Albisstrasse 58, 8932 Mettmenstetten. Neues Geschäftsdort: Albisstrasse 58, 8932 Mettmenstetten.

Tagebuch Nr. 20408 vom 30.07.2001 (041820)

■ **Von Lessner Trust GmbH**, in Zürich, Finanz- und Immobilien-Geschäfte im In- und Ausland, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 25 vom 06. 02. 2001, S. 892). Firma neu: **Von Lessner Trust GmbH in Liquidation**. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Artikel 88a HRGv von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in Bezug auf das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Osada, Friedhelm, deutscher Staatsangehöriger, in Caslano, Geschäftsführer, Geschäftsführer und Liquidator, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-- [bisher: in Lugano, Gesellschafter und Geschäftsführer].

Tagebuch Nr. 20409 vom 30.07.2001 (041821)

■ **WAT Conversions AG**, bisher in Lindau, Unternehmensberatung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 202 vom 17. 10. 2000, S. 7080). Statutenänderung: 24. 07. 2001. Sitz neu: Küssnacht ZH. Domizil neu: c/o Ellen Moor, Goldbacherstrasse 86, 8700 Küssnacht. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Keller-Beyerle, Elisabeth, von Andelfingen, in Lindau, mit Einzelprokura. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Moor, Ulrich, von Zürich und Basel, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: in Küssnacht ZH].

Tagebuch Nr. 20410 vom 30.07.2001 (041822)

**Löschungen**  
Radiations  
Cancellazioni

■ **'Paradiso', D. Serafin**, in Winterthur, Artistenmanagement für die Musikbranche, Tourpromotion und Musikproduktionen, Einzelfirma (SHAB Nr. 100 vom 26. 05. 1989, S. 2170). Der Geschäftsbetrieb hat infolge Wegzugs des Inhabers aufgehört. Die Firma wird im Sinne von Art. 68 Abs 1 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

Tagebuch Nr. 20411 vom 30.07.2001 (041823)

■ **Adank + Züljan GmbH in Liquidation**, in Rütli ZH, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 76 vom 20. 04. 2001, S. 2927). Die Gesellschaft wird im Sinne von Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

Tagebuch Nr. 20412 vom 30.07.2001 (041824)

■ **Alexander Boll**, in Zürich, Handel mit Schuhen und Accessoires, Einzelfirma (SHAB Nr. 207 vom 24. 10. 1989, S. 4310). Der Geschäftsbetrieb hat infolge Todes des Inhabers aufgehört. Die Firma wird im Sinne von Art. 68 Abs 1 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

Tagebuch Nr. 20413 vom 30.07.2001 (041825)

■ **APA Trading GmbH in Liquidation**, in Volketswil, An- und Verkauf von Waren und Haushaltsgegenständen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 80 vom 26. 04. 2001, S. 3095). Die Gesellschaft wird im Sinne von Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

Tagebuch Nr. 20414 vom 30.07.2001 (041826)

■ **Dunphy Combustion Limited, Rochdale (GB), Branch Office Wallisellen/Zürich (Switzerland)**, in Wallisellen, Tätigkeit oder Tätigkeiten im Bereich Engineering, Maschinenbau, Fertigung, Konstruktion, Modellbau, Instandsetzung und Überholung sowie Handel mit technischen und mechanischen Produkten, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 48 vom 08. 03. 2000, S. 1581), mit Hauptsitz in: Rochdale (GB). Infolge Aufhebung dieser Zweigniederlassung wird der auf sie bezügliche Eintrag im Sinne von Art. 77 Abs. 2 Bst. b HRGv im Handelsregister gelöscht.

Tagebuch Nr. 20415 vom 30.07.2001 (041827)

■ **Gasthaus zum Hirschen, Jean-Daniel Bieri**, in Oberstammheim, Betrieb des Gasthauses zum Hirschen, Einzelfirma (SHAB Nr. 117 vom 19. 06. 1996, S. 3639). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Tagebuch Nr. 20416 vom 30.07.2001 (041828)

■ **Genius Zürich AG in Liquidation**, in Zürich, Realisation von Informatik-, Kommunikations- und Präsentationslösungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 80 vom 26. 04. 2001, S. 3095). Die Gesellschaft wird im Sinne von Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

Tagebuch Nr. 20417 vom 30.07.2001 (041829)

■ **Greifenberg AG in Liquidation**, in Bäretswil, Einrichtung, Pachtung, Verpachtung und Betrieb von Gaststätten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 234 vom 04. 12. 1997, S. 8749). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRGv von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetzter Frist geltend gemacht wurde.

Tagebuch Nr. 20418 vom 30.07.2001 (041830)

■ **Ingenieurbüro U. P. Jörgler**, in Wallisellen, Ingenieurbüro für sowie Verkauf und Beratung im Bereich der Hochspannungsmesstechnik, Einzelfirma (SHAB Nr. 215 vom 03. 11. 1989, S. 4466). Der Geschäftsbetrieb hat infolge Wegzugs des Inhabers aufgehört. Die Firma wird im Sinne von Art. 68 Abs 1 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

Tagebuch Nr. 20419 vom 30.07.2001 (041831)

■ **Inter Chaleros Trading, Rosaline Wanjiru**, in Zürich, Import und Export von sowie Handel mit Waren aller Art, Einzelfirma (SHAB Nr. 54 vom 19. 03. 1990, S. 1058). Der Geschäftsbetrieb hat infolge Wegzugs des Inhabers aufgehört. Die Firma wird im Sinne von Art. 68 Abs 1 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

Tagebuch Nr. 20420 vom 30.07.2001 (041832)

■ **Intercontact AG in Liquidation**, in Zürich, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an Unternehmen aller Art im In- und Ausland sowie deren Finanzierung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 163 vom 27. 08. 1997, S. 6266). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRGv von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetzter Frist geltend gemacht wurde.

Tagebuch Nr. 20421 vom 30.07.2001 (041833)

■ **Interhandel Partners AG in Liquidation**, in Fällanden, Handel mit Produkten aller Art im In- und Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 107 vom 08. 06. 1998, S. 3862). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRGv von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetzter Frist geltend gemacht wurde.

Tagebuch Nr. 20422 vom 30.07.2001 (041834)

■ **ITZ Inter Trust Zürich Finanz AG**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 115 vom 19. 06. 1997, S. 4252). Statutenänderung: 1. 02. 1999. Die Gesellschaft hat ihren Sitz nach Tortola, British Virgin Islands, verlegt. Nachdem die Forderungen der Gläubiger befriedigt oder sichergestellt worden sind, wird die Gesellschaft ohne Auflösung und Liquidation im Handelsregister des Kantons Zürich gelöscht.

Tagebuch Nr. 20391 vom 30.07.2001 (041835)

■ **ITZV Inter Trust Zürich Verwaltungs AG**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 224 vom 17. 11. 1995, S. 6301). Statutenänderung: 1. 02. 1999. Die Gesellschaft hat ihren Sitz nach Tortola, British Virgin Islands, verlegt. Nachdem die Forderungen der Gläubiger befriedigt oder sichergestellt worden sind, wird die Gesellschaft ohne Auflösung und Liquidation im Handelsregister des Kantons Zürich gelöscht.

Tagebuch Nr. 20392 vom 30.07.2001 (041836)

■ **Keren Graczik**, in Bassersdorf, Wohnberatung und Innenarchitektur, Einzelfirma (SHAB Nr. 136 vom 14. 06. 1984, S. 2134). Der Geschäftsbetrieb hat infolge Wegzugs der Inhaberin aufgehört. Die Firma wird im Sinne von Art. 68 Abs 1 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

Tagebuch Nr. 20423 vom 30.07.2001 (041837)

■ **M. Hatik**, in Meilen, Handel mit Edelsteinen, Einzelfirma (SHAB Nr. 103 vom 30. 05. 1990, S. 2162). Der Geschäftsbetrieb hat infolge Wegzugs des Inhabers aufgehört. Die Firma wird im Sinne von Art. 68 Abs 1 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

Tagebuch Nr. 20424 vom 30.07.2001 (041838)

■ **Miwela GmbH**, in Zürich, Bezweckt, internationalen Handel mit Waren aller Art, insbesondere Handel mit Lebensmitteln und Getränken, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 147 vom 03. 08. 1998, S. 5340). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRGv von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetzter Frist geltend gemacht wurde.

Tagebuch Nr. 20425 vom 30.07.2001 (041839)

■ **Mr. Chinese + WWD Service AG in Liquidation**, in Zürich, Erbringung sämtlicher Dienstleistungen auf dem Gebiet des Marketings und der Werbung im vorwiegend gastronomischen Bereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 247 vom 20. 12. 1994, S. 6933). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRGv von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetzter Frist geltend gemacht wurde.

Tagebuch Nr. 20426 vom 30.07.2001 (041840)

■ **MST AG in Liquidation**, in Wald ZH, Herstellung von Maschinenbauteilen, Einzelstücke und Serien sowie spannabhebende Metall- und Kunststoffbearbeitung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 113 vom 15. 06. 1999, S. 3995). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRGv von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetzter Frist geltend gemacht wurde.

Tagebuch Nr. 20427 vom 30.07.2001 (041841)

■ **Neuwiesen-Zoo-Fachgeschäft AG in Liquidation**, in Winterthur, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 80 vom 26. 04. 2001, S. 3095). Die Gesellschaft wird im Sinne von Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

Tagebuch Nr. 20428 vom 30.07.2001 (041842)

■ **Philipp Engineering**, in Gossau ZH, Ausführung von Engineeringaufgaben im Maschinen- und Apparatebau, Einzelfirma (SHAB Nr. 103 vom 31. 05. 1989, S. 2242). Der Geschäftsbetrieb hat infolge Wegzugs des Inhabers aufgehört. Die Firma wird im Sinne von Art. 68 Abs 1 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

Tagebuch Nr. 20429 vom 30.07.2001 (041843)

■ **R. Benedikt, EDV-Dienstleistungen**, in Oberglatt, EDV Beratung und Programmierung, Einzelfirma (SHAB Nr. 177 vom 16. 09. 1997, S. 6805). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Tagebuch Nr. 20430 vom 30.07.2001 (041844)

■ **ROLAND BALLY CONSULTING**, in Zürich, Finanz- und Steuerberatung, Einzelfirma (SHAB Nr. 219 vom 09. 11. 1989, S. 4550). Der Geschäftsbetrieb hat infolge Todes des Inhabers aufgehört. Die Firma wird im Sinne von Art. 68 Abs 1 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

Tagebuch Nr. 20432 vom 30.07.2001 (041846)

■ **Rosa Skunk GmbH in Liquidation**, in Zürich, Handel mit Pflanzenrohstoffen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 80 vom 26. 04. 2001, S. 3095). Die Gesellschaft wird im Sinne von Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

Tagebuch Nr. 20433 vom 30.07.2001 (041847)

■ **Ruaro Textil AG in Liquidation**, in Boppelsen, Produktion von Bekleidungsartikeln sowie Handel und Detailverkauf von Textilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 84 vom 05. 05. 1997, S. 3013). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRGv von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetzter Frist geltend gemacht wurde.

Tagebuch Nr. 20434 vom 30.07.2001 (041848)

■ **Schriber Enterprise**, in Kilchberg ZH, Import und Export von sowie Handel mit Waren aller Art, Einzelfirma (SHAB Nr. 112 vom 13. 06. 1990, S. 2363). Der Geschäftsbetrieb hat infolge Wegzugs des Inhabers aufgehört. Die Firma wird im Sinne von Art. 68 Abs 1 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

Tagebuch Nr. 20435 vom 30.07.2001 (041849)

■ **Snapbox Art AG in Liquidation**, in Zürich, Entwicklung, Produktion und Handel mit Artikeln der Gebrauchskunst sowie Erzeugung und Vertrieb weiterer künstlerischer Werke, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 132 vom 12. 07. 1999, S. 4720). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRGv von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetzter Frist geltend gemacht wurde.

Tagebuch Nr. 20436 vom 30.07.2001 (041850)

■ **Transporte, Frau D'Amico**, in Zürich, Durchführung von Sachtransporten aller Art, Einzelfirma (SHAB Nr. 177 vom 12. 09. 1989, S. 3762). Der Geschäftsbetrieb hat infolge Wegzugs des Inhabers aufgehört. Die Firma wird im Sinne von Art. 68 Abs 1 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

Tagebuch Nr. 20437 vom 30.07.2001 (041851)

■ **Urs Landolt**, in Stäfa, Verkauf von Tiefkühlprodukten, Einzelfirma (SHAB Nr. 145 vom 28. 07. 1989, S. 3154). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Tagebuch Nr. 20438 vom 30.07.2001 (041852)

■ **Virgo AG**, in Langnau am Albis, Fördern der ökologischen Bauweise durch Renovierungen und Neubauten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 85 vom 02. 05. 2000, S. 2920). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRGv von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetzter Frist geltend gemacht wurde.

Tagebuch Nr. 20439 vom 30.07.2001 (041853)

■ **Walter Spillmann AG in Liquidation**, in Niederhasli, Import und Export von sowie Handel mit Industrieprodukten und Planung von Industrie- und Maschinenanlagen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 146 vom 31. 07. 1998, S. 5301). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRGv von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetzter Frist geltend gemacht wurde.

Tagebuch Nr. 20440 vom 30.07.2001 (041854)

■ **Zweidler Finanzberatung & Vermögensverwaltung**, in Zürich, Büro für Finanzberatung und Vermögensverwaltung, Einzelfirma (SHAB Nr. 222 vom 14. 11. 1989, S. 4619). Der Geschäftsbetrieb hat infolge Todes des Inhabers aufgehört. Die Firma wird im Sinne von Art. 68 Abs 1 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

Tagebuch Nr. 20441 vom 30.07.2001 (041855)

## Schuldenrufe

### Appel aux créanciers Scioglimento di società

#### Schuldenruf infolge Fusion von Aktiengesellschaften

Appel aux créanciers à la suite de la fusion de sociétés anonymes  
Diffida ai creditori in seguito a fusione di società anonime

Art. 748 und Art. 749 OR  
Art. 748 et art. 749 CO  
Art. 748 e art. 749 CO

#### Erste Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: HORU-Gastro AG, Zollikofen**
- Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:** J. Hofweber & Cie. AG, Zollikofen
- Beschluss durch:** ordentliche Generalversammlung
- Datum des Beschlusses:** 13.07.2001
- Anmeldefrist für Forderungen:** 07.09.2001
- Anmeldestelle für Forderungen:** J. Hofweber & Cie. AG, Schloss Reichenbach, 3052 Zollikofen
- Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Bemerkungen:** Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen durch Universalsukzession auf die J. Hofweber & Cie. AG über. Die Fusion erfolgt rückwirkend auf den 1. Januar 2001.

Notariat Kathrin Anderegg-Dietrich  
3052 Zollikofen

(041856)

#### Erste Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: BAM Beton AG, Menziken**
- Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:** Belag und Beton AG, Rothenburg
- Beschluss durch:** Generalversammlung
- Datum des Beschlusses:** 11.04.2001
- Anmeldefrist für Forderungen:** 31.08.2001
- Anmeldestelle für Forderungen:** Belag und AG Rothenburg, Stationsstrasse 109, 6023 Rothenburg
- Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Bemerkungen:** Die Fusion ist rückwirkend auf den 31.12.2000 erfolgt.

Schumacher Baur Hürlimann, Rechtsanwälte & Notare  
5400 Baden

(041857)

#### Erste Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Intervet AG, Pfäffikon**
- Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:** Organon International AG, Pfäffikon
- Beschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
- Datum des Beschlusses:** 20.07.2001
- Anmeldefrist für Forderungen:** 07.09.2001
- Anmeldestelle für Forderungen:** Organon International AG, St. Gallenstrasse 84, 8853 Pfäffikon
- Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Bemerkungen:** Sämtliche Aktiven und Passiven der Intervet AG, Pfäffikon, sind gemäss Fusionsvertrag per 31. Dezember 2000 durch Universalsukzession auf die Organon International AG, Pfäffikon, übergegangen. Die Intervet AG ist aufgelöst.

Schellenberg Wittmer, Rechtsanwälte  
8023 Zürich

(041858)

#### Zweite Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Tiffany & Co AG, Zürich**
- Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:** Tiffany & Co. Watch Center AG, Zürich
- Beschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
- Datum des Beschlusses:** 17.07.2001
- Anmeldefrist für Forderungen:** 06.09.2001
- Anmeldestelle für Forderungen:** Tiffany & Co. Watch Center AG, Bahnhofstrasse 14, 8001 Zürich
- Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Bemerkungen:** Aktiven und Passiven der Tiffany & Co AG, Zürich, sind auf dem Weg der Universalsukzession auf die Tiffany & Co. Watch Center AG, Zürich, übergegangen. Die Fusion erfolgt rückwirkend per 1. Februar 2001. Es ist die vorzeitige Verengung der Vermögen beider Gesellschaften im Sinne von Art. 748 Ziff. 6 OR in Verbindung mit Art. 745 Abs. 3 OR vorgesehen.

STG Schweiz Treuhandgesellschaft  
8022 Zürich

(041859)

#### Zweite Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Systematic Service AG, Weinigen**
- Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:** Systematics Soft Solution SA (bisher: Soft Solutions SA), Lyss
- Beschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
- Datum des Beschlusses:** 29.09.2000
- Anmeldefrist für Forderungen:** 06.09.2001
- Anmeldestelle für Forderungen:** Systematic Soft Solutions SA, Herr Thomas Burkhard, Werkstrasse 37, 3250 Lyss
- Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Bemerkungen:** Die Gesellschaft wurde mit Aktiven und Passiven von der Systematics Soft Solution SA (bisher: Soft Solution SA) in Lyss übernommen.

Soft Solution SA  
3250 Lyss

(041860)

#### Zweite Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: sycsom Dienstleistungen AG, Weinigen**
- Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:** Systematics Soft Solution SA (bisher: Soft Solutions SA), Lyss
- Beschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
- Datum des Beschlusses:** 29.09.2000
- Anmeldefrist für Forderungen:** 06.09.2001
- Anmeldestelle für Forderungen:** Systematic Soft Solutions SA, Herr Thomas Burkhard, Werkstrasse 37, 3250 Lyss
- Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Bemerkungen:** Die Gesellschaft wurde mit Aktiven und Passiven von der Systematics Soft Solution SA (bisher: Soft Solution SA) in Lyss übernommen.

Soft Solution SA  
3250 Lyss

(041861)

#### Seconda pubblicazione

- Ragione sociale / nome e sede della società anonima sciolta: ISS Manzoni SA, Lugano**
- Nome e sede della società anonima incorporante:** ISS Servisystem AG, attualmente ISS Facility Services AG, Opikon
- Decisione presa da:** l'assemblea generale straordinaria
- Data della decisione:** 29.06.1999
- Termine per annunciare i crediti:** 14.09.2001
- Servizio a cui annunciare i crediti:** Etude Bruderlein & Berthoud, 14, rue de la Corrairie, case postale 5209, 1211 Genève 11
- Avvertenza:** I creditori della società anonima sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.
- Osservazioni:** Gli attivi e passivi della ISS Manzoni SA vengono ripresi tramite successione universale della ISS Servisystem AG, attualmente ISS Facility Services AG. La fusione interviene con effetto retroattivo alla data del 1° gennaio 1999.

Bruderlein & Berthoud, Avocats au Barreau de Genève  
1211 Genève 11

(041862)

#### Seconda pubblicazione

- Ragione sociale / nome e sede della società anonima sciolta: ISS Pulisplendia SA, Lugano**
- Nome e sede della società anonima incorporante:** ISS Servisystem AG, attualmente ISS Facility Services AG, Opikon
- Decisione presa da:** l'assemblea generale straordinaria
- Data della decisione:** 29.06.1999
- Termine per annunciare i crediti:** 14.09.2001
- Servizio a cui annunciare i crediti:** Etude Bruderlein & Berthoud, 14, rue de la Corrairie, case postale 5209, 1211 Genève 11
- Avvertenza:** I creditori della società anonima sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.
- Osservazioni:** Gli attivi e passivi della ISS Pulisplendia SA vengono ripresi tramite successione universale della ISS Servisystem AG, attualmente ISS Facility Services AG. La fusione interviene con effetto retroattivo alla data del 1° gennaio 1999.

Bruderlein & Berthoud, Avocats au Barreau de Genève  
1211 Genève 11

(041863)

#### Zweite Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Biotec Reinigungstechnik AG, Rickenbach**
- Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:** ISS Servisystem AG, neu ISS Facility Services AG, Glattbrugg/Opikon
- Beschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
- Datum des Beschlusses:** 20.12.1999
- Anmeldefrist für Forderungen:** 14.09.2001

- Anmeldestelle für Forderungen:** Bruderlein & Berthoud, Avocats, 14, rue de la Corrairie, Case postale 5209, 1211 Genève
- Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Bemerkungen:** Die Aktiven und Passiven der Biotec Reinigungstechnik AG sind auf dem Wege der Universalsukzession auf die ISS Servisystem AG, neu ISS Facility Services AG, übergegangen. Die Fusion erfolgt rückwirkend per 1. Juli 1999.

Bruderlein & Berthoud, Avocats au Barreau de Genève  
1211 Genève 11  
(041864)

#### Zweite Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: InvestServices.com AG, Freienbach SZ**
- Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:** RMF Investment Products, Freienbach SZ
- Beschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
- Datum des Beschlusses:** 28.11.2000
- Anmeldefrist für Forderungen:** 30.09.2001
- Anmeldestelle für Forderungen:** RMF Investment Products, Poststrasse 4, 8808 Pfäffikon SZ
- Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Bemerkungen:** Gemäss Fusionsvertrag vom 27.11.2000 sind sämtliche Aktiven und Passiven rückwirkend per 24.11.2000 gemäss der Fusionsbilanz per 24.11.2000 auf die RMF Investment Products übergegangen. Die Gläubiger werden ausdrücklich darauf aufmerksam gemacht, dass die Vereinigung des Vermögens der beiden Aktiengesellschaften gemäss Art. 748 Ziff. 6 OR in Verbindung mit Art. 745 Abs. 3 OR bereits nach Ablauf von drei Monaten seit dem dritten Schuldenruf möglich und vorgesehen ist.

RMF Investment Products, Thomas Fischer  
8808 Pfäffikon SZ  
(041865)

#### Seconda pubblicazione

- Ragione sociale / nome e sede della società anonima sciolta: BIASI SA, Lugano**
- Nome e sede della società anonima incorporante:** Agom SA Bioggio, Bioggio
- Decisione presa da:** l'assemblea generale straordinaria
- Data della decisione:** 03.07.2001
- Termine per annunciare i crediti:** 03.09.2001
- Servizio a cui annunciare i crediti:** Barchi e Associati, Via S. Balestra 17, casella postale 2267, 6901 Lugano
- Avvertenza:** I creditori della società anonima sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.
- Osservazioni:** Il Consiglio d'amministrazione intende procedere alla cancellazione della società trascorsi tre mesi dalla terza pubblicazione della presente diffida (art. 745 cpv. 3 CO).

Barchi e Associati, Studio Legale e Notarile  
6901 Lugano  
(041866)

#### Zweite Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Garage Burri Emmen AG, Emmen LU**
- Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:** Garage H.R. Burri AG, Emmen LU
- Beschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
- Datum des Beschlusses:** 27.06.2001
- Anmeldefrist für Forderungen:** 06.09.2001
- Anmeldestelle für Forderungen:** Gewerbe-Treuhand Luzern, Eichwaldstrasse 13, 6002 Luzern
- Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Bemerkungen:** Sämtliche Aktiven und Passiven sind rückwirkend per 1. Januar 2001 durch Universalsukzession auf die Garage H.R. Burri AG, in Emmen LU, übergegangen. Diese hat mit Statutenrevision vom 27. Juni 2001 den Namen der von ihr absorbierten Garage Burri Emmen AG übernommen.

Gewerbe-Treuhand  
6002 Luzern  
(041867)

#### Dritte Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Rofra Bau AG Laufen, Laufen**
- Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:** Rofra Bau AG, Aesch
- Beschluss durch:** Generalversammlung
- Datum des Beschlusses:** 26.05.2000
- Anmeldefrist für Forderungen:** 31.08.2001
- Anmeldestelle für Forderungen:** Alltax AG, Revisionsstelle beider Gesellschaften, Baslerstrasse 345, 4123 Allschwil
- Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

Rofra Bau AG  
4147 Aesch  
(041868)

#### Dritte Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Primark Schweiz AG, Zürich**
- Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:** The Dialog Corporation AG, Bern
- Beschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
- Datum des Beschlusses:** 21.06.2001
- Anmeldefrist für Forderungen:** 21.09.2001
- Anmeldestelle für Forderungen:** Interavia AG, Weinbergstrasse 5, 6300 Zug
- Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Bemerkungen:** Aktiven und Passiven der Primark Schweiz AG gehen gemäss Bilanz per 31. Dezember 2000 im Sinne von Art. 748 OR an die The Dialog Corporation AG, Bern, über.

Niederer Kraft & Frey, Rechtsanwälte  
8001 Zürich  
(041869)

#### Dritte Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Rofra Bau AG Basel, Basel**
- Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:** Rofra Bau AG, Aesch
- Beschluss durch:** Generalversammlung
- Datum des Beschlusses:** 26.05.2000
- Anmeldefrist für Forderungen:** 31.08.2001
- Anmeldestelle für Forderungen:** Alltax AG, Revisionsstelle beider Gesellschaften, Baslerstrasse 345, 4123 Allschwil
- Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

Rofra Bau AG  
4147 Aesch  
(041870)

#### Seconda pubblicazione

- Ragione sociale / nome e sede della società anonima sciolta: Agom SA Locarno, Locarno**
- Nome e sede della società anonima incorporante:** Agom SA Bioggio, Bioggio
- Decisione presa da:** l'assemblea generale straordinaria
- Data della decisione:** 03.07.2001
- Termine per annunciare i crediti:** 03.09.2001
- Servizio a cui annunciare i crediti:** Barchi e Associati, Via S. Balestra 17, casella postale 2267, 6901 Lugano
- Avvertenza:** I creditori della società anonima sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.
- Osservazioni:** Il Consiglio d'amministrazione intende procedere alla cancellazione della società trascorsi tre mesi dalla terza pubblicazione della presente diffida (art. 745 cpv. 3 CO).

Barchi e Associati, Studio Legale e Notarile  
6901 Lugano  
(041871)

#### Seconda pubblicazione

- Ragione sociale / nome e sede della società anonima sciolta: Agom SA Lugano, Lugano**
- Nome e sede della società anonima incorporante:** Agom SA Bioggio, Bioggio
- Decisione presa da:** l'assemblea generale straordinaria
- Data della decisione:** 03.07.2001
- Termine per annunciare i crediti:** 03.09.2001
- Servizio a cui annunciare i crediti:** Barchi e Associati, Via S. Balestra 17, casella postale 2267, 6901 Lugano
- Avvertenza:** I creditori della società anonima sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.
- Osservazioni:** Il Consiglio d'amministrazione intende procedere alla cancellazione della società trascorsi tre mesi dalla terza pubblicazione della presente diffida (art. 745 cpv. 3 CO).

Barchi e Associati, Studio Legale e Notarile  
6901 Lugano  
(041872)

#### Liquidations-Schuldenruf einer Aktiengesellschaft Appel aux créanciers à la liquidation d'une société anonyme

Diffida ai creditori in occasione della liquidazione di una società anonima

Art. 742 OR - Art. 742 CO - Art. 742 CC

#### Première publication

- Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: IMECA S.A. en liquidation, Lausanne**
- Décision d'annulation par:** l'assemblée générale extraordinaire
- Date de la décision:** 08.06.2001
- Echéance de préavis des créances:** 10.09.2001
- Adresse pour la déclaration des créances:** Fiduciaire et Gestion S.A., liquidatrice, Avenue de Villamont 19, 1005 Lausanne
- Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.

7. *Remarques:* Ils sont informés que les liquidateurs se réservent le droit, cas échéant, de procéder à une répartition anticipée (article 745, alinéa 3 C.O.).  
Perrin Zahnd Habs  
1002 Lausanne  
(041873)

Première publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:* **MINRO S.A. en liquidation, Lausanne**  
2. *Décision d'annulation par:* l'assemblée générale extraordinaire  
3. *Date de la décision:* 08.06.2001  
4. *Echéance de préavis des créances:* **10.09.2001**  
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* la société Fiduciaire et Gestion S.A., liquidatrice, Avenue de Villamont 19, 1005 Lausanne  
6. *Indication:* Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.  
7. *Remarques:* Ils sont informés que les liquidateurs se réservent le droit, cas échéant, de procéder à une répartition anticipée (article 745, alinéa 3 C.O.).  
Perrin Zahnd Habs  
1002 Lausanne  
(041874)

Erste Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Svecia Software AG in Liquidation, Zürich**  
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung  
3. *Datum des Beschlusses:* 25.06.2001  
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **14.09.2001**  
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Svecia Software AG in Liq., Alfred-Escher Strasse 17, 8002 Zürich  
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.  
7. *Bemerkungen:* Liquidator der Gesellschaft: Paul-André Jacot, 12 Chemin Eugène-Charlet, CH-1228 Plan-les-Ouates GE  
Svecia Software AG in Liquidation  
8002 Zürich  
(041875)

Première publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:* **Caraus SA (resp.: Montres B.D. SA), Les Breuleux**  
2. *Décision d'annulation par:* l'assemblée générale extraordinaire  
3. *Date de la décision:* 06.07.2001  
4. *Echéance de préavis des créances:* **05.09.2001**  
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* M. Bernard Adnez, Grand Rue 4, 2345 Les Breuleux  
6. *Indication:* Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.  
7. *Remarques:* L'attention des créanciers est attirée sur le fait que la société a l'intention de demander la procédure de radiation anticipée selon l'article 745 alinéa 3 C.O.  
Me J.-A. Gigandet, notaire  
2520 La Neuveville  
(041876)

Prima pubblicazione

1. *Ragione sociale / nome e sede della società anonima sciolta:* **SCANALPINA SA in liquidazione, Poschiavo**  
2. *Scioglimento deciso da:* l'assemblea generale straordinaria  
3. *Data della decisione:* 07.06.2001  
4. *Termine per annunciare i crediti:* **07.09.2001**  
5. *Servizio a cui annunciare i crediti:* Franco Sala, liquidatore, Via Curti 2, 6901 Lugano  
6. *Avvertenza:* I creditori della società anonima sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.  
Franco Sala, Ufficio Fiduciario  
6901 Lugano  
(041877)

Première publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:* **A.E.S. Analyses Economiques et Sociales SA, en liquidation (A.E.S. AG für Wirtschafts- und Sozialanalysen, in Liquidation), Ecublens (Yaud)**  
2. *Décision d'annulation par:* l'assemblée générale extraordinaire  
3. *Date de la décision:* 25.07.2001  
4. *Echéance de préavis des créances:* **10.09.2001**  
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Ernst & Young SA, Bleicherweg 21, 8022 Zürich  
6. *Indication:* Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.  
Etude de Me Yves Aubert, Notaire  
1204 Genève  
(041878)

Première publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:* **STRATOOM SA, en liquidation, Nyon**  
2. *Décision d'annulation par:* l'assemblée générale extraordinaire  
3. *Date de la décision:* 26.07.2001  
4. *Echéance de préavis des créances:* **10.09.2001**  
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Etude de Maîtres De La Gandara & Schmidt, avocats, 1, Place du Port, 1204 Genève  
6. *Indication:* Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.  
Etude de Me Yves Aubert, Notaire  
1204 Genève  
(041879)

Erste Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Philipp Zimmerer AG in Liquidation, Philipp Zimmerer SA en liquidation, Fribourg**  
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung  
3. *Datum des Beschlusses:* 19.07.2001  
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **18.09.2001**  
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Philipp Zimmerer AG, Rue Georges-Jordil 4, 1701 Fribourg  
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.  
7. *Bemerkungen:* aus den Büchern ersichtliche Forderungen werden auch ohne Anmeldung berücksichtigt  
Baker & McKenzie, Rechtsanwälte / Avocats  
8034 Zürich  
(041880)

Erste Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Siderit Beteiligungs AG in Liquidation, früher mit Sitz in 5405 Baden-Dättwil, Stäfa**  
2. *Auflösungsbeschluss durch:* Generalversammlung  
3. *Datum des Beschlusses:* 21.06.2001  
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **05.11.2001**  
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Siderit Beteiligungs AG in Liquidation, RA Dr. Walter H. Meier, Rhynerstrasse 6, 8712 Stäfa  
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.  
Dr. iur. Walter H. Meier, Rechtsanwalt  
8712 Stäfa  
(041881)

Erste Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Standard Chartered Trade Services AG, Zürich**  
2. *Auflösungsbeschluss durch:* Generalversammlung  
3. *Datum des Beschlusses:* 12.07.2001  
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **30.08.2001**  
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Standard Chartered Trade Services AG in Liquidation, c/o Lenz & Staehelin AG, Bleicherweg 58, 8027 Zürich  
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.  
Lenz & Staehelin, Rechtsanwälte  
8027 Zürich  
(041882)

Erste Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **ARW Schweissnorm AG in Liquidation, Wald**  
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung  
3. *Datum des Beschlusses:* 24.07.2001  
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **10.09.2001**  
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Hans Jakob, Liquidator, Laupenstrasse 32, 8636 Wald  
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.  
eicher treuhand  
8630 Rütli  
(041883)

Première publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:* **Compusoft Formation SA en liquidation, Lancy**  
2. *Décision d'annulation par:* l'assemblée générale extraordinaire  
3. *Date de la décision:* 27.07.2001  
4. *Echéance de préavis des créances:* **10.09.2001**

5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Compusoft Formation SA, en liquidation, 70, route du Pont Butin, 1213 Petit-Lancy  
6. *Indication:* Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.  
7. *Remarques:* La société envisage de faire application de l'article 745 alinéa 3 C.O.  
Keller & Glaser, Notaires  
1211 Genève  
(041884)

Prima pubblicazione

1. *Ragione sociale / nome e sede della società anonima sciolta:* **COSMOS TRADING LTD., Lugano**  
2. *Scioglimento deciso da:* l'assemblea generale straordinaria  
3. *Data della decisione:* 27.07.2001  
4. *Termine per annunciare i crediti:* **31.10.2001**  
5. *Servizio a cui annunciare i crediti:* Federico Rezzonico, c/o ErneEnne SA, Via dei Solari 4, 6901 Lugano  
6. *Avvertenza:* I creditori della società anonima sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.  
Studio Fiduciario e Immob. Maurizio Delmenico  
6900 Lugano  
(041885)

Deuxième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:* **Société Immobilière La Malmongère, Genève**  
2. *Décision d'annulation par:* l'assemblée générale  
3. *Date de la décision:* 18.07.2001  
4. *Echéance de préavis des créances:* **06.09.2001**  
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Monsieur Dominique Daudin, liquidateur, case postale 5041, 1211 Genève 11  
6. *Indication:* Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.  
7. *Remarques:* La société a l'intention de procéder à une répartition anticipée de l'actif dans les conditions prévues à l'art. 745 al. 3 C.O.  
Etude Wicht & Christen, Notaires  
1211 Genève 11  
(041886)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Werbeagentur Enzo Bertozzi AG in Liquidation, Buchs ZH**  
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung  
3. *Datum des Beschlusses:* 17.07.2001  
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **31.08.2001**  
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Werbeagentur Enzo Bertozzi AG in Liquidation, Fliederweg 2, 8107 Buchs  
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.  
7. *Bemerkungen:* Die Gläubiger werden darauf aufmerksam gemacht, dass die Liquidatoren beabsichtigen, im Sinne von Art. 745 Abs. 3 OR das Vermögen vorzeitig zu verteilen.  
Lienhard AG, Revisions- & Steuerrechtspraxis  
8027 Zürich  
(041887)

Seconda pubblicazione

1. *Ragione sociale / nome e sede della società anonima sciolta:* **AEDILIA HOLDING SA in liquidazione, Savosa**  
2. *Scioglimento deciso da:* l'assemblea generale straordinaria  
3. *Data della decisione:* 07.06.2001  
4. *Termine per annunciare i crediti:* **06.09.2001**  
5. *Servizio a cui annunciare i crediti:* Franco Sala, liquidatore, Via Curti 2, 6901 Lugano  
6. *Avvertenza:* I creditori della società anonima sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.  
Franco Sala  
6901 Lugano  
(041888)

Seconda pubblicazione

1. *Ragione sociale / nome e sede della società anonima sciolta:* **IMMOFARD SA in liquidazione, Savosa**  
2. *Scioglimento deciso da:* l'assemblea generale straordinaria  
3. *Data della decisione:* 07.06.2001  
4. *Termine per annunciare i crediti:* **06.09.2001**  
5. *Servizio a cui annunciare i crediti:* Franco Sala, liquidatore, Via Curti 2, 6901 Lugano  
6. *Avvertenza:* I creditori della società anonima sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.  
Franco Sala  
6901 Lugano  
(041889)

Terza pubblicazione

1. *Ragione sociale / nome e sede della società anonima sciolta:* **Holding Sette SA, Lugano**  
2. *Scioglimento deciso da:* l'assemblea generale  
3. *Data della decisione:* 25.07.2001  
4. *Termine per annunciare i crediti:* **08.10.2001**  
5. *Servizio a cui annunciare i crediti:* avv. dott. Giorgio Bernardoni, via Olgiati 6, 6904 Lugano  
6. *Avvertenza:* I creditori della società anonima sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.  
Holding Sette SA  
6904 Lugano  
(041890)

Troisième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:* **S.I. Le Mazot S.A., en liquidation, Saint-George**  
2. *Décision d'annulation par:* l'assemblée générale ordinaire  
3. *Date de la décision:* 24.07.2001  
4. *Echéance de préavis des créances:* **05.09.2001**  
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* S.I. Le Mazot S.A., en liquidation, Jean-Paul Jeanrenaud, liquidateur, Ensallaz, 1261 Saint-George  
6. *Indication:* Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.  
Elio Civitillo, Notaire  
1170 Aubonne  
(041891)

Troisième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:* **Mécatron SA en liquidation, Sierre**  
2. *Décision d'annulation par:* l'assemblée extraordinaire  
3. *Date de la décision:* 20.07.2001  
4. *Echéance de préavis des créances:* **06.09.2001**  
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Madame Dominique Zufferey, c/o Fiduciaire Compta Conseil, Av. Général-Guisan 19, 3960 Sierre  
6. *Indication:* Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.  
Etude de Me Robert Wuest, Avocat-Notaire  
3960 Sierre  
(041892)

Terza pubblicazione

1. *Ragione sociale / nome e sede della società anonima sciolta:* **Palasud SA in liquidazione, Lugano**  
2. *Scioglimento deciso da:* l'assemblea generale straordinaria  
3. *Data della decisione:* 10.07.2001  
4. *Termine per annunciare i crediti:* **05.09.2001**  
5. *Servizio a cui annunciare i crediti:* studio legale Borelli & Lepori, Via Gorini 2, 6900 Lugano  
6. *Avvertenza:* I creditori della società anonima sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.  
7. *Osservazioni:* Ai creditori viene fatto presente che la società è intenzionata a chiedere la procedura di cancellazione anticipata ai sensi dell'art. 745 cap. 3 C.O.  
Studio Legale e Notarie, Borelli & Lepori  
6901 Lugano  
(041893)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Teclase Handels AG (Teclase Commercial SA) (Teclase Commercial Ltd.), Glarus**  
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung  
3. *Datum des Beschlusses:* 25.07.2001  
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **06.09.2001**  
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Dr. Kurt Brunner, Rechtsanwalt, Bankstrasse 21, 8750 Glarus  
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.  
Dr. iur. Kurt Brunner, Rechtsanwalt  
8750 Glarus  
(041894)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Neue IG Wankdorffeld AG in Liquidation, Bern**  
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung  
3. *Datum des Beschlusses:* 21.06.2001  
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **05.09.2001**  
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Liegenschaftsverwaltung der Stadt Bern, z.H. Herr Martin Frösch, Schwarzeneggasse 14, 3011 Bern  
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

7. **Bemerkungen:** Aus den Büchern ersichtliche Forderungen werden auch ohne Anmeldung berücksichtigt. Es ist beachtlich die vorzeitige Löschung im Sinne von Art. 745 Abs. 3 OR vorzunehmen.  
Notariat und Verwaltungen Chèvre & Rutsch  
3000 Bern 14  
(041895)

**Dritte Veröffentlichung**

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: FF Trading AG in Liquidation, Hünenberg**  
2. **Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung  
3. **Datum des Beschlusses:** 23.07.2001  
4. **Anmeldefrist für Forderungen: 31.08.2001**  
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** FF Trading AG in Liquidation, Langholzstrasse 29, Gemeinde Hünenberg, 6330 Cham  
6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.  
FF Trading AG in Liquidation  
6330 Cham  
(041896)

**Dritte Veröffentlichung**

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Lobitex Trading AG in Liquidation, Zug**  
2. **Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung  
3. **Datum des Beschlusses:** 26.07.2001  
4. **Anmeldefrist für Forderungen: 07.09.2001**  
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Dr. iur. Urs Scheuch (Liquidator), Dufourstrasse 31, 8008 Zürich  
6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.  
7. **Bemerkungen:** Es wird darauf hingewiesen, dass eine vorzeitige Verteilung des Vermögens nach Art. 745 Abs. 3 OR beabsichtigt ist.  
Dr. iur. Urs Scheuch, Steuerberater  
8008 Zürich  
(041897)

**Dritte Veröffentlichung**

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Eastco Food AG in Liquidation, Zug**  
2. **Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung  
3. **Datum des Beschlusses:** 17.07.2001  
4. **Anmeldefrist für Forderungen: 05.09.2001**  
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Moses Kraus, Liquidator, Birmensdorferstrasse 140, 8003 Zürich  
6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.  
Büro Dr. iur. Josef Bollag  
6301 Zug  
(041898)

**Dritte Veröffentlichung**

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Bausch & Lomb AG in Liquidation, Bern**  
2. **Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung  
3. **Datum des Beschlusses:** 26.07.2001  
4. **Anmeldefrist für Forderungen: 05.09.2001**  
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Dr. Josef Scherrer, Rechtsanwalt, Falkenstrasse 14, 8008 Zürich  
6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.  
7. **Bemerkungen:** Es besteht die Absicht einer vorzeitigen Verteilung des Vermögens gem. Art. 745 Abs. 3 OR.  
Dr. Josef Scherrer, Rechtsanwalt  
8008 Zürich  
(041899)

**Troisième publication**

1. **Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Doriana S.A., Bienne**  
2. **Décision d'annulation par:** l'assemblée générale extraordinaire  
3. **Date de la décision:** 01.06.2001  
4. **Echéance de préavis des créances: 06.09.2001**  
5. **Adresse pour la déclaration des créances:** Madame Elisabeth Amgwerd, Bahnhofstrasse 5, 2502 Bienne  
6. **Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.  
Etude Degoumois & Gossin, Me Philippe Degoumois  
2740 Moutier 1  
(041900)

**Dritte Veröffentlichung**

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: WS Mode AG in Liquidation, Lostorf**  
2. **Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung  
3. **Datum des Beschlusses:** 22.06.2001  
4. **Anmeldefrist für Forderungen: 05.09.2001**  
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** WS Mode AG in Liquidation, c/o Wolfgang Strobel, Weinbergstrasse 2, 4654 Lostorf  
6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.  
7. **Bemerkungen:** Es ist eine vorzeitige Verteilung im Sinne von Art. 745 Abs. 3 OR vorgesehen.  
HTO Treuhand AG  
4603 Olten  
(041901)

**Dritte Veröffentlichung**

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: BeBaby.com AG in Liquidation, Zürich**  
2. **Auflösungsbeschluss durch:** Generalversammlung  
3. **Datum des Beschlusses:** 07.03.2001  
4. **Anmeldefrist für Forderungen: 30.08.2001**  
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Dr. Stephan Forstmann, BeBaby.com AG (i.L.), Pilgerweg 6, 8044 Zürich  
6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.  
BeBaby.com AG  
8044 Zürich  
(041902)

**Dritte Veröffentlichung**

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Studach Intérieur AG in Liquidation, St. Gallen**  
2. **Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung  
3. **Datum des Beschlusses:** 28.06.2001  
4. **Anmeldefrist für Forderungen: 05.09.2001**  
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Herr Marcel Häller, Liquidator, c/o Studach Intérieur AG in Liquidation, Villa Zwißbruggenmühle, Zürcherstrasse 301b, 9014 St. Gallen  
6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.  
7. **Bemerkungen:** Eine vorzeitige Vermögensverteilung und damit die vorzeitige Löschung im Handelsregister gem. Art. 745 Abs. 3 OR bleibt vorbehalten.  
Marcel Häller, c/o Studach Intérieur AG  
6014 St. Gallen  
(041903)

**Liquidations-Schuldenruf einer Gesellschaft mit beschränkter Haftung**  
**Appel aux créanciers à la liquidation d'une société à responsabilité limitée**  
Diffida ai creditori in occasione della liquidazione di una società a garanzia limitata  
Art. 823 i.V.m. Art. 742 OR  
At. 823 en relation avec art. 742 CO  
Art. 823 CO i.r.c. l'art. 742 CO

**Erste Veröffentlichung**

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: Vögtli Invest GmbH, Arlesheim**  
2. **Auflösungsbeschluss durch:** Generalversammlung  
3. **Datum des Beschlusses:** 15.06.2001  
4. **Anmeldefrist für Forderungen: 10.09.2001**  
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Vögtli Invest GmbH, Postplatz 5, 4144 Arlesheim  
6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.  
Vögtli Invest GmbH  
4144 Arlesheim  
(041904)

**Erste Veröffentlichung**

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: Bauhof R. Meierhofer GmbH, in Liquidation, Auenstein**  
2. **Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung  
3. **Datum des Beschlusses:** 11.05.2001  
4. **Anmeldefrist für Forderungen: 01.09.2001**  
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Herr Roland Meierhofer, Unt. dem Hard 9, 5105 Auenstein  
6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.  
Dr. iur. Ernst Kistler, Fürsprecher + Notar  
5201 Brugg-Windisch  
(041905)

**Erste Veröffentlichung**

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: Edwards Lifesciences Marketing GmbH in Liquidation, Volketswil ZH**  
2. **Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung  
3. **Datum des Beschlusses:** 27.07.2001  
4. **Anmeldefrist für Forderungen: 10.09.2001**  
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Edwards Lifesciences Marketing GmbH in Liquidation, c/o Edwards Lifesciences AG, z.H. Herrn Dr. Peter Wiget, Spierstrasse 5, 6048 Horw  
6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.  
7. **Bemerkungen:** Die Gläubiger werden auf die Möglichkeit der vorzeitigen Verteilung des Vermögens gemäss Art. 823 OR i.V.m. Art. 745 Abs. 3 OR hingewiesen.  
Fellmann, Tschümperlin & Partner, Anwaltsbüro und Notariat  
6000 Luzern 10  
(041906)

**Zweite Veröffentlichung**

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: C + C Challenge + Change Pharma Consulting GmbH in Liq., Arlesheim**  
2. **Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung  
3. **Datum des Beschlusses:** 23.05.2001  
4. **Anmeldefrist für Forderungen: 06.09.2001**  
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Herr Dr. Hubertus Ludwig, Liquidator, Aeschenvorstadt 4, Postfach, 4010 Basel  
6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.  
Vischer, Anwälte und Notare  
4010 Basel  
(041907)

**Zweite Veröffentlichung**

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: SBI Holding GmbH 'Science Based Industries' in Liquidation, Chur**  
2. **Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung  
3. **Datum des Beschlusses:** 26.07.2001  
4. **Anmeldefrist für Forderungen: 31.08.2001**  
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Allemann, Zinsli & Partner AG, Quaderstrasse 11, 7001 Chur  
6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.  
7. **Bemerkungen:** Es wird beabsichtigt, das Vermögen der Gesellschaft im Sinne von Art. 745 Abs. 3 OR vorzeitig zu verteilen.  
Allemann, Zinsli & Partner AG  
7001 Chur  
(041908)

**Troisième publication**

1. **Raison sociale (nom) et siège de la sàrl dissoute: A. Rossetti S.à r.l., Prévèrenge, Le Trési 1.**  
2. **Décision d'annulation par:** l'assemblée générale extraordinaire  
3. **Date de la décision:** 26.07.2001  
4. **Echéance de préavis des créances: 06.09.2001**  
5. **Adresse pour la déclaration des créances:** A. Rossetti S.à r.l. en liquidation, p.a. M. Antonio Rossetti, rue du Tir-Fééral 50, 1024 Ecublens  
6. **Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société à responsabilité limitée dissoute d'annoncer leurs prétentions.  
Alexandre Goedecke, Notaire  
1020 Renens (VD) 1  
(041909)

**Troisième publication**

1. **Raison sociale (nom) et siège de la sàrl dissoute: Madiva S.à r.l., St-Cergue**  
2. **Décision d'annulation par:** l'assemblée extraordinaire  
3. **Date de la décision:** 16.07.2001  
4. **Echéance de préavis des créances: 05.09.2001**  
5. **Adresse pour la déclaration des créances:** Madiva Sàrl en liquidation, Rue de la Gare, 1264 St-Cergue  
6. **Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société à responsabilité limitée dissoute d'annoncer leurs prétentions.  
Madiva Sàrl en liquidation, Monsieur Walter Madeira  
1264 St-Cergue  
(041910)

**Troisième publication**

1. **Raison sociale (nom) et siège de la sàrl dissoute: JAGGI PEINTURE Sàrl, en liquidation, Venthône**  
2. **Décision d'annulation par:** l'assemblée extraordinaire  
3. **Date de la décision:** 06.02.1998

4. **Echéance de préavis des créances: 06.09.2001**  
5. **Adresse pour la déclaration des créances:** M. Pierre-Alain Borgeaud, liquidateur, c/o BFR SA, Route de Sion 63, 3960 Sierre  
6. **Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société à responsabilité limitée dissoute d'annoncer leurs prétentions.  
BFR Bureau Fiduciaire et Revision SA, Pierre-Alain Borgeaud  
3960 Sierre  
(041911)

**Terza pubblicazione**

1. **Ragione sociale / nome e sede della Sàgl sciolta: Body & Spirit Sàgl in Liquidazione, Rancate**  
2. **Scioglimento deciso da:** l'assembleare  
3. **Data della decisione:** 19.07.2001  
4. **Termine per annunciare i crediti: 05.09.2001**  
5. **Servizio a cui annunciare i crediti:** Bemasoni Armando, liquidatore, Via ai Crotti, 6862 Rancate  
6. **Avvertenza:** I creditori della società a garanzia limitata sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.  
Body & Spirit Sàgl in Liq., c/o Bemasoni Armando  
6862 Rancate  
(041912)

**Dritte Veröffentlichung**

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: h. & j. ofen- & granitbau GmbH, Visp**  
2. **Auflösungsbeschluss durch:** Gesellschafterversammlung  
3. **Datum des Beschlusses:** 09.05.2001  
4. **Anmeldefrist für Forderungen: 05.09.2001**  
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Herr Bürcher Alex, Liquidator, Bürcher Treuhand & Beratungs AG, Schinerstrasse 3, 3900 Brig  
6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.  
BTB Buercher Treuhand & Beratungs AG  
3900 Brig  
(041913)

**Troisième publication**

1. **Raison sociale (nom) et siège de la sàrl dissoute: D.A.R. & Co Sàrl, Jussy**  
2. **Décision d'annulation par:** assemblée générale extraordinaire  
3. **Date de la décision:** 26.07.2001  
4. **Echéance de préavis des créances: 06.09.2001**  
5. **Adresse pour la déclaration des créances:** D.A.R. & Co Sàrl, en liquidation, c/o Daniel Rouiller, 158, route de Belbouche, 1254 Jussy GE  
6. **Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société à responsabilité limitée dissoute d'annoncer leurs prétentions.  
7. **Remarques:** La société envisage de faire application de l'article 745 alinéa 3 CO.  
Keller & Glaser, Notaires  
1211 Genève 3  
(041914)

**Liquidations-Schuldenruf einer Stiftung**  
**Appel aux créanciers à la liquidation d'une fondation**  
Diffida ai creditori in occasione della liquidazione di una fondazione  
Art. 58 ZGB - Art. 58 CC - Art. 58 CC

**Dritte Veröffentlichung**

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Stiftung: Fürsorgefonds Kieswerke Merz AG in Liquidation, Gebenstorf**  
2. **Auflösungsbeschluss durch:** Stiftungsrat, Verfügung d. Aufsichtsbehörde Aargau  
3. **Datum des Beschlusses:** 29.06.2000  
4. **Anmeldefrist für Forderungen: 27.08.2001**  
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Liquidator der Fürsorgefonds Kieswerke Merz AG in Liquidation, Jean-Daniel Joho, Landstrasse 105, 5412 Gebenstorf  
6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Stiftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.  
7. **Bemerkungen:** Der vom Stiftungsrat beschlossene und vom Amt für Berufliche Vorsorge am 7. Juni 2001 genehmigte Verteilerplan vom 20. November 2000 der freien Stiftungsmittel liegt innerhalb derselben Frist bei der Stiftung zur Einsichtnahme auf. Allfällige Einsprachen sind an den Liquidator zu richten.  
Fürsorgefonds Kieswerke Merz AG In Liquidation  
5412 Gebenstorf  
(041915)

**Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und Aufforderung an die Gläubiger (Aktiengesellschaft)**

Réduction du capital-actions ou du capital de participation et appel aux créanciers (société anonyme)  
Riduzione del capitale azionario o del capitale di partecipazione e diffida ai creditori (società anonima)

Art. 733 OR - Art. 733 CO - Art. 733 CC

Dritte Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der Aktiengesellschaft:**  
**Lehmann Bäckerei Konditorei Coniferie AG, St. Gallen**
- Bisheriger Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 500'000
- Neuer Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 100'000
- Herabsetzungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
- Datum des Beschlusses:** 26.07.2001
- Anmeldefrist für Forderungen:** **08.10.2001**
- Anmeldestelle für Forderungen:** Hofer Treuhand, Postfach, 9034 Eggersriet
- Hinweis:** Die Gläubiger können ihre Forderungen anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen.
- Bemerkungen:** Die Herabsetzung erfolgt durch Rückzahlung von CHF 400'000.- an die Aktionäre. Durch einen besonderen Revisionsbericht ist festgestellt, dass die Forderungen der Gläubiger trotz Herabsetzung des Aktienkapitals voll gedeckt sind.  
Lehmann Bäckerei Konditorei Coniferie AG  
9000 St. Gallen

(041916)

**Herabsetzung des Aktienkapitals und Aufforderung an die Gläubiger (Kommanditaktiengesellschaft)**

Réduction du capital-actions et appel aux créanciers (société en commandite par actions)  
Riduzione del capitale azionario e diffida ai creditori (società in accomandita per azioni)

Art. 770 i.V.m. und Art. 733 OR  
Art. 770 in relations avec art. 733 sv CC  
Art. 770 i.r.c. l'art 733 CO

Dritte Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der Kommanditaktiengesellschaft:**  
**Aberegg-Steiner AG, Bern**
- Bisheriger Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 200'000
- Neuer Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 100'000
- Herabsetzungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
- Datum des Beschlusses:** 25.07.2001
- Anmeldefrist für Forderungen:** **08.10.2001**
- Anmeldestelle für Forderungen:** Notariat und Steuerpraxis, M. Schwarz und Ch. Neuschwander, Neueneggasse 25, 3011 Bern
- Hinweis:** Die Gläubiger können ihre Forderungen anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen.
- Bemerkungen:** Die Herabsetzung erfolgt durch Rückzahlung von CHF 500.- auf jede der 200 Namenaktien von CHF 1'000.-. Der besondere Revisionsbericht nach Art. 732 OR kommt zum Ergebnis, die Forderungen der Gläubiger seien auch nach Herabsetzung des Grundkapitals voll gedeckt.  
Schwarz + Neuschwander, Notariat und Steuerpraxis  
3001 Bern

(041917)

**Umwandlung einer Aktiengesellschaft in eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung und Aufforderung an die Gläubiger**

Transformation d'une société anonyme en une société à responsabilité limitée et appel aux créanciers  
Trasformazione di una società anonima in una società a garanzia limitata e diffida ai creditori

Art. 824 ff. OR - Art. 824 sv CO - Art. 824 sv CC

Troisième publication

- Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:**  
**IBC Institute for Business Consultations Ltd, Founex**
- Nom et siège de la nouvelle sàrl:** GNLD International SARL, Founex
- Décision de transformation par l'assemblée générale extraordinaire**
- Date de la décision de transformation:** 19.06.2001
- Échéance de préavis des créances:** **05.09.2001**
- Adresse pour la déclaration des créances:** GNLD INTERNATIONAL SARL, chemin du Molard 5, 1297 Founex
- Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions. La dette est reportée sur la nouvelle société à responsabilité limitée à défaut de manifestation contraire.
- Remarques:** La société IBC Institute for Business Consultations Ltd est dissoute. La raison sociale de la société IBC Institute for Business Consultations Ltd devient GNLD International Sàrl par décision de la même assemblée générale extraordinaire. L'actif et le passif de la société IBC Institute for Business Consultations Ltd sont repris par la société GNLD INTERNATIONAL SARL, à Founex, selon bilan au 31 décembre 2000.  
IBC Institute for Business Consultations Ltd  
1297 Founex

(041918)

**Abhanden gekommene Werttitel**

**Titres disparus**

**Titoli smarriti**

**Aufruf**

**Sommation**

**Diffida**

Art. 983 und 984 OR  
Art. 983 et 984 CO  
Art. 983 e 984 CC

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

**1. Titel: Namenaktien**

- Lastend auf:** 2 Aktien Nm. 2937, 5832 lautend auf Adolf Koller 1 Aktie Nr. 125 lautend auf Maria Küng-Brunner sel. 4 Aktien Nm. 5432, 6165, 6166, 6167 lautend auf Ursula Wolfberg-Häller 1 Aktie Nr. 7 lautend auf Josef Schmid-Hüsler 5 Aktien Nm. 1727, 1769/72 lautend auf Gottfried Schmid-Gut 1 Aktie Nr. 7403 lautend auf Claudia Portmann 3 Aktien Nm. 449, 1317, 1318 lautend auf Josef Gräter 1 Aktie Nr. 1483 lautend auf Balz Hüsler-Rogger 7 Aktien Nm. 872, 2255, 3374, 7389/92 lautend auf Josef Fischer 3 Aktien Nm. 6615/7 lautend auf Klara Beck 2 Aktien Nm. 3079/80 lautend auf Felix Arnold 2 Aktien Nm. 853, 854 lautend auf Stefan Mattich 1 Aktie Nr. 1191 lautend auf Hermann Hüsler.

- Lastend auf:** Namenaktien der Luzerner Regiobank AG (vormals Volksbank Ruswil AG), Grosswangen, Nm. CHF 500.00, Valoren-Nummer 136.148, couponlose Titel
- Nr. des Titels:** 136.148
- Saldo/Wert:** CHF 500.00,-
- Auskündungsfrist:** 06.01.2002
- Bemerkungen:** Referenznummer 01 01 81  
Amtsgericht Sursee  
6210 Sursee

(041919)

Terza pubblicazione

Il titolo annullato qui di seguito è scomparso. L'ignoto titolare è invitato a presentare il citato titolo entro il periodo di un anno al sottoscritto ufficio del giudice, altrimenti si dichiarerà l'inefficacia dello stesso.

**1. Titolo: libretto di risparmio**

- intestato a:** emesso dalla Banca dello Stato del Cantone Ticino, Agenzia di Lugano-Molino Nuovo, con un saldo al 1 gennaio 2001
- No. del titolo:** 5660971
- Saldo / Valore:** CHF 21'507,07,-
- Termine per la pubblicazione:** 07.01.2002
- Osservazioni:** CN.2001.00211  
 Pretura del distretto di Bellinzona  
6500 Bellinzona

(041920)

Seconda pubblicazione

Il titolo annullato qui di seguito è scomparso. L'ignoto titolare è invitato a presentare il citato titolo entro il periodo di un anno al sottoscritto ufficio del giudice, altrimenti si dichiarerà l'inefficacia dello stesso.

**1. Titolo: Obbligazione ipotecaria**

- intestato a:** Obbligazione ipotecaria al portatore, rog. n. 969 di CHF 65'000.- e aumento di obbligazione ipotecaria al portatore, rog. n. 1073 di CHF 5'000.-, entrambi del notaio av. Davide Enderlin, Lugano di CHF 70'000.- in 1. grado, iscritta a Registro fondiario con doc. giust. n. 677 del 14.05.1980
- gravante su:** il Fol. PPP n. 3592 del Fondo base part. n. 57 RFD-Rancate, Appartamento n. 6, di 70/1000, di proprietà Scheidegger Zbinden Esther, 14.03.1946, ved. fu Hans Ulrich, da Trub BE, in Zurigo ZH, titolo andato smarrito, a produrlo alla Pretura di Mendrisio nord, Mendrisio
- No. del titolo:** -
- Saldo / Valore:** CHF 0,-
- Termine per la pubblicazione:** 19.07.2002  
 Pretura di Mendrisio-Sud  
6850 Mendrisio

(041921)

Troisième publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

**1. Titre: Cédule hypothécaire**

- Au nom de:** 1er rang, intérêt maximum 7%, inscrite au Registre foncier de Vevey le 18 avril 1975 sous no 257'635
- N° du titre:** -
- Saldo/Valeur:** CHF 20'000.-
- Expiration de l'échéance:** 15.12.2001

- Remarques:** JN00.013451 mjr  
Tribunal d'Arrondissement de l'est Vaudois  
1800 Vevey 1  
(041922)

Troisième publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

- Titre: Cédule hypothécaire**
- Au nom de:** 1er rang, intérêt maximum 8%, inscrite au Registre foncier de Vevey le 18 avril 1975 sous no 260'792
- N° du titre:** -
- Saldo/Valeur:** CHF 98'000.-
- Expiration de l'échéance:** 15.12.2001
- Remarques:** JN00.013615 mjr  
Tribunal d'Arrondissement de l'est Vaudois  
1800 Vevey 1  
(041923)

Troisième publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

- Titre: Cédule hypothécaire**
- Au nom de:** inscrite au Registre foncier de Payeme sous no 82581, intérêt maximum 6%, propriété de l'hoirie d'Albert Dessibourg
- Grevaunt:** en 2e rang, avec profit des cases libres, la parcelle 211 de la commune de Payeme
- N° du titre:** -
- Saldo/Valeur:** CHF 7'000.-
- Débité:** le 23.07.1962
- Expiration de l'échéance:** 10.12.2001
- Remarques:** JN00.015358  
Tribunal d'Arrondissement de la Broye et du N. VD  
1401 Yverdon-les-Bains  
(041924)

Troisième publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

- Titre: Cédule hypothécaire**
- Au nom de:** inscrite au Registre foncier de La Vallée sous no 38643b, propriété chacun pour un quart de Schaar Thierry, Schaar Didier, Fleury Stéphane et Dubois Carole
- Grevaunt:** en 1er et parité de rang la parcelle 302 de la commune de L'Abbaye
- N° du titre:** -
- Saldo/Valeur:** CHF 50'000.-
- Débité:** le 04.09.1975
- Expiration de l'échéance:** 10.12.2001
- Remarques:** JN00.0011996  
Tribunal d'Arrondissement de la Broye et du N. VD  
1401 Yverdon-les-Bains  
(041925)

Troisième publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

- Titre: Cédules hypothécaires**
- Au nom de:** - cédule hypothécaire, au porteur, de CHF 90'000.-, 1er rang, intérêt maximum 7%, inscrite au Registre foncier de Vevey le 25 août 1969 sous no 239'799 - cédule hypothécaire, au porteur, de CHF 18'000.-, 2er rang, profite des cases libres, intérêt maximum 7%, inscrite au Registre foncier de Vevey le 25 août 1969 sous no 239'800
- N° du titre:** -
- Saldo/Valeur:** CHF 0,-
- Expiration de l'échéance:** 15.12.2001
- Remarques:** JN00.013446 mjr  
Tribunal d'Arrondissement de l'est Vaudois  
1800 Vevey 1  
(041926)

Deuxième publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

- Titre: Cédule hypothécaire**
- Au nom de:** Commune des héritiers de Robert Morf, La Chaux-de-Fonds
- Grevaunt:** en 1er rang l'art. no. C16226 du cadastre de La Chaux-de-Fonds
- N° du titre:** 52.1998
- Saldo/Valeur:** CHF 26'865.-

- Expiration de l'échéance:** 27.07.2002
- Remarques:** T1.2001.7/sh  
Tribunal Civil du District de la Chaux-de-Fonds  
2302 La Chaux-de-Fonds  
(041927)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

- Titel: Aktienzertifikat**
- Lastend auf:** Siwuhö-AG, St. Gallen
- Nr. des Titels:** 1
- Saldo/Wert:** CHF 50'000.00,-
- Ausgestellt am:** 14.05.1970
- Auskündungsfrist:** 31.01.2002  
Bezirksgericht St. Gallen 2. Abteilung  
9004 St. Gallen  
(041928)

Deuxième publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

- Titre: cédule hypothécaire**
- Grevaunt:** Registre Foncier au deuxième rang sous P.J.B. 334 le 28 janvier 1972, lettre B
- N° du titre:** 334
- Saldo/Valeur:** CHF 20'000.-
- Débité:** le 28.01.1972
- Expiration de l'échéance:** 11.06.2002
- Remarques:** no IC/7639/2001-12 SP  
Tribunal de première Instance de Genève  
1204 Genève  
(041929)

Deuxième publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

- Titre: cédule hypothécaire**
- Au nom de:** M. Clément André Bordier, seul débiteur
- Grevaunt:** inscrit au Registre Foncier au premier rang sous P.J.B 2440, lettre A
- N° du titre:** -
- Saldo/Valeur:** CHF 210'000.-
- Débité:** le 27.06.1984
- Expiration de l'échéance:** 11.06.2002
- Remarques:** C/7593/2001-12 SP  
Tribunal de première Instance de Genève  
1204 Genève  
(041930)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

- Titel: Schuldbrief**
- Lastend auf:** Schuldbrief von CHF 10'000.-, vom 22.05.1958, Beleg 11/8361, im 3. Rang, nach CHF 50'000.-Vorgang, lastend auf Ochlenberg-Gbbt, Nrn. 66, 67, 68, 69 und 70, zG der UBS AG, Usenbach, im Eigentum von Herrn Beat Fiechter, Oschwand.
- Nr. des Titels:** -
- Saldo/Wert:** CHF 0,-
- Auskündungsfrist:** 03.08.2002
- Bemerkungen:** Z 01 1092 LE1  
Gerichtskreis IV Aarwangen-Wangen  
4912 Aarwangen  
(041931)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

- Titel: Namensschuldbrief**
- Lastend auf:** Grundbucheintrag zugunsten von Frau Susanne Elsbeth Camal geb. Schütz
- Lastend auf:** III. Rang, Beleg 2216, haftend auf der Liegenschaft Worben-Grundbuchblatt Nr. 355
- Nr. des Titels:** -
- Saldo/Wert:** CHF 30'000.-
- Ausgestellt am:** 21.12.1981
- Auskündungsfrist:** 03.08.2002

8. **Bemerkungen:** Z 01 1691  
Gerichtskreis II Biel - Nidau  
2501 Biel

(041932)

**Zweite Veröffentlichung**

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel:** **altrechtlicher Zeddel**
  2. **Lautend auf:** CHF 425.- / Vorgang CHF 9'340.-, mit zwei liegenden Zinsen à 100 Rp., unaufkündbar
  3. **Lastend auf:** Kat. 196/168, Parzelle 785, Liegenschaft 'Unterschwarz' in Gonten, Bezirk Gonten
  4. **Nr. des Titels:** 16'495
  5. **Saldo/Wert:** CHF 0.-
  6. **Ausgestellt am:** 14.02.1840
  7. **Auskündungsfrist:** 03.08.2002
- Bezirksgericht Appenzell  
9050 Appenzell

(041933)

**Zweite Veröffentlichung**

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel:** **Schuldbriefe**
  2. **Lastend auf:** Drei Schuldbriefe à CHF 50'000.- und ein Schuldbrief à CHF 20'000.-, alle vom 27.09.1967, Beleg III/4800, alle lautend auf Hans-Rudolf Schilt, Bern und Paul Walter Schilt, Bern, und alle lastend auf Riggisberg-Grundbuchblätter Nr. 162, 778, 1443 und 1449 der Grundeigentümer Friedrich Pauli, Riggisberg, Werner Schmid AG, Riggisberg und der Erbengemeinschaft des Herrn Hans Dürrig, sel., Riggisberg
  3. **Nr. des Titels:** -
  4. **Saldo/Wert:** CHF 0.-
  5. **Auskündungsfrist:** 03.08.2002
  6. **Bemerkungen:** Z 01 578
- Gerichtskreis IX Schwarzenburg - Seftigen  
3123 Belp

(041934)

**Zweite Veröffentlichung**

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel:** **Schuldbrief**
  2. **Lautend auf:** zugunsten Spar- und Leihkss in Bern
  3. **Lastend auf:** Beleg 5500, Maximalzinsfuß 10%, lastend im III. Rang auf Kirchlindach-Grundbuchblatt Nr. 1501, des Gotfried Künzi-Bucher und der Marianne Künzi-Bucher
  4. **Nr. des Titels:** -
  5. **Saldo/Wert:** CHF 150'000.-
  6. **Ausgestellt am:** 08.07.1997
  7. **Auskündungsfrist:** 03.08.2002
  8. **Bemerkungen:** Z 01 2366
- Gerichtskreis VIII Bern-Laupen  
3011 Bern

(041935)

**Zweite Veröffentlichung**

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel:** **Schuldbrief**
  2. **Lautend auf:** zugunsten UBS Bern AG
  3. **Lastend auf:** V. Rang auf Muri-Bggel. Nr. 3103 des Burkhardt Peter und der Burkhardt-Nef Ursula
  4. **Nr. des Titels:** Beleg 5887
  5. **Saldo/Wert:** CHF 50'000.-
  6. **Ausgestellt am:** 12.07.1993
  7. **Auskündungsfrist:** 03.08.2002
  8. **Bemerkungen:** Z 01 3515
- Gerichtskreis VIII Bern-Laupen  
3011 Bern

(041936)

**Deuxième publication**

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

1. **Titre:** **cédule hypothécaire**
2. **Au nom de:** propriété de Eric et Mari-Anne Nilsson
3. **Grevant:** premier rang, intérêt maximum 8%, inscrite au Registre foncier de Vevey le 12 mai 1982 sous no 288077, grevant l'appartement de 4 1/2 pièces constituant le Lot no 19, feuillet PPE no 2819 de la commune de Montreux (parcelle de base no 191), sis dans l'immeuble PPE 'Résidence Rive-Fleurie' Grand-Rue 58, Av. des Alpes 37,

4. **N° du titre:** -
  5. **Solde/ Valeur:** CHF 411'000.-
  6. **Déclaré le:** 12.05.1982
  7. **Expiration de l'échéance:** 15.09.2002
  8. **Remarques:** JN01.008199
- Tribunal d'Arrondissement de l'est Vaudois  
1800 Vevey I

(041937)

**Dritte Veröffentlichung**

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel:** **Inhaberaktienzertifikate**
  2. **Lautend auf:** Centurio AG, Sargans, mit Nennwert von je CHF 500.-
  3. **Nr. des Titels:** -
  4. **Saldo/Wert:** CHF 0.-
  5. **Auskündungsfrist:** 02.02.2002
  6. **Bemerkungen:** SZ.2001.120-SP-JWY
- Bezirksgericht Sargans  
8887 Mels

(041938)

**Troisième publication**

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

1. **Titre:** **actions nominatives**
  2. **Grevant:** 5 actions nominatives à CHF 10.-, The Swatch Group SA, datées du 12.11.1993, sans coupons, no. 601083
  3. **N° du titre:** -
  4. **Solde/ Valeur:** CHF 0.-
  5. **Déclaré le:** 12.11.1993
  6. **Expiration de l'échéance:** 02.02.2002
  7. **Remarques:** T1.2001.20/em
- Tribunal Civil du District de Neuchâtel  
2001 Neuchâtel

(041939)

**Dritte Veröffentlichung**

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel:** **Sparheft**

2. **Lastend auf:** Das Sparheft Nr. 12 44 021.824-07 der Thurgauer Kantonalbank, Bankplatz 1, 8570 Weinfelden, Niederlassung Arbon, mit einem Heftsaldo von CHF 12'470.10 und einem Buchsaldo von CHF 21'403.65
3. **Nr. des Titels:** -
4. **Saldo/Wert:** CHF 0.-
5. **Auskündungsfrist:** 02.02.2002
6. **Bemerkungen:** T2.2001.00057/S 299/01/GP

Bezirksgerichtspräsidium Weinfelden  
8570 Weinfelden

(041940)

**Dritte Veröffentlichung**

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel:** **Schuldbrief**
2. **Lautend auf:** zugunsten Linder Oswald, Amietstrasse 11, 3006 Bern und Schmid Ulrich, Seestrasse 86, 3700 Spiez
3. **Lastend auf:** Schuldbrief von Fr. 180'000.-, lit. C, vom 20.8.1991, Beleg 529, haftend im III. Rang auf Neuengge-Gbl. Nr. 2013-8
4. **Nr. des Titels:** -
5. **Saldo/Wert:** CHF 0.-
6. **Auskündungsfrist:** 02.08.2002
7. **Bemerkungen:** Z 01 2877 VIIH

Gerichtskreis VIII Bern-Laupen  
3011 Bern

(041941)

**Kraftloserklärung**

**Annulation  
Ammortamento**

Art. 971, 977, 986 OR  
Art. 971, 977, 986 CO  
Art. 971, 977, 986 CO

Il titolo annullato qui di seguito non è stato presentato al sottoscritto ufficio del giudice entro il termine fissato. Si dichiara pertanto l'inefficienza dello stesso.

1. **Titolo:** **cartelle ipotecarie**
2. **gravante su:** proprietà del signor Bertelli Piero, Giumaglio
3. **intestato a:** la PPP no. 616 del fondo base no. 503 del RFD di Giumaglio.
4. **No. del titolo:** 278
5. **Saldo / Valore:** CHF 50'000.-
6. **Operazioni:** CN 2000.00036

Pretura del Distretto di Vallemaggia  
6675 Cevio

(041942)

## Amtliche Publikationen:

**Bitte senden Sie Ihre Manuskripte  
wenn möglich auf elektronischem  
Wege an unsere Redaktion.  
E-mail: shab@seco.admin.ch**

**Besten Dank für Ihre Mitarbeit**



**ING Baring Private Bank (Schweiz) AG, Zürich**

Bilanzen per 30. Juni 2001 und 31. Dezember 2000

 (B 72) Passiven

Aktiven	30.6.01 CHF	31.12.00 CHF	30.6.01 CHF	31.12.00 CHF
Flüssige Mittel	14 630 018.99	6 978 814.90	132 631 735.46	126 904 556.98
Forderungen gegenüber Banken	888 453 424.01	626 943 386.17	808 274 216.03	535 702 589.49
Forderungen gegenüber Kunden	162 649 538.80	150 055 453.56	9 211 739.60	7 565 717.83
Hypothekarforderungen	2 374 080.18	2 385 127.73	9 223 583.88	14 028 229.84
Finanzanlagen	27 954 173.59	30 657 088.85	29 358 416.02	28 427 901.21
Beteiligungen	19 667 378.25	13 417 000.—	33 000 000.—	33 000 000.—
Sachanlagen	13 960 511.66	14 009 218.97	20 935 000.—	20 935 000.—
Rechnungsabgrenzungen	13 329 208.47	12 418 158.26	71 500 000.—	71 500 000.—
Sonstige Aktiven	10 950 828.89	13 278 069.40	31 022 322.49	8 057 612.34
<b>Total Aktiven</b>	<b>1 153 969 162.84</b>	<b>870 142 317.84</b>	<b>1 153 969 162.84</b>	<b>870 142 317.84</b>
Total nachrangige Forderungen	464 606.50	464 271.—		
Total Forderungen gegenüber Konzerngesellschaften und qualifiziert Beteiligten	5 505 449.62	47 066 901.—	89 649 109.37	123 526 448.35
<b>Ausserbilanzgeschäfte per 30. Juni 2001 und 31. Dezember 2000</b>				
Eventualverpflichtungen	62 970 658.60	57 148 020.20	26 883 333.05	39 992 520.32
Unwiderrufliche Zusagen	4 624 381.75	2 617 575.25	24 750 415.62	39 956 230.80
Einzahlungs- und Nachschussverpflichtungen	—	—	964 408 965.61	991 218 445.60
Verpflichtungskredite	—	—	1 796 601 791.60	1 714 531 609.60
<b>Erfolgsrechnungen 2001 und 2000</b>				
<b>Ertrag und Aufwand aus dem ordentlichen Bankgeschäft</b>	<b>30.6.01 CHF</b>	<b>30.6.00 CHF</b>	<b>30.6.01 CHF</b>	<b>30.6.00 CHF</b>
<b>Erfolg aus dem Zinsgeschäft</b>				
Zins- und Diskontertrag	20 669 388.99	21 760 907.84	(12 587 332.56)	(12 719 951.82)
Zins- und Dividenden ertrag aus Handelsbeständen	356 85	788.80	(7 509 374.95)	(7 318 268.58)
Zins- und Dividenden ertrag aus Finanzanlagen	619 624.09	641 086.38		
Zinsaufwand	(14 688 038.79)	(15 926 916.35)	-20 096 707.51	-20 038 220.40
<b>Subtotal Erfolg aus Zinsgeschäft</b>	<b>6 601 331.14</b>	<b>6 475 866.67</b>	<b>13 720 433.33</b>	<b>19 635 639.95</b>
<b>Erfolg aus dem Kommissions- und Dienstleistungsgeschäft</b>				
Kommissionsertrag Kreditgeschäft	98 975.26	104 964.55	13 720 433.33	19 635 639.95
Kommissionsertrag Wertschriften- und Anlagegeschäft	26 505 215.53	32 128 058.22	(1 702 303.09)	(1 016 836.83)
Kommissionsertrag übriges Dienstleistungsgeschäft	103 314.70	100 966.30	(212 004.92)	(324 391.53)
Kommissionsaufwand	(4 812 865.83)	(5 076 546.86)		
<b>Subtotal Erfolg Kommissions- und Dienstleistungsgeschäft</b>	<b>21 894 639.66</b>	<b>27 257 442.21</b>	<b>11 806 125.32</b>	<b>18 294 411.59</b>
<b>Erfolg aus dem Handelsgeschäft</b>	<b>2 204 724.33</b>	<b>3 136 032.87</b>	<b>8 421.80</b>	<b>292 496.17</b>
<b>Übriger ordentlicher Erfolg</b>				
Erfolg aus Veräusserungen von Finanzanlagen	(7 467.—)	(8 166.55)		
Beteiligungsertrag	2 647 300.80	2 377 819.65		
Liegenschaftenerfolg	215 332.38	177 550.20		
Anderer ordentlicher Ertrag	261 279.53	257 315.30	(3 002 397.76)	(5 604 036.35)
<b>Subtotal übriger ordentlicher Erfolg</b>	<b>3 116 445.71</b>	<b>2 804 518.60</b>	<b>8 812 149.36</b>	<b>12 982 871.41</b>
<b>Periodengewinn</b>			<b>8 812 149.36</b>	<b>12 982 871.41</b>

**Deutsche Bank (Suisse) S.A., Genève**

 Zwischenbilanz per 30. Juni 2001  
 (nicht revidierter Halbjahresabschluss)

 (B 74) Passiven

Aktiven	30.6.01 CHF 1000	31.12.00 CHF 1000	30.6.01 CHF 1000	31.12.00 CHF 1000
Flüssige Mittel	69 893	40 375	1 739	1 207
Forderungen aus Geldmarktpapieren	261	546	2 532 034	1 659 251
Forderungen gegenüber Banken	1 945 386	1 573 270	585 120	621 234
Forderungen gegenüber Kunden	1 552 363	1 229 694	59 240	53 788
Hypothekarforderungen	850	850	89 806	112 881
Handelsbestände in Wertschriften und Edelmetallen	—	67	192 266	214 107
Finanzanlagen	4 999	5 742	100 000	100 000
Beteiligungen	15 545	15 616	45 900	36 000
Sachanlagen	40 732	36 798	165 400	148 200
Immaterielle Werte	12 515	15 018	54	58
Rechnungsabgrenzungen	67 826	65 989	26 907	131 096
Sonstige Aktiven	88 096	93 857		
<b>Total Aktiven</b>	<b>3 798 466</b>	<b>3 077 822</b>	<b>3 798 466</b>	<b>3 077 822</b>
Total Forderungen gegenüber Konzerngesellschaften und qualifiziert Beteiligten	1 829 908	1 178 729	1 883 329	1 366 289
<b>Informationen zu den Ausserbilanzgeschäften</b>				
Eventualverpflichtungen	994 127	961 571	81 589	83 663
Unwiderrufliche Zusagen	—	8 055	8 992 340	6 482 819
Derivative Finanzinstrumente:			9 581 400	8 341 433
Positive Wiederbeschaffungswerte	83 389	86 995		
<b>Erfolgsrechnung</b>				
<b>Ertrag und Aufwand aus dem ordentlichen Bankgeschäft</b>	<b>1.1.–30.6.01 CHF 1000</b>	<b>1.1.–30.6.00 CHF 1000</b>	<b>1.1.–30.6.01 CHF 1000</b>	<b>1.1.–30.6.00 CHF 1000</b>
<b>Übriger ordentlicher Erfolg</b>				
Erfolg aus Veräusserungen von Finanzanlagen	—	—	—	5 120
Beteiligungsertrag	83	—	83	—
Anderer ordentlicher Ertrag	71	125	71	125
Anderer ordentlicher Aufwand	(45)	(135)	(45)	(135)
<b>Subtotal übriger ordentlicher Erfolg</b>	<b>109</b>	<b>5 110</b>	<b>109</b>	<b>5 110</b>
<b>Geschäftsaufwand</b>				
Personalaufwand	(47 584)	(744)	(47 584)	(88 688)
Sachaufwand	(68 353)	(148 814)	(68 353)	(55 099)
<b>Subtotal Geschäftsaufwand</b>	<b>(115 937)</b>	<b>(150 558)</b>	<b>(115 937)</b>	<b>(143 787)</b>
<b>Bruttogewinn</b>	<b>71 815</b>	<b>116 000</b>	<b>71 815</b>	<b>116 000</b>
Abschreibungen auf dem Anlagevermögen	(10 002)	(6 537)	(10 002)	(6 537)
Wertberichtigungen, Rückstellungen und Verluste	(28 885)	(9 160)	(28 885)	(9 160)
<b>Zwischenergebnis</b>	<b>32 928</b>	<b>100 304</b>	<b>32 928</b>	<b>100 304</b>
Ausserordentlicher Ertrag	6 383	450	6 383	450
Ausserordentlicher Aufwand	(2 498)	(3 871)	(2 498)	(3 871)
Steuern	(9 906)	(32 543)	(9 906)	(32 543)
<b>Halbjahresgewinn</b>	<b>26 907</b>	<b>64 340</b>	<b>26 907</b>	<b>64 340</b>

Marken - Marques - Marchi

Eidgenössisches Institut für Geistiges Eigentum - Institut Fédéral de la Propriété Intellectuelle - Istituto Federale della Proprietà Intellettuale - Swiss Federal Institute of Intellectual Property

Eintragungen - Enregistrements - Regisztrazioni

(111) no 486473  
(220) Date de dépôt: 5 septembre 2000  
(730) Titulaire: Inforearn S.A.,  
13, rue Gambetta, 1815 Clarens  
(540)

Forum2Learn.com  
Learning online

(511) Liste des produits et/ou des services selon  
classif. internationale:

38 Télécommunications, en particulier par l'in-  
termédiaire de pages électroniques (par  
exemple, pages Web sur des réseaux comme  
Internet) et par correspondance électro-  
nique, transmission de données (messages,  
images, sons) assistée par ordinateur; mise à  
disposition et exploitation de services de té-  
lécommunications, à savoir communica-  
tions par terminaux d'ordinateurs et télé-  
chargement interactif de données électro-  
niques et de programmes.

41 Cours de formation à distance par l'inter-  
médiaire de moyen électronique (par  
exemple, cours de formation informatique  
via Internet), cours de perfectionnement à  
distance, formation à distance des utilis-  
ateurs d'un système informatique, publica-  
tion de brochures électroniques (par exem-  
ple, support de cours électronique), cours  
de formation, cours de perfectionnement,  
publications de livres et de brochures.

42 Elaboration, conception et création de logi-  
ciels, de sites sur Internet, location de temps  
d'accès à un centre de banques de données  
et à des sites d'Internet, mise à disposition  
et location de temps d'accès sur un réseau,  
comme Internet, location de temps d'accès  
à centre serveur de bases de données,  
consultation et conseil en matière d'infor-  
matique et d'ordinateurs, mise à jour et  
maintenance de logiciels et de matériel infor-  
matique, mise à jour et maintenance à  
distance de logiciels et de matériel informa-  
tique, concession de licences de propriété  
intellectuelle; location de temps d'accès à  
un ordinateur pour le traitement des don-  
nées.

(111) Nr. 486474  
(220) Hinterlegungsdatum: 6. September 2000  
(730) Inhaber/in: Baer AG, beim Bahnhof,  
6403 Küssnacht am Rigi  
(740) Vertreter/in: A. W. Metz & Co. AG,  
Hottingerstrasse 14, 8024 Zürich  
(540)



CREMIA

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienst-  
leistungen gem. intern. Klass.:  
29 Milchprodukte, nämlich Rahm und Rahm-  
käse.

(111) Nr. 486475  
(220) Hinterlegungsdatum: 5. April 2001  
(730) Inhaber/in: René Trottmann,  
Baltenschwilerstrasse 39, 8962 Bergdietikon  
(740) Vertreter/in: Abatron-Patentbüro AG,  
Allstetterstrasse 224, Postfach, 8048 Zürich  
(540)

GLOBULAR  
HOUSE INTERNATIONAL

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienst-  
leistungen gem. intern. Klass.:  
19 Bauten (nicht aus Metall), insbesondere  
Halbkugel-Häuser.  
42 Bauberatung.

(111) Nr. 486476  
(220) Hinterlegungsdatum: 18. September 2000  
(730) Inhaber/in: Mövenpick Holding,  
Seestrasse 160, 8002 Zürich  
(740) Vertreter/in: E. Blum & Co.  
Patentanwälte, Vorderberg 11, 8044 Zürich



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienst-  
leistungen gem. intern. Klass.:  
30 Speiseeis schweizerischer Herkunft, Vanille  
und Brownies enthaltend.

(591) Farbanspruch: hellbraun, dunkelbraun,  
rot, orange, schwarz.

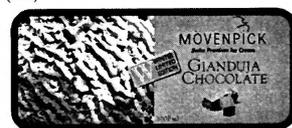
(111) Nr. 486477  
(220) Hinterlegungsdatum: 18. September 2000  
(730) Inhaber/in: Mövenpick Holding,  
Seestrasse 160, 8002 Zürich  
(740) Vertreter/in: E. Blum & Co.  
Patentanwälte, Vorderberg 11, 8044 Zürich  
(540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienst-  
leistungen gem. intern. Klass.:  
30 Speiseeis schweizerischer Herkunft, weisse  
Schokolade enthaltend.

(591) Farbanspruch: hellbraun, dunkelbraun,  
rot, orange, schwarz, gelb.

(111) Nr. 486478  
(220) Hinterlegungsdatum: 18. September 2000  
(730) Inhaber/in: Mövenpick Holding,  
Seestrasse 160, 8002 Zürich  
(740) Vertreter/in: E. Blum & Co.  
Patentanwälte, Vorderberg 11, 8044 Zürich  
(540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienst-  
leistungen gem. intern. Klass.:  
30 Speiseeis schweizerischer Herkunft, Gian-  
duja und Schokolade enthaltend.

(591) Farbanspruch: hellbraun, dunkelbraun,  
orange, rot, schwarz.

(111) no 486479  
(220) Date de dépôt: 26 septembre 2000  
(730) Titulaire: Greenery International  
Limited, 1, Adam Street, London WC2N 6AN,  
GB-Royaume-Uni  
(740) Mandataire: William Blanc & Cie  
Conseils en Propriété Industrielle S.A.,  
9, rue du Valais, 1202 Genève  
(540)



(511) Liste des produits et/ou des services selon  
classif. internationale:

35 Publicité; gestion des affaires commercia-  
les; administration commerciale; services de  
gestion des affaires commerciales; services  
de relations publiques; services de publicité;  
conseils en matière d'énergie; services en  
matière de conservation d'énergie.

42 Recherches scientifiques et industrielles;  
services scientifiques, industriels et de  
consultation relatifs aux combustibles, aux  
émissions et aux questions en rapport avec  
l'environnement; estimation des émissions  
de CO2 de sociétés; détermination de ces  
émissions; recommandation sur la ligne de  
conduite pour réduire les émissions de ma-  
nière économique; fourniture de conseils en  
matière de sources de combustibles poten-  
tielles et leurs composants; mesure fidèle et  
contrôle d'émissions et de ressources de  
combustibles; travaux techniques concer-  
nant la politique de sociétés en matière  
d'achat et de consommation de combusti-  
bles, en matière d'émissions et pour les  
questions générales d'environnement; ges-  
tion de programmes de compensation du  
carbone.

(111) Nr. 486480  
(220) Hinterlegungsdatum: 9. Oktober 2000  
(730) Inhaber/in: OBSERVER AB,  
Linnégatan 87, 114 88 Stockholm,  
SE-Schweden  
(740) Vertreter/in: Keller & Partner  
Patentanwälte AG, Schmiedensplatz 5,  
Postfach, 3000 Bern 7  
(540)



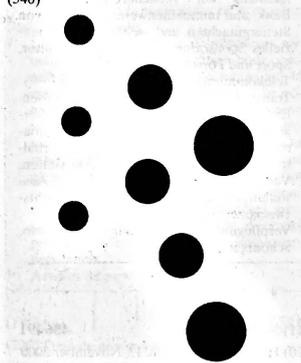
(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienst-  
leistungen gem. intern. Klass.:

35 Beratungsdienstleistungen im Bereich  
Kommunikation und Öffentlichkeitsarbeit  
(PR); Werbung; Verbreitung von Werbean-  
zeigen; Geschäftsführung; Planungen (Hil-  
fe) bei der Geschäftsführung; betriebswirt-  
schaftliche Beratung; Beratung in Fragen der  
Geschäftsführung; Unternehmensverwal-  
tung; Büroarbeiten; Aufstellung von Kos-  
ten-Preisanalysen; Analysen über Publika-  
tionen; Marketing (Absatzforschung); Mei-  
nungsforschung; Herausgabe von Statisti-  
ken; Zusammenstellen und Aufnahme von  
Daten in Computerdatenbanken; Systemati-  
sierung von Daten in Computerdatenban-  
ken; Recherchedienste in Computerdaten-  
banken; Dateiverwaltung mittels Compu-  
ter; Auskünfte in Geschäftsangelegen-  
heiten; Informationen in Geschäftsangele-  
genheiten; Nachforschungen in Geschäfts-  
angelegenheiten; Ermittlungen in Ge-  
schäftsangelegenheiten; Veranstaltungen  
von Ausstellungen und Messen für wirt-  
schaftliche und Werbezwecke, Marktfor-  
schung; Öffentlichkeitsarbeit; Erstellen von  
Geschäftsgutachten.

38 Presseagenturen, Sammeln und Liefern von  
Nachrichten; Übermittlung von Nachrich-  
ten und Pressemeldungen.

42 Medien- und Marktbeobachtung; Samm-  
lung, Verarbeitung und Lieferung von Pres-  
seausschnitten; Dienstleistungen im Be-  
reich Verlagswesen und Journalistik; Ver-  
arbeitung, Herausgabe und Zusammenstel-  
lung von Pressesausschnitten und anderen  
Informationen; Medienanalysen; Vermie-  
tung von Zugriffszeiten auf Computerda-  
tenbanken; Wiederherstellung von Compu-  
terdaten; Erstellen von Programmen für die  
Datenverarbeitung; Design, Aktualisierung  
und Wartung von Computerprogrammen,  
Beratungsdienste im Bereich von Compu-  
tersoftware; Vermietung Computerzugriffs-  
zeiten zur Datenbearbeitung; Dienstlei-  
stungen eines Zeitungsreporters; Dienstlei-  
stungen eines Redakteurs.

(111) Nr. 486481  
(220) Hinterlegungsdatum: 9. Oktober 2000  
(730) Inhaber/in: OBSERVER AB,  
Linnégatan 87, 114 88 Stockholm,  
SE-Schweden  
(740) Vertreter/in: Keller & Partner  
Patentanwälte AG, Schmiedensplatz 5,  
Postfach, 3000 Bern 7  
(540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienst-  
leistungen gem. intern. Klass.:  
35 Beratungsdienstleistungen im Bereich  
Kommunikation und Öffentlichkeitsarbeit

(PR); Werbung; Verbreitung von Werbean-  
zeigen; Geschäftsführung; Planungen (Hil-  
fe) bei der Geschäftsführung; betriebswirt-  
schaftliche Beratung; Beratung in Fragen  
der Geschäftsführung; Unternehmensver-  
waltung; Büroarbeiten; Aufstellung von Kos-  
ten-Preisanalysen; Analysen über Publika-  
tionen; Marketing (Absatzforschung); Mei-  
nungsforschung; Herausgabe von Statisti-  
ken; Zusammenstellen und Aufnahme von  
Daten in Computerdatenbanken; Systemati-  
sierung von Daten in Computerdatenban-  
ken; Recherchedienste in Computerdaten-  
banken; Dateiverwaltung mittels Compu-  
ter; Auskünfte in Geschäftsangelegen-  
heiten; Informationen in Geschäftsangele-  
genheiten; Nachforschungen in Geschäfts-  
angelegenheiten; Ermittlungen in Ge-  
schäftsangelegenheiten; Veranstaltungen  
von Ausstellungen und Messen für wirt-  
schaftliche und Werbezwecke, Marktfor-  
schung; Öffentlichkeitsarbeit; Erstellen von  
Geschäftsgutachten.

38 Presseagenturen, Sammeln und Liefern von  
Nachrichten; Übermittlung von Nachrich-  
ten und Pressemeldungen.

42 Medien- und Marktbeobachtung; Samm-  
lung, Verarbeitung und Lieferung von Pres-  
seausschnitten; Dienstleistungen im Be-  
reich Verlagswesen und Journalistik; Ver-  
arbeitung, Herausgabe und Zusammenstel-  
lung von Pressesausschnitten und anderen  
Informationen; Medienanalysen; Vermie-  
tung von Zugriffszeiten auf Computerda-  
tenbanken; Wiederherstellung von Compu-  
terdaten; Erstellen von Programmen für die  
Datenverarbeitung; Design, Aktualisierung  
und Wartung von Computerprogrammen,  
Beratungsdienste im Bereich von Compu-  
tersoftware; Vermietung Computerzugriffs-  
zeiten zur Datenbearbeitung; Dienstlei-  
stungen eines Zeitungsreporters; Dienstlei-  
stungen eines Redakteurs.

(111) Nr. 486482  
(220) Hinterlegungsdatum: 10. Oktober 2000  
(730) Inhaber/in: Luft Hansa Cargo AG,  
Langer Kornweg 34i, 65451 Kelsterbach, DE-  
Deutschland  
(740) Vertreter/in: Troesch Scheidegger  
Werner AG, Schwänthenos 14, 8126 Zumikon  
(540)

e-logic

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienst-  
leistungen gem. intern. Klass.:  
39 Transportwesen, Luftfrachttransporte, La-  
gerung von Luftfracht, Transportlogistik.  
(320/330) Prioritätsanspruch: 13. April 2000,  
DE-Deutschland

(111) Nr. 486483  
(220) Hinterlegungsdatum: 19. Oktober 2000  
(730) Inhaber/in: Mediascope GmbH,  
Im Lehrer Feld 8/1, 89081 Ulm,  
DE-Deutschland  
(740) Vertreter/in: Troesch Scheidegger  
Werner AG, Schwänthenos 14, 8126 Zumikon  
(540)

Ingentum

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienst-  
leistungen gem. intern. Klass.:

9 Computerprogramme; Datenverarbei-  
tungsgeräte; Software für das Aktualisieren  
von Webseiten sowie für das Online-Publi-  
shing.

42 Computerberatungsdienstleistungen; De-  
sign von Computersoftware; Vermietung  
von Zugriffszeiten auf Datenbanken; Er-  
stellen von Datenverarbeitungsprogram-  
men; Gestaltung von Internet- und Intra-  
net-Präsentationen für Dritte einschliess-  
lich Webdesign.

(320/330) Prioritätsanspruch: 22. Mai 2000,  
DE-Deutschland

(111) Nr. 486484  
(220) Hinterlegungsdatum: 19. Oktober 2000  
(730) Inhaber/in: Lucent Technologies Inc.,  
A Delaware Corporation, 600 Mountain  
Avenue, Murray Hill (NJ 07974-0636),  
US-Vereinigte Staaten v. Amerika  
(740) Vertreter/in: A. W. Metz & Co. AG,  
Hottingerstrasse 14, 8024 Zürich  
(540)

LUCENT AIISpectra

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:  
9 Telekommunikationsinstrumente und -apparate, nämlich optische Laser und optische Fasern.

(111) Nr. **486485**  
(220) Hinterlegungsdatum: 4. April 2001  
(730) Inhaber/in: SoliTex GmbH, Lindenmoosstrasse 6, 8910 Affoltern am Albis (540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:  
35 Detailhandel mit Alltextilien.  
40 Anfertigung und Aenderung von Kleidungsstücken.  
Dreidimensionale Marke  
(591) Farbanspruch: Signalblau

(111) Nr. **486486**  
(220) Hinterlegungsdatum: 20. Oktober 2000  
(730) Inhaber/in: GWO-Chyang Pharmaceutical Co., Ltd., No. 20, Shin-Chun Road, Tainan City, TW-Taiwan  
(740) Vertreter/in: Patentanwälte Schaad, Balass, Menz & Partner AG, Dufourstrasse 101, 8034 Zürich (540)

## Gene Celling

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:  
3 Lippenstifte, Parfümerien, Nagellacke, Mittel zur Körper- und Schönheitspflege, Gesichtsmasken, Sonnenschutzmittel (kosmetische), Hautpflegemittel gegen Falten, Aknecremen, kosmetische Mittel gegen Hautunreinheiten und Hautflecken und kosmetische Bleichcremen für die Gesichtshaut.  
5 Sonnenbrand-Lotionen für pharmazeutische Zwecke.

(111) Nr. **486487**  
(220) Hinterlegungsdatum: 23. Oktober 2000  
(730) Inhaber/in: tkv internet publishers, Weingartenstrasse 43, Postfach, 8708 Männedorf (540)

## kv2000

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:  
41 Erziehung, Ausbildung; Herausgabe von Texten in elektronischer Form.

(111) Nr. **486488**  
(220) Hinterlegungsdatum: 9. Oktober 2000  
(730) Inhaber/in: Future Connection AG, Kasinostrasse 16, 8032 Zürich (540)

## Future Connection

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:  
16 Druckererzeugnisse, nämlich Visitenkarten, Briefpapier, Broschüren, Plakate.  
35 Erstellen von Geschäftsberichten; Sammeln und Systematisieren von Daten in einer Computerdatenbank; Marketing, nämlich audiovisuelle Firmenpräsentationen; Organisation und Veranstaltung von audiovisuellen Firmenpräsentationen für wirtschaftliche und Werbezwecke.  
38 Verschaffen von Zugriff auf eine Computerdatenbank.  
42 Konzeption und Erstellen von Websites; Vermietung und Wartung von Speicherplätzen zur Benutzung als Websites für Dritte (hosting); Erstellen von Computerprogrammen.

(111) Nr. **486489**  
(220) Hinterlegungsdatum: 24. Oktober 2000  
(730) Inhaber/in: Jes T.Y. Lim, Unit 17, 108 Botany Street, Randwick, New South Wales 2031, Sidney, AU-Australien  
(740) Vertreter/in: A. W. Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, 8024 Zürich (540)

## VitalOffice

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:  
11 Zierbrunnen für den Innen- und Aussenbereich; Beleuchtungsgeräte.  
16 Büroartikel (ausgenommen Möbel); Bilder, gerahmt oder ungerahmt; Druckereierzeugnisse.  
20 Möbel, insbesondere Büromöbel; Spiegel; Rahmen.  
35 Bereitstellen einer Website zu Werbezwecken, elektronische Entgegennahme von Warenbestellungen.  
36 Vermittlung von Verträgen über den An- und Verkauf von Immobilien; Vermittlung und Vermietung von Wohnräumen, Arbeitsräumen, Häusern und Gebäuden.  
38 Telekommunikation; Betreiben von Einstiegseiten zu globalen Computernetzwerken (Internet); Zurverfügungstellen von Zugriff auf ein weltweites Computernetzwerk (Telekommunikationsdienstleistung); Empfangen, Senden und Verarbeiten von elektronischen Nachrichten; Betreiben eines Online-Dienstes, nämlich Bereitstellen und Übermitteln von Informationen, Texten, Zeichnungen und Bildern aller Art.  
42 Betreiben von Einstiegseiten zu Web-Seiten; Zurverfügungstellen von Zugriff auf Datenbanken via globale Computernetzwerke (Internet); Planung, Entwurf und Design von Häusern und Gebäuden; Beratung bei der Bauplanung und Einrichtung von Häusern und Gebäuden; Beratung bei der Bauplanung und Einrichtung von Büros; Bauberatung für Garten- und Landschaftsdesign.  
(320/330) Prioritätsanspruch: 25. September 2000, DE-Deutschland  
Teilpriorität; Details im Aktenheft.

(111) Nr. **486490**  
(220) Hinterlegungsdatum: 2. November 2000  
(730) Inhaber/in: UBS AG, Bahnhofstrasse 45, 8001 Zürich  
(740) Vertreter/in: Fuhrer Marbach & Partner, Konsumstrasse 16A, 3007 Bern (540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:  
9 Computer Software.  
16 Druckererzeugnisse.  
35 Werbung, Geschäftsführung, Unternehmensverwaltung, Büroarbeiten.  
36 Versicherungs-, Finanz- und Bankwesen einschliesslich elektronische Bankdienstleistungen (Internet-Banking), Börsenwesen einschliesslich Wertschriften- und Derivatenhandel, Finanztransaktionen, Dienstleistungen im Bereich des Investitionsmanagements und der Vermögensverwaltung, Immobilienwesen, Finanzdienstleistungen eines Trusts, Maklerdienste bzw. Auftragsvermittlung und/oder Beratung im Zusammenhang mit Versicherungs-, Finanz-, Bank- und Immobilienwesen, Erstellen von Steuergutachten und -schätzungen, finanzielles Sponsoring im Bereich von Kultur, Sport und Forschung.  
38 Telekommunikation.  
39 Transportwesen; Veranstaltung von Reisen.  
41 Erziehung, Ausbildung, insbesondere Veranstaltung und Durchführung von Seminaren, Workshops und Kolloquien, Unterhaltung, sportliche und kulturelle Aktivitäten, Veranstaltung und Durchführung von Ausstellungen für kulturelle und Unterrichtszwecke.  
42 Verpflegung, Beherbergung von Gästen, Schönheitspflege.

(111) Nr. **486491**  
(220) Hinterlegungsdatum: 13. November 2000  
(730) Inhaber/in: Javier Castro, Schaubhus 12, 6020 Emmenbrücke  
(730) Inhaber/in: Efimios Caragiannis, Bellevuein 2, 6280 Hochdorf

(540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:  
9 Steuergerät für Computer (Joystick), Signalapparate, Datenverarbeitungsgerät.  
18 Reise- und Handkoffer.  
20 Möbel aus Holz.  
28 Spielzeug (soweit in dieser Klasse enthalten).  
42 Erstellen von Computerprogrammen.

(111) Nr. **486492**  
(220) Hinterlegungsdatum: 7. November 2000  
(730) Inhaber/in: Textline Kommunikation Kurt Chandra, Kanzleistrasse 80, 8004 Zürich (540)

## Ginger Goodnight

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:  
16 Druckerzeugnisse, nämlich Comics-Bücher.  
28 Spielzeuge.  
35 Werbung.  
41 Herausgabe und Veröffentlichung von Publikationen.  
42 Erstellung von Computerprogrammen.

(111) Nr. **486493**  
(220) Hinterlegungsdatum: 15. November 2000  
(730) Inhaber/in: SwissInterTax AG, Herzogstrasse 14, Postfach, 8044 Zürich (540)

## SwissInterTax

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:  
35 Unternehmensberatung, Unternehmensberatung, Steuerberatung.  
36 Finanzwesen im Bereich des Steuerwesens, Finanzberatung, Finanzanalyse, Immobilienberatung.  
42 Rechtsberatung und -vertretung, finanz- und steuerwissenschaftliche Forschung.

(111) no **486494**  
(220) Date de dépôt: 15 novembre 2000  
(730) Titulaire: Perréard, de Boccard, Kohler, Ador & Associés, 44, avenue Krieg, Boîte postale 45, 1211 Genève 17  
(740) Mandataire: Dietlin & Cie S.A., 15, rue du Mont-Blanc, Case postale 1390, 1211 Genève 1 (540)



(511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:  
16 Imprimés, périodiques et publications relatifs au droit en général et au rôle de l'avocat sur les plans nationaux et internationaux.  
41 Organisation et conduite de colloques, conférences, congrès, séminaires.  
42 Services juridiques ainsi que toute activité similaire dans le domaine de la propriété intellectuelle.

(111) no **486495**  
(220) Date de dépôt: 15 novembre 2000  
(730) Titulaire: Perréard, de Boccard, Kohler, Ador & Associés, 44, avenue Krieg, Boîte postale 45, 1211 Genève 17  
(740) Mandataire: Dietlin & Cie S.A., 15, rue du Mont-Blanc, Case postale 1390, 1211 Genève 1 (540)



(511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:  
16 Imprimés, périodiques et publications relatifs au droit en général et au rôle de l'avocat sur les plans nationaux et internationaux.

41 Organisation et conduite de colloques, conférences, congrès, séminaires.  
42 Services juridiques ainsi que toute activité similaire dans le domaine de la propriété intellectuelle.

(111) no **486496**  
(220) Date de dépôt: 27 novembre 2000  
(730) Titulaire: Dynafrom SA, Major Benoit 25, 2316 Les Ponts-de-Martel (540)



(511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:  
29 Produits laitiers à savoir fromage bleu à pâte mi-dure provenant de Neuchâtel.

(111) Nr. **486497**  
(220) Hinterlegungsdatum: 10. November 2000  
(730) Inhaber/in: Dr. Peter Portmann, Höheweg 4, 3800 Interlaken (540)

## Eiger Sonne

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:  
3 Seifen, Parfümerien, Mittel zur Körperpflege und Schönheitspflege.  
5 Pharmazeutische Erzeugnisse und Präparate für Gesundheitspflege.  
9 Sonnenbrillen.  
14 Schmuckwaren, Uhren.  
16 Druckererzeugnisse.  
25 Bekleidungsstücke.  
30 Backwaren.  
32 Biere.  
33 Alkoholische Getränke (ausgenommen Biere).  
Alle vorgenannten Waren schweizerischer Herkunft.  
42 Beherbergung von Gästen, Gesundheits- und Schönheitspflege.

(111) Nr. **486498**  
(220) Hinterlegungsdatum: 24. April 2001  
(730) Inhaber/in: ZeundEr, Carmelo Buffoli, Weinbergstrasse 20, 8001 Zürich (540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:  
20 Möbel.  
42 Dienstleistungen eines Designers.

(111) Nr. **486499**  
(220) Hinterlegungsdatum: 27. November 2000  
(730) Inhaber/in: Bergstadt, Güterstrasse 114, 4053 Basel (540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:  
12 Fahrzeuge; Apparate zur Beförderung auf dem Lande, in der Luft oder auf dem Wasser.  
25 Bekleidungsstücke, Schuhwaren, Kopfbedeckungen.  
39 Transportwesen, Verpackung und Lagerung von Waren, Veranstaltung von Reisen.  
41 Erziehung, Ausbildung, Unterhaltung, sportliche und kulturelle Aktivitäten.

(111) Nr. **486500**  
 (220) Hinterlegungsdatum: 28. November 2000  
 (730) Inhaber/in: Lorch Schweisstechnik GmbH, Hohe Strasse 18, 71547 Auenwald, DE-Deutschland  
 (740) Vertreter/in: E. Blum & Co. Patentanwälte, Vorderberg 11, 8044 Zürich (540)

## digastep

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:  
 6 Schweißdraht, Schweißstäbe (Hart/Weichlöten) aus Metall.  
 7 Schweißmaschinen.  
 9 Elektrische Schweißgeräte, Lichtbogen-schweißgeräte, Schweißelektroden, Kabel, Kabelklemmen, elektrische Transformatoren, Stromwandler, Stromgleichrichter, elektrische Überwachungsapparate; Unfall-schutzvorrichtungen für den persönlichen Gebrauch, Masken und Kopfschilde für Schweißer.

(320/330) Prioritätsanspruch: 14. Juni 2000, DE-Deutschland

(111) Nr. **486501**  
 (220) Hinterlegungsdatum: 28. November 2000  
 (730) Inhaber/in: Lorch Schweisstechnik GmbH, Hohe Strasse 18, 71547 Auenwald, DE-Deutschland  
 (740) Vertreter/in: E. Blum & Co. Patentanwälte, Vorderberg 11, 8044 Zürich (540)

## dialog

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:  
 6 Schweißdraht, Schweißstäbe (Hart/Weichlöten) aus Metall.  
 7 Schweißmaschinen.  
 9 Elektrische Schweißgeräte, Lichtbogen-schweißgeräte, Schweißelektroden, Kabel, Kabelklemmen, elektrische Transformatoren, Stromwandler, Stromgleichrichter, elektrische Überwachungsapparate; Unfall-schutzvorrichtungen für den persönlichen Gebrauch, Masken und Kopfschilde für Schweißer.

(320/330) Prioritätsanspruch: 14. Juni 2000, DE-Deutschland

(111) Nr. **486502**  
 (220) Hinterlegungsdatum: 8. Dezember 2000  
 (730) Inhaber/in: Verance Corporation, 6256 Greenwich Drive, Suite 500, San Diego (CA 92122), US-Vereinigte Staaten v. Amerika  
 (740) Vertreter/in: Bovard AG Patentanwälte, Optingenstrasse 16, 3000 Bern 25 (540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:  
 9 Computer-Software; Computer-Software zum Gebrauch im Zusammenhang mit digitalen Wasserzeichen und zur Verwaltung und zum Schutz von Rechten am Inhalt von Audio-, Video- und Multimedialen-Dateteien.

(320/330) Prioritätsanspruch: 12. Juni 2000, US-Vereinigte Staaten v. Amerika

(111) Nr. **486503**  
 (220) Hinterlegungsdatum: 11. Dezember 2000  
 (730) Inhaber/in: Lions Air AG, Bäulerwisenstrasse 3, 8152 Glattbrugg  
 (740) Vertreter/in: Neupert & Partner, Dufourstrasse 60, 8702 Zollikon (540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:  
 39 Transportwesen, insbesondere Lufttransporte.

(111) Nr. **486504**  
 (220) Hinterlegungsdatum: 11. Dezember 2000  
 (730) Inhaber/in: ic intercontrol technology AG, Löwenstrasse 20, 8280 Kreuzlingen  
 (740) Vertreter/in: Hug Interlienz AG, Nordstrasse 31, Postfach, 8035 Zürich (540)

## ecOFEN

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:  
 19 Türen und Fenster aus Kunststoff.  
 35 Vermittlung von Verträgen über Anschaffung und Veräusserung von Waren; Vermittlung von kommerziellem Know-How (Franchising).  
 42 Vermittlung von technischem Know-How (Franchising).

(320/330) Prioritätsanspruch: 29. Juni 2000, EM-EG-Gemeinschaftsmarke

(111) Nr. **486505**  
 (220) Hinterlegungsdatum: 11. Dezember 2000  
 (730) Inhaber/in: ASPO OYJ, Suolakivenkatu 10, 00810 Helsinki, FI-Finnland  
 (740) Vertreter/in: Troesch Scheidegger Werner AG, Schwänthenmos 14, 8126 Zumikon (540)

(740) Vertreter/in: Troesch Scheidegger Werner AG, Schwänthenmos 14, 8126 Zumikon (540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:

- 1 Chemikalien zur Verwendung in Industrie, Wissenschaft und Fotografie sowie in der Landwirtschaft, im Gartenbau und in der Forstwirtschaft; künstliche Harze im Rohzustand, Kunststoffe im Rohzustand; Dünger; Feuerlöschmittel; Löt- und Härtemittel; chemische Substanzen zur Konservierung von Lebensmitteln; Gerbstoffe; industrielle Klebstoffe.
- 4 Industrielle Öle und Fettstoffe; Schmiermittel; staubabsorbierende, nässende und bindende Mittel; Treibstoffe (eingeschlossen Motorenbenzin) und Leuchtmittel; Kerzen und Dochte.
- 9 Wissenschaftliche, nautische, elektrische, photographische und kinephotographische, optische, signalisierende und lebensrettende Geräte und Instrumente; Geräte und Instrumente zur Überwachung und zur Wägung; Mess- und Lehrgeräte und -instrumente; Geräte zur Aufzeichnung, Übertragung oder Wiedergabe von Klängen oder Bildern, magnetische Datenträger; Aufzeichnungsdisketten; Verkaufsautomaten; Registrierkassen; Rechenmaschinen, Datenverarbeitungsgeräte und Computer; Feuerlöschgeräte.
- 12 Fahrzeuge; Apparate zur Fortbewegung auf dem Land, im Wasser und in der Luft.
- 37 Bauwesen; Reparaturservice; Installations-service.
- 39 Transportdienste; Verpacken und Lagern von Waren; Veranstaltung von Reisen.
- 40 Materialbearbeitung.

(111) no **486506**  
 (220) Date de dépôt: 20 décembre 2000  
 (730) Titulaire: Kabushiki Kaisha Itoiki, 6-11, Awajicho 1-chome, Chuo-ku, Osaka, JP-Japon  
 (740) Mandataire: William Blanc & Cie Conseils en Propriété Industrielle S.A., 9, rue du Valais, 1202 Genève (540)



(511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:  
 6 Parois métalliques pour la construction; ca-siers métalliques; panneaux métalliques pour la construction; cadres de portes métalliques; portes métalliques; planchers métalliques; cloisons métalliques; cloisons métalliques mobiles; coffres-forts; cassettes de sûreté.

(111) Nr. **486507**  
 (220) Hinterlegungsdatum: 3. Januar 2001  
 (730) Inhaber/in: Orgon Körperpflegemittel GmbH, Dülmener Strasse 33, 48163 Münster, DE-Deutschland  
 (740) Vertreter/in: Patmed AG Hofmann Patentanwälte, Tiergartenrain 3, 4010 Basel (540)

**AlcaBagno**  
 (511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:

- 3 Mittel zur Körper- und Schönheitspflege, insbesondere Gesicht- und Körperemul-

sionen und -reinigungsmittel; Feuchtigkeitslotionen und -cremes; Nagelpflegemittel; ätherische Öle; Mittel zur Reinigung, Pflege und Verschönerung der Haare; Seifen; Waschlotionen; Badesalze, Badezusätze; Körperpflegemittel, auch mit transpirationshemmenden und desodorierenden Zusätzen.

- 5 Präparate für die Gesundheitspflege, Nahrungsergänzungsmittel, bestehend aus Vitaminen, Enzymen, Aminosäuren, Lecithin, pflanzlichen Derivaten und Ballaststoffen, verschiedene Zuckerarten, Milch- und Hefebestandteilen, Mineralsalzen und Spurenelementen, vorstehende Nahrungsergänzungsmittel für die Selbstmedikation.
- 30 Tee- und Fruchtee- und Teegetränke, nicht medizinische Kräutertee- und Kräutertee-Extrakte; pflanzliche Aromastoffe für Getränke, ausgenommen ätherische Öle.

(111) Nr. **486508**  
 (220) Hinterlegungsdatum: 3. Januar 2001  
 (730) Inhaber/in: Orgon Körperpflegemittel GmbH, Dülmener Strasse 33, 48163 Münster, DE-Deutschland  
 (740) Vertreter/in: Patmed AG Hofmann Patentanwälte, Tiergartenrain 3, 4010 Basel (540)

(740) Vertreter/in: Patmed AG Hofmann Patentanwälte, Tiergartenrain 3, 4010 Basel (540)

## AlcaVita

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:

- 3 Erzeugnisse zur Körper- und Schönheitspflege; Gesicht- und Körperemulsionen und -reinigungsmittel; Feuchtigkeitslotionen und -cremes; Nagelpflegemittel; ätherische Öle; Mittel zur Reinigung, Pflege und Verschönerung der Haare; Seifen; Waschlotionen; Körperpflegemittel, auch mit transpirationshemmenden und desodorierenden Zusätzen.
- 5 Erzeugnisse für die Gesundheitspflege, Nahrungsergänzungsmittel, bestehend aus Vitaminen, Enzymen, Aminosäuren, Lecithin, pflanzlichen Derivaten und Ballaststoffen, verschiedene Zuckerarten, Milch- und Hefebestandteilen, Mineralsalzen und Spurenelementen, vorstehende Nahrungsergänzungsmittel für die Selbstmedikation.
- 30 Tee- und Fruchtee- und Teegetränke, nicht medizinische Kräutertee-Extrakte; pflanzliche Aromastoffe für Getränke, ausgenommen ätherische Öle.

(111) Nr. **486509**  
 (220) Hinterlegungsdatum: 26. Februar 2001  
 (730) Inhaber/in: Dr. Jürgen Rohmeder, Massaboden, 3982 Bitsch  
 (540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:

- 33 Alkoholische Getränke (ausgenommen Biere), Safran enthaltend.

(111) no **486510**  
 (220) Date de dépôt: 2 janvier 2001  
 (730) Titulaire: Sony Overseas SA, Rütistrasse 12, 8952 Schlieren  
 (740) Mandataire: William Blanc & Cie Conseils en Propriété Industrielle S.A., 9, rue du Valais, 1202 Genève (540)

## A.C.Nima

(511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:

- 9 Logiciels et programmes d'ordinateurs, notamment logiciels d'application pour ordinateurs personnels pour commander le comportement et les mouvements de robots et robots-jouets, logiciels d'application pour ordinateurs personnels pour confirmer le processus de croissance de robots et robots-jouets, logiciels pour jeux à usage personnel; téléphones, notamment téléphones portables; économiseurs d'écrans pour ordinateurs, notamment ordinateurs personnels; papiers peints (fonds d'écrans) pour ordinateurs, notamment ordinateurs personnels.
- 16 Articles de papeterie.

(111) no **486511**  
 (220) Date de dépôt: 4 mai 2000  
 (730) Titulaire: Videotop Productions, 11, Aubépines, 1950 Sion  
 (540)

## COVERBOX

(511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:

- 16 Papier, carton et produits en ces matières, compris dans cette classe; produits de l'imprimerie; papeterie; matières plastiques pour l'emballage (compris dans cette classe); cartes à jouer.
- 25 Vêtements, chaussures, chapellerie.
- 34 Papiers à cigarettes, briquets pour fumeurs, allumettes.

(111) Nr. **486512**  
 (220) Hinterlegungsdatum: 3. Januar 2001  
 (730) Inhaber/in: Andrea Giancane, Balgristrasse 82, 8008 Zürich (540)

## SANTA MARIA

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:

- 29 Fleisch, Fisch, Geflügel und Wild; Fleischextrakte; konserviertes, getrocknetes und gekochtes Obst und Gemüse; Gallerten (Geeles), Konfitüren, Fruchtmus; Eier, Milch und Milchprodukte; Speiseöle und -fette.

(111) Nr. **486513**  
 (220) Hinterlegungsdatum: 31. Mai 2001  
 (730) Inhaber/in: BASAG, Service- und Handelsgesellschaft GmbH, Lichtgut, Postfach 59, 3534 Signau (540)

## BASAG BÄCKEREISERVICE

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:

- 11 Backöfen.
- 37 Reparaturwesen.

(111) Nr. **486514**  
 (220) Hinterlegungsdatum: 31. Mai 2001  
 (730) Inhaber/in: BASAG, Service- und Handelsgesellschaft GmbH, Lichtgut, Postfach 59, 3534 Signau (540)

## HOLZBACKOFEN BAUREIHE BAFAG RECORD 180 - 2000

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:

- 11 Backöfen.

(111) Nr. **486515**  
 (220) Hinterlegungsdatum: 31. Mai 2001  
 (730) Inhaber/in: BASAG, Service- und Handelsgesellschaft GmbH, Lichtgut, Postfach 59, 3534 Signau (540)

## BAFAG BACKOFENFABRIK

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:

- 7 Knetmaschinen.
- 11 Backöfen.

(111) Nr. **486516**  
 (220) Hinterlegungsdatum: 31. Mai 2001  
 (730) Inhaber/in: BASAG, Service- und Handelsgesellschaft GmbH, Lichtgut, Postfach 59, 3534 Signau (540)

## MODULBACKOFEN BAUREIHE BAFAG GN20 - GN40 - GN60

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:

- 11 Backöfen.

(111) Nr. **486517**  
 (220) Hinterlegungsdatum: 25. November 2000  
 (730) Inhaber/in: Nähcenter Iseli AG, Hans Iseli, Oberlandstrasse 17, 3700 Spiez (540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:

- 35 Werbung; Detailhandel, insbesondere mit elektrischen Haushaltsgeräten, Nähmaschinen, Overlockmaschinen, Stickmaschinen und elektronischen Haushaltsgeräten.
- 37 Wartung und Reparatur von Nähmaschinen, Overlockmaschinen, Stickmaschinen und elektrischen Haushaltsgeräten.

41. Ausbildung, nämlich Unterricht, Schulung und Veranstaltung von Kursen auf dem Nähsektor.  
42. Gewerbsmässige Beratung auf dem Nähsektor (ausgenommen Unternehmensberatung).  
(591) Farbanpruch: schwarz, rot (pantone red 032)

(111) no **486518**  
(220) Date de dépôt: 18 janvier 2001  
(730) Titulaire: Alcon Universal Ltd., Bösch 69, 6331 Hünenberg  
(740) Mandataire: Nestec Ltd, 55, avenue Nestlé, 1800 Vevey  
(540)



- (511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:  
5 Préparations pharmaceutiques ophtalmiques, préparations pharmaceutiques otorhinolaryngologiques.

(111) Nr. **486519**  
(220) Hinterlegungsdatum: 19. Januar 2001  
(730) Inhaber/in: Josef Steiner, Tirolerweg 8, 6300 Zug  
(740) Vertreter/in: Luchs & Partner Patentanwälte, Schulhausstrasse 12, 8002 Zürich  
(540)

**airboard D**  
(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:  
18 Rucksäcke, Sporttaschen.  
25 Bekleidungsstücke, Kopfbedeckungen, Schuhwaren.  
28 Schlitten (für den Schnee).

(111) Nr. **486520**  
(220) Hinterlegungsdatum: 31. Januar 2001  
(730) Inhaber/in: Aare Seeland Mobil AG, Grubenstrasse 12, 4900 Langenthal  
(740) Vertreter/in: Korth Neff Esslinger Rechtsanwälte, Kreuzplatz 20, 8032 Zürich  
(540)



- (511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:  
9 Geräte zur Übertragung und Wiedergabe von Ton und Bild, Magnetaufzeichnungsträger, Datenverarbeitungsgeräte und Computer, Disketten und CD-Rom, Computerprogramme (Software) für elektronische Informationssysteme und Reservation und Verkauf von Reisen und Warentransport; alle vorgenannten Waren schweizerischer Herkunft.  
12 Apparate zur Beförderung auf dem Lande, in der Luft oder zu Wasser; alle vorgenannten Waren schweizerischer Herkunft.  
16 Fotografien, Schreibwaren, Lehr- und Unterrichtsmittel (ausgenommen Apparate), Spielkarten, Druckereierzeugnisse, Bücher, Zeitungen, Periodika und Prospekte, Papier, Karton und Waren aus diesen Materialien (soweit in dieser Klasse enthalten), Toilettenhandtücher aus Papier, Tischservietten aus Papier, Filterpapier, Papiertaschentücher, Verpackungsbehälter, Verpackungspapierütten, Kundenkarten (Visitenkarten), Verpackungsmaterial aus Kunststoff (soweit in dieser Klasse enthalten); alle vorgenannten Waren schweizerischer Herkunft.  
35 Werbung, Verkaufsförderung, Förderung durch Werbung (Sponsoring), Public Relations mit Print- und elektronischen Medien aller Art, Geschäftsführung; Geschäftsführung für darstellende Künstler.  
36 Finanzielle Förderung (Sponsoring).  
39 Transportwesen, Transport mit Eisenbahnen und Schiffen; Lufttransporte; Gepäcktransport; Mieten von Flugzeugen, Autos und Schiffen, Dienstleistungen eines Transportmaklers; Geld- und Werttransporte, Personen- und Warentransport mit Autos, Krankentransporte, Verteilung von Paketen, Verteilung von Zeitungen und Periodika, Verpackung und Lagerung von Waren,

Organisation von Ausflügen, Besichtigungen (Touristik) und Ferienlagern, Reservierungsdienste, insbesondere Organisation für Reservierungen von Beherbergungen und Gastronomie, Organisation von Erholungsaufenthalten und Kuren, Reservierungen von Hotels und Zimmern, Mieten von Ferienwohnungen und Residenzen; Veranstaltung von Reisen und Städtebesuchen, Reisebegleitung, Dienstleistungen eines Reisebüros, nämlich Organisation, Reservation, Bearbeitung und Vermittlung von Reisen, Vermittlung von Transportservices und Reisebegleitung.

- 41 Unterhaltung, Schulung, Ausbildung, Unterricht, insbesondere Sprachkurse, Sportkurse und Kochkurse; Ausbildung auf dem Gebiet der Konstruktion; Künstleragenturen, Musikdarbietungen (Orchester), Organisation und Durchführung von Sportwettbewerben, Filmproduktionen, Miete von Filmen, Filmvorführungen, Vorführung von Theatern und Konzerten, inbegriffen die Dienstleistungen mit dem Ziel, die Billette für diese Veranstaltungen zu reservieren und zu beschaffen, sportliche und kulturelle Aktivitäten, Betrieb von sportlichen Installationen, insbesondere von gedeckten und ungedeckten Tennisplätzen, Squashhallen, Squashgeländen, Tischtennishallen, Tischtennisgeländen, Badmintonhallen, Badmintongeländen, Golfbereichen, Golfgeländen, Athletikstadions, Fitnesscentern und Gesundheitsparcours, Sportflugplätzen; Betrieb einer Diskothek.  
42 Verpflegung, Beherbergung und Versorgung von Gästen, Betriebe von öffentlichen Bädern für Zwecke der Körperhygiene; Betrieb von Saunananlagen und Solarien; Dienstleistungen von Sanatorien und Erholungsheimen; Dienstleistungen in einem Coiffeur- und Schönheitssalon, Anfertigung von Übersetzungen, Bauberatung; Programmierung von Computern, Gartenarbeiten; Gartenbauarbeiten; Dienstleistungen eines Gartenbauarchitekten; landwirtschaftliche Dienstleistungen, Fotografieren; Führung der Korrespondenz für andere.

(111) Nr. **486521**  
(220) Hinterlegungsdatum: 31. Januar 2001  
(730) Inhaber/in: Aare Seeland Mobil AG, Grubenstrasse 12, 4900 Langenthal  
(740) Vertreter/in: Korth Neff Esslinger Rechtsanwälte, Kreuzplatz 20, 8032 Zürich  
(540)



- (511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:  
9 Geräte zur Übertragung und Wiedergabe von Ton und Bild, Magnetaufzeichnungsträger, Datenverarbeitungsgeräte und Computer, Disketten und CD-Rom, Computerprogramme (Software) für elektronische Informationssysteme und Reservation und Verkauf von Reisen und Warentransport; alle vorgenannten Waren schweizerischer Herkunft.  
12 Apparate zur Beförderung auf dem Lande, in der Luft oder zu Wasser; alle vorgenannten Waren schweizerischer Herkunft.  
16 Fotografien, Schreibwaren, Lehr- und Unterrichtsmittel (ausgenommen Apparate), Spielkarten, Druckereierzeugnisse, Bücher, Zeitungen, Periodika und Prospekte, Papier, Karton und Waren aus diesen Materialien (soweit in dieser Klasse enthalten), Toilettenhandtücher aus Papier, Tischservietten aus Papier, Filterpapier, Papiertaschentücher, Verpackungsbehälter, Verpackungspapierütten, Kundenkarten (Visitenkarten), Verpackungsmaterial aus Kunststoff (soweit in dieser Klasse enthalten); alle vorgenannten Waren schweizerischer Herkunft.  
35 Werbung, Verkaufsförderung, Förderung durch Werbung (Sponsoring), Public Relations mit Print- und elektronischen Medien aller Art, Geschäftsführung; Geschäftsführung für darstellende Künstler.  
36 Finanzielle Förderung (Sponsoring).  
39 Transportwesen, Transport mit Eisenbahnen und Schiffen; Lufttransporte; Gepäcktransport; Mieten von Flugzeugen, Autos und Schiffen, Dienstleistungen eines Transportmaklers; Geld- und Werttransporte, Personen- und Warentransport mit Autos, Krankentransporte, Verteilung von Paketen, Verteilung von Zeitungen und Periodika, Verpackung und Lagerung von Waren,

Reisebüros, nämlich Organisation, Reservation, Bearbeitung und Vermittlung von Reisen, Vermittlung von Transportservices und Reisebegleitung.

- 41 Unterhaltung, Schulung, Ausbildung, Unterricht, insbesondere Sprachkurse, Sportkurse und Kochkurse; Ausbildung auf dem Gebiet der Konstruktion; Künstleragenturen, Musikdarbietungen (Orchester), Organisation und Durchführung von Sportwettbewerben, Filmproduktionen, Miete von Filmen, Filmvorführungen, Vorführung von Theatern und Konzerten, inbegriffen die Dienstleistungen mit dem Ziel, die Billette für diese Veranstaltungen zu reservieren und zu beschaffen, sportliche und kulturelle Aktivitäten, Betrieb von sportlichen Installationen, insbesondere von gedeckten und ungedeckten Tennisplätzen, Squashhallen, Squashgeländen, Tischtennishallen, Tischtennisgeländen, Badmintonhallen, Badmintongeländen, Golfbereichen, Golfgeländen, Athletikstadions, Fitnesscentern und Gesundheitsparcours, Sportflugplätzen; Betrieb einer Diskothek.  
42 Verpflegung, Beherbergung und Versorgung von Gästen, Betriebe von öffentlichen Bädern für Zwecke der Körperhygiene; Betrieb von Saunananlagen und Solarien; Dienstleistungen von Sanatorien und Erholungsheimen; Dienstleistungen in einem Coiffeur- und Schönheitssalon, Anfertigung von Übersetzungen, Bauberatung; Programmierung von Computern, Gartenarbeiten; Gartenbauarbeiten; Dienstleistungen eines Gartenbauarchitekten; landwirtschaftliche Dienstleistungen, Fotografieren; Führung der Korrespondenz für andere.

(111) Nr. **486522**  
(220) Hinterlegungsdatum: 18. Januar 2001  
(730) Inhaber/in: Antalis AG, Industriestrasse 20, 5242 Lupfig  
(540)



- (511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:  
1 Digitalpapier für Foto.  
16 Papier, insbesondere Digitalpapier.  
(591) Farbanpruch: schwarz, magenta

(111) Nr. **486523**  
(220) Hinterlegungsdatum: 31. August 2000  
(730) Inhaber/in: CU Chemie Utikon AG, Seestrasse 108, 8707 Utikon am See  
(540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:  
1 Abwasser- und Wasserreinigungsmittel (abbaubar).  
(111) no **486524**  
(220) Date de dépôt: 23 mars 2001  
(730) Titulaire: Stephen Barris, via Madonna della Salute 2, 6900 Lugano  
(730) Titulaire: Matteo Diebold, via Sorengo 20, 6900 Lugano  
(540)



- (511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:  
25 Vêtements, chapellerie.  
41 Divertissement; publication (édition) de magazines et revues imprimés, également au moyen du réseau mondial d'ordinateurs dit internet.  
42 Location de temps d'accès à des bases de données.

(111) no **486525**  
(220) Date de dépôt: 17 janvier 2001  
(730) Titulaire: CSEM Centre Suisse d'Electronique et de Microtechnique SA, 1, Jaquet-Droz, 2007 Neuchâtel

(540) **Diacell**  
(511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:  
9 Cellule électrochimique pour traitement de fluides et autres solutions.

(111) no **486526**  
(220) Date de dépôt: 29 janvier 2001  
(730) Titulaire: Société des Produits Nestlé SA, 1800 Vevey  
(740) Mandataire: Nestec S.A., 55, avenue Nestlé, 1800 Vevey  
(540)



- (511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:  
5 Confiserie médicamenteuse.  
30 Confiserie, sucreries; bonbons; sucre; gomes à mâcher, non à usage médical.

(111) Nr. **486527**  
(220) Hinterlegungsdatum: 30. Januar 2001  
(730) Inhaber/in: BSG Unternehmensberatung St. Gallen, Rorschacherstrasse 150, 9006 St. Gallen  
(740) Vertreter/in: Patentanwält Schaad, Balass, Menz & Partner AG, Dufourstrasse 101, 8034 Zürich  
(540)



- (511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:  
9 Computer-Software.  
35 Geschäftsführung; Unternehmensberatung auf den Gebieten Unternehmensstrategien und -planung, Organisation, Personalberatung und Personalselektion, Informatik, Rechnungswesen, Rationalisierung, Logistik, Produktionsplanung und -steuerung, Fertigungstechnik, Projektmanagement, Interimsmanagement und Marketing; betriebswirtschaftliche Beratung; Unternehmensverwaltung; Büroarbeiten.  
36 Finanzwesen; Immobilienwesen; Unternehmensberatung auf dem Gebiet des Finanzwesens, finanzielle Beratung bei Fusionen und Acquisitionen.  
38 Telekommunikation.  
41 Erziehung und Ausbildung; Managementausbildung; Organisation und Durchführung von Kursen und Seminaren.  
42 Erstellen von Programmen für die Datenverarbeitung; Computerberatungsdienste; Design von Computer-Software; Installation und Wartung von Computer-Software; technische Projektplanung; Beratung bei Acquisitionen; Beratung bei der Einführung und Umsetzung von Sicherheitskonzepten; Lizenzvergabe.

(111) Nr. **486528**  
(220) Hinterlegungsdatum: 30. Januar 2001  
(730) Inhaber/in: BBG Business to Business Group AG, Buolterstrasse 59, 6052 Hergiswil NW  
(740) Vertreter/in: Walter Meier, Spitalmatte 6, 6110 Wolhusen  
(540)

**(Ihr) Fairmittler**  
(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:  
36 Beratung und Vermittlung von Kapitalanlagen und Versicherungen; Dienstleistungen eines Immobilienmaklers; Finanzierungen.

**Wichtiger Hinweis**  
Die hier veröffentlichten Marken entsprechen den Eintragungen im schweizerischen Markenregister. Einzig die durch das Institut ausgestellten Eintragungsbesccheinigungen haben offiziellen Charakter. Jedes andere, von dritter Seite stammende Dokument über solche Veröffentlichungen hat rein privaten Charakter und ist ohne rechtliche Wirkung.